

# Arriba

Madrid, sábado 18 de mayo de 1974

CUIDE SU CRISTALINO EN

OPTICA

SAN GABINO

Espoz y Mina, 18 — Tel. 221 72 72 — MADRID



«LENTILLAS»  
GABINOLENTE



## NO PUDO SER

Este es el primer gol conseguido por el Bayern de Munich en el encuentro que se jugó anoche en el estadio Heysel, de Bruselas, para la final de la Copa de Europa de Campeones de Liga, entre el equipo alemán y el Atlético de Madrid y que terminó con el resultado de cuatro tantos a cero a favor del Bayern. — (Fotografía Europa.)



## Mañana, en Arriba

En el número extraordinario de mañana domingo, nuestros lectores encontrarán, entre otros, los siguientes trabajos:

En las páginas de huecograbado, el habitual artículo de Gerardo Diego.

Javier Villán trata el tema «El mar Caribe, de la épica al turismo».

José Luis Quiñones es el autor de un reportaje de los últimos Premios Arquitectura.

Oswaldo Menéndez entrevista al doctor Arteiro sobre el infarto.

La guapa Britt Eklund, por Luis Otero.

Ayuntamiento de Madrid

José Luis Messia Jiménez, es el personaje que presenta Fernando Nuño en la sección «Carné de Identidad».

Y la página de Moda de Josefina Salvador.

En el semanario «Larra» aparecen artículos de David Jato, Blanco Tobío, Alberto A. Torres y Gabriel Amiana.

«La explosión demográfica» es nuestro «Tema de la semana», escrito por Pedro García Barreno.

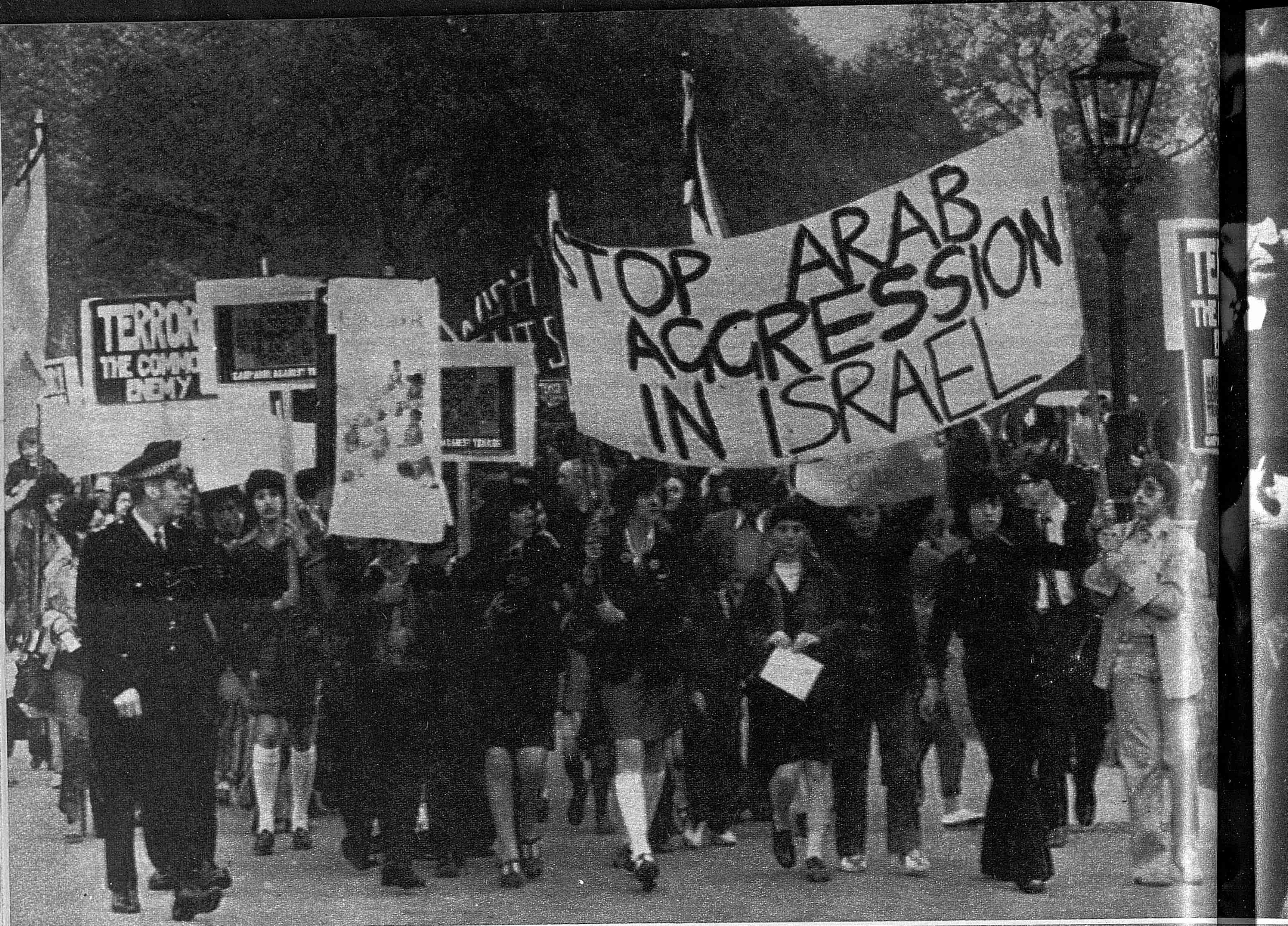
Cuento y poesía del concurso ARRIBA.

«Audiencia histórica», de Baltasar Rull, y artículos de «Letras», con la firma de Macía Serrano.

«Fuerzas Armadas» cuenta con artículos de M. Aguilar Olivenza, Miguel Alonso Baquer y F. Castrillo.

Y las habituales secciones de Libros, por Antonio Valencia; Teatro, por Carlos Luis Álvarez y Javier Figuero; Cine, por Luis Gómez Mesa y Marcelo Arroita-Jáuregui; Música, por Enrique Franco; Arte, por Ramón Sáez; Humor, de Edu; Entretenimientos, y «El día de ayer», por L. O.



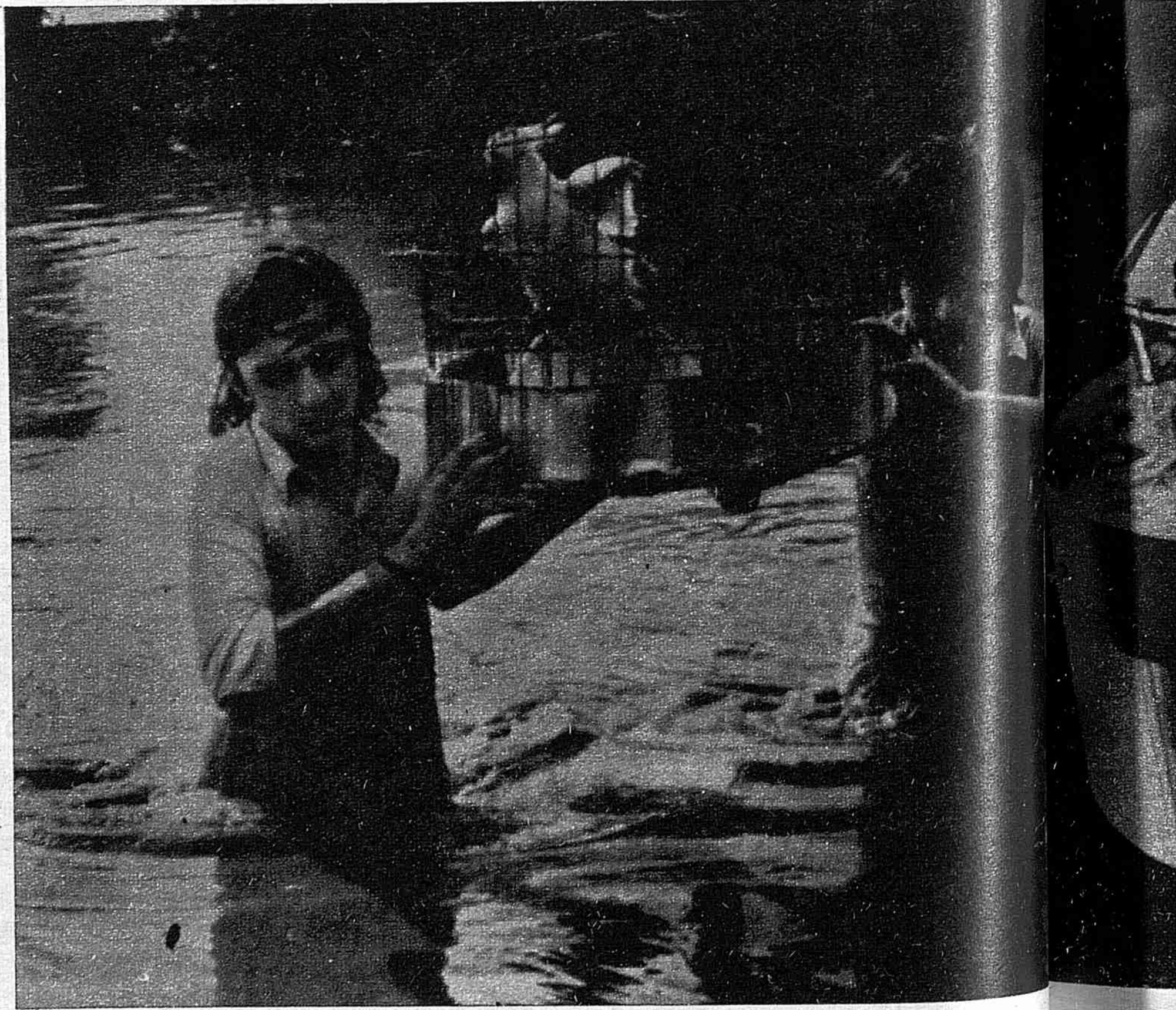


## TRAS EL ATENTADO DE MAALOT



### DIPLOMAS PARA LOS RECLUSOS

El director de la prisión de Manhattan, acompañado de una profesora, entrega a nueve reclusos los títulos que les corresponden por haber terminado con éxito sus estudios universitarios. (Foto-Europa.)



### INUNDACIONES EN MELBOURNE

Las aguas han inundado algunos barrios de Melbourne, en Australia. Dos jóvenes, propietarios de una cacaúta, tratan de ponerla a salvo, olvidándose de que sus propias vidas pueden correr peligro

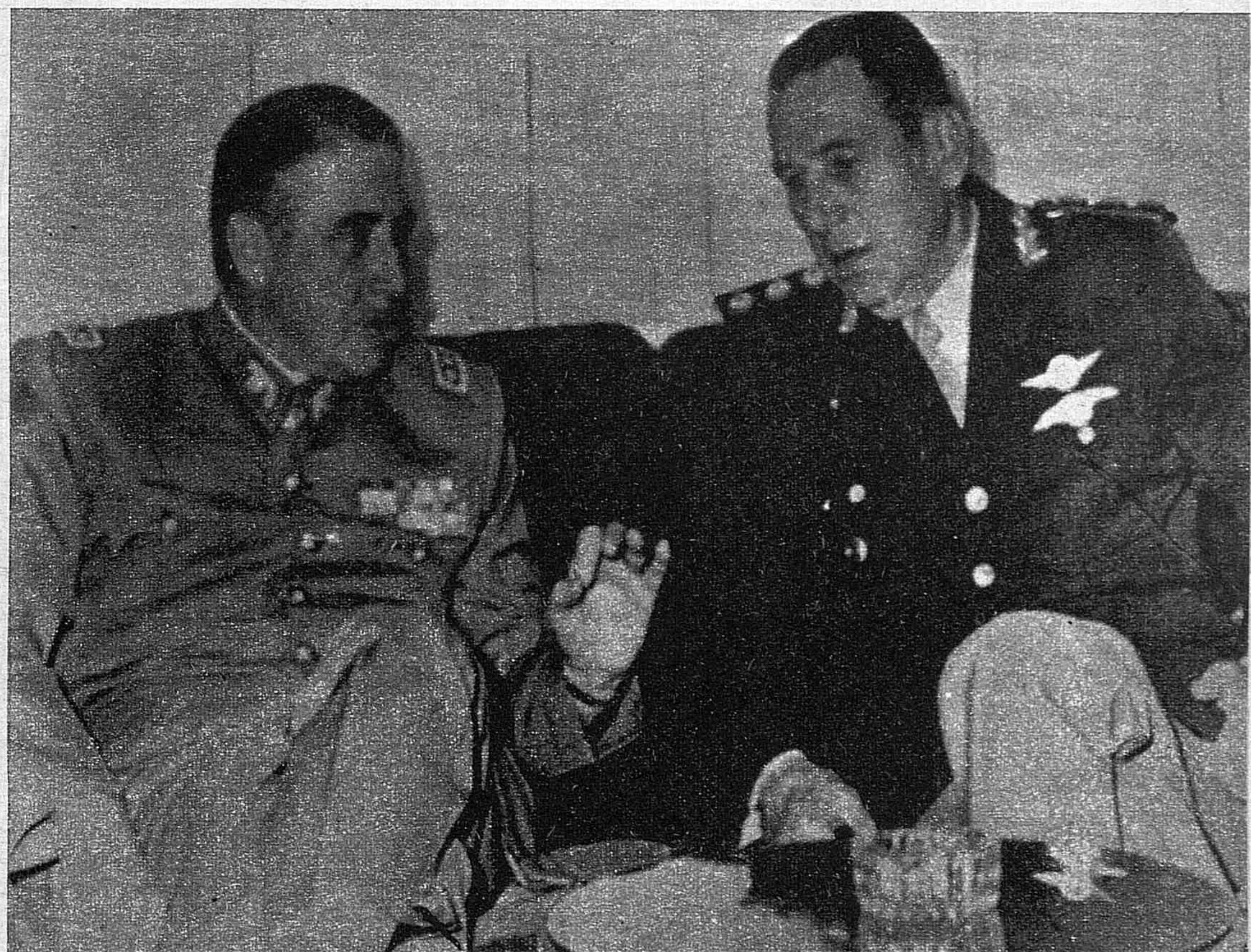
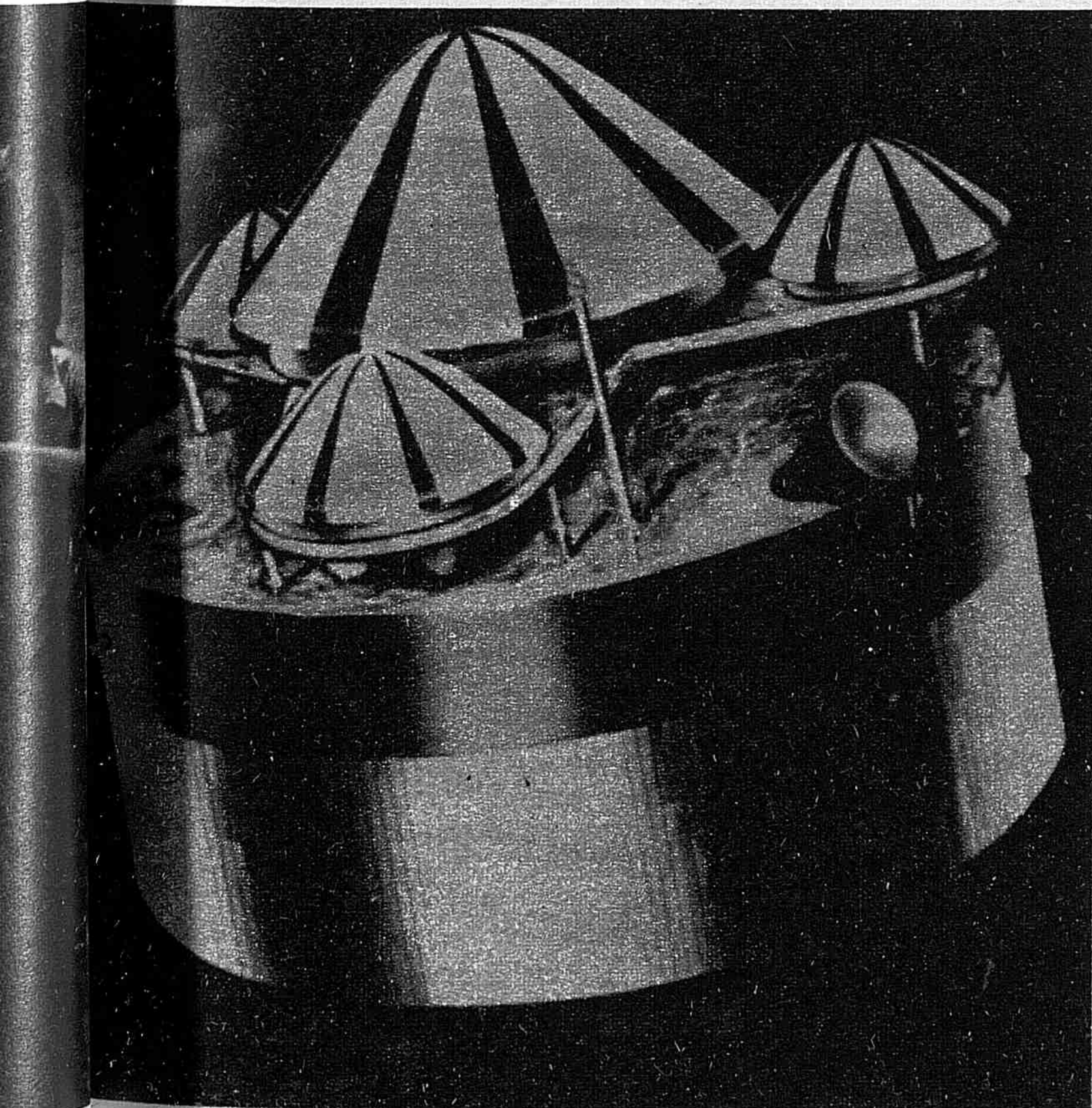




El comando palestino se había apoderado de un colegio de Maalot, en Israel, ocasionando la muerte de una veintena de niños, y en protesta contra este acto terrorífico, escolares judíos se manifestaron en Londres (primera foto

por la izquierda). En el centro, el Presidente de Israel, Ephraim Katzir, y el diputado primer ministro, Yigal Allen, durante los funerales celebrados por algunas de las víctimas. Las re-

presalias han comenzado, y la aviación israelí somete a continuos ataques a poblados del sur del Líbano. En la foto de la derecha, refugiados palestinos de Nabatiyeh abandonan sus casas destruidas por los bombardeos aéreos. (Cifra.)



## LA ATMOSFERA DE VENUS

El dibujo muestra el artefacto espacial que hará un estudio intensivo de la atmósfera de Venus en 1978. El programa se cumplirá en dos lanzamientos (Europa)

## PINOCHET, CON PERON

La presencia en Buenos Aires del Presidente de Chile, general Augusto Pinochet, y su entrevista con el general Perón, estuvo rodeada de un clima hostil, ya que el Consejo Municipal de la capital le declaró «persona no grata».

Ayuntamiento de Madrid



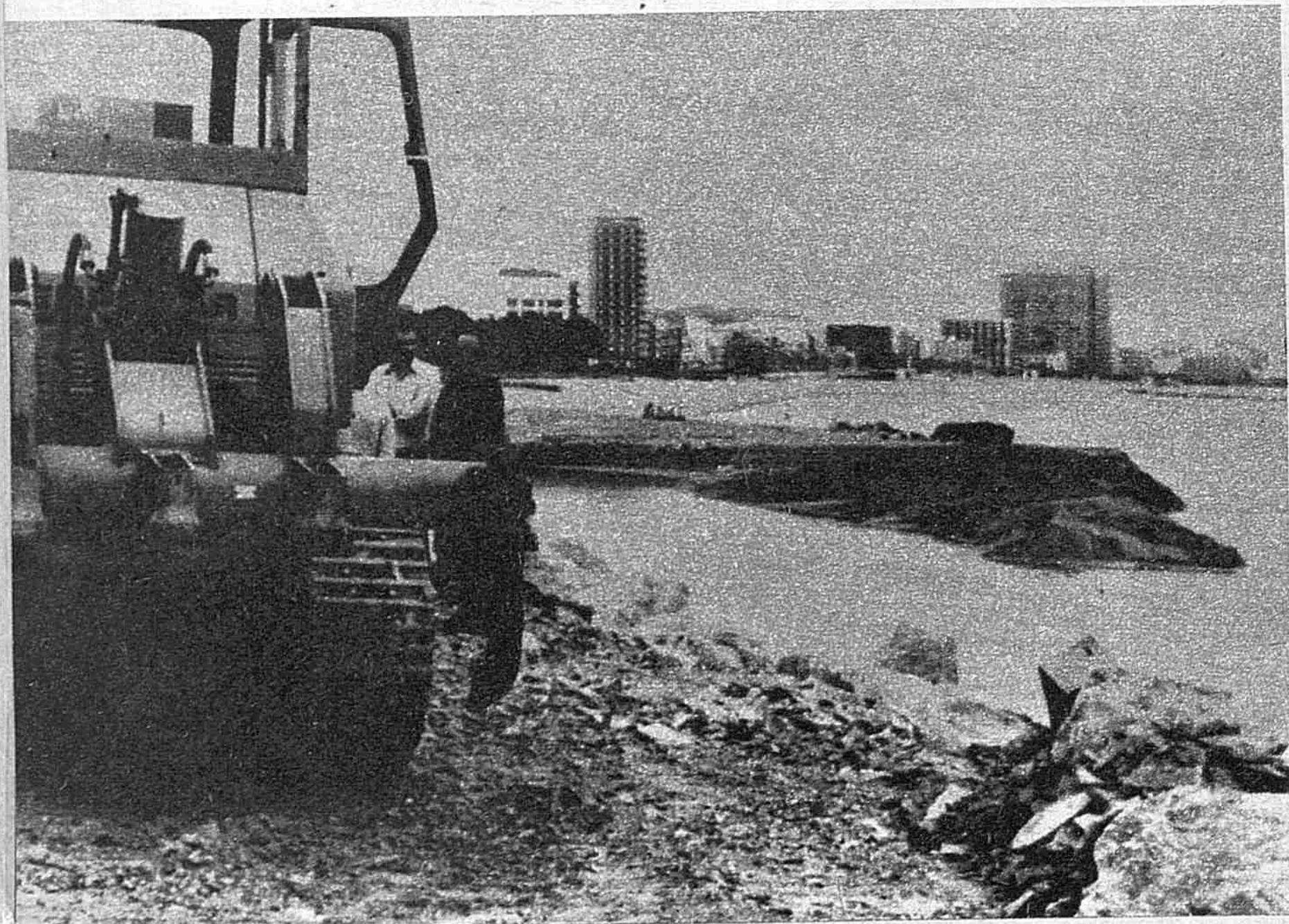


## **LAS CHABOLAS, PROBLEMA**

Un numeroso grupo de familias de gitanos ha construido sus chabolas al final de la calle de Embajadores, de Madrid. Más por sus incidencias sociales que estéticas, las autoridades buscan soluciones a este problema

## **UN AÑO COMO ALCALDE**

Coincidiendo con el aniversario de la toma de posesión del Alcalde de Barcelona, señor Masó, se ha celebrado un Pleno municipal, en el que se trataron asuntos de gran trascendencia para la ciudad



## **DEFENSA ANTE EL MAR**

En Palamós (Gerona) han comenzado las obras del muro de contención que se construirá en la zona de la playa de San Antonio Calonge para evitar el riesgo de destrucción en las edificaciones costeras



## **NO HUBO HERIDOS**

Vigas de hierro de gran tamaño y peso, desprendidas de un camión, cayeron sobre un turismo aparcado en una calle barcelonesa. El vehículo quedó muy dañado. Pero afortunadamente no hubo víctimas





DE  
JESUS  
CAMPOS  
GARCIA

«SIETE MIL  
GALLINAS  
Y UN  
CAMELLO»,  
PREMIO DE TEATRO  
LOPE DE VEGA

han de renunciar al estreno, frustrando, en definitiva, el fin único de la obra creada para la escenificación.

EL MOVIL DE LOS CONTRASENTIDOS

Es un día de emoción, un día frontera. Ayer, una posibilidad, y hoy, una realidad. Y sabe muy bien que con aquella uno podía tener fidelidades consigo mismo, y que ahora, cuando todo es un hecho, la fidelidad sería de por sí otra victoria. Quiere hacer «su teatro» y asegura, y se asegura, que negará cualquier posibilidad de comercializar unas ideas que puedan no coincidir con las propias, con lo que quiere lograr. Que, por otra parte, no las tiene muy claras:

—El contrasentido. La brutal diferencia entre lo que soy y lo que quiero, entre el mundo y lo que debería ser: vivo dentro de la burguesía y no me gusta la burguesía, y no me gustan otras cosas y apenas si puedo clarificar mis ideas al verme conducido por un proceder que no quiero.

Por ello, porque surge de un absurdo, su teatro se expresa en el absurdo, en la línea de Ionesco, de Artaud quizá, pero en la misma proporción asegura tener pinceladas subrealistas o expresionistas en sus textos. Y, esencialmente, aporta una carga crítica, porque:

—El teatro no es sólo literatura. Esto es, creo que la carga literaria de un texto no es fundamental en una obra. El teatro, al menos yo he querido hacerlo así en el mío, se enriquece con los silencios, con una luz, con una oscuridad que hemos forzado. De pronto, todos esos efectos especiales, consecuen-

**H**A sido él, Jesús Campos García, quien acudió a la redacción para estrenar, en un día de largas entrevistas, su recién concedido Premio «Lope de Vega» de teatro. En la noche del miércoles, después de haber concurrido a casi todos los premios importantes que se convocan en España en relación con la producción teatral, consiguió, luego de cuatro años de insistencia continuada, el más prestigiado de todos ellos.

«Siete mil gallinas y un camello», que éste es el título de la pieza, fue argumento suficiente para hacer decidir por unanimidad al Jurado, quedando el accésit para la obra «Teólogos», de Eduardo Fernández Fumier. Cuando todavía el teatro Español no ha estrenado la obra vencedora en la pasada edición, como obligan las bases del premio, ya hay una nueva obra y un nuevo autor que esperan se cumpla con ellos el trámite formal de pasar por el escenario de un teatro Nacional durante un par de semanas, para luego, como en la mayor parte de los casos, perderse en el olvido por falta de cuidado, quizá en muchos casos por falta de calidad, en la programación de la obra.

El premio teatral, concedido por el Ayuntamiento, contó con un Jurado presidido por el primer teniente de Alcalde de Madrid, Jesús Suevos, y formado por Torcuato Luca de Tena, que ausente de España realizó su votación por escrito desde Madrid; Alfredo Mar-

querie, crítico teatral; Vicente Amadeo, director teatral de presentación del Ministerio; Juan José Alonso Millán, de la Sociedad General de Autores; Ramón Tamayo, del Sindicato del Espectáculo; Alberto González Vergel, director del teatro Español; Antonio Aparisi, delegado de Educación del Ayuntamiento, y José Leal Fuertes, como secretario.

A LA CUARTA, LA VENCIDA

El autor, Jesús Campos García, de Jaén, formado en Almería, residente en Madrid, donde trabaja como decorador, ha hecho buena la costumbre de que para ganar el «Lope de Vega» hay que presentarse por lo menos en tres ocasiones al premio. El lo hizo una vez más de lo que marca la costumbre, cuatro exactamente. Tiene once obras ya en el cajón de su mesa de trabajo. Todas sin estrenar, por supuesto, pese a que ya tenga algunos premios en su haber: «El Teatruel», «El Palencia»..., ha sido finalista este año en el «Guipúzcoa» y en el «Juan de la Encina». Pero ni tan siquiera esos méritos le apartan de esa imagen de escritor de teatro sin teatro, porque sabe muy bien la inoperancia de esas distinciones literarias que organizan por lo general los Ayuntamientos y los organismos culturales, y que por la falta de relación directa con empresas dramáticas

temente el montaje, adquieren una importancia que pueden superar incluso a las propias palabras... Yo creo que esto lo ha tenido en cuenta el jurado que me ha concedido el premio, y ha sabido leer incluso lo que no estaba escrito.

DIRIGIRSE A SI MISMO

Por todas estas ideas piensa presentarse ante los responsables del Teatro Nacional que haya de estrenar la pieza y les dirá:

—Señores, quiero dirigir mi propia obra.

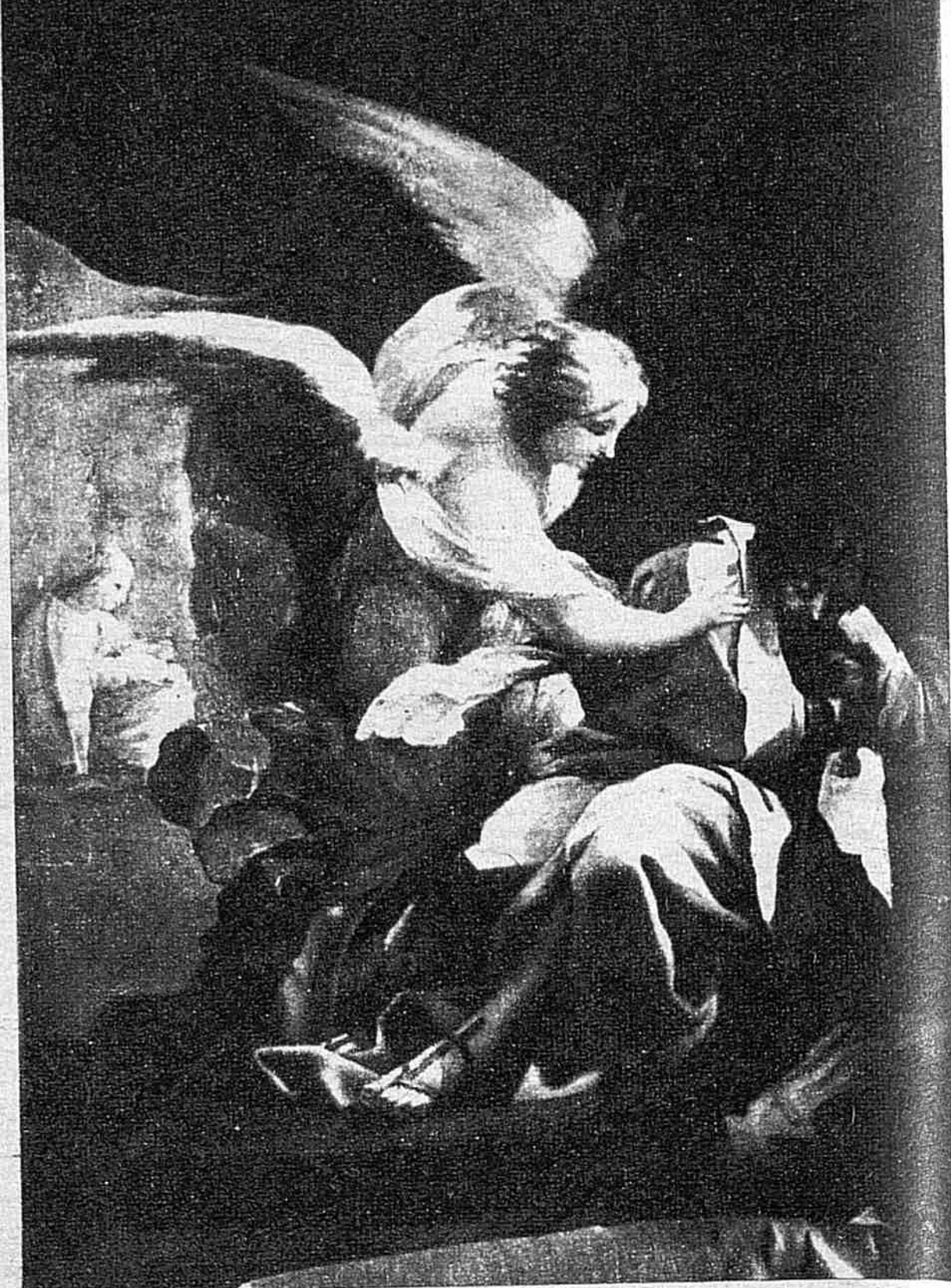
Porque, dice él, que si se hunde se hunde, y que si no, nadie mejor que él será capaz de identificarse con su obra. Y en el caso de que no le dejen, se lo tendría que pensar mucho..., porque él, hasta ahora todos son agradecimientos, pero luego piensa también que debe ser fiel con sus ideas. Y les dirá:

—Señores, esto para ustedes es una cosa muy cómoda, se lavan las manos y toda la responsabilidad es mía.

Y así, a picotazos, hasta que ponga sus siete mil gallinas y su camello en los escenarios y que la crítica juzgue la primera de las once obras que ha escrito y que se pudren desde hace cuatro años en el cajón de su mesa de trabajo.

Javier FIGUERO  
(Fotos MAGALI.)





# Madrid tiene dos nuevos Goyas

- «El sueño de San José» y un retrato de Jovellanos desconocidos hasta ahora
- El Ministro de Educación y Ciencia en la presentación de los cuadros

**E**N el Casón del Buen Retiro de nuestra capital han sido presentadas dos obras hasta ahora desconocidas, del insigne pintor aragonés don Francisco de Goya y Lucientes.

Las dos pinturas han sido adquiridas por la Dirección General de Bellas Artes a la vizcondesa de Irueste.

A la presentación asistieron el Ministro de Educación y Ciencia, don Cruz Martínez Es-teruelas, y distintas personalidades.

Don Joaquín Pérez Villanueva, director del Casón de Bellas Artes, pronunció un breve discurso como introducción al tema.

## UN RETRATO DE JOVELLANOS

El óleo que representa a Jovellanos, gran amigo del pintor, data de 1798 y está dedicado a él por Goya.

La pintura se conserva en inmejorables condiciones, y no ha necesitado restauración. Es un cuadro de gran tamaño, «espléndido», según el señor Pérez Villanueva, y que culmina una etapa de la vida del pintor de Fuendetodos. En la pintura se puede observar que no tiene la luz de sus famosos «caprichos», ni el aire algo trágico de sus pinturas pertenecientes a sucesos de la Guerra de la Independencia, ni siquiera a los satíricos retratos de la familia real o a sus fabulosas pinturas negras.

Como señaló el director del Casón de Bellas Artes, es «una obra que culmina una fase de su vida».

## EL SUEÑO DE SAN JOSE

El otro cuadro es el «sueño de San José». Se trata de una pintura mural al óleo, más pequeña que el cuadro anterior —1,31 por 0,95—, fue arrancada de su emplazamiento y maltratada, por lo que el Instituto de Conservación y Restauración de Obras de Arte ha tenido que arreglar la pintura. En primer lugar, la pintura se ha fijado a un soporte rígido, realizado con la técnica más moderna a base de celdilla de papel, resina epoxy y fibra de vidrio. Las lagunas que fueron antes restauradas por procemidientos hoy en desuso, se han reintegrado tomando como base un grabado antiguo sobre el original. Para esta operación, se ha empleado la técnica mixta de temple y barniz por el sistema de «rigatino» (rayadillo), que permite diferenciar las zonas reconstruidas de las originales, al contemplar la obra de cerca.

La Dirección General de Bellas Artes y el Instituto de Conservación y Restauración de Obras de Arte han conseguido una magnífica labor al lograr que estas dos obras puedan ser contempladas por público de distintos países; ya que la primera de ellas, el retrato de Jovellanos, era propiedad privada, y



el «sueño de San José», propiedad del Museo de Bellas Artes de Zaragoza, tuvo su destino inicial en el palacio de los condes de Sobradel de Zaragoza.

Aurora H. SIGUERO  
(Fotos Pastor)



Ayuntamiento de Madrid





# El tiro de pichón habla español

**P**RIMERO fue en Buenos Aires y ahora, más recientemente, en Oporto. Dos Campeonatos mundiales han significado dos éxitos del Tiro de pichón español. Estos resultados deportivos son importantes, qué duda cabe, pero quizá sea mucho más importante el hecho de que, gracias a estos dos éxitos, el Tiro de pichón se está democratizando, e está evolucionando a marcha forzada.

«Yo, particularmente, creo que el Tiro de pichón tiene ante sí un porvenir halagador. Es más, creo que no exagero si digo que es una de las modalidades deportivas con un porvenir más brillante. Podemos ganar muchas medallas...»

Para conseguir estas medallas de las que habla Antonio Gaiztarro, presidente de la Federación Española, cada temporada más de un millón y medio de zuritos sufren las consecuencias. Millón y medio de pichones españoles que, a juicio de los expertos, son los más bravos que existen en el mundo.

«Uno de los motivos por los que conseguimos grandes éxitos a nivel internacional es precisamente por ese detalle. Nuestros zuritos son muy difíciles de tiar y cuando salimos al extranjero lo notamos. Claro que también se debe a que tenemos un equipo con

una moral fortísima, que rebosa compañerismo y que está formado por tiradores excepcionales.»

De momento, es interesante el hecho de que un país como España, con tres o cuatro mil fichas, envíe a unos Campeonatos mundiales como los celebrados en Oporto a cincuenta y cuatro tiradores.

«Los tiradores españoles están empezando a desplazarse y, además, consiguen resultados muy positivos. Somos campeones de Europa por equipos, en categoría masculina, en categoría femenina, campeones del mundo también por equipos..., en fin, creo que hoy por hoy el Tiro de pichón español es el primero del mundo. Por lo menos, nuestro palmarés supera al de otras naciones.»

Sí, el nivel es francamente alto. Incluso dicen que si se confeccionase una lista con los veinte mejores tiradores del mundo el cincuenta por ciento de ella estaría compuesta por españoles.

«El tirador de pichón es un artista. Esa es la gran diferencia entre nuestra modalidad y el tiro al plato. El tirador de plato es un geómetra. En nuestro deporte juega el elemento vivo que reacciona más imprevisiblemente que la máquina.»

Y una de las grandes ventajas, que, a veces se convierte en su mayor inconveniente, es que el tiro de pichón puede llegar a ser rentable.

«Sí, se nos acusa de profesionalismo. Un tirador bueno puede sacar rentabilidad al tiro porque los premios suelen ser muy fuertes, pero no por eso deja de ser un deportista. El tiro de pichón exige una gran preparación física. Puedo poner el ejemplo de David Roca, uno de los tiradores que forman parte del equipo español, que todos los días hace tres o cuatro horas de ejercicio como entrenamiento. Además, no todos los tiradores ganan dinero. Sólo los que llegan a triunfar.»

Antonio Gaiztarro, en su despacho, con unas preciosas fotos del Campo de Tiro de Gudamendi frente a la mesa, con un cuadro de un zurito, el gran sacrificado, sobre su cabeza, se muestra optimista ante el porvenir en España del deporte que él dirige. Los éxitos conseguidos parece que gozarán de continuidad y mientras tanto también se puede decir aquello de que el tiro de pichón mundial habla español.

**Ernesto L. FEITO**  
(Fotos Antonio)





**ATENCION**

**← POR FAVOR  
CAMBIE DE ACERA**

**CARGA Y DESCARGA**

**SIN FAVOR**

Ayuntamiento de Madrid

Está bien que se construya y que se valles la obra, por si el cemento o los ladrillos, y para que el peatón no tropiece. Y está bien que se informe. Todo está muy bien. Lo malo será pasar la calle, tener que cruzar para volver a cruzar, o, simplemente, atender el ruego: porque no siempre resulta fácil obedecer cuando la orden va en contra de nuestro propio derecho. Por favor, que se trata de ocasionar la menor molestia. (Foto de Cifra)

DIREC

P  
BA

Bajo  
unió ay  
Ministro  
nistro d  
proyecto  
Estatuto  
consider  
las Corp  
inspirán  
materia  
nales.

Por o  
ción eco  
ciones p  
el proce  
tramitaci  
ción de  
en mate  
das sobr  
pecial.

En es  
de fortal  
fiscal, a  
aprobó  
Inspecci  
nanciera.  
de Come  
ministra

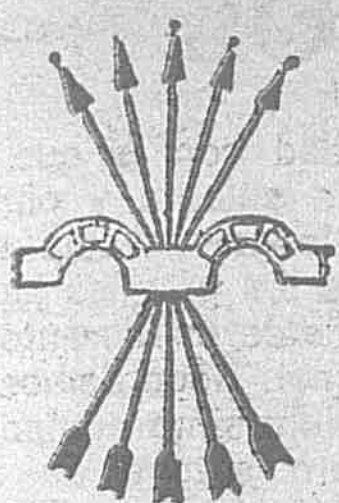
El Con  
con el n  
y directo  
torizó la  
ciones d  
española

Se  
cenc  
tícul  
de E  
Al  
tarde  
seña  
obst  
seis  
no s  
A  
del e  
vicio  
Saba  
que p  
hora.

Info

INC





# Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

DIRECTOR: ANTONIO IZQUIERDO. — EMPRESA: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

*Remitido a las Cortes por el Consejo de Ministros*

## PROYECTO DE LEY DE BASES DE REGIMEN LOCAL

**Se acentúa la vigilancia y control sobre el proceso de formación de los precios**

Bajo la presidencia del Jefe del Estado se reunió ayer en el Palacio del Pardo el Consejo de Ministros. El Consejo aprobó, a propuesta del Ministro de la Gobernación, el envío a los Cortes del proyecto por el que se establecen las bases del Estatuto de Régimen Local. La nueva ley amplía considerablemente el carácter representativo de las Corporaciones Locales y de sus presidentes, inspirándose en las directrices que sobre esta materia figuran en nuestras Leyes Constitucionales.

Por otra parte, el Consejo examinará la situación económica y aprobó un conjunto de disposiciones para acentuar la vigilancia y control sobre el proceso de formación de precios, acelerar la tramitación de sanciones y estimular la participación de los consumidores con la Administración en materia de precios y consumo y otras medidas sobre precios autorizados y de vigilancia especial.

En este mismo orden de cosas, y con el fin de fortalecer los medios de lucha contra el fraude fiscal, a propuesta del Ministerio de Hacienda, se aprobó un decreto por el que se reorganiza la Inspección Tributaria y se crea la Inspección Financiera. Igualmente, y a propuesta del Ministerio de Comercio, se potencia la actuación de la Administración en materia de disciplina de mercado.

El Consejo tomó diversos acuerdos en relación con el nombramiento de decanos de Facultades y directores de Escuelas Técnicas Superiores y autorizó la contratación de obras, mejoras y ampliaciones de distintos servicios en varias provincias españolas.

Por otra parte, el Ministro Secretario General del Movimiento informó al Consejo sobre la próxima reunión de la Comisión Permanente del Consejo Nacional del Movimiento.

(Información en págs. 5, 6, 7 y 8)

### NOMBRAMIENTOS

**DIRECTOR GENERAL DE LA GUARDIA CIVIL.**—Teniente general José Vega Rodríguez.

**SUBDIRECTOR GENERAL DE PROTECCION CIVIL.**—Fernando Pulido Goncer.

**PRESIDENTE DEL INSTITUTO DE ESTUDIOS DE PLANIFICACION.**—Fernando de Ybarra y López Dóriga.

**INSPECTOR GENERAL DE SERVICIOS DEL MINISTERIO DE EDUCACION Y CIENCIA.**—Antonio Cabrera Jiménez.

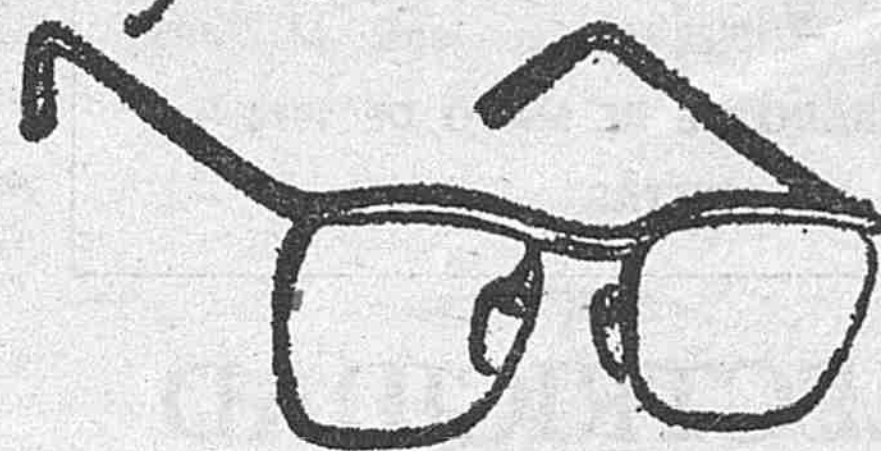
**VOCAL DEL INI EN REPRESENTACION DEL MINISTERIO DE ASUNTOS EXTERIORES.**—Raimundo Bassols Jacas.

**VOCAL DEL TRIBUNAL DE DEFENSA DE LA COMPETENCIA.**—Miguel Paredes Marcos.

**TENIENTE GENERAL DEL EJERCITO DE TIERRA.**—General de división Carlos García Riveras.

**TENIENTE GENERAL DEL EJERCITO DE TIERRA.**—General de división Fernando Santiago y Díaz de Mendivil.

Para ver  
y oír BIEN



**ULLOA**  
**OPTICO**  
ESPECIALISTA EN  
MICROLENTILLAS  
SEGURIZADO  
DE CRISTALES  
OPTICA AZUL

*25 muertos y 200 heridos*

## SALVAJADA EN DUBLIN

**Tres coches cargados con explosivos estallaron en el centro de la ciudad**

Veintiuna personas resultaron muertas y cerca de 200 heridas al hacer explosión tres coches cargados con explosivos en el centro de Dublín. Las explosiones se produjeron entre las 5,30 y las 6,00 de la tarde (hora local), cuando la mayoría de los trabajadores regresaban a sus casas. Las ambulancias trasladaron a los heridos a los principales hospitales del centro de la capital. En la localidad de Monaghan, junto a la frontera de las dos Irlandas, un coche-bomba causó cuatro muertos y numerosos heridos. (Página 14.)

*Más represalias contra el Líbano*

## AVIONES ISRAELIES MACHACAN EL SUR

Aviones sirios e israelíes entablaron ayer un combate al sur del Líbano, en el que cayó abatido un caza de Tel Aviv. Asimismo, la aviación israelí continuó sus ataques de represalia contra el Líbano, bombardeando la zona fronteriza entre ambos países. De momento se desconoce el número de víctimas de esta segunda operación. Según informes en la del pasado jueves murieron veinticinco personas y otras cien resultaron heridas. El Gobierno libanés se reunió para estudiar la situación creada (Pág. 13.)

*Grave incendio en Badalona*

## SEIS PERSONAS CARBONIZADAS

Seis personas resultaron muertas en un importante incendio que ha destruido completamente la fábrica de artículos de géneros de punto Haissa, situada en la ciudad de Badalona.

Al iniciarse el siniestro, poco antes de las seis de la tarde, en los sótanos de la fábrica, los obreros dieron la señal de alarma abandonando rápidamente el local. No obstante, por tratarse de un edificio con pocas salidas, seis obreros se quedaron atrapados en el interior, lo que no se supo hasta que transcurrieron varias horas.

A las once y media de la noche se derrumbó la totalidad del edificio. A la hora del cierre de esta edición los servicios de bomberos de Granollers, Barcelona, Badalona y Sabadell trabajan en la extinción del incendio. Se teme que podría haber más víctimas. (Más información en última hora.)

*Informe de la OCDE sobre la economía española*

## INCERTIDUMBRE ANTE 1974

(PAG. 31.)



## VIERNES NEGRO EN IRLANDA

La República de Irlanda vivió ayer uno de sus días más trágicos, tras las explosiones ocurridas en pleno centro de Dublín. Testigos presenciales de los atentados hablan de macabras escenas, a causa de las horribles mutilaciones que sufrieron los cuerpos de las víctimas. El terror también alcanzó la localidad de Monahan, fronteriza con el Ulster, en donde otra bomba mató a cuatro personas. (Foto Cifra.)

Ayuntamiento de Madrid



## LA ELECTRICIDAD AL PODER

**H**A llegado para nosotros la revolución de mayo. En pleno desarrollo, ¿por qué nos íbamos a privar de ella? Lo que pasa es que, dejando a un lado a Marcuse —al que apenas hace nadie caso ya—, se aproxima a Mc Luhan. Entre otras razones, porque supone es la auténtica renovación de la imagen. Cuanto en ella se nos ofrece entra por los ojos. Por otro lado, en París se gritó hace seis años: «la imaginación al poder» y no se consiguió. Aquí sí. Al poder eléctrico, se entiende, que ese sí lo es de verdad, puesto a decir allá voy.

En materia de suministro, como en el tema político, no hay que derrochar energía y, por otro lado, a ambos les conviene la claridad.

La electrificación, como nos muestra el salón de este nombre, es plenamente aperturista. Yo creo que el poder del futuro será la energía eléctrica. Porque en un mundo achatado y raído lleva a ese poder que ya ejerce, algo decisivo. Lo que en mayo de 1968 querían los jóvenes franceses: la imaginación. Y, por otra razón, además fue efectiva: el saber racionalizar la energía, como el experto Jacques Fontaine, pide en un estudio reciente.

Las luces de la ciudad, sin ribetes chaplinianos, siguen encendidas y el neón orla las efígies de las bellas que a las puertas de los cines muestran sus encantos de cartón. Y a los falsos héroes que por un quítame allá esos cientos de dólares, disparen sus trucadas metrallas. El ambiente está cargado de energía; pero solamente metafórica y utilizable sin violencia. Hemos madurado para todo. He visto a un ministro abandonar su despacho a la hora del crepúsculo y seguir en su coche, lentamente, leyendo el periódico, bajo la lucecilla interior del «Dodge» como si no pasara nada. Y en realidad, no pasa. Es la paz; la paz iluminada.

La misma para la que el Salón de la Electrificación —800 millones y 200 marcas— nos brinda las últimas conquistas de la ciencia. Las amas de casa protestan, y en justicia, por la inflación, la especulación y el fraude; pero corren presurosas con sus maridos y sus retoños, a la fábrica de sueños de la Casa de Campo. Porque con lo que allí se les muestra, saben que sus tareas en el hogar no serán sucias, monótonas e interminables y se acabará definitivamente esa forma de esclavitud, de la que habla en estos días el movimiento francés de liberación de la mujer. Aquí la publicidad no es engañosa o falta de ética o moral. Todo está cerca, se ve, se toca y se comprueba en el gran Festival de la Energía.

Acabé boquiabierto ante la magia de lo que Pawells y Bergler llaman el planeta de las posibilidades imposibles.

En su libro sostienen —y me uno a ellos— que lo más fascinante del futuro es la electricidad. Por eso sus secretos, que se nos desvelan, en virtud de la seguridad y la fe en sí mismos, de quienes los poseen, estuvieron siempre bien guardados. Ahora se sabe que hasta el arca de la alianza de los hebreos pudo ser un condensador electrostático. A lo mejor, las pinturas de Altamira resultan electrónicas.

Allí está la sociedad de consumo en todas sus dimensiones. La atacamos y nos vence. Se defiende con sus obras y por ella nos realizamos en el plano material. He escuchado música en los más modernos amplificadores y he visto torear en color al Viti, que hasta me pareció más alegre, y he seguido a los futbolistas restallantes de matices en sus camisetas, sobre el verde refulgente del estadio. Familias enteras se encandilan ante los electrodomésticos. En ellos alienta el futuro. Recuerdo el capítulo en que Kenneth Goldstein describe en su obra la casa del año 2000, que con el auge de la energía nuclear, se encuentra a la vuelta de la esquina. Todo a base de computadoras domésticas, televisión tridimensional y conexión eléctrica con los mercados y las instituciones bancarias, los estudios, el periódico, el trabajo, el voto y las labores íntimas.

No seremos simples «robots», ni personajes de Huxley, como algunos temen. Ellos nos harán la existencia más feliz. Por supuesto, si logramos sujetarlos y que no se nos desmanden y seguimos siendo seres humanos. Si les tenemos a raya y preparados, en pie y con disciplina. Como en este salón. No fue el siglo anterior el de las luces, sino el que ahora vivimos. El que viene, va a ser el no va a más. Consumimos, sí; pero las riadas de españoles en el Pabellón de Cristal, pregonan que una política de progreso produce realizaciones técnicas tan espectaculares como prácticas. Y el afán de tener un día lo que se admira, invita a trabajar con ahínco y fomenta la productividad. Leo en una publicación americana, algo esclarecedor, que firma Mariano Grondona: «La sociedad de consumo significa, en definitiva, la democratización del bienestar; la efectiva posibilidad de que los frutos de la tecnología lleguen a todos los hogares, a todas las latitudes. Una vez que esta posibilidad aparece en el horizonte, no hay régimen que pueda rechazarla. Los pueblos mandan en política; quieren estar presentes también en lo económico y en lo social.» Por eso, para que no se diga que no somos europeos, también aquí tenemos nuestra revolución de mayo. Con la electricidad en el poder.

Jesús VASALLO

## QUEDAN DIAS Y FUTBOL

**E**L Atlético de Madrid, luego de un angustioso proceso final, ha sido vencido por el Bayern de Munich. Ni la victoria hubiera sido tema épico, ni la derrota es un tema elegíaco. Emerge, sobre el azar del resultado, ya que se ha dicho que ambos equipos merecían haber sido campeones, el bello denuedo de los atletas españoles, su excelente sabiduría técnica y su resistencia ante un cúmulo de adversidades extradeportivas, que hubieran roto los nervios a cualesquiera otros. De ningún modo podemos rebajar, porque no sería justo, la victoria limpia, esforzada, del cuadro muniqués. Victoria, además, abultada. Los comentaristas deportivos explicarán las causas, técnicas o físicas, de táctica o psicológicas, que los jugadores del equipo madrileño no han podido superar. No trae el Atlético, como hubiéramos deseado, una victoria, pero trae, sin duda alguna, una gesta. Todos los bellos partidos jugados por el equipo, hasta llegar a la doble y dramática final en el estadio de Bruselas no serán olvidados. No será

olvidada la injusta severidad con la que fueron tratados sus jugadores, de palabra y obra, después del encuentro de Glasgow. Nadie olvidará la inspiración fulminante de los grandes jugadores españoles en el estadio Calderón durante el segundo partido de la semifinal. Recordamos el primer partido contra el excelentísimo equipo de Baviera, partido que a punto estuvo de resultar victorioso... Finalmente, el Atlético de Madrid ha perdido. No hay dulces derrotas. La derrota de ayer es amarga, sin duda. Pero, sin duda también, el fútbol español ha admirado a los aficionados europeos. El combate ha sido titánico, la derrota es digna. Quedan días y fútbol. El Atlético de Madrid volverá a electrizar a sus seguidores y a ofrecer magníficos espectáculos deportivos.

Por eso, vencedor y vencido, merecen recibir juntos el homenaje de todos quienes gozaron —y sufrieron— durante las tres horas y media que duró, por vez primera, esta larga final de la Copa de Europa.

## INDEPENDENCIA DE EMPRESARIOS Y TRABAJADORES EN LOS SINDICATOS

**R**ECIENTEMENTE, ha dicho Noel Zapico que, frente a un capitalismo que no ofrece fisuras, los trabajadores deben presentar un sindicalismo unitario y fuerte. A Noel Zapico se le conoce bien en los medios sindicalistas nacionales y extranjeros: delegado permanente en la OIT, como representante de los trabajadores españoles, su voz ha sonado ya, documentada y firme, en los foros internacionales. Hace pocos días, pronunciaba una conferencia sobre la OIT, y la tesis con la que iniciamos este comentario pertenece a una de sus conferencias en la Delegación Sindical de Burgos, también en días pasados.

Sobre ese criterio, pese a su claridad, algunos han pretendido hacer una severa crítica, en este erróneo sentido: la gran tesis propugnada —dicen— es que un sindicalismo fuerte es un sindicalismo unitario, mientras que la pluralidad sindical debilita su fortaleza. Contra esa suposición —siguen diciendo— se levanta un grave obstáculo: olvidar que un sindicalismo fuerte y unitario, como el español, no está formado exclusivamente por trabajadores, sino por trabajadores y empresarios capitalistas por otro nombre. Que el representante español —concluyen— se oponga firmemente, en la OIT, al pluralismo sindical para que

los trabajadores puedan oponerse en bloque contra un capitalismo sin fisuras, no obviará el hecho de que el sindicalismo español es vertical y contiene en su seno al mismo capitalismo.

En primer lugar, quienes así hablan, desconocen que los sindicatos españoles ya no son verticales. Las trascendentales reformas legales que experimentaron algunas de nuestras leyes fundamentales en 1967 parece que han pasado inadvertidas para ellos. Además, ni se han asomado al texto de la vigente ley Sindical de 1971. Y, por supuesto, que no conocen la mecánica de funcionamiento de nuestros sindicatos en el nivel de lo que llamamos vida real, donde tienen señaladísima actuación las Uniones de Trabajadores y Técnicos, o como vulgarmente se les denomina, las partes sociales de los sindicatos en convenios, discusiones, defensa de intereses, y otros frentes más. En España los trabajadores se sientan junto con los empresarios, pero no en unión, y lo hacen para exponer sus posturas y criterios, que no tienen por qué coincidir. Este diálogo no significa, por supuesto, que el sindicalismo obrero español contenga en su seno al capitalismo. Afirmar eso, además de demostrar ignorancia de nuestro sistema, es una insidiosa manera de confundir.

## ESPAÑA EN LA ENCRUCIJADA ECONOMICA MUNDIAL

**E**L Vicepresidente segundo del Gobierno y Ministro de Hacienda ha formulado recientemente unas declaraciones ante las cámaras de Televisión Española.

A nuestro juicio, el señor Barrera de Irímo ha esclarecido, a través de dichas declaraciones, dos hechos igualmente importantes: por una parte, ha reafirmado las líneas generales de la política del Gobierno en la encrucijada económica del mundo, y, por otro lado, ha puesto de relieve las acciones que, tanto en política de precios como en la de rentas, han llevado a cabo los poderes públicos para mantener a nuestro país en las mejores condiciones posibles, en el marco de una crisis mundial que es la más grave de cuantas han conocido los tiempos modernos.

En lo referido a la política económica general y ante la enorme elevación de las cotizaciones no sólo del petróleo, sino de la inmensa mayoría de las materias primas de exigida importación, España tenía que optar, o ya por una detención de su proceso expansivo para frenar el alza de los precios a través de una situación deflacionaria, o bien por la continuidad del crecimiento, aunque luchando con todos los medios para reducir al máximo la tasa de carestía.

El costo social y económico de una contención de la tendencia expansiva habría sido enorme, ya que hubiera implicado, no sólo la quiebra de muchas empresas, sino también un admisible crecimiento del desempleo laboral.

El Gobierno español adoptó el segundo camino; esto es, la continuidad de la expansión para man-

tener en el máximo nivel posible la utilización de recursos, utilizando todos los medios a su alcance para reducir al máximo los encarecimientos.

En esta línea ha entrado en juego una política de precios y de rentas, sin duda, poco conocida por la inmensa mayoría de los españoles, pero que el Ministro de Hacienda señaló con gran precisión. Por lo que se refiere a la primera, el señor Barrera de Irímo indicó que la Junta Superior de Precios, que es la encargada de autorizar o denegar los encarecimientos de gran número de productos, «ha podido» más de 67.000 millones de pesetas de pretensiones de aumentos de cotizaciones, las cuales han quedado congeladas.

Pero, por otra parte, de las arcas de la Hacienda Pública han salido casi 70.000 millones de pesetas para primar importaciones y reducir aranceles, con lo que nuestros precios interiores no han recibido todo el impacto real que suponía la «inflación importada».

De la indicada cifra, 36.000 millones de pesetas se han destinado a reducir los precios de los productos petrolíferos, siendo también importantes las subvenciones concedidas a productos alimenticios, tales como el azúcar, el aceite de soja, el bacalao y el café.

En lo referido a política de rentas, la acción del Gobierno se ha orientado a aminorar el sacrificio económico que el encarecimiento supone en los núcleos de mayor debilidad económica, aunque costa de ampliarlo en aquellos grupos que, por su fortaleza, mejor lo puedan soportar.



## PRESENCIA ESPAÑOLA EN SAO PAULO

**L**a intervención del Ministro español de Industria, señor Santos Blanco, en la inauguración del certamen que nuestro país organiza en Sao Paulo se ha centrado en los dos objetivos fundamentales que con esta Feria se pretenden: intensificar los intercambios comerciales entre España y Sudamérica y promover todo tipo de contactos que conduzcan a una cooperación más estrecha entre nuestro país y el continente hermano.

**E**l Ministro de Industria ha calificado nuestra Exposición de «pequeño, pero luminoso escaparate», y ha aludido a la transformación estructural que en la última década se ha operado en nuestro país en la evolución de una economía, principalmente agraria, a otra de signo industrial. Este proceso se exhibe en la Feria de Sao Paulo no sólo como demostrativo de nuestra actual potencialidad industrial (el quinto país europeo, tras Alemania, Francia, Italia y Reino Unido), sino como atractivo para los compradores iberoamericanos.

**E**s especialmente significativo el certamen si se tiene en cuenta que la evolución de los intercambios comerciales entre nuestro país y Sudamérica marcha bastante lentamente en lo que a nuestras exportaciones se refiere. Independientemente del progreso en ese sentido con alguno de los países incluidos en la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio (ALALC) —y Brasil, sede del certamen, es paradigma de esta evolución rápida—, el crecimiento de nuestras compras a este bloque es en los últimos cuatro años el triple del experimentado por nuestras exportaciones.

**E**sta diferencia en la evolución se traduce en un sensible déficit comercial, que si en el año 1969 sumaba 8.304 millones de pesetas, con una tasa de cobertura del 65,7 por 100, en el pasado año el saldo negativo se ha elevado a 19.034 millones, con el correspondiente descenso del porcentaje de cobertura al 51,3 por 100.

**P**RECISAMENTE por estos datos la presencia española en Sao Paulo es importante, dado que un incremento en la exportación de nuestros productos industriales podría compensar este déficit comercial, al que contribuyen de modo decisivo nuestras importaciones de productos alimenticios, cuyos precios, como se sabe, registran poderosos aumentos. Se encuentran en Sao Paulo, ha dicho el señor Santos Blanco, «las empresas más dinámicas y agresivas, que tratan de extender sus conocimientos, su experiencia y sus productos a todo el mundo, beneficiándose al propio tiempo de lo mucho que los demás países pueden enseñarnos». En esta labor de fructífera cooperación se inspiran los propósitos de los organizadores del certamen, y si, como ha dicho el Ministro español de Industria, «Iberoamérica, por razones obvias, ha ocupado y seguirá ocupando un primer lugar en nuestro orden de prioridades», se trata con esta muestra de nuestros productos de dar un decidido impulso a la cooperación económica entre España e Iberoamérica, en la que cabe no sólo el aumento en las cifras comerciales de intercambio, sino la mutua entrega de servicios de asesoramiento

## POSIBLE AMPLIACION DE LA ESTUPIDEZ

**L**OS conceptos de las cosas y de los hechos están dejando de ser precisos y tradicionales. Aunque aparentemente vivamos una época en la que se impone la síntesis, las definiciones estrictas están siendo rebasadas. «Poesía eres tú», que dijo Bécquer y que tanto significa en su simbolismo, se convertiría en una frase pobre en el momento en que, partiendo de ella, se teorizara sobre lo que es poesía. Y es que hoy, pese a tantísimo automatismo y a las tantísimas prisas que nos gastamos, se piensa y se discurre más que nunca, se le buscan y se le encuentran los cinco o seis pies al gato más pronto que se enciende un mixto.

Y el fenómeno responde a que el hombre actual tiende más cada día a conocerse. A medirse a sí mismo y rehacerse según las claridades, aconsejaba Paul Valéry en su «Política del espíritu». Se está siguiendo el consejo, se está averiguando quiénes somos y cómo somos, y por qué somos como somos con verdadero énfasis, con rigor intelectual, hasta puntos que nos sorprenden, hasta grados que nos preocupan. Un ejemplo de ello son las indagaciones literario-sicológicas sobre la estupidez que ahora se publican de Robert Musil, teorías que desbordan el concepto

que se tenía de tan peyorativa condición humana.

Un estúpido ha sido siempre simplemente un hombre torpe y la estupidez su proceder ante y entre los demás. Pero según el autor de «El hombre sin atributos», un estúpido puede ser un hombre inteligente por el sólo hecho de hacer gala de sus conocimientos. Llega a decir Musil: «Si la estupidez no se pareciera tan perfectamente al progreso, al talento, o al mejoramiento, nadie querría ser estúpido.»

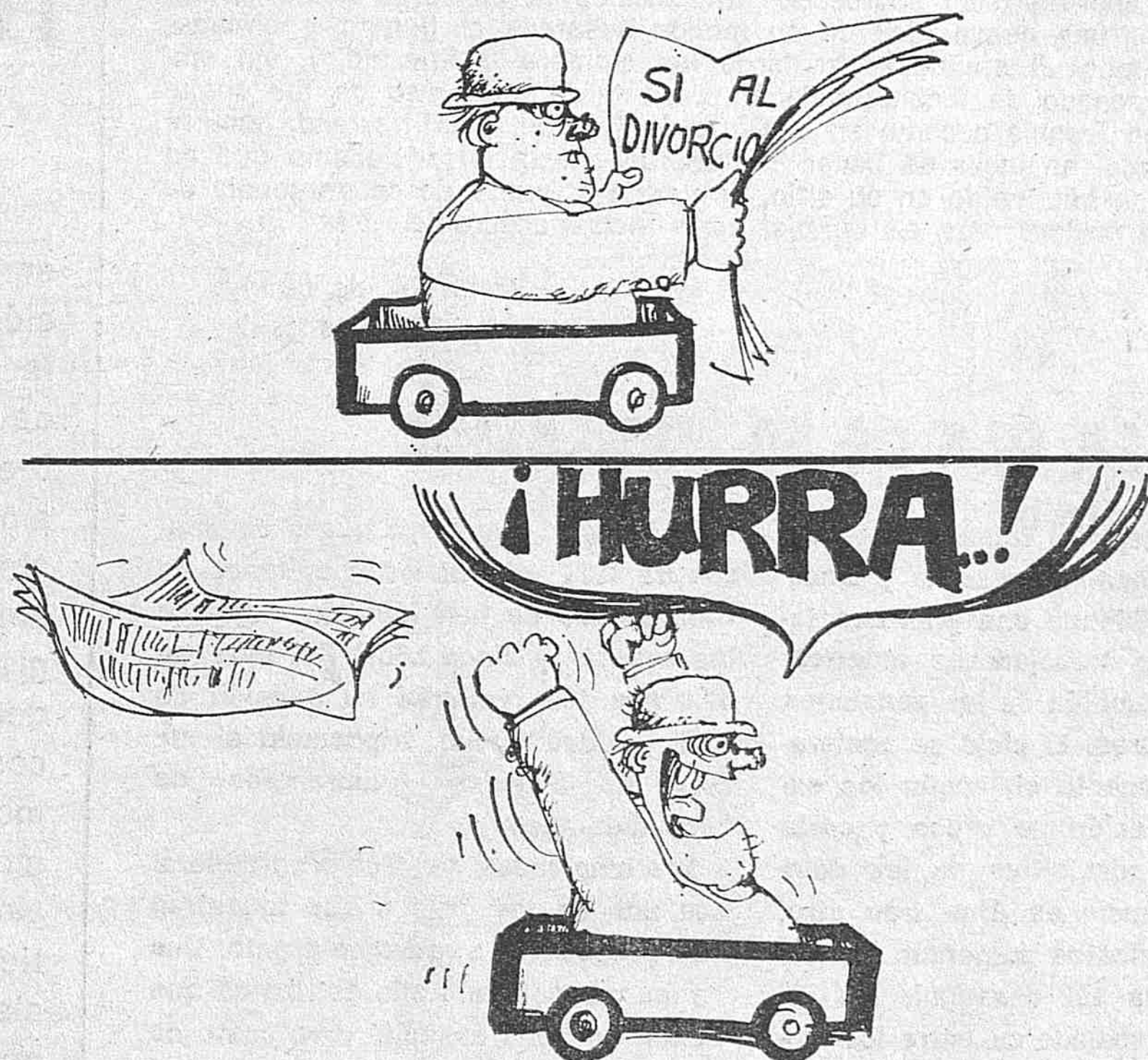
Naturalmente, tamaña afirmación requiere una explicación amplia y Musil la desarrolla. De su singular teoría entresacamos este párrafo, que es toda una ampliación del concepto «estupidez»: «En la vida se suele entender por estúpido alguien que es algo débil de cerebro. Pero existen también las más variadas aberraciones intelectuales y psíquicas, por las que incluso una inteligencia indemne desde el nacimiento puede verse tan impedida, obstaculizada y confusa, que se vea reducida a una condición en la que el lenguaje tenga a su disposición una vez más sólo la palabra estupidez. Por lo tanto, dicha palabra incluye dos tipos en el fondo bastante bien diferentes: una, estupidez simple y honesta, y otra, que, un poco para-

dójicamente, es claramente señal de inteligencia también. La primera se debe más que nada a una debilidad de la razón, la otra más bien a una razón que es un poco demasiado débil respecto a otra cosa, y esta última es con mucho la más peligrosa.» Luego nos habla de la «estupidez honrada» y de la «estupidez luminosa», considerando a esta última, a la más elevada estupidez, la auténtica «enfermedad de la educación». «No existe —asegura— prácticamente ningún pensamiento importante que la estupidez no esté en condiciones de utilizar, es móvil en todos los sentidos y puede ponerse todos los vestidos de la verdad. En cambio, la verdad sólo tiene un vestido en cualquier ocasión, y sólo un camino, y siempre está en desventaja. La estupidez que se entiende con eso no es una enfermedad mental, y, sin embargo, es la enfermedad más peligrosa de la mente, peligrosa hasta para la vida.»

Bueno, pues Musil nos ha creado lo que se dice un mar de dudas. Si sus razones son válidas, ¿se podría adjetivar a cualquier genio de imbecil con toda tranquilidad y corrección? Una cosa es la teoría y otra la práctica.

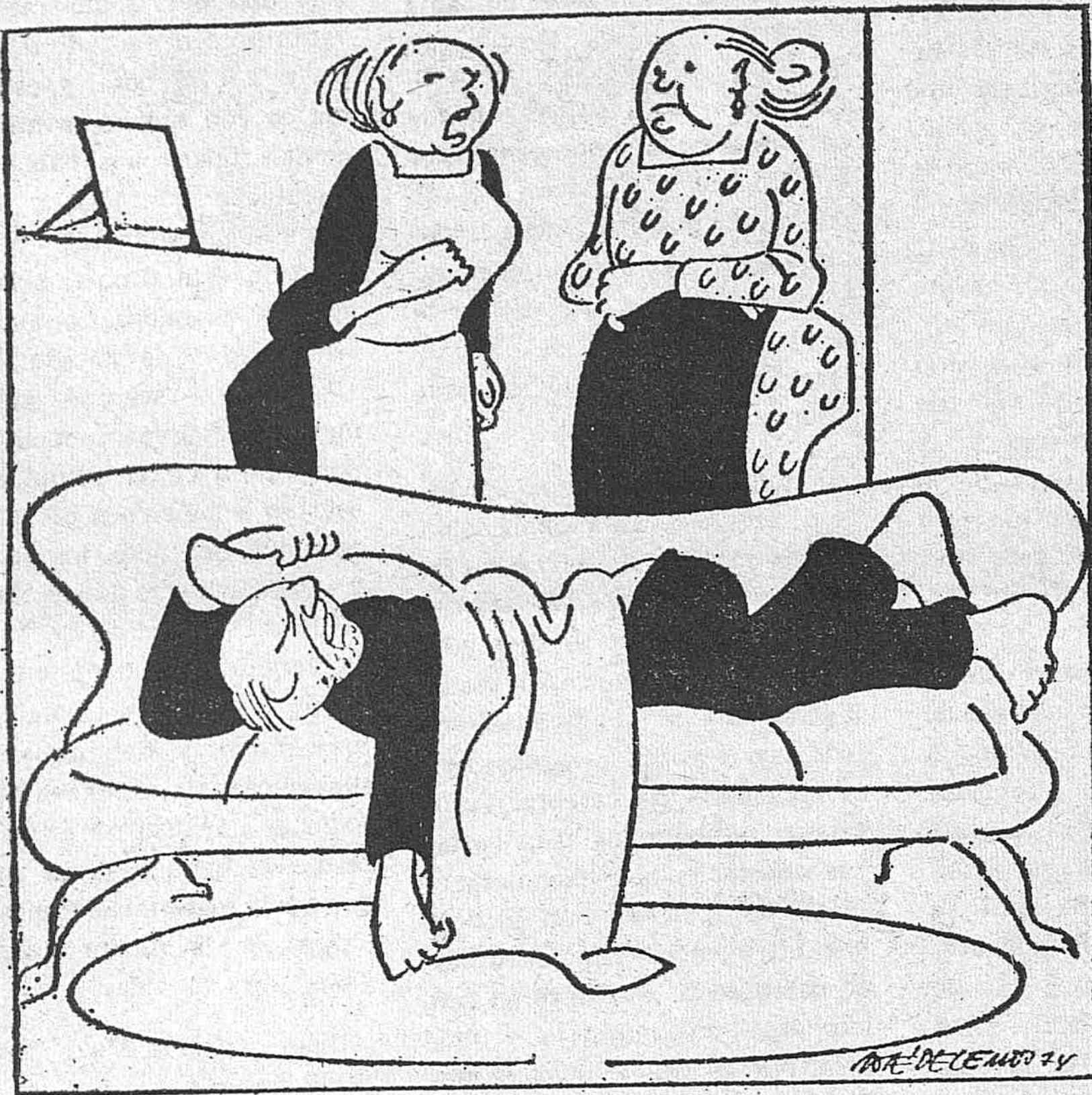
Manuel RIOS RUIZ

EDU





# LA OPINION DE LOS DEMAS



—Anoche llegó tarde de una reunión y hoy tiene que ir a otra... No sé cuándo volverá al trabajo... José de Lemos, en «Diario Popular» (Lisboa)

## EL MARXISMO Y LA LIBERTAD

No hay una bipolarización en el mundo libre en torno a la derecha y la izquierda. Como decía hace pocos días «L'Aurore», de París, la cuestión es mucho más sencilla: se trata de los que no quieren o de los que quieren ver al marxismo en el Poder, y entre los que no quieren están cuantos creen en la libertad, ya sean de derechas, de centro o de izquierda.

Han sido cincuenta y siete años de «praxis» marxista en el Estado para saber bien lo que ha dado de sí ese socialismo en orden a escaseces, a anulación de la personalidad y a abrumadores privilegios absolutistas del puñado de gobernantes.

Igual período de «praxis», aproximadamente, cuenta el otro socialismo democrático, y ya en Noruega, Suecia y Dinamarca desapareció su encanto entre las masas porque en cuanto éstas pueden permanecer fieles al progreso occidental se ven incursas en una fiscalidad que las despoja y las despoja desmoralizadamente por ingreso y no por gasto a la vez que el estatismo mata todas las ilusiones por la vía de la burocratización de los países.

(...) Hasta ahora en las sociedades industriales la izquierda como tal no ha sabido crear una nueva idea de su misión adaptada al tiempo y circunstancia que vivimos. El eje de la izquierda fue siempre la libertad y, sin embargo, viene pecando de incoherencia al presentarse del brazo de los comunistas, como en Francia o como en el Chile de Allende. Si Mitterrand, hombre nato de izquierda, en lugar de hacer el tránsito hacia un socialismo que no le va se hubiese mantenido en su sitio, hoy sería el punto de convergencia de toda la Francia antimarxista en un plebiscito incommensurable.

Javier M. de Bedoya  
(«Informaciones»)

## LA OLA DE LA JUBILACION

La idea de dejar el trabajo antes de la edad tradicional de sesenta y cinco años está recibiendo una gran aceptación entre los trabajadores americanos, a causa también de las pensiones cada vez mayores. El ciclo se acelerará más rápidamente si, según los expertos, la inflación no crece y corta así el poder adquisitivo de los dólares de las pensiones. Uno tras otro, todos los Sindicatos aumentan las cotizaciones para así conseguir los retiros de los trabajadores entre los cincuenta y muchos y las sesenta y pocos años. (...) Las últimas informaciones de la Administración de la Seguridad Social reflejan la aceleración del

ciclo hacia el retiro, ya que a comienzos de 1974 más de ocho millones de trabajadores se han jubilado antes de los sesenta y cinco años. De ellos, un 52,6 por 100 recibirán su pensión de la Seguridad Social, triplicando el número de jubilados «tempraneros» de hace diez años.

Los empleados del Gobierno Federal son uno de los grupos que muestran más propensión a retirarse pronto. Una de las razones para ello estriba en que tienen un bono especial para coste de la vida que será pagado este verano a todos los empleados federales jubilados.

(«U.S. News & World Report»)

## LO QUE COMEMOS

Si, con cierta respetuosa aprensión, el ciudadano quiere conocer qué normas le protegen en este aspecto, se encontrará con una vieja disposición de diciembre de 1908 y poca cosa más. Ciertamente existen también las inspecciones, las sanciones de la CAT y la publicidad que se da a las mismas, pero no existe un cuerpo de doctrina coherente. ¿No existe?

Cualquier lector interesado por estos temas o que haya ido siguiendo nuestros comentarios al respecto, sabe muy bien que el 21 de septiembre de 1967 fue aprobado oficialmente el Código Alimentario, que a lo largo de 38 capítulos había de regular todo lo referente a alimentos, aditivos e impurezas especialmente. Y no sólo eso, sino también lo relativo a los envases, la rotulación y el precintado. Un auténtico cuerpo legal de primera clase, en fin, que nos había de proteger en nuestras mesas como el Código Penal trata de protegernos en nuestras casas y el Código de Circulación en la aventura de las carreteras.

(...) Se había dicho que el Código entraría en vigor durante la segunda quincena de abril. No fue así. ¿Habrá que esperar mucho?

Más aún. El Código Alimentario, ¿se aplicará con el alcance que exige su importancia social? No olvidemos que su correcto uso exige un número suficiente de inspectores, de controles y análisis, así como una conveniente formación del público, a través de campañas divulgadoras. Confiamos en que todo ello se hará factible paso a paso, con la necesaria energía. El Código Alimentario no puede quedar reducido a una relación de honrados consejos, a una especie de clásico del buen yantar bendecido por altas legislaturas. Después de un ayuno discrecional de siete años, hace falta que sus normas entren en vigor, que no sigan siendo, como hasta hoy, algo así como el Libro Secreto de la Buena Mesa.

(«La Vanguardia»)

## LEY DE LA ESPECULACION

No sabemos a cuánto estaría el metro cuadrado en el Paraíso, pero seguramente quedaría por debajo de las cotizaciones madrileñas en la zona de Castellana-Generalsimo. Despachos de agencia informan que el metro cuadrado de locales comerciales en este perímetro se remonta a 100.000 pesetas, mientras las viviendas rozan o superan las 80.000. Cálculo sencillo: un pisito desahogado de cien metros cuadrados puede costar ocho hermosos millones de pesetas. Sería difícil encontrar en Europa ejemplos semejante de especulación desenfrenada.

Cuando era Ministro de Comercio el señor Cotorruelo Sendagorta se produjo una sonada interpelección del Procurador señor Cercós. Entre otras cosas, el parla-

mentario se preguntaba hasta qué punto nuestro suelo sigue siendo suelo español. Hasta qué punto, por ejemplo, la famosa «Costa Fleming», de Madrid, responde con exactitud a su denominación extranjera.

Mucho nos tememos, y los registros de la propiedad podrán atestiguarlo, que la zona aludida de la capital pertenece a intereses ajenos. Intereses que no tienen la menor gana de que remita la inflación. Porque de la subida incontrolada de los precios obtiene una ganancia fácil y abusiva.

Y seguiremos esperando, sentados, la ley del Suelo.

Julio García Castillo

(«Blanco y Negro»)

## HEMEROTECA «ARRIBA»

### Peregrinación española a Roma

«Por fin —y este ha sido el tercer punto del discurso del embajador (Ruiz Jiménez)— la peregrinación señala la dirección que espontáneamente toma la reacción española frente a los agravios y persecuciones exteriores, que en el último fallo de la ONU alcanza una expresión más. Se nos persigue, sobre todo, porque somos fieles a un Jefe de civilización poco amada en el mundo moderno; porque somos fieles al catolicismo romano. Nuestra reacción no será la de doblegarnos, sino la de reafirmar esas fidelidades. En este sentido la peregrinación actual es una avanzada de las que habrán de sucederle en el próximo Año Santo, al que España debe acudir a costa de cualquier sacrificio. Ya que nos encontramos con la incomprensión de los grandes poderes terrenales, no perdamos la fe en la atenta y emocionada comprensión del poder espiritual del Santo Padre, que a través de esta peregrinación tiene conmovida y exacta visión de la fidelidad de España, aislada y empobrecida por el rencor partidista de esta posguerra brutal.»

Dionisio RIDRUEJO,  
18-5-1949.



## CONSEJO DE MINISTROS

### EL PAIS

## LOS MILLONES CLANDESTINOS

El lector puede creérselo o no. Puede sonreírse o echarse a llorar. Puede, si quiere, pasar la página. Pero lo cierto es que en este país pasan cosas como la siguiente: que en el Tibidabo hay ocho urbanizaciones clandestinas. Yo estuve allí a comprobarlo, pero descubre la perla quien se hace firmar Lauria en «Mundo Diario».

¡Ocho urbanizaciones clandestinas! Que se sepa, el Tibidabo no es ningún desierto, ni ninguna selva, ni ningún lugar inasequible al que puedan llegar los inspectores de Vivienda. Que se sepa, el Tibidabo no es ninguna aldea subdesarrollada donde haya que construir hogares para una familia sin medios económicos ni control administrativo. Nada de esto es el Tibidabo, pero hay veces que lo parece.

Como están las cosas así, ayer por la mañana me he preocupado de llamar a mis amigos de dinero para proponerles un negocio: construir un núcleo de viviendas residenciales en los paseos de la avenida del Generalísimo o en la zona central del Retiro, lo más próximo posible al estanque, para poder venderlas más caras. Estas cosas tienen su mecánica, como los atracos a los Bancos. Si se hacen a la luz del día resultan mucho más fáciles. Si yo me dedico a promover urbanizaciones clandestinas, nadie se creará lo que estoy haciendo y después habrá que atenerse a la brillante política de los hechos consumados.

A veces resulta emotivo cómo los «jeeps» de la Policía Municipal se internan por los parques públicos para sorprender con sus luces a las parejas de tórtolos socializados y sin dinero para un apartamento, pero no descubren que allí al lado se está formando un basurero, o que un edificio se pasó de las alturas autorizadas, o que una zona verde ha sido sepultada entre el cemento. Si esto es así y todos lo vemos, ¿cómo me van a descubrir mi urbanización secreta en el parque del Retiro?

La prueba está hoy en el Tibidabo barcelonés. Allí van excursiones de ciudadanos todos los domingos, allí se celebran competiciones deportivas, allí hay guardias, allí hay ordenación del territorio, allí hay plan de urbanización... De pronto, empiezan a llegar unos camiones con ladrillos, y todo el mundo piensa que es otra competición de cross. La gente compra el periódico para ver los resultados de la original prueba y ¡zas!, se encuentra con el anuncio de una promotora inmobiliaria. La operación se repitió, imaginación aparte, hasta ocho veces, según desprendo de la amarga noticia de mi compañero Lauria.

Lo cual demuestra, por si no se supiera, que quien no se hace rico, riquísimo, millonario, multimillonario, es porque no quiere. Yo no estoy dispuesto a dejar pasar más tiempo sin conseguirlo también.

Fernando ONEGA

## SE REMITE A LAS CORTES EL PROYECTO DE LEY DE BASES DE REGIMEN LOCAL

### Medidas para acentuar la vigilancia y control sobre los precios

*Terminado el Consejo de Ministros, celebrado ayer en el palacio de El Pardo bajo la presidencia del Jefe del Estado, Generalísimo Franco, el titular de la cartera de Información y Turismo recibió a los periodistas, a quienes entregó la siguiente ampliación de lo tratado:*

El Consejo aprobó, a propuesta del Ministro de la Gobernación el proyecto por el que se establecen las bases del Estatuto de nuestro Régimen Local. La nueva ley amplía considerablemente el carácter representativo de las Corporaciones locales y de sus presidentes, inspirándose en las directrices que sobre esta materia figuran en nuestras Leyes Fundamentales. Característica importante es también el reforzamiento del campo de actuación independiente de dichas Corporaciones, ampliando la efectividad de los criterios de descentralización y autonomía en el conjunto de la gestión local. Por último, el proyecto contiene igualmente considerables mejoras en materia de Hacienda locales, tanto en los aspectos técnicos como en cuanto a un incremento sensible de los ingresos de nuestras Corporaciones, aunque deba observarse que la mayor parte de este incremento consiste en importantes cesiones de la Hacienda del Estado más que en aumento de la presión fiscal general.

### HACIENDA

A propuesta del Ministro de Hacienda se aprobó un decreto por el que se reorganiza la Inspección Tributaria y se crea la Inspección Financiera, en la que se integran los Cuerpos de Intendentes al Servicio de la Hacienda, Inspectores Técnicos Fiscales del Estado, Inspectores Diplomados de los Tributos e Ingenieros Industriales al Servicio de la Hacienda Pública.

Las funciones de esta Inspección Financiera se desarrollarán, actuando por separado sobre dos sectores: el de las sociedades o entidades jurídicas y el de las personas físicas. Dentro de cada uno de estos grupos todos los inspectores tendrán competencia polivalente para comprobar los distintos tributos que afectan a un mismo contribuyente.

La medida busca, sobre todo, fortalecer los medios de lucha contra el fraude fiscal, a través de una mejor planificación de las actuaciones inspectoras y de una utilización más eficaz de las informaciones y demás medios que pueden emplearse en esta tarea.

### OBRAS PUBLICAS

El Consejo de Ministros, a propuesta del Ministro de Obras Públicas, ha autorizado la realización de las obras e instalaciones necesarias para la implantación de la elevación de Ojós, pieza fundamental del canal de la margen derecha del Segura, cuya finalidad es el transporte y distribución primaria de las dota-

ciones de agua del aprovechamiento conjunto Tajo-Segura en los riegos de las vegas alta y media del Segura y zonas de Lorca y valle del Guadalentín. El objetivo específico de la elevación proyectada es la impulsión de las dotaciones mencionadas desde el río Segura hasta el depósito regulador, origen de la conducción Ojós-Alhama.

El proyecto comprende la construcción de una central de elevación dimensionada para elevar un caudal de 17,5 metros cúbicos por segundo, a una altura de 146 metros, lo que permite conducir el agua por más de siete kilómetros a un depósito de regulación con capacidad útil de 1.150.000 metros cúbicos, que se situará en la Rambla de Mayes, de donde partirá el tramo del canal Ojós-Alhama.

El plazo de ejecución se estima en veinticuatro meses y el coste de las obras superará los 500 millones de pesetas.

### Autopista Burgos-Cantábrico (Málaga)

La autopista estará en servicio en su totalidad a principios de 1978, si bien algunos tramos podrán abrirse al tráfico antes de esta fecha.

Esta autopista enlaza en Málaga con la de Bilbao-San Sebastián en ejecución muy avanzada y en las proximidades de Miranda con la autopista del Ebro en su tramo Bilbao-Vitoria-Logroño, que ha sido recientemente adjudicado. Con ello quedará cerrado el triángulo de autopistas que enlazará las tres capitales vascas, Bilbao, San Sebastián y Vitoria y el acceso de las mismas desde Burgos y toda la meseta de Castilla.

Las tarifas inicialmente ofertadas oscilan entre una peseta por kilómetro correspondiente a las motocicletas y 3,50 pesetas por kilómetro para los transportes pesados debiendo satisfacer los vehículos ligeros cantidades comprendidas entre 1,25 y 1,70 pesetas por kilómetro, en función de su cilindrada.

El plazo concesional se extiende a un período de veinte años.

El trazado de la autopista, cuya longitud es de aproximadamente 156 kilómetros, discurrirá por las provincias de Guipúzcoa, Alava y Burgos y se ha proyectado de acuerdo con las siguientes características básicas: Velocidad específica de 120 kilómetros por hora, radio mínimo 500 metros y pendiente máxima del 4 por 100, que tan sólo se alcanza en tramos de muy pequeña longitud.

La sección transversal en la primera fase está integrada por dos calzadas de 7,50 metros, cada una con sus correspondientes arcenes, separadas por una me-

diana de 12,50 metros de ancho. El ancho de la mediana quedará reducido a 5 metros en una segunda fase, cuando se lleve a cabo la ampliación a tres carriles de las calzadas, en el momento en que la intensidad de tráfico lo requiera.

Entre los 16 enlaces previstos destacan por la importancia de las zonas a las que se destinan los de Burgos, Briviesca, Miranda, Vitoria y Valle del Deva.

El itinerario, una vez construido, estará dotado de seis áreas de servicio, que satisfarán las necesidades de los usuarios y vehículos que circulen por él. Tres áreas de mantenimiento y 14 de reposo completarán las instalaciones previstas.

### «Solución Sur» de Bilbao

El Consejo de Ministros, a propuesta del titular de Obras Públicas, autorizó la contratación por concurso del tramo José Antonio-Baracaldo, de la «Solución Sur» de Bilbao. Este tramo tiene unos cinco kilómetros de longitud con tratamiento de autopista y grandes viaductos, como el del Cadagua y Zamacola. El primitivo contrato fue rescindido por falta de disponibilidad de terrenos. Resueltos los problemas de ocupación gracias a una eficaz actuación del Gran Bilbao y Ayuntamiento de Bilbao y Baracaldo, puede contratarse esta gran obra, que se terminará en el verano de 1977. El presupuesto tipo de ejecución por contrata es de 1.375 millones de pesetas.

Esta obra, juntamente con el tramo José Antonio-Basauri, en construcción avanzada, que se espera poner en servicio a primeros del próximo año, supondrá una continuidad no sólo entre la autopista Bilbao-Behobia y la futura que siga por Castro Urdiales hacia Santander y Oviedo, evitando el paso por el núcleo urbano de Bilbao, sino también entre la zona de Santurce, Portugalete, Sestao y Baracaldo con Bilbao y el resto del área urbana del Sur de su entorno.

### EDUCACION Y CIENCIA

Al tener en cuenta la conveniencia de incrementar la participación de los miembros de la Corporación Universitaria en el gobierno académico, el Ministro de Educación y Ciencia, ha propuesto hoy al Consejo de Ministros un decreto que, previa deliberación, ha sido aprobado, por el que se deroga el artículo cuarto del decreto 2.176/73, de 17 de agosto.

La participación de los miembros de la Corporación Universitaria en el gobierno de la Universidad, ha de desarrollarse de forma progresiva y el decreto hoy aprobado es un paso hacia la vitalización de los estatutos de las Universidades.

✱ ✱ PAG. SIGUIENTE

## CURSO DE ORIENTACION POLITICA EN PEÑISCOLA

### Ayer continuaron los trabajos

PEÑISCOLA (Castellón). (Pyresa).—Durante el día de ayer continuaron las tareas del III Curso de Orientación Política, en el que participan 112 Alcaldes y Jefes Locales de la provincia de Barcelona, procedentes de poblaciones superiores a 5.000 habitantes, bajo la dirección del Subjefe Provincial del Movimiento, don Antonio Casas Ferrer.

A lo largo de la jornada se desarrolló un importante ciclo de conferencias, iniciado por el director del curso, que disertó sobre la «Formación del dirigente político». A continuación, el Delegado Nacional de la Juventud, don Manuel Valentín Gamazo, trató del problema de la formación de la juventud y su integración en la vida política local, disertando después el Consejero Nacional del Movimiento, don José María Adán García, que desarrolló el tema «Movimiento y el aperturismo político».

El delegado provincial de la Vivienda en Barcelona, don Alfonso Genovés, disertó sobre «Vivienda y urbanismo», y cerró el programa el Secretario Nacional de Provincias, don Fernando Azancot, quien estudió la problemática del Movimiento en las actividades locales.

Han finalizado ya las sesiones de trabajo dentro de los Seminarios organizados en el Curso, presentándose las conclusiones a los estudios planteados sobre problema político de la vida local.

• Combata con buenas formas de lenguaje las malas formas de cierta publicidad Es un mensaje del Centro Español para la Defensa del Idioma Publicitario



# SE POTENCIA LA ACTUACION DE LA ADMINISTRACION EN MATERIA DE DISCIPLINA DEL MERCADO

## Terminada la actualización de reconocimiento de todos los Sindicatos Nacionales

✱ ✱ PAG. ANTERIOR

Desde la publicación en el «Boletín Oficial» del decreto sobre nombramiento de decanos de Facultades y directores de Escuelas Técnicas Superiores, aprobado hoy en Consejo de Ministros, las referidas autoridades académicas serán elegidas tal y como establecen los citados estatutos provisionales de las diferentes Universidades.

### Régimen jurídico de las autorizaciones de centros no estatales de enseñanza

La ley general de Educación que establece la libre creación de centros no estatales de enseñanza, arbitra una fórmula esencial para la participación de la sociedad en las tareas educativas, de acuerdo con el criterio inspirado en aquella de tener el ánimo abierto a la libertad y a la colaboración.

La libertad de creación de centros ha de coordinarse con el deber de la Administración de organizar la actividad educativa para el ejercicio de esa libertad responsable. Precisamente por ello se exige una previa autorización con el sometimiento a las condiciones que, en cada caso, se estimen convenientes en bien del interés público que comporta la educación.

Por otra parte la libertad de creación de centros ha de estar coordinada con una planificación social de la educación. La creación no organizada de centros produciría una concurrencia incontrolada, que podría dar lugar a un coste social elevadísimo y, en definitiva, a la degradación de una actividad de interés social tan fundamental. Ciertamente la determinación de necesidades objeto de planificación sólo será válida si es resultado de una efectiva participación de los diversos grupos y entidades sociales, y afecta por igual a los centros estatales y no estatales.

La diversidad de centros, así como la necesaria autonomía prevista en la organización de los mismos, hará posible la libertad de elección de los padres de alumnos, criterio de carácter fundamental que ha de conciliarse con las exigencias de atención a la zona geográfica donde residen.

### TRABAJO

Presentados por el Ministro de Trabajo, previo informe y propuesta de la Subcomisión de Salarios, el Consejo dio su conformidad para la homologación de 10 Convenios Colectivos Sindicales de Trabajo de distinto ámbito, que, en conjunto, mejoran las condiciones laborales de más de 24.000 trabajadores.

El Ministro de Trabajo, entre otros informes de carácter laboral, presentó al Consejo uno, sobre la emigración española, durante el mes de abril del presente año, en el que la emigración asistida a Europa ha sido inferior en un 14,4 por 100 a la de igual mes del año anterior. Igualmente, para los cuatro primeros meses de 1974, se acusa una disminución del 46 por 100 respecto al mismo período del pasado

año. También facilitó al Consejo un informe sobre niveles de empleo, correspondiente a la segunda quincena del mes de abril, cuyos datos siguen reflejando el mantenimiento de una favorable situación de pleno empleo, en todos los sectores de la actividad económica, con un porcentaje de paro estimado del 1,31 por 100 de la población activa, frente al 1,55 por 100 en el mismo período del año anterior.

Informó asimismo al Consejo sobre su reciente viaje a Sevilla y las distintas cuestiones que le han sido planteadas en el mismo, por las autoridades y las representaciones sindicales, destacando la necesidad de impulsar el desarrollo regional de la zona, creando puestos de trabajo.

### AGRICULTURA

El Gobierno ha aprobado dos importantes decretos relacionados con la agricultura de las Islas Canarias. Se trata de paliar algunos graves problemas planteados principalmente por la escasez de agua. Se tenderá a aumentar el tamaño de las explotaciones, desarrollando fundamentalmente la agricultura asociativa y aplicando los preceptos de la ley de Reforma y Desarrollo Agrario; se sustituirán los riegos por gravedad por la manta por los modernos sistemas de aspersión o goteo; se dará preferencia a la construcción de balsas reguladoras de riego e instalaciones modernizadas. Las mejoras se efectuarán a petición de los interesados, agrupados en grupos sindicales u otras formas asociativas. Los cabildos insulares de Santa Cruz y Las Palmas colaboran económicamente a esta obra.

También se ha decidido adelantar la entrada en vigor de los nuevos precios de la caña de azúcar, que estaban señalados para la zafra de 1975 y aplicarlos a la de 1974. Con ello se pretende compensar los incrementos de coste de producción y se satisface una petición insistente del sector cañero.

Para evitar el descenso en la cotización del ganado porcino, estabilizada ya por debajo del precio autorizado por el Gobierno, se ha aprobado una moción del FORPPA por la que se amplía en 100.000 canales el volumen de compras previsto y se prorroga el plazo de adquisición hasta el 31 de julio de 1974 al precio de 63 pesetas.

### AIRE

El Ministro del Aire presentó al Consejo un informe sobre tráfico aéreo comercial mensual y acumulativo correspondiente al mes de abril y de enero a abril del presente año.

En cuanto a la estadística de tráfico aéreo correspondiente al mes de abril de 1974, respecto a la de igual mes del año anterior, se ha observado una reducción del 4 por 100 en el número de aviones, un descenso inferior al 1 por 100 en el de pasajeros y un aumento del 16 por 100 en mercancías.

Estudiando por separado el porcentaje de aviones, corresponde en dicho mes en el tráfico internacional una disminución del 8 por 100, y en el tráfico

interior también ha disminuido en un 1 por 100. Desglosando el tráfico de pasajeros indica un descenso del 4 por 100 en el internacional y un aumento de un 4 por 100 en el nacional; respecto a las mercancías se registra un aumento del 16 por 100 para ambos tráficos.

El reparto de pasajeros en el mes de abril de 1974 en tráfico ha sido de 1.527.995 en el internacional, frente a 1.439.870 en el nacional, es decir, el 51 y 49 por 100, respectivamente, para cada uno de los tráficos.

Estas mismas cifras en el de abril de 1973 fueron de 1.591.772 y 1.390.042, respectivamente, o sea, el 53 y 47 por 100, lo que representa un aumento del interior en el reparto del tráfico en el mes de abril de 1974.

Comparando el tráfico de enero a abril de 1974 en relación con el mismo período del año 1973, se observa una reducción del 2 por 100 en el número de aviones y un aumento del 5 por 100 en el de pasajeros, y también un aumento del 7 por 100 en las mercancías.

En cuanto al tráfico de aeronaves, se han realizado 61.919 movimientos en tráfico internacional, lo que representa una reducción del 4 por 100 respecto al mismo período del año anterior; en cuanto al tráfico interior ha sido de 89.858 movimientos de aviones, que supone una disminución del 1 por 100.

En pasajeros, frente a los 4.800.679 registrados en 1974 en tráfico internacional, se realizaron 4.695.293 en el período de 1973, lo que supone un incremento del 2 por 100; en tráfico interior han sido 4.970.657 y 4.597.064 pasajeros, respectivamente, lo que representa un incremento del 8 por 100.

En mercancías, las cifras correspondientes al tráfico internacional han sido de 34.701 toneladas métricas en 1974, con una reducción respecto a igual plazo del año anterior del 2 por 100, y en el interior, 57.315 to-

neladas métricas, con un incremento del 13 por 100.

solución a una vieja aspiración del sector.

### COMERCIO

A propuesta del Ministro de Comercio, el Consejo aprobó un decreto sobre pruebas, presunciones y normas procedimentales en materia de disciplina del mercado, por el que se establecen una serie de normas, todas ellas encaminadas a potenciar la actuación de la Administración dentro de unos criterios de eficacia y celeridad en los procedimientos sancionadores, respetando en cada caso los principios de garantía jurídica para los derechos de los administrados.

El decreto clasifica como infracciones con carácter de notoria gravedad aquellas que ponen de manifiesto una actitud antisocial y de falta de colaboración con la Administración: facilita la colaboración de los administrados en las actuaciones de la Administración mediante información pública de los expedientes incoados por infracciones en materia de Disciplina del Mercado y establece asimismo un procedimiento acelerado de prueba pericial-analítica para productos perecederos, a fin de hacerla viable y eficaz.

La disposición regula también un régimen de presunciones de infracción en materia de Disciplina de Mercado, en base a los precios testigos o precios medios, bajo la cobertura legal que el decreto-ley 12/73 proporciona en su artículo octavo.

### INFORMACION Y TURISMO

A propuesta de los Ministros de Justicia, Hacienda e Información y Turismo, el Consejo ha aprobado, en su reunión del día de hoy, un decreto por el que se autoriza a determinadas empresas de exhibición cinematográfica a acogerse al régimen de estimación objetiva para la exacción y pago del impuesto del 5 por 100 sobre espectáculos públicos.

Este decreto afectará a unas 5.000 empresas de exhibición cinematográfica, dándose con ello

### Coyuntura turística

El Ministro de Información y Turismo informó sobre la coyuntura turística en el mes de abril, durante el que se registró, según datos provisionales, la llegada de 2.224.979 visitantes, con una disminución del 6,9 por 100 en relación con igual mes de 1973, en el que el número de visitantes ascendió a 2.388.930.

En cuanto a las cifras acumuladas hasta fin de abril se registran 6.135.014 visitantes frente a los 6.194.609 del mismo período del año anterior, lo que supone una disminución del 0,9 por 100.

Durante abril de 1974 se estima que los ingresos por turismo han sido 217.000.000 de dólares, lo que representa un aumento del 3,5 por 100 respecto al mismo mes del año anterior.

A fines de abril, en relación con igual fecha de 1973, la capacidad hotelera en establecimientos de estrellas había aumentado en un 2,1 por 100. En plazas, la cifra anterior se reduce en un 5,2 por 100.

La capacidad total de alojamiento turístico el 30 de abril ascendía a 284.172 establecimientos y 2.136.289 plazas, lo que supone un aumento, respectivamente, del 13,5 por 100 y 12,1 por 100 sobre abril de 1973.

### VIVIENDA

El Ministro de la Vivienda informó al Consejo de su reciente viaje a Barcelona y Girona y de las perspectivas para el establecimiento de una política de parques naturales abiertos al público como complemento de las grandes aglomeraciones urbanas. Después del Parque de Sant Llorenç de Munt se establecerán otros en Montesquiu y el Montseny, en la intención de preservar la calidad de la vida y dotar al urbanismo moderno de una concepción humanista ecológica.

✱ ✱ PAG. SIGUIENTE

## UN CONSEJO DENSO EN CONTENIDO

Consejo de Ministros denso en contenido económico y político-social. Así lo calificó el Ministro de Información y Turismo, don Pío Cabanillas, al recibir a los periodistas.

Destacó en primer lugar el Ministro el envío a las Cortes del nuevo proyecto de Régimen Local. «El contenido del proyecto —dijo— no puede hacerse público, por respetar el derecho de los Procuradores a conocerlo primero, pero sí se puede señalar que se amplía el carácter representativo de las Corporaciones Locales y de sus Presidentes. Asimismo, se amplían los criterios de descentralización y autonomía de la gestión local, y se conceden importantes mejoras en el sector de haciendas locales.»

Analizó después brevemente el Ministro los restantes asuntos que figuraban en la referencia, con especial mención a los decretos sobre medidas económicas, y a la reorganización de la Inspección Tributaria.

Después pasó a contestar las preguntas de los periodistas. Sobre la fecha de la próxima reunión de la Comisión Permanente del Consejo Nacional del Movimiento, el señor Cabanillas dijo que no estaba fijada todavía, pero que es propósito del Ministro Secretario General dar la máxima celeridad a esta convocatoria, y que los seis o siete grandes temas que tiene encomendados el Consejo serán tratados.

Se preguntó al Ministro sobre los rumores en

relación con una posible subida en el precio de los crudos para el verano, lo que estaría en contradicción con las perspectivas de una mejora de la situación económica en el segundo semestre. El Ministro dijo que no sabía nada concreto de tal subida, pero operando sobre supuestos actuales, la previsión del Gobierno es que la curva de precios empezará a disminuir en el segundo semestre. Respondió después el Ministro a las preguntas sobre ingresos por turismo. Dijo que estima que en el presente año las cifras serán estacionarias, pero con mejor distribución de estacionalidad; es decir, menos aglomeración en los meses punta, y se produciría, según las previsiones, una elevación en la cuantía del ingreso medio de divisas por turista.

Respondiendo a otra pregunta, el Ministro dijo que el titular de Asuntos Exteriores, en su informe de política exterior, había tratado de la situación de los países colindantes, pero no se había analizado la composición del Gobierno portugués por tratarse de un asunto interno del vecino país. Dijo, asimismo, que no se había tratado de la reunión mantenida por Santiago Carrillo con los corresponsales españoles en París, y, sobre otro tema, que estaban al tanto de las últimas noticias sobre el secuestro del director del Banco de España en la capital francesa.

Alberto DELGADO



# MEDIDAS EN LA LUCHA CONTRA EL FRAUDE FISCAL

## Se reorganiza la Inspección Tributaria y se crea la Inspección Financiera

\* \* PAG. ANTERIOR

### RELACIONES SINDICALES

Con la aprobación de los nueve decretos presentados por el Ministro de Relaciones Sindicales al Consejo ha quedado terminada la actualización del reconocimiento de todos los Sindicatos Nacionales. Ello significa que ya se ha dado cumplimiento a la primera fase del tercero de los puntos anunciados por el Presidente del Gobierno en su discurso a las Cortes el 12 de febrero, debiendo destacarse que, aun cuando en el mismo no se señalaba plazo cierto por las características de la normativa sindical, este plazo queda ya determinado para la segunda fase —la de elaboración autónoma de los

Estatutos de los Sindicatos Nacionales—, con el límite máximo de seis meses, a contar desde estos decretos de reconocimiento.

El Ministro de Relaciones Sindicales informó sobre la evolución de la contratación colectiva durante el primer cuatrimestre de 1974, habiéndose firmado por las Comisiones deliberrantes 529 Convenios Colectivos Sindicales de Trabajo, aplicables a 1.047.608 trabajadores. En el mismo período se han dictado 29 decisiones arbitrales obligatorias que afectan a 39.366 trabajadores.

### PLANIFICACION DEL DESARROLLO

El Ministro de Planificación del Desarrollo informó al Consejo sobre el decreto por el que

se regula el Instituto de Estudios de Planificación.

El Instituto de Estudios de Planificación, que fue creado por decreto 1384/73, de 28 de junio, como un Servicio Público Centralizado dependiente del Ministerio de Planificación del Desarrollo, tiene por objeto realizar la labor investigadora sobre las materias propias de la competencia del Ministerio, así como la formación de expertos de distintos niveles en las modernas técnicas de planificación económica, social y territorial.

La necesidad de atender al estudio de los métodos y medios de planificación y prospectiva económico-social, especialmente a largo plazo, ha hecho aconsejable la puesta en marcha del Instituto, estableciéndose mediante este decreto las líneas generales a que han de ajustarse la organización y funcionamiento del mismo.

dos por el proyecto de construcción de la variante del V. V. 7014, de Puzol a Puerto de Sagunto.

Expediente de tarifas del servicio público de transporte regular colectivo de viajeros, dentro del casco urbano, del Municipio de Santa Cruz de Tenerife.

Aprobación de los Planes Provinciales, correspondientes al bienio 1974-75, de las provincias de Alava, Avila, Burgos, Jaén, León, Lérida, Lugo, Málaga, Valladolid y Zamora y de las comarcas de acción especial de Las Cabreras, Málaga y Zamora, por un importe de pesetas 1.043.125.000.

Aprobación de los Planes Adicionales correspondientes al bienio 1974-75, de las provincias de Alava, Avila, Burgos, Jaén, León, Lérida, Lugo, Málaga, Valladolid y Zamora y de las comarcas de acción especial de Las Cabreras, Málaga y Zamora, por un importe de 410.970.000 pesetas.

Concesión de subvenciones extraordinarias y aprobación de obras con cargo a las mismas en las provincias de Albacete, La Coruña, Salamanca, Sevilla y Vizcaya, por un importe de 56.800.000 pesetas.

Concesión de subvenciones extraordinarias con destino a obras de desarrollo comunitario en las provincias de Avila, Burgos, Cáceres, Castellón, Ciudad Real, Córdoba, León, Logroño, Murcia, Oviedo, Palencia, Salamanca, Santander, Segovia, Teruel y Zaragoza, por un importe de 38.440.000 pesetas.

Concesión de una subvención extraordinaria de 217.830.000 pesetas con destino a la ejecución del Plan de Infraestructura Sanitaria de la zona costera de Alicante.

Aprobación de subvenciones con destino a obras de electrificación rural en las provincias de Logroño, Palencia y Toledo, por importe de 80.850.000 pesetas.

Aprobación del Plan de Inversiones del Fondo Nacional de Asistencia Social para 1974.

Informes sobre asuntos del Departamento.

### OBRAS PUBLICAS

Decreto por el que se adjudica la concesión administrativa para la construcción, conservación y explotación del itinerario Burgos-Cantábrico (Málaga) de la autopista de peaje del norte.

Expediente por el que se autoriza la contratación, para ejecución de las obras del Proyecto de canal de la M. D. del Segura, Central de Elevación de Ojos, (Murcia).

Expediente por el que se autoriza la contratación para ejecución de las obras de «Nueva carretera, Autopista, Solución Sur de Bilbao. Tramo: Baracaldo-Avda. de José Antonio» (Vizcaya).

Expediente por el que se fija el régimen de financiación con subvención estatal del 20 por 100 y anticipo reintegrable del 15 por 100 para las obras del «Proyecto de abastecimiento, distribución y saneamiento de Tarazona, Novallas, Vera de Moncayo y Luesia (Zaragoza)».

Expediente por el que se declara de urgente ocupación los bienes y se fija el régimen de financiación, con subvención estatal del 100 por 100 para la primera fase, y del 50 por 100 para la segunda, para las obras de «Alcantarillado principal de Sevilla. Proyecto de emisario Guadaira y anteproyecto de estacio-

nes de bombeo y depuración (Sevilla)».

Expediente por el que se fija el régimen de financiación, con subvención estatal del 30 por 100 para las obras del «Proyecto de ampliación del abastecimiento de agua, distribución y saneamiento de Arnedo, primera fase (Logroño)».

### EDUCACION Y CIENCIA

Decreto sobre nombramiento de decanos de Facultades y directores de Escuelas Técnicas Superiores.

Decreto sobre régimen jurídico de las autorizaciones de centros no estatales de enseñanzas.

Decreto por el que se nombra inspector general de Servicios del Ministerio de Educación y Ciencia a don Antonio Cabrera Jiménez.

Decreto por el que se declara de «interés social» las obras de construcción de una Escuela Universitaria de Arquitectos Técnicos en La Coruña.

Decretos por los que se declaran de «interés social» las obras de construcción de los siguientes centros docentes: «Kinderergarten San Jorge», de Alicante; Centro Médico Psiquico-Pedagógico «Beato Luis Guanella», en Palencia; «Notra Escola Comarcal», en Picasent (Valencia); «Fátima», en el Alto de Enecuri, en Bilbao, y «Miguel de Unamuno y J. L.», en Neguri, Guecho (Vizcaya).

Decretos por los que se reconocen como Colegios Menores Femeninos los centros residenciales «La Milagrosa», de Baeza (Jaén), y «Santo Domingo de la Calzada», de Logroño.

Decretos por los que se declaran monumento histórico-artístico de carácter nacional el conjunto formado por la Colegiata y el Palacio de Revillagigedo, de Gijón; la capilla del Santo Sepulcro de Olerdola (Barcelona); la iglesia de Santa María la Coronada, de San Roque (Cádiz), y el Palacio Real de Miramar, de San Sebastián.

Acuerdo por el que se declaran de «interés nacional» las obras de construcción de varias unidades escolares prefabricadas en las localidades de San Cristóbal-Patiño-Albudeite (Murcia); Beniel-La Tova-Albudeite-La Paca-Lorca (Murcia); La Herradura-Turón-Molvizar (Granada) y La Herradura-Cullar-Baza-Turón-Perullena-Alomartes (Granada).

Expedientes varios de la competencia propia del Departamento.

Informes sobre asuntos del Departamento.

### TRABAJO

Acuerdos sobre Convenios Colectivos Sindicales de Trabajo. Informe sobre la emigración española en el mes de abril de 1974.

Informes laborales. Informes sobre niveles de empleo.

### INDUSTRIA

Decreto por el que se modifica el artículo 11 del decreto 335/68, de 22 de febrero, relativo a la Comisión Nacional de Artesanía.

Decretos por los que cesa como vocal del INI, en representación del Ministerio de Asuntos Exteriores, don José Luis Cerón Ayuso, y se nombra para el indicado puesto a don Raimundo Bassols Jacas.

\* \* PAG. SIGUIENTE

## REFERENCIA DE LO TRATADO

### PRESIDENCIA DEL GOBIERNO

Acuerdo por el que se remite a las Cortes proyecto de ley por el que se constituye en el Ejército del Aire el «Arma de Aviación» y el «Armas de Tropas y de Apoyo Logístico» con personal perteneciente a la actual «Arma de Aviación».

Decreto por el que se desarrolla el decreto-ley 12/1973, de 30 de noviembre, sobre Medidas «Coyunturales de Política Económica, en la parte relativa a Política de Precios».

Decreto complementario sobre régimen de precios y márgenes comerciales.

Decreto sobre normas complementarias de regulación de la campaña cañera azucarera 1973-1974.

Decreto sobre normas de valoración de la caña de azúcar por su riqueza en sacarosa.

Decreto por el que se autoriza a determinadas empresas de exhibición cinematográfica a acceder al régimen de estimación objetiva para la exacción y pago del impuesto del 5 por 100 sobre espectáculos públicos.

Cuestiones de competencia. Aprobación de los planes concertados de investigación con entidades privadas.

Aprobación de subvenciones a asociaciones de investigación. Expedientes de trámite.

### ASUNTOS EXTERIORES

Autorización para la adhesión de España al Acuerdo entre ciertos Estados miembros de la Organización Europea de Investigaciones Espaciales (ESRO) y la ESRO sobre la realización de un Programa de Satélites Marítimos (MAROTS).

Autorización para la aprobación por España de los Estatutos de la Organización Mundial de Turismo.

Concesión de beneplácito para Jefes de Misión extranjera

informe general sobre política exterior.

### JUSTICIA

Decreto por el que se modifica el artículo 22 del Código de Comercio.

Decreto por el que se da nueva redacción al artículo 31.2 del Reglamento de la Escuela Judicial.

Decreto por el que se extiende a otras capitales el régimen de separación de las jurisdicciones civil y penal atribuida a los Juzgados de Primera Instancia e Instrucción.

Combinación judicial. Decretos de Persona Judicial.

Exordientes de extradición, de indulto, de concesión de nacionalidad española y de libertad condicional.

Informes sobre asuntos del Departamento.

### EJERCITO

Decreto por el que se ascende a teniente general al general de división don Carlos García Riveras.

Decreto por el que se ascende a teniente general al general de división don Fernando Santiago y Díaz de Mendivil.

Decreto por el que se nombra director general de la Guardia Civil al teniente general don José Vega Rodríguez.

Decretos de personal. Expedientes de adquisición de material.

Expedientes de asuntos de la competencia del Departamento.

### MARINA

Decreto por el que se desarrolla la ley 19/73, de Especialistas de la Armada.

Acuerdos por los que se resuelven expedientes de la competencia del Departamento.

### HACIENDA

Acuerdo por el que se remite a las Cortes proyecto de ley so-

bre integración en Escalas especiales de personal de carrera procedentes de organismos autónomos suprimidos.

Decretos por los que se adaptan las normas de la ley sobre Regularización de Balances a las entidades aseguradoras privadas y a las particulares de capitalización y ahorro, así como a las especiales características de las empresas concesionarias de obras y servicios públicos.

Decreto por el que se reorganiza la Inspección Tributaria y se crea la Inspección Financiera.

Acuerdo sobre autorización de una operación de crédito por un importe de 2.000 millones de pesetas a concertar entre la Mancomunidad de Diputaciones de régimen común y el Banco de Crédito Local de España, para construcción, ampliación y mejora de centros hospitalarios dependientes de las Diputaciones Provinciales.

### GOBERNACION

Acuerdo por el que se remite a las Cortes Españolas proyecto de ley de Bases de Régimen Local.

Decreto por el que se nombra subdirector general de Protección Civil a don Fernando Pulido Goncer.

Decreto sobre régimen de selección y formación de funcionarios del Cuerpo Médico de Sanidad Nacional.

Decreto por el que se aprueba la incorporación del Municipio de Villobela de Esgueva al de Tórtoles de Esgueva (Burgos).

Decreto por el que se aprueba la incorporación del Municipio de Rebanal del Camino al de Santa Colomba de Somoza (León).

Decreto por el que se aprueba la incorporación del Municipio de San Esteban de Valdueza al de Ponferrada (León).

Decreto por el que se declara de urgencia, a efectos de expropiación forzosa, la ocupación por la Diputación Provincial de Valencia de los bienes afecta-



# DECRETO SOBRE NOMBRAMIENTO DE DECANOS DE FACULTADES Y DIRECTORES DE ETS

## Régimen jurídico de las autorizaciones de centros no estatales de enseñanza

\* \* \* PAG. ANTERIOR

Decreto por el que se concede segunda prórroga del permiso de investigación de hidrocarburos, denominado Amposta-B, de la Zona I (Península), del que son titulares INI-Coparex-Shell-Campsa.

Decreto por el que se autoriza la creación de las empresas Aluminio de Villagarcía, S. A., y Alumina Española, S. A.

Expediente por el que se resuelve el recurso de reposición interpuesto por doña María Luisa Fernández López, contra el decreto 2569, de 28 de septiembre de 1973, por el que se declara urgente la ocupación de terrenos y bienes gravados en la servidumbre de paso y puesta para el establecimiento de una línea de transporte eléctrico.

Expediente por el que se declara la urgente ocupación de dos parcelas de terreno sitas en el término municipal de Valladolid, necesarias para el suministro de materias primas a la fábrica de material cerámico, de la que es titular Cerámica Castellana, S. A.

Expediente sobre constitución de las sociedades Aluminio de Villagarcía, S. A., y Alumina Española, S. A.

Informe sobre participación de INI en Bauxitas de Trombetas, S. A., Brasil.

### AGRICULTURA

Decreto por el que se autoriza la concesión de subvenciones a determinadas obras de transformación en regadío o mejora de los existentes en el archipiélago canario.

Decreto por el que se acuerdan actuaciones de reforma y desarrollo agrario en varias zonas de las islas Canarias, provincias de Santa Cruz de Tenerife y de Las Palmas.

Decretos por los que se declara de utilidad pública la concentración parcelaria de las zonas de Pinillos de Esgueva (Burgos), Retuerta del Bullaque (Ciudad Real), Olmedilla de Alarcón (Cuenca), Alcolea del Pinar (Guadalajara) y Caballar y Castillejo de Mesleón (Segovia).

Decretos de personal. Acuerdo modificando el de 13 de abril de 1973, por el que se constituyó una Comisión interministerial para el estudio del Complejo Fito sanitario Comercial de Figueras (Gerona).

Moción sobre incremento de la partida de pérdidas de cereales para continuar las importaciones primadas de maíz y sorgo hasta 30 de junio de 1974.

Moción sobre ampliación de las compras en régimen de garantía de canales de ganado porcino precoz.

Expediente de trámite. Informe sobre la coyuntura agraria.

### SECRETARIA GENERAL DEL MOVIMIENTO

Informe sobre la próxima reunión de la Comisión Permanente del Consejo Nacional del Movimiento.

### AIRE

Decreto de concesión de la medalla aérea al coronel del

Arma de Aviación, con aptitud para el Servicio en Vuelo, don Rafael Lorenzo Vellido.

Decretos de personal. Expedientes de gastos de adquisiciones, de material y de viviendas.

Informe sobre autorización de sobrevuelos por territorio nacional a aviones extranjeros.

Informe sobre estadística de tráfico aéreo comercial, mensual y acumulativa, correspondiente al mes de abril, y de enero a abril de 1974.

### COMERCIO

Decreto sobre pruebas, presunciones y normas procedimentales en materia de disciplina del mercado.

Decreto sobre productos químicos en régimen de suspensión-trimestral de derechos arancelarios.

Decreto sobre incorporación de representantes de los Ministerios de Hacienda, de Trabajo y de Planificación del Desarrollo a la Junta Superior Arancelaria.

Decretos de admisión temporal y reposición.

Decreto por el que se nombra vocal del Tribunal de Defensa de la Competencia a don Miguel Paredes Marcos.

Moción sobre abastecimiento de aceite.

Expedientes de autorización y denegación de inversión de capital extranjero en España en cuantía superior al 50 por 100.

Expedientes de autorización y de denegación de inversión de capital español en el extranjero.

Expedientes de sanción por un importe total de 21.800.000 pesetas.

Informe sobre cooperación económica con Argentina y Brasil.

### INFORMACION Y TURISMO

Informe sobre coyuntura turística.

Informe sobre Prensa nacional y extranjera.

Informe sobre otros asuntos del Departamento.

### VIVIENDA

Expedientes de gasto y enajenación de parcelas a diversos organismos del Estado.

Informe sobre asuntos diversos del Departamento

### RELACIONES SINDICALES

Decretos por los que se actualiza el reconocimiento de los Sindicatos Nacionales del Azúcar; Cereales; Frutos y Productos Hortícolas; Ganadería; Madera y Corcho; Olivo; Vid, Cervezas y Bebidas Alcohólicas; de la Hermandad Nacional de Labradores y Ganaderos y de la Federación Sindical Nacional de Comercio.

Informe sobre la reunión de la Comisión Permanente del Congreso Sindical.

Informe sobre anomalías en las relaciones laborales durante el año 1973.

Informe sobre evolución y desarrollo de la contratación sindical colectiva.

Informe sobre los VIII Juegos Deportivos Sindicales.

Informe sobre las X Jornadas de SERCOBE.

### PLANIFICACION DEL DESARROLLO

Decreto por el que se regula el Instituto de Estudios de Planificación.

Decreto por el que se nombra presidente del Instituto de Estudios de Planificación a don Fernando de Ybarra y López Doriga.

Acuerdo sobre designación de Procuradores en Cortes como miembros de las Comisiones del Plan Nacional de Desarrollo.

Informe sobre evolución de los índices del coste de la vida del mes de abril.

Informes sobre asuntos varios del Departamento.

## NOMBRAMIENTOS

### EJERCITO

#### Director general de la Guardia Civil

TENIENTE GENERAL DON JOSE VEGA RODRIGUEZ. — Nació en Ceuta el 19 de diciembre de 1913. Hijo del teniente coronel de Infantería, don Antonio Vega Montes de Oca. Ingresó como soldado voluntario de Infantería el 1 de julio de 1932. Guardia civil de segunda, el 24 de marzo de 1934. Alumno de la Academia de Infantería, el 20 de enero de 1936. Le sorprende el Glorioso Alzamiento Nacional en la plaza de Cádiz, donde se encontraba en uso de permiso oficial, presentándose en el Regimiento de Infantería Cádiz número 33. Tomó parte activa en la Campaña de Liberación con los empleos de alférez y teniente. Forma parte de la División Española de Voluntarios en la Campaña de Rusia, con el empleo de



capitán. Ascende a comandante el 15 de junio de 1945, obteniendo un avance en la escala, por méritos de guerra, concedido en 1948. Teniente coronel en 1952 y coronel en 1961. Ascende a general de Brigada de In-

fantería por elección en 1966 y a general de División en 1970. Alcanza el empleo de teniente general en 1973. Se halla en posesión del diploma de Estado Mayor del Ejército de Tierra y del Aire. Ha ejercido el profesorado en el Centro de Instrucción de la Guardia Civil, Escuela de Estado Mayor y Escuela Superior del Ejército. Entre los cargos más importantes que ha desempeñado figuran: Mando del Tercio Sahariano «Alejandro Farnesio» IV de la Legión; jefe de EM de la VII Región Militar; jefe de tropas y Gobernador Militar de Gran Canaria; jefe del sector de Ifni; jefe de la Brigada DOT II y Gobernador Militar de la Plaza y Provincia de Córdoba; segundo jefe de Tropas de Canarias y jefe de Tropas de Tenerife; director de la Escuela Superior del Ejército; Capitán General de la VII Región Militar, y presidente del Consejo Supremo de Justicia Militar. Entre las condecoraciones más importantes que ha obtenido figuran: las Grandes Cruces de San Hermenegildo y del Mérito Militar y la Cruz del Mérito Naval.

\* \* \*

TENIENTE GENERAL DON CARLOS GARCIA RIVERAS. — Nació en Tarragona el 21 de noviembre de 1910. Ingresó en la Academia General en 1928; fue promovido a teniente de Artillería en 1932. Tomó parte activa en la Campaña de Liberación en el citado empleo y en el de capitán, al que fue ascendido en 1937. Obtuvo los diplomas de profesor de Educación Física y de Aptitud para el Servicio de Estado Mayor. Comandante en 1943, y teniente coronel en 1956. En ambos empleos prestó servicios en el Estado Mayor Central del Ejército, en la Escuela de Aplicación y Tiro de Artillería, en el Regimiento de Artillería número 19 y en la Subsecretaría del Ministerio del Ejército. Coronel en 1965, desempeñó el mando de los Regimientos de Artillería de Campaña número 47 y de Artillería Antiaérea número 71. General de Brigada en 1968, fue designado profesor principal de la Escuela Superior del Ejército. General de División en 1971 fue nombrado director general de Organización y Campaña del Estado Mayor Central del Ejército, cargo que ha ejercido hasta la fecha. Se halla en posesión de las Grandes Cruces de San Hermenegildo, del Mérito Militar y del Mérito Naval, aparte de otras condecoraciones. Posee los idiomas francés e inglés. Son de citar sus méritos deportivos: Campeón nacional de pentatlón moderno (1935); campeón nacional de esgrima (espada, 1949); socorrista acuático (1960); medalla de plata al Mérito Deportivo; medalla de oro de Salvamento y Socorrismo, de cuya Federación Nacional es presidente en la actualidad, como también secretario general de la misma Federación Internacional. Fue presidente del Colegio Oficial de Profesores de Educación Física. Asimismo, fue vicepresidente primero del Consejo Internacional del Deporte Militar (CISM).

\* \* \*

TENIENTE GENERAL DON FERNANDO SANTIAGO Y DIAZ DE MENDIVIL. — Nació en Madrid, el 23 de julio de 1910, e ingresó en el Servicio el 20 del mis-

mo mes del año 1928. Superadas las pruebas de ingreso a la Academia General Militar de Zaragoza, que entonces iniciaba su segunda época, pasó a pertenecer a la I Promoción de la misma, eligiendo el Arma de Caballería. El 8 de julio de 1932, terminados sus estudios, ascendió a teniente de Caballería, obteniendo el número 1 de su Promoción. En dicho empleo, prestó sus servicios sucesivamente en el Regimiento de Cazadores de Caballería número 6 y en el Depósito de Recría Caballar y Doma. Al comenzar la guerra de Liberación pasó a pertenecer a la Milicia Requeté de Alava, en la que estuvo desde el 1 de agosto de 1936 hasta el 31 de enero de 1938. Esta Milicia guardaba el frente de Somosierra y en éste prestó sus servicios, primero como teniente y después como capitán, al ser ascendido con fecha del 23 de marzo de 1937. Pasó después al Sexto Regimiento de la Primera División de Caballería, donde permaneció hasta el 31 de julio de 1939 y, posteriormente, al Regimiento de Cazadores de Numancia hasta el 30 de septiembre del mismo año. Designado para cursar estudios en la Escuela de Estado Mayor, obtuvo el diploma el 7 de diciembre de 1941, y prestó sus servicios como oficial de Estado Mayor en el de la División 22, y más tarde, en el CE Guadarrama. Al ascender a comandante el 8 de febrero de 1945, fue destinado a la Dirección General de Enseñanza Militar. En este empleo desempeñó los cargos de profesor de la Escuela de Estado Mayor y Academia Militar de Suboficiales, ascendiendo a teniente coronel el 9 de octubre de 1957. Entonces, quedó destinado como profesor auxiliar en la Escuela Superior del Ejército, destino en el que cesó al ser destinado al Regimiento de Caballería Blindada Villaviciosa. Ascendió a coronel el 13 de septiembre de 1966 y en este empleo pasa sucesivamente por la Escuela de Guerra Naval, el Regimiento Ligero Acorazado de Caballería número 10, del que desempeñó el mando, y, por último, fue designado jefe de Estado Mayor de la Comandancia General de Melilla. Promovido el 21 de febrero de 1963 al empleo de general de Brigada, fue destinado al Alto Estado Mayor, cesando en este destino al ser designado Gobernador General de la Provincia de Sahara. En este cargo, que sigue desempeñando actualmente, ascendió a general de División con antigüedad de 7 de enero de 1972. El general Santiago, es profesor de Equitación, especialista en automovilismo y diplomado de Estado Mayor. Posee el francés. Entre las numerosas recompensas obtenidas, se pueden mencionar entre las nacionales, las Grandes Cruces del Mérito Militar Naval y Aeronáutico, la de Real y Militar Orden de San Hermenegildo, la de Gran Oficial de la Orden de África, la Cruz de Guerra, dos cruces del Mérito Militar, con distintivo rojo, Medalla de la Campaña, Cruz del Mérito Militar con distintivo blanco de primera clase, otra de segunda clase, el Mérito Naval de segunda clase, etcétera. También se halla en posesión de la Medalla al Mérito Militar Portuguesa.

\* \* \* PAG. SIGUIENTE



# ADJUDICADO EL TRAMO BURGOS-CANTABRICO DE LA AUTOPISTA DE PEAJE DEL NORTE

● Crédito de 2.000 millones para construcción, mejora y ampliación de centros hospitalarios

✱ ✱ PAG. ANTERIOR

**EDUCACION Y CIENCIA**

**Inspector general de Servicios**

**DON ANTONIO CABRERA JIMENEZ.** — Nació en Melilla en 1926. Es licenciado en Ciencias Químicas por la Universidad de Granada y maestro de Primera Enseñanza. Es catedrático de Física y química de Instituto y profesor numerario de Escuelas de Maestría Industrial. Ha sido director del Instituto de Enseñanza Media de Almería y delegado provincial de Protección Escolar, en la misma ciudad. Ha desempeñado el cargo de delegado provincial del Ministerio de Educación y Ciencia en Granada, y posteriormente, inspector extraordinario de Enseñanza Media del Instituto Universitario de aquella provincia.

## COMERCIO

**Vocal del Tribunal de Defensa de la Competencia**

**DON MIGUEL PAREDES MARCOS.** — Nació en Valladolid, el 26 de enero de 1910. Es doctor en Derecho e intendente Mercantil. Técnico comercial del Estado. En 1942, es nombrado por oposición, catedrático de Economía Política y Hacienda Pública, en la Facultad de Derecho de Zaragoza. En 1956, catedrático por oposición de Hacienda Pública y de Sistema Fiscal, en la Facultad de Ciencias Políticas y Económicas de la Universidad de Madrid. De 1956 a 1960, ocupa el cargo de consejero comercial en la Embajada de España en Bonn. En 1960 es nombrado director general de Política Comercial, puesto que ocupa hasta 1968, en que es nombrado jefe del Gabinete Técnico del Ministerio de Comercio. En 1970, es miembro del Consejo Nacional de Economía, y de 1972 a 1973, miembro del Consejo Nacional de Educación. Ha presidido o formado parte de numerosas comisiones negociadoras sobre temas comerciales. Está en posesión de diversas condecoraciones, entre ellas la Gran Cruz del Mérito Civil, y otras otorgadas por Gobiernos extranjeros.

## PLANIFICACION DEL DESARROLLO

**Presidente del Instituto de Estudios de Planificación**

**DON FERNANDO DE YBARRA Y LOPEZ DORIGA.** — Marqués de Arriluche de Ybarra. Nació en 1930 en Guecho (Vizcaya). Ha sido Alcalde del Ayuntamiento de Guecho, presidente delegado del Gobierno de la Junta Administrativa del Abastecimiento de Agua a la comarca del Gran Bilbao, Presidente de la Diputación Provincial de Vizcaya y director general de Administración

Local. Procurador en Cortes en las legislaturas VIII y IX. Actualmente consejero nacional del Movimiento por la provincia de Vizcaya, y desde el 28 de junio de 1973, subsecretario del Mi-

nisterio de Planificación del Desarrollo. Está en posesión de las Grandes Cruces del Mérito Civil, de Alfonso X el Sabio, Orden Imperial del Yugo y las Flechas y

## EXAMEN DE LA SITUACION ECONOMICA

El Consejo de Ministros ha examinado la situación económica general y la de los precios en particular, en el contexto de la inflación mundial y de la inestabilidad monetaria de todos los países. En España, el Gobierno, pese a las tensiones y dificultades que no oculta, prosigue su política económica y social de mantener el máximo nivel de empleo, así como una elevada tasa de inversión y un adecuado crecimiento del consumo, poniendo al servicio de estos objetivos un comercio exterior fluido y creciente que complete en lo posible la oferta interior de bienes.

En el pasado mes de abril, la elevación del coste de la vida ha sido del 2,19 por 100, es decir, dos centésimas más que en marzo, lo que indica que la economía española, como la de los principales países, está todavía en proceso de absorber el impacto de las fuertes alzas del petróleo y demás materias primas que se registran en los mercados internacionales, de los que dependen cada vez más nuestra economía, por sus crecientes interconexiones exteriores. Sin embargo, parece presumible una desaceleración en la subida de los precios en el segundo semestre del año y, por tanto, una evolución más favorable de nuestra coyuntura económica, que el Gobierno sigue con toda atención.

En este sentido, la atenuación de la inflación importada y de las tensiones internas que se registran en materia de precios constituyen uno de los objetivos fundamentales de la política económica y, aunque la evolución del coste de la vida no se haya desviado de las estimaciones previsibles —dadas unas circunstancias internacionales de las que España no podía sustraerse— el Consejo de Ministros ha considerado oportuno aprobar un conjunto de disposiciones para acentuar la vigilancia y control sobre el proceso de formación de precios, acelerar la tramitación de sanciones, autorizar la publicidad de la mera incoación de expedientes, fortalecer y concretar las distintas competencias y estimular la participación de los consumidores con la Administración en materia de precios y consumo.

Al margen de tales disposiciones, se intensificará la labor de mejora de los circuitos de comercialización, a través de su simplificación y mayor diaphanía y se adoptarán las medidas necesarias para hacer llegar al consumidor, a los más bajos precios posibles, y en un conveniente marco de estabilidad, una serie de productos alimenticios de gran consumo.

Por un decreto de la Presidencia del Gobierno se desarrolla el decreto-ley 12/1973, de 30 de noviembre, sobre medidas coyunturales de política económica, en la parte relativa a política de precios, separando claramente el tratamiento correspondiente a los regímenes de precios autorizados y de vigilancia especial y precisando la situación de los demás bienes y servicios no incluidos en dichos regímenes.

En lo que se refiere al régimen de precios autorizados, se distinguen las normas aplicables a las elevaciones de precios y las relativas a la fijación de los mismos, cuando se trate de bienes o servicios de nueva producción, señalándose además, la posición especial de los productos de importación en cuanto en ellos el componente fundamental de sus precios viene determinado por los costes en origen, cuya formación escapa a las posibilidades de acción de la Administración.

Por lo que afecta al régimen de vigilancia especial se perfilan los contornos de este sistema, cuya importancia puede ser decisiva en el futuro, a medida que se vayan normalizando las actuales tensiones inflacionistas, que obligan a mantener, por ahora, el régimen más severo de «precios autorizados» en numerosos bienes y servicios.

Por otra parte, el decreto articula las competencias en materia de precios, del Consejo de Ministros; de la Junta Superior de Precios, como órgano de trabajo del Consejo, del Ministerio de Comercio y de las Comisiones Provinciales de Precios, cuyas funciones básicas se fijan, anunciando, para fechas próximas, una regulación completa de dichas Comisiones, llamadas a jugar un papel creciente en la participación, a escala provincial, de la política de precios.

El Consejo aprobó también, a propuesta de la Presidencia del Gobierno, un decreto complementario sobre régimen de precios y márgenes comerciales, entre cuyas medidas, tendentes a la ordenación del mercado interior que refuerzan las directrices de la política económica establecida por el Gobierno, destacan la sujeción de las empresas públicas al régimen de precios autorizados, cualesquiera que sean los bienes y servicios que produzcan o comercialicen y asimismo la obligación de las grandes empresas comerciales de proporcionar a la Administración información responsable sobre el movimiento de los precios que permita mejorar la transparencia del mercado.

El decreto, por otra parte, estabiliza los márgenes comerciales en todas las fases de la distribución, en la misma línea de defensa de los intereses de los consumidores, mediante la colaboración de los sectores implicados.

## Santos Blanco, recibido por el Presidente colombiano

El Ministro de Industria firmó un contrato para instalar en Medellín una planta de camiones «Pegaso»

**BOGOTÁ.** (Efe.) — Procede de Sao Paulo, en donde inauguró el pabellón español en la Feria Internacional brasileña, llegó el jueves por la noche a Bogotá el Ministro español de Industria, don Alfredo Santos Blanco, acompañado del presidente del Instituto Nacional de Industria (INI), señor Fernández Ordóñez y del director general de la Industria Siderometalúrgica y Naval, señor Pérez de Ercio.

En el aeropuerto Eldorado, de esta capital, el Ministro español fue recibido por el viceministro colombiano de Desarrollo Económico, don Fernando Abello Lobo; embajador español en Bogotá, don Fernando de Olivie, autoridades colombianas y miembros de la colonia española.

El Ministro español de Industria proseguirá en Colombia los contactos con las autoridades económicas colombianas, a fin de establecer cauces que permitan una más estrecha colaboración industrial entre Colombia y España.

El señor Santos Blanco fue recibido ayer, en audiencia especial, por el Presidente de la República, Misael Pastrana Borrero. A continuación asistió a la firma del contrato para instalar en la ciudad de Medellín una planta de ensamble de camiones, autobuses y autocares «Pegaso», en colaboración con la firma colombiana Sofasa.

El acto de la firma por parte de los presidentes de la Empresa Nacional de Autocamiones, S. A. (ENASA) y de Sofasa, señores Vallas y Calle Restrepo, se efectuó al mediodía de ayer en la Casa de San Carlos, presidido por el primer mandatario colombiano, a quien acompañaba el ministro español.

El contrato prevé unas inversiones iniciales del orden de 250 millones de pesetas y representa la primera salida al exterior de la industria española de vehículos pesados, en cuanto a producción.

En la actualidad, unos 15.000 autocamiones producidos en factorías españolas de la Empresa Nacional de Autocamiones, S. A. (ENASA) circulan en cuatro continentes y de ellos 12.000 en Centro y Sudamérica.

Colombia es el segundo país americano, con 3.000 unidades en circulación de vehículos producidos por ENASA, después de Chile, con 3.500.

## Acuerdo económico hispano-polaco

**MADRID.** — A mediodía de ayer, en el palacio de Santa Cruz, el subdirector general de Relaciones Económicas Bilaterales del Ministerio de Asuntos Exteriores, señor Peña Abizanda, y el director

general del Ministerio de Comercio Exterior y Economía Marítima de la República Popular de Polonia, señor Lucjan Klucinski, rubricaron un acuerdo económico a largo plazo, entre España y la República Popular de Polonia, que precede a la firma que se realizará en breve plazo.

Este acuerdo, que ha sido negociado durante los días 6 al 16 del corriente mes por las delegaciones de los países, sustituirá al actualmente vigente de abril de 1970 y tiene por objeto el desarrollo de los intercambios comerciales, la navegación y la cooperación económica, industrial y tecnología entre los dos países con una duración de diez años.

Las relaciones económicas hispano-polacas se han venido desarrollando satisfactoriamente en los últimos años, habiendo alcanzado crecimientos importantes en las cifras de intercambios, sobre la base del trato de la nación más favorecida y la convertibilidad en los pagos. El mercado polaco se ha convertido en importante consumidor de productos españoles, tanto agrícolas como industriales. Por su parte, Polonia suministra al mercado español volúmenes importantes de carbón y de bienes de equipo.

El nuevo acuerdo pone especial énfasis en la cooperación entre empresas de los dos países, en diversos sectores industriales y tecnológicos, tanto en relación con los respectivos mercados como con terceros países.

## Negociaciones hispano-austríacas sobre denominaciones de origen

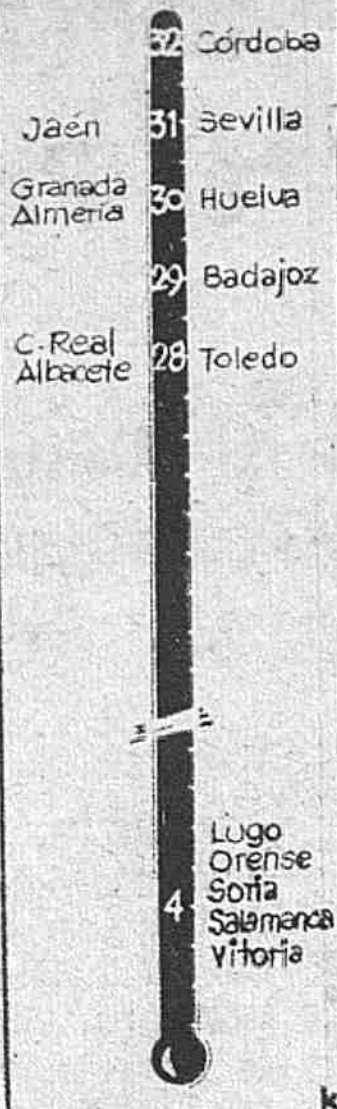
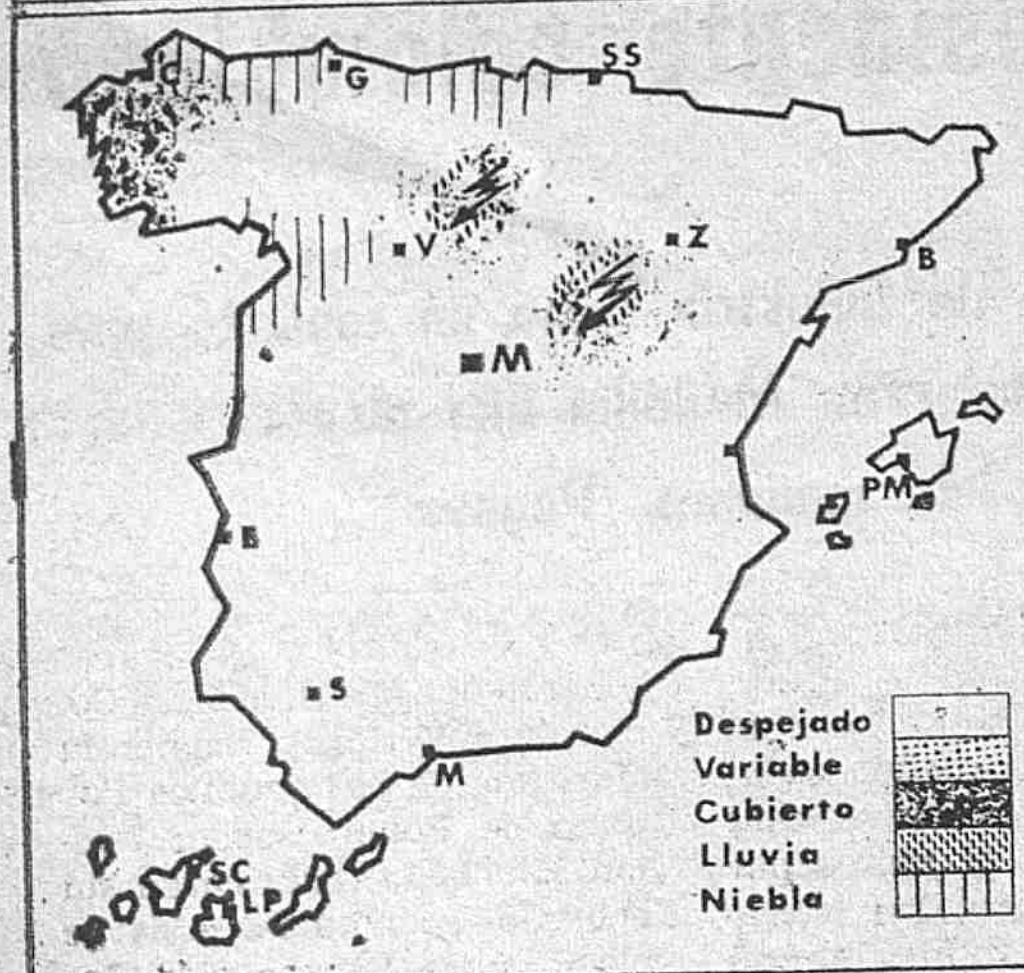
Con la rúbrica de sus protocolos anejos concluyeron ayer en Madrid las negociaciones entre España y Austria, en orden a establecer un convenio bilateral en materia de protección de denominaciones de origen, indicaciones de procedencia y otras denominaciones. Las negociaciones se iniciaron en Viena el pasado julio y terminaron ayer por la mañana en Madrid.

La finalidad del convenio es evitar la competencia desleal en el comercio de los productos agrícolas en general y de ciertos productos industriales. Para ello se ha creado una Comisión mixta, encargada de vigilar su aplicación.

La delegación española que ha ultimado las negociaciones estuvo presidida por el marqués del Viso, jefe de Asuntos Exteriores, y la delegación austriaca estuvo dirigida por el señor Hauffe, subdirector general de Asuntos Internacionales del ministerio de Agricultura austriaco.



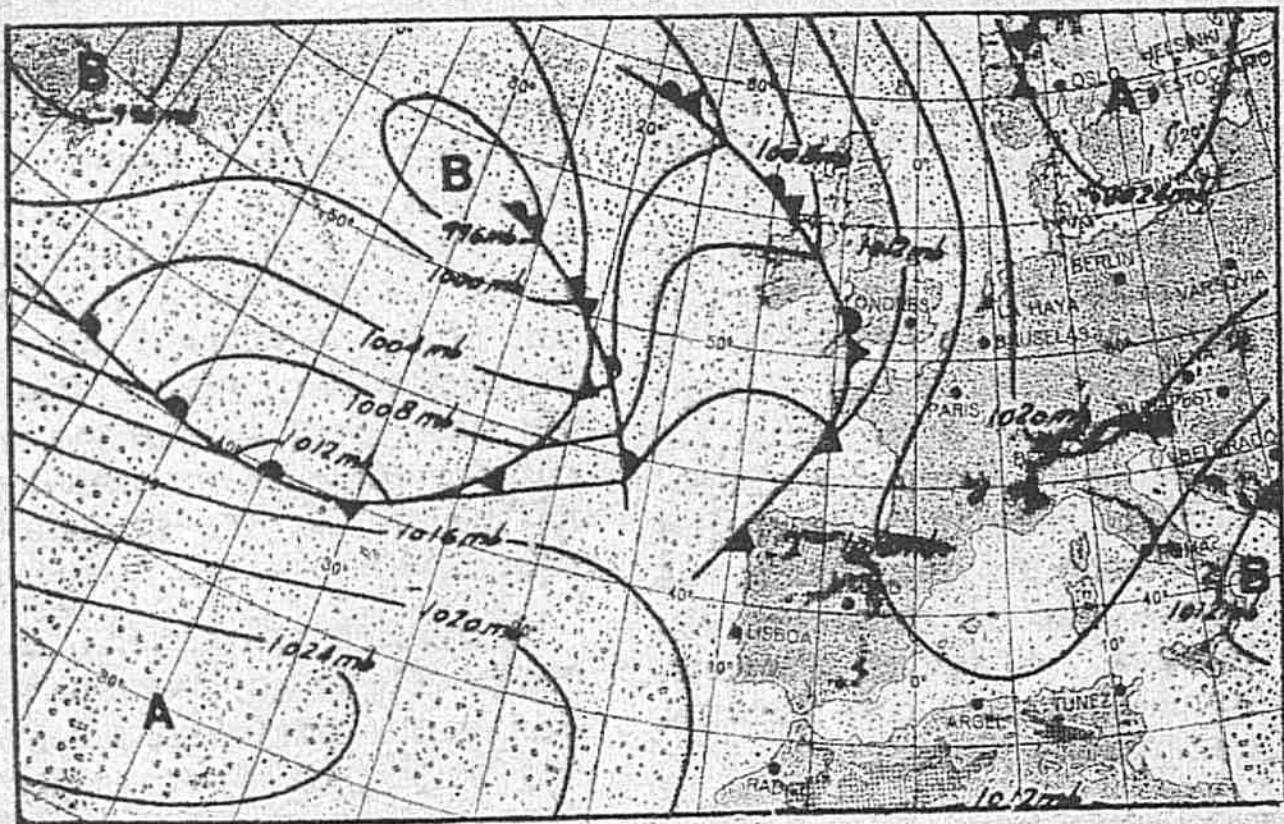
# TIEMPO



## CALUROSO

MADRID, 17. (Pyresa.) — Durante el día de hoy ha predominado el buen tiempo, despejado y caluroso, en toda España, alcanzándose máximas de 32 grados en Córdoba, 31 en Sevilla y Jaén, 30 en Granada, Huelva, Jerez de la Frontera y Almería; 29, en Badajoz, y 28, en Toledo, Ciudad Real y Albacete, como valores más destacables. La más baja de las mínimas fue de cero grados, que registraron Lugo, Orense, Soria, Salamanca y Vitoria.

### Pronóstico



Los mapas del tiempo previstos para mañana dan un anticiclón en Escandinavia y otro en el sur de Azores y una borrasca en pleno Atlántico, al noroeste de Galicia y al oeste de Irlanda. La Península es un pantano barométrico, donde soplarán vientos flojos, variables, con calmas. Habrá mañana alguna nubosidad en el oeste de Galicia, bancos de niebla en el Cantábrico y nubes muy dispersas de evolución diurna en el Duero y Centro, con riesgos de algún fenómeno tormentoso muy aislado. Las temperaturas continuarán altas.

### Pronóstico marítimo

Gran Sol, oeste bonancible, con marejada. Vizcaya, Cantábrico, Finisterre, San Vicente, flojo, variable, con mar rizada. Cádiz, nordeste, flojo, con mar rizada. Canarias, nordeste, flojos. Baleares y León, vientos flojos.

### Temperaturas extremas en las capitales europeas

Oslo: 1, 22.  
Estocolmo: 3, 21.  
Londres: 13, 22.  
Amsterdam: 10, 21.  
Berná: 10, 16.  
Bruselas: 9, 22.  
Copenhague: 7, 17.  
París: 13, 24.  
Berlín: 9, 19.  
Hamburgo: 6, 18.  
Bonn: 7, 21.  
Roma: 13, 21.

# SELECTIVIDAD UNIVERSITARIA: CONTINUAN LAS ENMIENDAS A LA TOTALIDAD

MADRID. (Pyresa.) — Cuatro Procuradores defendieron ayer tarde, ante la Comisión de Educación y Ciencia de las Cortes Españolas, sus respectivas enmiendas a la totalidad del proyecto de ley por el que se establecen pruebas de aptitud para el acceso a las Facultades universitarias, Escuelas Técnicas Superiores y Colegios Universitarios, con lo que, sumadas a las seis defendidas ayer, son ya diez los Procuradores que se han opuesto al citado proyecto de ley de Selectividad Universitaria, del total de veintidós enmiendas a la totalidad.

En primer lugar, el señor Muro Navarro, alegó una serie de razones, de las que dedujo que el proyecto de ley no arreglará ninguno de los problemas universitarios, sino que, por el contrario, acentuará el desequilibrio existente, al anquilosar aún más los «status» actuales, mediante las discriminaciones selectivas que supone la prueba final. Estimó también que constituye un grave fraude permitir el acceso al COU sin que ello lleve aparejada la culminación natural de este curso en la educación universitaria, y que no se puede embarcar a las familias y a la propia sociedad en la iniciación de unos estudios medios que no desembocarán en la Universidad, sino en la superación de un solo acto académico. El señor Muro Navarro, dijo que era lamentable la presentación de este proyecto, tan sólo cuatro años después de la aprobación de la ley general de Educación, y añadió que el sistema vigente no ha llegado a ser aplicado y que, por otra parte, el problema de la Universidad no radica en la masificación, sino en unos presupuestos insuficientes.

Seguidamente, el señor Bau Carpi, manifestó que el proyecto de ley de Selectividad, está en franca contradicción con la ley General de Educación, pendiente de desarrollo, por otra parte. Señaló que si es cierto que la Universidad está enferma, habrá que preguntarse si valen también los actuales profesores y alumnos que no habrán de someterse a pruebas de selectividad. En cuanto al criterio de selectividad proyectada para los futuros universitarios, el señor Bau Carpi, lo consideró defectuoso, ya que no atiende a una selectividad integral. Añadió que todos los males de la Universidad no residen en la falta de capacidad de los alumnos, sino que existen otros defectos mayores, que son desconocidos por el proyecto de ley. Pidió que el Ministerio de Educación y Ciencia afronte con rigor toda la problemática universitaria y que sea devuelto al Gobierno este proyecto de ley, que estimó precipitado.

Intervino a continuación, la señora Cossío Escalante, quien manifestó que el proyecto de ley se opone a la filosofía del artículo 17 del Fuero de los Españoles, y que supone una equivocación. Añadió que ella prefería que se reconocieran las equivocaciones, que siempre son humanas y corregibles, en lugar de ocultarlas e implantar una selectividad repudiada por la sociedad española. Protestó de que la ponencia no contestará separadamente a cada uno de los enmendantes, que, ante el mutismo de los miembros de la mesa, parecía aguardar el tiro de gracia del pelotón de fusilamiento que acabará de modo simultáneo con todos los argumentos y los razona-

mientos de veintidós Procuradores. Se preguntó, finalmente, si no habrá sido la oposición al Gobierno la que habrá inventado este proyecto de ley que, finalmente, calificó de inoportuno.

Por último, hizo uso de la palabra el señor Fernández Nieto, quien redujo su exposición a los aspectos jurídicos del proyecto de ley. Señaló que, sin necesidad del mismo, existen medios con base en la propia ley general de Educación, para lograr la pretendida selectividad. Añadió que el proyecto de ley anula en la práctica las evaluaciones periódicas del COU y anulará el estímulo de los alumnos, sobre los que penderá siempre —con independencia de los resultados de tales evaluaciones— la espada de Damocles de las pruebas de acceso a la Universidad. Destacó también la existencia de una contradicción jurídica en el proyecto de ley, ya que éste no derogará ningún precepto de ley general de Educación, por lo que, si se aprueba, quedarán subsistentes dos normas contrarias,

cuya vigencia simultánea provocará conflictos jurídicos.

Respecto a los argumentos esgrimidos por la ponencia en su informe, el señor Fernández Nieto, señaló que ni el fallo del sistema actual, apenas puesto en práctica, ni la falta de profesorado —fácilmente subsanable— le convencían. En consecuencia, calificó al proyecto de ley como innecesario, incongruente y contradictorio, y agregó que había faltado la consulta a las Asociaciones de Padres de Alumnos y a los propios alumnos.

El señor Fernández Nieto, se mostró, finalmente, defraudado porque con el proyecto de ley de Selectividad, el Ministro de Educación y Ciencia no había dado en su campo específico una respuesta al reto participativo del Presidente del Gobierno en su discurso del 12 de febrero ante las Cortes y que habría estimado a los españoles a creer en el Gobierno y en el Ministerio citado.

## DICTAMINADO EL PROYECTO DE LEY DE HIDROCARBUROS

MADRID. (Pyresa.) — La Comisión de Industria de las Cortes Españolas finalizó ayer su dictamen sobre el proyecto de ley de Investigación y Explotación de Hidrocarburos, con la aprobación del capítulo quinto, relativo a tributación, que se encontraba pendiente de estudio y sobre el que la Comisión de Hacienda formuló en su día dictamen consultivo.

La Comisión de Industria introdujo ligeras modificaciones en los catorce artículos del citado capítulo, que fueron aprobados prácticamente según el expresado dictamen consultivo y de acuerdo con el informe emitido por la ponencia. Los textos aprobados se refieren, entre otras materias, a las diferentes cantidades que en concepto de canon serán exigibles a los titulares de permisos de investigación y concesiones de explotación, así como la sujeción al Impuesto General sobre la Renta de Sociedades y demás entidades jurídicas;

establecimiento de los conceptos que, a efectos fiscales, tendrán la consideración de ingresos de gastos deducibles; «moneda de cambio» en materia de tributación, y especificación de las exenciones, bonificaciones y reducciones aplicables a las empresas que se dediquen a la investigación y explotación de hidrocarburos.

Una vez dictaminado el proyecto de ley la Comisión de Industria hizo suya la moción formulada por la Comisión de Hacienda, con ocasión de la emisión del aludido dictamen consultivo, según la cual se solicitaba al Gobierno mayores ayudas económicas para la investigación de hidrocarburos.

Finalmente, el presidente de la Comisión, don Francisco Laborda Otermín, agradeció la colaboración de todos los que han contribuido a la mejora de este proyecto, que ayer quedó dictaminado.

## RECLAMAN LA RENOVACIÓN DEL CONVENIO COLECTIVO

### ● Malestar entre los trabajadores de La Unión y el Fénix Español

Desde hace unos días, los empleados administrativos de La Unión y el Fénix Español vienen manifestando su descontento por la marcha de las negociaciones del Convenio Colectivo de la Empresa, celebrándose, al término de la jornada laboral, en los alrededores de la sede central, junto al paseo de la Castellana. Los trabajadores alegan que no están de acuerdo con las condiciones salariales vigentes, y debajo de la media de la profesión, que son las mismas que entraron en vigor el 1 de enero de 1972, ni con la actuación del Jurado de Empresa en la negociación de la revisión del Convenio, ya que el anterior venció el 31 de diciembre de 1972 y el nuevo todavía no ha entrado en vigor.

Con objeto de conocer el punto de vista del Jurado de Empresa sobre la marcha de las negociaciones del Convenio, ayer intentaron ponerse en comunicación con el secretario del mismo, don José Fernández Martínez, jefe de Negociado, pero en la sede de la empresa no les informaron que no había acudido a trabajar y que desconocían en qué fecha se reincorporaría a sus funciones. Tampoco pudieron facilitarnos su dirección personal. Se nos aseguró que la dirección de La Unión y el Fénix Español, ante el temor de que se produjeran incidentes, dada la tensión reinante, se había concedido vacaciones «sine die».



## ORGANIZACION DEL REGISTRO GENERAL DE ASOCIACIONES DEL MOVIMIENTO

Queda establecido en la Delegación Nacional de Acción Política y Participación

Por una resolución de la Vicesecretaría General del Movimiento hecha pública ayer en el «Boletín Oficial del Estado», se dispone la organización y funcionamiento del Registro General de Asociaciones del Movimiento.

Este Registro queda establecido en la Delegación Nacional de Acción Política y Participación y depende directamente de la Vicesecretaría General del Movimiento. Cada una de las Asociaciones deberá ser aprobada por la Delegación Nacional correspondiente y a través de ésta se enviará un ejemplar de los Estatutos al Registro General, que dará un número de inscripción y realizará los trámites necesarios para su publicación en el «Boletín Oficial del Estado».

### La CAR, integrada en la Delegación de Prensa y Radio del Movimiento

La Cadena Azul de Radiodifusión (CAR) ha quedado integrada en la Delegación Nacional de Prensa y Radio del Movimiento, según dispone una orden de la Secretaría General del Movimiento, publicada ayer en el «Boletín Oficial del Estado».

La CAR continuará cumpliendo sus funciones específicas y seguirá difundiendo información sobre la problemática del mundo juvenil, como ha venido realizando hasta el momento. El nombramiento de director dependerá del Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento, a propuesta del Delegado Nacional de la Juventud. Igual procedimiento se seguirá con todas aquellas personas encargadas de la programación.

El Vicesecretario General del Movimiento queda facultado para dictar cuantas disposiciones sean necesarias para el desarrollo de lo dispuesto en la presente orden.

### El Delegado Nacional de la Familia, en Valencia

VALENCIA. (Pyresa).—El jueves permaneció en esta ciudad el Delegado Nacional de la Familia y Consejero Nacional del Movimiento, don Agustín de Asís Garrote.

En la Jefatura Provincial del Movimiento celebró una reunión con los delegados provinciales de Valencia, Alicante y Castellón. El Delegado Nacional se interesó por los problemas relativos al movimiento asociativo familiar en las citadas provincias, sobre el que fue ampliamente informado por las representaciones provinciales.

El Delegado Nacional les expuso las líneas básicas por las que ha de discurrir su programa de trabajo y orientó a delegados y presidentes en relación con los objetivos, a corto y largo plazo, que figuran en el calendario de actuación de su Delegación.

## JUVENTUD Y DESARROLLO

### Estudio superior sobre las actitudes de los jóvenes en Tenerife

Bajo el tema genérico «Juventud y desarrollo» se celebrará en Tenerife, entre los próximos días 19 al 26, un estudio superior organizado por el Instituto de la Juventud, organismo dependiente del Instituto de Estudios Políticos.

Para dar a conocer los detalles de este estudio, se ha celebrado una rueda de Prensa en la sede del mencionado Instituto de la Juventud, presidida por el director del mismo, don José María López-Cepero, quien señaló que, al igual que otros años, se trata de dar respuesta, en cada coyuntura, al problema que más acucia y preocupa, y que más demanda la atención de nuestra sociedad y su Gobierno, sobre la realidad de presente y futuro que es la juventud.

Las reuniones de trabajo se harán en el Puerto de la Cruz, asistiendo a las mismas cuarenta técnicos. Colaboran en la realización de este estudio superior, la Delegación Nacional de la Juventud, el Ministerio de Trabajo, el Ministerio de Planificación del Desarrollo y otros organismos.

Según puso de manifiesto el señor López-Cepero, el estudio persigue el proponer a los Departamentos competentes, a través de las conclusiones de las distintas Comisiones, aquella serie de medidas orientativas que repercutirán en el mejor desarrollo de la juventud, entendido como tal no el mero desarrollo económico, sino el social, con especial atención al factor humano.

## DISTINCION AL DIRECTOR GENERAL DE SEGURIDAD

Le fue impuesta la Medalla de Oficial de la Federación Internacional de Donantes de Sangre

A última hora de la mañana de ayer le fue impuesta la Medalla de Oficial de la Federación Internacional de Organizaciones de Donantes de Sangre a don Francisco Dueñas Gavilán, director general de Seguridad, en atención a su labor en beneficio de aquella Institución y, concretamente, por su labor al frente de la Academia Especial de las Fuerzas de Policía Armada, en la que incrementó las donaciones de sangre, procedente de los policías armados, con destino a los bancos de sangre de la Cruz Roja.

La duquesa de Alba impuso al señor Dueñas la Medalla, dirigiendo antes unas palabras a los asistentes al acto, en las que encomió la meritoria actitud del director general, cuando era director de aquel centro docente.

Contestó a la duquesa de Alba el señor Dueñas diciendo que aceptaba esta honrosa distinción no por sus méritos personales, sino por los de los miles de policías armados que con su espléndida generosidad habían donado a la Cruz Roja más de 12.000 extracciones de sangre, con lo que es de suponer se han salvado muchas vidas. De estos hombres es, pues, el mérito y a ellos les ofrezco esta condecoración. Dijo también que no era labor que él había iniciado, puesto que se venía realizando anteriormente y que él continuó con el mayor entusiasmo.

Asistieron el director general de Asistencia Social, don María Belén Lamdaburu González, presidenta de la Asamblea Suprema



de la Cruz Roja Española; la duquesa de Alba, doña María del Rosario Cayetana Fitz James Stuart y Silva, presidenta de la Asociación de Donantes Altruistas de Sangre de la Cruz Roja Española; doña María Victoria Cuenca Fernández, vicepresidenta de la Asociación; el coronel médico, don Juan Picazo Guillén, vicepresidente de la Federación Internacional de Organizaciones de Donantes de Sangre; el director general adjunto, don

Fernando Fanlo García; secretario general, don Joaquín Díaz Moreno; general subinspector de las Fuerzas de Policía Armada, don Ricardo Aguilar Carmona; comisarios generales; inspector general de Personal y Servicios; subdirector de la Academia Especial de la Policía Armada; director de la Escuela General de Policía; otras personalidades; altos cargos de la Dirección General de Seguridad, y jefes de la Policía Armada.

## LAS FUERZAS DE POLICIA ARMADA, GARANTIA FIRME DE LA PAZ

El general inspector de la Policía Armada, en Santiago de Compostela

SANTIAGO DE COMPOSTELA.—«Estoy muy satisfecho del alto espíritu de patriotismo, entrega, sacrificio y moral de las fuerzas de la Policía Armada de la octava circunscripción, y es realmente extraordinario como probar cómo las fuerzas de Policía Armada son una garantía firme en la defensa de la paz y el orden de nuestra amada patria española», ha manifestado el general inspector de las Fuerzas de la Policía Armada, don José Tomás Harin, que ayer llegó a Santiago de Compostela en visita de inspección a la Compañía de la Policía Armada de esta ciudad.

El general Tomás Harin, a preguntas de Cifra, dijo también que están muy avanzadas las gestiones que se están llevando a cabo para la instalación de un nuevo cuartel de la Policía Armada en Santiago de Compostela y que para este logro se cuenta con la colaboración del Gobierno Civil y del Alcalde de Compostela.

El general Tomás Harin realizó estos días una visita de inspección a las guarniciones de la

Policía Armada de la VIII Circunscripción, y llegó a Compostela procedente de La Coruña, acompañado del coronel jefe de la citada circunscripción, don Javier Manso Pedrosa y de otros mandos. Después de presenciar diversos ejercicios de las fuerzas de Policía Armada de Compostela, acudió al acuartelamiento donde ha sido cumplimentado por el comandante militar de la plaza, teniente coronel don Lorenzo Villalpando Martínez; Alcalde de Santiago, comisario jefe de Policía y otras autoridades y representaciones.

Antes de visitar Compostela, el general Tomás Harin había realizado visitas a La Coruña y El Ferrol del Caudillo y desde Santiago continuará viaje a Pontevedra y Vigo, para luego seguir por tierras asturianas.

### Seminario Cívico-Militar en Sevilla

SEVILLA. (Cifra).—En el salón de actos de la Capitanía General de la II Región Militar de

Sevilla se reunió la tercera ponencia del Seminario Cívico-Militar que viene desarrollándose, para el estudio del tema: «El factor humano en la defensa nacional», ponencia que estuvo dirigida por el Delegado Provincial del Ministerio de Trabajo, don Miguel Moreno Borondo.

Asistieron el Capitán General de la II Región Militar teniente general don Félix Álvarez-Arenas Pacheco; el Capitán General de la II Región Aérea, teniente general don Luis Serrano de Pablo, general jefe del Sector Aéreo, don Gonzalo Queipo de Llano y otras representaciones civiles y militares.

En el desarrollo de la ponencia intervinieron diversos jefes y oficiales del Ejército y, por último, el señor Moreno Borondo habló sobre los condicionamientos de la población y en especial del sector laboral, exponiendo diversos proyectos, entre ellos la necesidad de continuar los provechosos contactos entre civiles y militares para un mejor conocimiento recíproco y en bien de una eficaz planificación de la defensa nacional.



# EL FERROCARRIL VALLADOLID-ARIZA DEBE MANTENERSE

## Pese a su antigüedad, continúa siendo rentable

VALLADOLID. (Por teléfono, de nuestro corresponsal, Luis Calabia.)—Por lo visto, otra vez el ferrocarril Valladolid-Coscurita-Ariza está en peligro de cierre. ¿De dónde ha salido la noticia? De aquí no. La Cámara de Comercio e Industria—su secretario, don Antonio Allúe—no sabe nada, ni tampoco informan en Renfe del supuesto mal acontecimiento. Hace un año, el Consejo de Administración acordó clausurar el servicio de viajeros y mercancías, con la amenaza del próximo desmantelamiento y desguace. Entonces llovieron las protestas aquí, como parecen que llueven ahora en Soria y sus alrededores. ARRIBA pidió la continuación de las comunicaciones establecidas, desde 1882, con Peñafiel-Aranda de Duero-San Esteban de Gormaz-Burgo de Osma-Almazán-Ariza, para enlazar con Zaragoza y, finalmente, con Barcelona.

Aquel ferrocarril, todo hay que decirlo, fue hecho en gran parte a expensas del marqués de Alonso Pesquera. En días difíciles para la Hacienda Pública, aquel famosísimo don Miguel, Presidente de la Diputación, hombre muy generoso y desprendido, depositó 770.000 pesetas de su patrimonio, y la proyectada obra fue vista y no vista.

### Tráfico de automóviles y azúcar

El Gobierno se convenció en seguida del éxito de la empresa y del movimiento de mercancías, sobre todo en transporte de harina: Valladolid, contaba entonces con 52 fábricas, con mucho negocio en Cataluña, procedente de Tierra de Campos por la vía fluvial del canal de Castilla. Después, a partir de 1898, la remolacha, con dos azucareras, La Vallisoletana y La Burgense (sorrana); ahora, otra nueva en Valladolid, otra en Peñafiel, una más todavía en Aranda de Duero y será probable que cualquier día en Almazán, acaso se establezca la que multure las raíces sacáricas que allí se produ-

cen, como planta que es, o puede ser, rentable en los recientes regadíos. Y si estimamos un poco más, el tráfico es ahora trascendente: aparte del trigo, harinas de salvado, cereales de pienso, circulan materiales de construcción, mucha azúcar y coches «Renault» con destino a los mercados de Aragón, Cataluña, Valencia y sudeste. Michelin, tiene en la línea de Ariza su mejor vehículo, lo mismo la Empresa Nacional de Autocamiones y Motrona, para sus tractores, etcétera. Le sobra parroquia al asendado ferrocarril y, en cambio, le falta rapidez para servir a las industrias que nacen en

la órbita vallisoletana y necesitan moverse cómodamente.

En fin, digamos que aquí nadie desestima el servicio, sino que es la Renfe quien desestima al cliente. No hay noticia de modernización, ni nada en electrificación—cuando está tan cerca la nodriza del Salto del Duero—, ni vía doble, ni carriles pesados por donde puedan circular máquinas potentes de gran arrastre, ni firmes especiales en los puentes, ni nada. ¿Es rentable el servicio ferroviario Valladolid-Ariza? Lo es, pese a la mínima atención que se le presta. Un ejemplo: una empresa vallisoletana, destacada en servicios por carretera, transporta diariamente cien toneladas de mercancías más o menos menudas para servir las domiciliariamente.

Pues sí, los viajeros tienen razón y huyen del tren, a pesar de la propaganda de los niños, porque salvar cien kilómetros, entre Aranda y Valladolid, en tres horas parece excesivo. En cambio, el superápido que nace en Salamanca y «engorda» aquí, va lleno todos los días, o casi todos. Desde 1968 entre barceloneses y vallisoletanos, va y viene una línea aérea, de modo que el que subsista o no el ferrocarril parece cuestión exclusiva de Renfe y su Administración, y no de las provincias que comunica tan mal. El trazado, cien por cien estratégico, merece ser transformado a toda prisa, sin pararse en preocupaciones económicas. Renfe no tiene exclusivamente la misión de ganar dinero, sino de beneficiar al país y todos desean que cumpla bien su cometido, sin abandonar y cortar comunicaciones como ésta, que, por el contrario, debe ser seriamente reformada y mejorada. Aquí se entiende que de un ferrocarril deshecho nadie puede sacar nada y un ferrocarril rehecho puede cambiar la vida de la línea que discurre a lo largo del Duero, comunicando generosamente Valladolid con Soria, después con Zaragoza, principalmente, además del movimiento a Barcelona.

Esperemos que la próxima noticia no sea la desesperante de nueva condena de muerte, sino de indulto de un ferrocarril en Castilla la Vieja, subdesarrollada a la fuerza.

# SOLICITUD PARA CONSTRUIR UNA EMPRESA ASOCIATIVA LABORAL

## Un grupo de productores visitó al Ministro de Trabajo

El Vicepresidente tercero del Gobierno y Ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, acompañado del director general de Promoción Social, ha recibido en su despacho al Jurado de Empresa de Autobuses de Almería, que venía acompañado del Gobernador Civil de la provincia, Alcalde de la capital y otras autoridades provinciales y locales.

Los visitantes formularon una solicitud de ayuda para la constitución de una Sociedad Anónima laboral de transporte de viajeros, que garantice el acceso a la propiedad de los trabajadores y técnicos que actualmente prestan sus servicios como asalariados, adoptando la forma de una Empresa asociativa laboral, como las ya existentes en Valencia, Palma de Mallorca, Canarias y otros lugares de nuestro país. Con la Empresa comunitaria se garantizan más de cien puestos de trabajo y se otorgan créditos individuales por más de 30 millones de pesetas.

El Ministro de Trabajo ofreció toda la ayuda del Ministerio y de sus servicios técnicos y dio instrucciones para que se faciliten las ayudas económicas y técnicas con cargo al Fondo Nacional de Protección al Trabajo.

# BARCELONA NECESITA UN MAYOR PRESUPUESTO MUNICIPAL

BARCELONA. (De nuestra Delegación, por télex.)—El Ayuntamiento de Barcelona necesita que su presupuesto ordinario se eleve a 15.000 millones de pesetas y que sea aligerada la carga financiera que soporta y que ascenderá a algo más de 3.644 millones en 1975.

Tal ha sido, en síntesis, lo manifestado por el Alcalde, don Enrique Masó Vázquez, durante la sesión plenaria de la Corporación Municipal, en la que se plantearon un crecido número de ruegos y preguntas, de los cuales veintitrés habían sido anteriormente presentados por un solo Concejal, don Eduardo Tarragona Corbella.

## Elogios al Alcalde Porcioles

Precisamente, contestando a la primera de estas preguntas, que se refiere a la situación económica y financiera del Ayuntamiento, ha hecho el Alcalde una amplia y documentadísima exposición, cuyo contenido esencial resumimos en datos transcritos al principio.

Pero, antes de entrar en materia, el señor Masó Vázquez ha comenzado por advertir que se

trataba sólo de informar sobre la cuestión de referencia, sin admitir de ningún modo que ni en la pregunta ni en la respuesta hubiese intención alguna de enjuiciamiento ni de crítica respecto a la gran tarea desarrollada por su antecesor en el cargo, a quien dedicó calurosos elogios, justos, sin duda alguna, puesto que la gestión de don José María de Porcioles como Alcalde ha sido una de las afortunadas y brillantes que registra la historia de Barcelona.

## Gran expectación

Con lo cual han venido a quedar las cosas situadas en su razonable punto, y notablemente deshinchada la expectación que esta sesión plenaria había llegado a suscitar, manifiesta en el hecho de haber sido igualmente plenaria la concurrencia en las tribunas, tanto la de Prensa como la pública, ambas rebosantemente llenas.

Así ha quedado patente en la sosegada tranquilidad con que, al reanudarse por la tarde la sesión, ha sido acogida la notificación del Gobierno Civil, comunicando al Ayuntamiento que el Ministro de la Gobernación ha suspendido en sus funciones al concejal, señor Espina, cuya actuación respecto a la destrucción de una escalera por el personal de una empresa constructora de la que forma parte había creado un clima de vivo apasionamiento en la ciudad.

F. VAZQUEZ-PRADA

# MINISTERIO DEL AIRE

## SUBSECRETARIA DE AVIACION CIVIL

### DIRECCION GENERAL DE INFRAESTRUCTURA

### JUNTA ECONOMICA

## ANUNCIO

Se convoca CONCURSO-SUBASTA para la contratación de las obras comprendidas en el Proyecto titulado Z-1-74-2-4070, «ESTACIONAMIENTO DE AVIONES EN EL AEROPUERTO DE ZARAGOZA», por un importe total máximo de 51.669.614,00 pesetas, incluidos los porcentajes de beneficio industrial y gastos diversos.

Los Pliegos de descripciones técnicas y Cláusulas Administrativas Particulares, modelo de proposición y demás documentos del proyecto se encuentran de manifiesto en la Secretaría de esta Junta Económica, en el Ministerio del Aire, todos los días laborables, de 9,30 a 13,30 horas.

La fianza provisional a depositar en la forma que determina el artículo 112 de la Ley de Contratos del Estado, asciende a pesetas 1.033.392,00.

El plazo para la ejecución de estas obras será de CINCO MESES (5).

Los licitadores presentarán en mano, en la Secretaría de esta Junta Económica, hasta el día 10 de junio próximo, a las doce horas, las proposiciones y documentación exigida en tres sobres, cerrados y lacrados, que contendrán los documentos indicados en el Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares, debiendo solicitar el correspondiente recibo a su entrega. No se admitirán, y por tanto no serán tomadas en consideración, las que se reciban por correo o cualquier otro conducto que no sea el indicado anteriormente.

La documentación a presentar será la siguiente:

1.º Certificado expedido por la Junta Consultiva de Contratación Administrativa del Ministerio de Hacienda, en el que acrediten estar clasificados dentro del Grupo G, Subgrupo 2, Categoría E.

2.º Poder bastante en derecho, para concurrir en nombre del Empresario o Sociedad a la licitación.

3.º Patente de la licencia fiscal del impuesto industrial del corriente año que le acredite como «Contratista de Obras Públicas» (Orden Ministerial de 3-7-1965 del Ministerio de Hacienda, «Boletín Oficial del Estado» número 163, de 9-7-65).

4.º Boletín o boletines, recibo o documento que acredite estar al corriente del pago de subsidios o seguros sociales.

5.º Resguardo acreditativo de la fianza provisional, o aval bancario, en su caso.

Si la Empresa está clasificada provisionalmente, deberá presentar además el resto de los documentos que figuran en el Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares.

El acto de apertura de Pliegos tendrá lugar en esta Dirección General de Infraestructura, en el Ministerio del Aire, el día 17 de junio, a las once horas.

El importe de los anuncios será de cuenta del adjudicatario.

Madrid, 13 de mayo de 1974.—El Secretario de la Junta Económica, Felipe Vicente Cuadrillero.



# XVI FESTIVAL ESPAÑOL DE LA CANCION

## R. E. M. - BENIDORM

### SE PRORROGA EL PLAZO DE ADMISION DE CANCIONES HASTA EL 22 DE MAYO

Atendiendo numerosas peticiones recibidas en tal sentido, el plazo de admisión de obras para el «XVI FESTIVAL ESPAÑOL DE LA CANCION», que se cerraba el 11 de mayo, ha sido prorrogado hasta el día 22 de este mismo mes, a las 12 horas, en que será indefectiblemente cerrado.

Recepción e informes: en la Secretaría del Festival (avenida del Generalísimo, 142, 5.ª planta, Madrid-20), en cuyas oficinas se facilitarán las bases a las personas que así lo soliciten.

Teléf. 215 06 40. Ext. 259.

# INIESTA CANO, PASA AL GRUPO DE DESTINO DE ARMA O CUERPO

El teniente general don Carlos Iniesta Cano ha pasado al grupo de destino de Arma o Cuerpo, por haber cumplido la edad reglamentaria, según dispone un decreto correspondiente al Ministerio del Ejército, publicado ayer en el «Boletín Oficial del Estado».



EL MUNDO

# ¿ES POSIBLE TODAVIA LA PAZ?

Esta es la interrogante general después de los trágicos sucesos de estos días en Oriente Medio. La voladura de la escuela de Maalot en Israel —por fedayines radicados en el interior del país y que no procedían, pues, de ningún país vecino— y los bombardeos de aldeas y campos de refugiados en Líbano por la aviación israelí, han quebrantado aún más las ya escasas esperanzas puestas en la misión Kissinger. Los aviones de Israel están realizando algo más que represalias: proceden a poner en práctica lo que el general Dayan denominaba «desorganización de la vida civil en el sur del Líbano». Inevitablemente, el pequeño país libanés, que no intervino en las guerras de 1967 y 1973 y que dispone de escasos recursos militares, se encuentra convertido en escenario de una caracterizada agresión israelí. ¿Cuáles van a ser las consecuencias? La estructura libanesa, con sus dos comunidades, musulmana y cristiana, con sus grupos políticos y con sus hasta ahora contradictorias actitudes ante el conflicto, puede sufrir, con repercusiones en otros países árabes. Las advertencias formuladas por El Cairo son serias. Tan serias como el silencio que se guarda en Damasco sobre su posible actitud si la «desorganización de la vida civil» en el sur del Líbano fuera el comienzo de otra fase de incursiones militares del tipo de las que hasta ahora ha prodigado el Ejército israelí.

Pero es lógico que por el momento la atención se centre en las consecuencias que esos sucesos tienen en las delicadas y difíciles negociaciones que el secretario norteamericano de Estado realizaba entre Damasco y Tel Aviv. Desde hace diecisiete días, Kissinger viajaba sin cesar de una a otra capital, se entrevistaba con Assad, Golda Meir, con los responsables militares, confrontaba concesiones, movía poco a poco la famosa «línea violeta» que sobre el mapa del Golan señala el límite del territorio conquistado en junio de 1967, aproximaba paso a paso las actitudes de los dos antagonistas, buscaba el apoyo del Presidente egipcio Sadat, se entrevistaba en Ginebra y Chpre con su colega soviético Gromyko. Todo eso amenaza ahora venirse abajo. Y lo que resulta más grave es que la catástrofe ha llegado en el momento en que más próximo parecía estar a una fórmula de compromiso sobre la devolución de la ciudad de Kuneitra y las tres colinas estratégicas que se habían convertido en el último obstáculo al acuerdo de separación de fuerzas. Si los sirios recuperaban la soberanía sobre el territorio, la zona quedaría desmilitarizada y «cascos azules» de la ONU se establecerían en esas colinas, a la vez que veinte mil sirios expulsados por Israel retornarían a sus aldeas. Ese acuerdo, aún siendo precario, encerraba una tenue luz de esperanza para la reanudación de la Conferencia de Ginebra, en estado de hibernación.

Otra posibilidad de arreglo está también amenazada: la reanudación del diálogo entre el Rey Hussein y las organizaciones de palestinos, sobre la base de la creación de un Estado palestino en Cisjordania. Precisamente acababa de celebrarse en Beirut una reunión de los principales grupos que obedecen la autoridad de Arafat para fijar una línea común a seguir. Lo menos que puede esperarse es el aplazamiento de cualquier decisión en este terreno, como tampoco hay que esperar, en el clima pasional y de fría venganza que azota Israel, que Golda Meir, encargada del Gobierno mientras el general Robin puede formar el suyo, prosiga la negociaciones con Kissinger. El secretario norteamericano de Estado no ha recibido las últimas contrapropuestas israelíes, que debían ser aprobadas por el Gobierno el mismo día en que se produjeron los sucesos de Maalot. Y debía volver con ellas a Damasco. Alterando este programa, Kissinger marcha a El Cairo, para entrevistarse nuevamente contra lo previsto con el Presidente Sadat. ¿Espera encontrar aún en éste un mediador cerca de Damasco, o busca hacer un último esfuerzo para convencer a Israel de que los sucesos no arruinan totalmente las negociaciones? ¿O, finalmente, después de las graves advertencias de Sadat sobre la ayuda que los países árabes prestarían al Líbano si la situación se agrava con la continuidad de los ataques aéreos israelíes va a esforzarse por prevenir algo peor en el frente egipcio? Nadie puede calcular hasta dónde llegarán las repercusiones del drama si no se salva la paz. Pero, ¿es posible todavía la paz?

J. L. GOMEZ TELLO

## TENSION POLITICA EN ORIENTE MEDIO

### Kissinger intenta «nuevos acercamientos» entre Damasco y Tel Aviv

EL CAIRO, 17. (Resumen de agencias.)—Egipto vivió ayer en estado febril militar, con actividades políticas que parecían ser advertencias contra futuras incursiones israelíes sobre Siria y Líbano.

El ministro egipcio de Asuntos Exteriores, Ismail Fahmy, advirtió anoche que Egipto y los Estados árabes no podían permanecer ociosos ante «los actos de agresión de Israel», tales como la incursión aérea realizada contra campos de refugiados palestinos en el Líbano.

Asimismo, el ministro de la Guerra, Admed Ismail, dijo que «los soldados egipcios están plenamente preparados por si se reanuda la lucha». Advirtió el ministro que «la batalla con Israel no finalizará hasta que se produzca la liberación de todos los territorios ocupados y se resatblezcan los legítimos derechos de la población palestina». Dijo después que la coordinación entre Siria y Egipto continúa al igual que en la guerra de octubre, y que si estalla una guerra real «Egipto estará hombre con hombre con Siria».

#### Los esfuerzos de Kissinger

En este clima, fuentes cairotas bien informadas afirman que el secretario norteamericano de Estado llegará mañana por la tarde a la capital egipcia para celebrar conversaciones con el Presidente Sadat.

Kissinger estuvo ayer en Damasco, donde celebró una entre-

vista de ocho horas de duración con el Presidente sirio Assad, en la que estudiaron «los diversos aspectos de la separación de fuerzas sirias e israelíes», según un comunicado de la Presidencia de la República de Siria.

Finalizada la entrevista a las dos y media de la madrugada

(hora local), Kissinger se trasladó de nuevo a Tel Aviv. Esta mañana ha reanudado sus conversaciones con el equipo negociador israelí. Según ha manifestado el propio secretario norteamericano de Estado, está intentando «nuevos acercamientos» con el fin de salir del punto muerto entre Siria e Israel acerca del distanciamiento de las fuerzas armadas en Golán. Kissinger añadió que el Presidente Assad se mostró de acuerdo en la búsqueda de nuevos intentos de aproximación durante las últimas conversaciones en Damasco.

#### Entrevista Jallud-Breznev

MOSCU, 17.—El primer ministro libio Abiel Sa'am Sallud, al tenor de informaciones de círculos oficiales libios en Moscú, ha sido recibido hoy, por segunda vez en el curso de su visita oficial de cinco días por el jefe del Partido Comunista soviético, Leonidas Breznev.

## COMBATE AEREO SIRIO-ISRAELI

DAMASCO, 17. (Efe-Upi.)—Aviones de Siria e Israel han sostenido hoy un combate aéreo al sur de Líbano, informa una parte militar facilitado en Damasco.

El encuentro aéreo se ha iniciado a las 15,25, hora local, y a los tres minutos de iniciarse ya ha sido derribado un avión israelí. Con éste son 38 los aviones israelíes abatidos desde el día 8, según los partes facilitados por Siria.

El comunicado dice que todas las unidades propias han regresado indemnes a sus bases.

#### Bombardeos contra Líbano

Por otra parte, la aviación israelí ha vuelto a atacar hoy el sur del Líbano, han informado círculos palestinos.

Los aviones israelíes han bombardeado la zona de Kfair y otros varios lugares cerca del sector libanés de las laderas del monte Hermon. Hasta el momento no se ha informado de víctimas o daños reducidos.

Tel Aviv informa que aviones de combate israelíes han bombardeado hoy objetivos guerrilleros árabes en Fatahlandia, al sur del Líbano. Todos los aviones regresaron sin novedad a sus bases, ha dicho el portavoz.

#### Reunión del Gobierno

El Gobierno libanés se ha reunido en sesión de emergencia para decidir un cierto número de medidas relacionadas con los bombardeos israelíes de las últimas horas mientras la agencia palestina Wafa indica que hay ya 40 muertos y dos centenares de heridos. Un balance no oficial difundido por la televisión libanesa cree que hay ya 27 muertos y más de 100 heridos.

Dos escuadrillas de «Phantom» (36 aviones en total) atacaron en la tarde del jue-

ves diversos campos de refugiados y pueblos libaneses, en lo que se plantea abiertamente como una represalia por la acción de comandos palestinos en Maalot (alta Galilea) el miércoles pasado y que concluyó con la muerte de 29 personas.

Esto explicaría por qué los aviones israelíes atacaron pueblos libaneses donde no hay guerrilleros y que no disponen de ninguna defensa antiaérea.

#### Denuncias

El Gobierno libanés y la Organización para la Liberación de Palestina denunciaron inmediatamente los ataques como «un gesto bárbaro» y el primer ministro del Líbano, Tajjedin Solkh, recordó amargamente que su país «no podía ser considerado responsable de las acciones de la resistencia en el interior de Israel».

Asimismo, el Gobierno libanés anuncia que presentará una queja en regla ante el Consejo de Seguridad y ello plantea ya un grave problema a Washington. En efecto, hace sólo tres semanas Kissinger ordenó al delegado norteamericano en la ONU, John Scali, que votara contra Israel en el momento en que el Consejo de Seguridad con-

denaba una incursión israelí en suelo libanés. Era una prueba de la «neutralidad necesaria para un mediador». El gesto causó una cierta perplejidad en Israel y podría repetirse ahora, aunque el secretario de Estado condenó duramente el miércoles la operación terrorista de Maalot.

#### USA deplora las represalias

El secretario norteamericano de Estado, Henry Kissinger, ha deplorado hoy las muertes inocentes causadas por los ataques de represalia llevados a cabo por Israel contra el Líbano.

Por su parte, el portavoz de Kissinger, Robert Anderson, ha declarado que Nixon ha enviado un telegrama de condolencia al Presidente libanés, Soliman Franjeh, en el que lamenta también estas muertes inocentes.

#### Telegrama del Papa

El Papa Pablo VI expresó su «profundo dolor» por las víctimas causadas en los recientes bombardeos realizados en el Líbano.

En un telegrama enviado por el secretario de Estado, monseñor Villot, al Nuncio apostólico en Beirut, monseñor Alfredo Bruniera, dice:

«El Papa deplora vivamente este recrudecimiento de violencia y le encarga expresar a las autoridades y familiares de las víctimas su dolor, rogando a Dios para que inspire a todos sentimientos de voluntad, de humanidad y de paz.»



# VEINTIUN MUERTOS, EN DUBLIN

## ● Tres coches cargados con explosivos estallaron en el centro de la capital

DUBLIN (República de Irlanda), 17. (Efe.)—Veintiuna personas resultaron muertas y más de doscientas heridas al hacer explosión cuatro coches cargados con explosivos en el centro de Dublin.

Las explosiones se produjeron entre las 5,30 y 6,00 de la tarde (hora local), cuando la mayoría de los trabajadores de la ciudad estaban regresando a sus hogares.

La brigada de bomberos de Dublin ha manifestado: «Por lo menos hay treinta muertos y numerosos heridos.»

Las bombas explotaron —al parecer sin ninguna advertencia— en Parnell Street, Talbot Street, Granville Street y O'Connell Street.

Las ambulancias de los principales hospitales del centro están transportando heridos, que se calculan en unos doscientos.

### Cifras confusas

Un total confusionismo reina todavía en el centro de la ciudad de Dublin tras la explosión de tres automóviles cargados con explosivos.

Mientras la Brigada de Bomberos mantiene la cifra de treinta muertos, la Policía ha señalado que el número de víctimas es muy inferior.

El aspecto de las calles es de un dramatismo sin precedentes en la historia contemporánea de la ciudad, según han revelado testigos presenciales.

Las autoridades están intentando realizar un balance de la situación. Cuerpos mutilados, edificios destruidos y un ambiente de semidesesperación reina en estos momentos en la ciudad.

Ambulancias y equipos sanitarios continúan trasladando heridos a los hospitales.

Los bomberos han declarado al centro de la ciudad «zona de desastre» y la situación se ha complicado debido a los atascos de circulación, agravados por

huelga de autobuses urbanos.

Un portavoz de la Policía ha señalado que no hubo advertencia antes de que se produjeran las explosiones, como ha ocurrido en otros casos semejantes. Se ha hecho un llamamiento a la población para que vuelvan a sus casas y desalojen las calles.

### Otra explosión en la frontera

Cerca de las siete de la tarde, hora local, un potente coche-bomba hizo explosión en Monaghan, localidad situada junto a la frontera de las dos Irlandas. Se desconoce por el momento, si hay que lamentar víctimas.

El primer ministro del Eire, Liam Cosgrave, se encuentra en la sede del Gobierno recibiendo comunicados de las autoridades.

Todo el personal de los hospitales de Dublin sir Patrick Dun's y Grand Canal Street, están colaborando con la Policía y bomberos en el auxilio de heridos.

LONDRES: Antonio Parra

## LA HUELGA DEL ULSTER HACE TAMBALEAR AL GOBIERNO WILSON

### Rees y Craig han mantenido una entrevista de urgencia

LONDRES, 17. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—En Belfast no funcionan los autobuses, Merman los viveres en las tiendas de ultramarinos. Los repartos de la leche y del pan han quedado interrumpidos. Los estibadores del puerto rehúsan descargar cualquier mercancía. Es posible que esta noche los suministros de fluido eléctrico se suspendan, produciéndose, por consiguiente, un apagón general. El paro, ordenado por el Consejo de Trabajadores tres días ha encontrado, al parecer, el apoyo incondicional de la masa obrera, aunque para conseguirlo, el UDA haya tenido que recurrir al antiguo procedimiento de la coacción y de la amenaza. Ha habido trabajadores que no han acudido al trabajo por temor a las posibles represalias de los miembros de dicha organización. Puede casi asegurarse que casi toda la población activa se ha sumado a la huelga.

Los TUC de Londres han condenado la decisión del Consejo de Trabajadores del Ulster.

### Confrontación con el Gobierno británico

Esta tarde sostuvieron una entrevista de urgencia el ministro plenipotenciario, Merlyn Rees, y el jefe del movimiento «lealista», William Craig. Las impresiones, después de dicha entrevista, en lo que atañe a una conclusión del paro, parecen desfavorables. Los «ultras» hablan de una confrontación directa con el Gobierno británico si éste no se aviene a acceder a su petición de convocar unas elecciones generales, y también de anular el tratado de Sunningdale. Dicho tratado constituye una fórmula de compromiso —aunque mínima— entre católicos y protestantes.

Los hospitales no reciben suministros. No hay correo. También se ha aconsejado el cierre de los «pubs». Según informaciones llegadas a Londres esta tarde, miles y miles de litros de leche han tenido que ser tirados al arroyo, porque ésta se estaba

quedando avinagrada, al haberse declarado en huelga los lecheros. Este parece un conflicto grave. El más grave de los habidos entre la comunidad protestante de aquella provincia y la Administración británica. Mientras la situación se hace más delicada por momentos, en Downing Street la tensión sube de punto. Se cree saber que el primer ministro está sumamente preocupado por el desenlace y consecuencias que pueda encontrar la huelga general —el preludio, según algunos criterios, de disgregación y lucha civil este verano—. Mil bombas del IRA no hubieran podido causar el nerviosismo que ha despertado esta huelga en el número 10 de Downing Street.

Los protestantes se hallan en pie de guerra frente a un Gobierno débil, minoritario y que ha demostrado estar siendo incapaz —como el precedente— de

adoptar resoluciones conclusivas en torno al Ulster.

Por los pasillos de Westminster volvía a hablarse de la posibilidad de que se convoquen elecciones generales para el mes próximo. Es probable que tan inquietante tema, aun siendo el más trascendental para el país, vuelva a estar ausente, por desgracia, del listín de las materias sobre las que versen los discursos de los distintos candidatos de la campaña electoral previa a los comicios, al igual que en la campaña anterior. Lo cual sería, a juicio de muchos observadores, un fallo imperdonable para el sistema democrático inglés.

## Seis españoles detenidos en la frontera franco-suiza

### Podrían estar relacionados con el secuestro de Baltasar Suárez

LYON (Francia), 17. (Efe.)—La Policía francesa se muestra muy discreta sobre la identidad de seis españoles detenidos en la frontera suiza cuando se disponían a abandonar el territorio francés. Según fuentes dignas de crédito, las personas detenidas residían en situación irregular en Francia. Se trata de seis jóvenes vinculados a los grupos anarquistas y revolucionarios. Uno de ellos es hermano de una de las personas cuya liberación exigían los secuestradores del director del Banco de Bilbao, en París.

El hecho de que los mensajes enviados a la Embajada de España o a la Prensa estuviesen fechados en Lyon y la proximidad de la frontera suiza de esta ciudad, ha hecho pensar que la detención de las seis personas en la frontera franco-suiza

está vinculada con el asunto del secuestro de Angel Baltasar Suárez.

No obstante, el juez de Instrucción del Tribunal de Lyon encargado de este asunto manifestó que «la detención de los seis jóvenes españoles no está relacionada aparentemente con el asunto del secuestro». El juez precisó que las seis personas permanecen detenidas por otras razones.

Angel Baltasar Suárez, director del Banco de Bilbao en París, fue secuestrado el pasado 3 de mayo por tres hombres enmascarados en su domicilio de Neuilly (afueras de París). Los grupos anarquistas «Gari» reivindicaron el secuestro pero hasta ahora se ignora el paradero de este empleado de banca. Su familia está inquieta y solo recibió hasta la fecha una carta que había sido depositada en un buzón de correos en Lyon.

## ITALIA: REUNION GOBIERNO-SINDICATOS

### Esfuerzos para la creación de una nueva política económica

ROMA, 17. (Efe-UPI.) — Dirigentes gubernamentales y sindicales mantuvieron ayer discusiones para el establecimiento de una nueva política en Italia, y anunciaron que volverían a reunirse nuevamente a principios del mes próximo.

Participantes en las conversaciones manifestaron que en la reunión, bajo la presidencia del primer ministro, Mariano Rumor, se discutieron varias demandas laborales acerca del freno a la subida de precios, aumento de las pensiones e incremento de las inversiones en el sur de Italia para crear nuevos puestos de trabajo, entre otras.

«El clima fue excelente», dijo el ministro de Finanzas, Mario Tanassi, al final de las conversaciones. «Hemos creado la base para la continuación de las reuniones», añadió.

El ministro de Trabajo, Luigi Bertoldi, manifestó que la reunión le había parecido muy positiva y constructiva, aun cuando se habían producido algunas diferencias.

### Huelga de la construcción

Cerca de un millón y medio de trabajadores del ramo de la construcción iniciaron hoy una huelga de veinticuatro horas en Italia, para pedir una serie de reivindicaciones al Gobierno y a las asociaciones patronales.

La huelga, anunciada hace días por el Comité de Coordinación de los tres principales Sindicatos, pide el relance de la ley sobre la Construcción y Obras Públicas, una política de control de precios de los materiales de la construcción y del mercado inmobiliario, la industrialización del sector y la garantía de un salario anual

concluir con la formulación de vagos delitos ministeriales, pero, al mismo tiempo, sin tener el coraje de abrir al respecto una investigación judicial».

### Secuestro de Sossi

GENOVA (Italia), 17. — Un conocido abogado romano se ha ofrecido a las Brigadas Rojas como rehén en lugar de Mario Sossi, el fiscal genovés secuestrado por el grupo extremista, hace casi un mes, y por cuya liberación exigen la de ocho miembros de la banda «22 de Octubre», actualmente encarcelados por varios delitos.

El ofrecimiento ha sido formulado por el abogado Filippo de Jorio, de cuarenta y un años, quien recientemente presentó una denuncia contra el fiscal general del Tribunal de Génova, porque había ordenado la suspensión temporal de la búsqueda del secuestrado, con la esperanza de facilitar la liberación del magistrado genovés.

### Huelga de Alitalia

La compañía aérea italiana Alitalia tuvo que anular hoy numerosos vuelos nacionales e internacionales con salida de Roma, a causa de una huelga de cuatro horas de duración efectuada por los ayudantes de vuelo.



# EL CANCELLER SCHMIDT PROMETE CONTINUAR LA POLITICA BRANDT-SCHEEL

La seguridad europea, dijo, es inconcebible sin la presencia USA

BONN, 17. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—Helmuth Schmidt, el nuevo canceller de la República Federal, es un gran orador. Su declaración gubernamental, pronunciada hoy ante el Parlamento Schmidt. Esta declaración, sin embargo, no ofrece nada nuevo. Se diría que lo que el segundo canceller socialdemócrata de la República Federal ha tratado de hacer en su largo discurso, es un balance de la política del Gobierno al que sucede. No hay novedad. Todo ha funcionado bien hasta ahora con la coalición socialdemócrata-liberal, y todo seguirá funcionando bien. La República Federal (el canceller lo ha afirmado en un abierto tono de desafío a la oposición cristiano-demócrata) es, entre 24 países industrializados de Occidente, el que disfruta de mayor estabilidad. Dentro no hay problemas. Las cosas que puedan presentarse vienen de fuera, son una consecuencia de la inestabilidad que aqueja a otros.

Después de haber oído la declaración gubernamental, es fácil decir que la continuidad de la política Brandt-Scheel queda perfectamente garantizada. En política interior se continuará con el programa de reformas. Estas reformas exigen la colaboración de todos para que sean llevadas a efecto con urgencia, sobre todo, las previstas en el sector académico. Schmidt exigió a este respecto la colaboración de los Estados federados.

## Colaboración con Washington

se refiere, se mantiene igualmente la línea marcada por el Gobierno de Brandt. En primer lugar, este Gobierno ha creado unas condiciones de seguridad y de paz en Europa y ese trabajo debe ser aquilatado en su justa medida, debe ser valorado por todos, incluso la oposición. La Unión europea es y seguirá siendo una meta política en Europa. Esta unión debe labrarse en estrecha colaboración con los Estados Unidos. Helmuth Schmidt destacó, de modo especial, la necesidad de un diáfano entendimiento con Norteamérica y, especialmente, insistió en la necesidad de la presencia de los Estados Unidos en el viejo continente. Si la unión política es más necesaria que nunca, si —dijo el nuevo canceller— la existencia de la Alianza Atlántica es imprescindible como factor indispensable para el mantenimiento de la paz, la seguridad de Europa no la concibe el sucesor de Willy Brandt sin la presencia militar de los Estados Unidos. Schmidt se refirió sin rodeos a la intranquilidad que despierta en el Occidente el acelerado rearme de los Estados del Pacto de Varsovia.

## Seguirá la «Ostpolitik»

En cuanto a las relaciones con los Estados del pacto comunista, un punto de la declaración que se esperaba con expectación, Schmidt prometió seguir también la política distensionista de Brandt-Scheel. Los tratados con los Estados socialistas firmados por Willy Brandt se han manifestado como una base de entendimiento entre los dos bloques y el nuevo Gobierno respetará todos aquellos compromisos contraídos, exigirá que sean respetados también por los otros e intentará

que no sufra entorpecimiento el proceso de normalización de las relaciones entre la República Federal y los Estados del Este europeo.

Un tono de advertencia se advirtió en las palabras del canceller al aludir éste al tratado interalemán. Las relaciones entre los dos Estados alemanes, destacó Schmidt, como si quisiera llamar la atención de Berlín Oriental, son de «carácter especial». En cuanto a una convivencia diáfana del tratado interalemán y de Berlín Oriental, exigió Schmidt el respecto absoluto al espíritu del tratado. El canceller condenó el reciente caso de espionaje como un atentado al buen desarrollo de las relaciones entre los dos Estados.

El Gobierno Schmidt-Genscher concentrará su trabajo, sin embargo, en una política de estabilidad económica y en evitar un incremento del paro. Con esta política sin duda pretende Schmidt preparar el terreno para una victoria electoral en 1976. La cristianodemocracia ha declarado en una primera reacción a la declaración gubernamental, que existen motivos más que suficientes para suponer que Schmidt fracasará como canceller lo mismo que fracasó como ministro de Finanzas.

## Juró el Gobierno

BONN, 17. (Efe-Upi-Afp.)—Los ministros del Gobierno del canceller Schmidt juraron esta mañana sus cargos, en el curso de una breve ceremonia que tuvo como escenario el Parlamento alemán.

La presidente del Bundestag, Annemarie Renger, tomó juramento a los 15 ministros del tercer gabinete de coalición liberal-socialista, tras haber jurado la víspera el canceller Schmidt.

Integran el nuevo gabinete cuatro ministros del Partido Liberal (FDP) y once socialdemócratas (SPD).

## Flotación del marco

El Gobierno federal no tiene intención alguna de abandonar el bloque de países cuyas monedas flotan frente al dólar y no tiene conocimiento de que los demás miembros vayan a hacerlo, confirmó en Bonn el Ministerio de Finanzas de Alemania Federal.

Según Karl Otto Poehl, secretario de Estado para Finanzas, no se esperan decisiones de política monetaria en la reunión que celebrarán el domingo en Bonn los ministros de Finanzas de la «serpiente».

Oskar Emminger, vicepresidente del Bundesbank, declaró que «no había una sola palabra de verdad en todos estos rumores». «Nadie en la República Federal de Alemania piensa en tal medida», añadió.

## Vacaciones de Brandt

OSLO, 17.—El ex canceller de la República Federal Alemana, Willy Brandt, ha llegado hoy a esta ciudad, en vacaciones de diez días, acompañado de su esposa, Rut, que es noruega, informan fuentes del aeropuerto.

Brandt llegó por vía aérea e inmediatamente prosiguió viaje en automóvil hacia su residencia veraniega de Vangsås cerca de la ciudad de Hamar, a 120 kilómetros al norte de la capital.

# GRAN BRETAÑA: PRIMERA DERROTA LABORISTA EN EL PARLAMENTO

Aumentan los rumores respecto a la convocatoria de nuevas elecciones

LONDRES, 17. (Efe-Afp.)—Los rumores de que el primer ministro Harold Wilson podría convocar nuevas elecciones generales para resolver la situación de su partido, que se encuentra en minoría en el Parlamento, volvieron a aumentar hoy, a raíz de que anoche los laboristas sufrieran su primera derrota en la Cámara de los Comunes desde que subieron al Poder hace dos meses y medio.

La derrota, ocurrida en un comité donde, inesperadamente, se aprobó por 12 a 10 votos una enmienda de los conservadores a la nueva Ley de Relaciones Industriales, no supone por sí misma un peligro para la estabilidad del Gobierno.

Pero el hecho de que en estos momentos las encuestas de la opinión pública concedan una considerable ventaja a laboristas sobre conservadores podría llevar al primer ministro a convocar elecciones para el mes de junio, con la esperanza de conseguir un mandato amplio que le permitiera llevar a cabo sus programas sin temor a que en un momento determinado los votos de liberales y conservadores acaben, o modifiquen considerablemente, sus proyectos de ley.

## Presiones

Por otra parte, se cree que está aumentando la presión del ala izquierda del Laborismo a su primer ministro para no permitir que la oposición reduzca, de ninguna manera, la fuerza de las nuevas medidas de carácter socialista pendientes ante el Parlamento.

El diario liberal «The Guardian» reveló hoy que incluso antes del voto inesperado de ayer contra el Gobierno Harold Wilson había anunciado a un grupo de sus consejeros que aún no ha rechazado la posibilidad de convocar elecciones generales para el próximo día 13 de junio.

La mayor parte de los miembros del Gabinete se oponen a una convocatoria tan inminente. Pero, por otra parte, los estrategas del laborismo consideran que de no celebrarse la elección en esa fecha habría que aplazarla hasta después del verano —cuando el país se recupere de las vacaciones, el Mundial de Fútbol y las ferias agrícolas e industriales veraniegas— y quizá entonces su popularidad, más baja, podría suponerles la pérdida del Poder.

Según las leyes electorales británicas, Wilson tiene hasta finales de la próxima semana para decidir si sus com-

patriotas acudirán a las urnas, por segunda vez en tres meses, el 13 de junio.

## Contrabando de armas

La joven modelo norteamericana Allison Thompson ha sido absuelta hoy por el Tribunal londinense de Old Bailey de todas las acusaciones que pesaban sobre ella por intentar introducir armas en Gran Bretaña.

Los oficiales de aduanas del aeropuerto de Heathrow encontraron entre el equipaje de Allison, el pasado enero, cinco pistolas y munición.

La joven se declaró inocente, pero investigaciones posteriores descubrieron sus relaciones con dos hombres, el marroquí Abdelkber Al-Kakaaqui y el paquistaní Ather Naseen, quienes introdujeron las armas en un maletín con doble fondo del equipaje de la modelo y fueron detenidos poco después.

Ambos han sido condenados a tres y un año de prisión respectivamente, con acusaciones relacionadas con el intento de secuestro en París, de un oficial del Gobierno francés y pedir como rescate la liberación de 30 prisioneros políticos marroquíes.

## Situación en el Ulster

BELFAST, 17.—Una joven de veintidós años, madre de dos hijos, fue asesinada ayer por un francotirador en plena calle. La mujer hablaba con una amiga en la acera de una calle del barrio católico de New Lodge, en el límite del barrio protestante de Tiger Bay, cuando se produjo el disparo.

Por otra parte, el Consejo de Trabajadores del Ulster, potente sindicato lealista, pidió ayer a sus simpatizantes que renuncien a beber públicamente, y a los propietarios de tabernas que cierren sus establecimientos por tiempo indeterminado.

Los dirigentes sindicales protestantes han pedido también que echen el cierre los establecimientos de apuestas mutuas.

Estas decisiones fueron tomadas a consecuencia de una manifestación organizada el jueves por un grupo de mujeres protestantes que lanzaron sacos de harina sobre sus maridos que, en huelga desde hace dos días, pasan su tiempo en la taberna.

# LA VUELTA AL MUNDO

NACIONES UNIDAS.—Los miembros del Consejo de Seguridad serán sondeados sobre la cuestión de recomendar a Bangla Desh para su ingreso en la organización internacional. Bangla Desh pidió el miércoles que se reconsiderara la petición de su ingreso, que fue vetada por China en el Consejo en 1972. La solicitud siguió a una declaración china en la que indicaba haberse registrado un cambio de posición.

ALEMANIA ORIENTAL.— Los guardias fronterizos de Alemania Oriental dispararon y detuvieron a un hombre que intentaba huir a lo largo de una vía férrea hacia Berlín Occidental. El Gobierno de la ciudad de Berlín Occidental instó a Alemania Oriental «a abolir la orden anacrónica e inhumana de disparar contras los ciudadanos que huyen».

NIGER.—El régimen militar del teniente coronel Seyni Kountie solicitó la retirada de un destacamento militar francés, que permanece en la ex colonia francesa desde que ésta alcanzó la independencia en 1960. Kountie se hizo con el poder en un golpe casi inminente el pasado día 15 de abril, derrocando al Presidente Hamani Diori.

ESTADOS UNIDOS.—La histórica cita, en julio de 1975 de tres astronautas norteamericanos y dos cosmonautas soviéticos («Apolo-Soyuz»), será la primera misión espacial humana televisada en directo a tierra «Vía satélite». Para este fin la agencia espacial utilizará el satélite norteamericano «ATS-6», cuyo lanzamiento está previsto para el día 30 de mayo desde cabo Cañaveral. Este satélite debe situarse en órbita geostacionaria a 35.900 metros sobre Kenia.

UNION SOVIETICA.—La URSS considera como acción provocadora un encuentro internacional no oficial de científicos, proyectado del 1 al 5 de julio en el domicilio del físico soviético Alexander Voronel, en Moscú. Con este encuentro se pretende dar una posibilidad de intercambio de ideas a aquellos científicos judíos que tras haber pedido permiso de emigrar de la URSS a Israel no pueden ejercer la profesión. En Moscú se informa que el Servicio de Seguridad soviético (KGB) ha lanzado una advertencia contra los 19 organizadores del certamen.

MARRUECOS.—Omar Arteh Ghaleb, ministro somali de Asuntos Exteriores, ha llegado a Casablanca, procedente de Yaounda. El jefe de la diplomacia somali es portador de un mensaje personal del Presidente Mohamed Ziad Barre, destinado al Rey Hassan II.



# WALL STREET, ANTE LA PRECARIA SITUACION DE NIXON

La dimisión del Presidente haría subir la Bolsa neoyorquina

NUEVA YORK, 17. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.) — La Bolsa de Nueva York, el corazón económico de los Estados Unidos, tiene previstas ya sus reacciones ante la posibilidad de que Nixon dimita, que sea procesado y pierda; que lo sea y gane, y, finalmente también, otra posibilidad, la de una aplastante victoria demócrata en las elecciones legislativas de otoño. Y como mejor librados salen los inversionistas es si el Presidente dimite, según la investigación llevada a cabo por la organización Dreyfus Fund., una entidad al servicio del dinero para diagnosticar la forma de actuar del dinero.

Si Nixon dimite es de esperar un «rally» espectacular de actividad y alzas, brillante pero fugaz. La razón es puramente psicológica: la dimisión significaría que el país había despertado, por fin, de la pesadilla del Watergate. Se recuerda que cuando el Presidente Johnson anunció su intención de no presentarse a unas nuevas elecciones presidenciales, la Bolsa, herida de ala por la guerra de Vietnam, inició una subida vertical.

## Obsesión con la crisis política

Para la organización Dreyfus esto es evidente. Los problemas económicos continuarían ahí, pero al menos, dice, habría alguien en la Casa Blanca que no estaría obsesionado sólo con la crisis política. Además, para mejor ilustrar su opinión, Dreyfus señala que en varias ocasiones anteriores el simple rumor de dimisión ha estimulado la Bolsa. Hace dos semanas, el estímulo fue de 17 enteros nada menos.

Tener todo previsto implica que la organización no tenga opiniones propias. Piensa que no habrá dimisión, que el Presidente será procesado y que por un mínimo de votos el Senado lo mantendrá en la Casa Blanca. Pero como los votos serán tan pocos, el electorado no tendrá más remedio que mostrar su insatisfacción eligiendo un Congreso abrumadoramente demócrata en otoño. Entonces, la Bolsa entrará en una incógnita: puede elegir el camino del descenso, porque un Congreso demócrata y un Presidente republicano no son la mejor garantía de efectividad. Pero un Congreso demócrata puede, por otra parte, decidir que ya está bien y dedicar su tiempo, ya que no lo hace el Presidente a solucionar algunos de los problemas más inminentes que tiene planteados el país.

## Dinero congelado

La organización Dreyfus señala que la debilidad de la Bolsa, actualmente, no está motivada por falta de dinero. Hay de sobra, pero los inversores lo tienen metido en la cartera, esperando, siempre esperando a Watergate. La mayor actividad, por consiguiente, está en los sectores de papel comercial, certificados de depósito, bonos y, naturalmente, oro. El ejecutivo de Wall Street que ayer se reía a carcajadas del agricultor francés que en cuanto se empieza a hablar de crisis económica compra napoleones y los guarda en el colchón, hace hoy lo mismo,

estimulado además por unas tasas de interés tan altas que están ahuyentando el dinero del mercado.

Hay diferencias de opinión en la valoración del «rally» que provocaría una dimisión presidencial. Pero la más abundante lo fija en cien enteros. Luego, tras la fugaz subida, el interés, la existencia de los mismos problemas que antes y el hecho de que el nuevo Presidente, Gerald Ford, sería un desconocido de Wall Street, hundiría nuevamente los valores a niveles sólo algo superiores a los actuales.

## Enfrentamiento al «Washington Post»

WASHINGTON, 17. (Efe.) — El enfrentamiento de un Presidente con un periódico en la mayor parte de los países del mundo acabaría, tras uno o dos asaltos, con el fulminante «k. o.» del órgano informativo. En los Estados Unidos de hoy no ha sido así.

La semi-secreta pelea Nixon-«Washington Post» dura ya meses, y ayer volvió a salir a la superficie y adquirió caracteres más apasionantes que nunca al descubrirse un complot de la Casa Blanca para torpedear al periódico, que ganó un Premio «Pulitzer» por sus revelaciones del Watergate.

El complot fue tramado por el Presidente Nixon y dos de sus principales consejeros H. R. Haldeman y John Dean, en la oficina oval el 15 de septiembre de 1972, según una cinta magnetofónica de ese día, cuyo contenido total fue hecho público ayer.

## Transcripción de la cinta

El mes pasado, la Casa Blanca facilitó a la Prensa una transcripción parcial de aquella cinta, pero las referencias al «Washington Post» fueron omitidas con esta explicación: «Conversación

no relacionada con el asunto Watergate.»

Sin embargo, fuentes allegadas al Congreso, que posee una copia de la cinta, revelaron que las referencias al periódico comenzaron cuando John Dean informó al Presidente: «El «Post» ha encargado a un gran equipo de reporteros que no hagan otra cosa que investigar el caso Watergate.»

Entonces Nixon dijo: «... Lo principal es que el Post se va a encontrar con abominables problemas por ello.»

Más adelante añadió: «Cuentan con una emisora de televisión... y van a tener que renovar la licencia.»

Una muestra de la opinión que el Presidente Nixon tiene sobre el principal periódico de Washington fue manifestada públicamente al principio de este año en casa de Alice Roosevelt, la hija del Presidente Theodore Roosevelt. Cuando Alice cumplió noventa años, Nixon asistió a su fiesta y comentó: «Se nota que no lees el «Washington Post» porque has vivido tantos años...»

La enemistad entre el «Washington Post» y Nixon data de los años cincuenta, cuando el periódico publicaba con frecuencia dibujos humorísticos del político, siempre con barba. Nixon tiene una barba muy cerrada y necesita afeitarse dos veces al día.

En enero de 1969, cuando Richard Nixon ascendió finalmente a la Presidencia de la Nación, el «Post» publicó un dibujo de Nixon en la barbería y prometió no volverle a presentar sin afeitarse.

## Otra Casa Blanca para el vicepresidente USA

Los vicepresidentes también tendrán su «Casa Blanca», que, aunque algo más pequeña y menos céntrica que la residencia del Presidente de Estados Unidos, contará con idénticas medidas de seguridad y casi 30 hectáreas de frondosos jardines.

El Senado decidió, con algunas objeciones, por lo que el proyecto costará a los contribuyentes dedicar a residencia permanente de los futuros vicepresidentes una gran mansión construida hace ochenta y un años en uno de los barrios más elegantes de Washington, en el que asimismo se hallan la mayoría de las Embajadas.

Dicho edificio, que está en terrenos del observatorio naval, era hasta ahora residencia oficial del jefe de operaciones navales.

Al no contar con una residencia permanente, cada uno de los vicepresidentes escogían su lugar de residencia (Ford optó por continuar en el chalé construido por él hace años) y se empleaban grandes cantidades en rodear al edificio de medidas de seguridad, tales como verjas electrificadas, líneas telefónicas directas, sistema de radar y habitaciones para agentes del servicio secreto.

# LA BASE SUDVIETNAMITA DE DAK PEK, EN PODER COMUNISTA

Quedaron atrapados en ella unos 3.000 civiles

SAIGON, 17. (AFP, Efe, AP, Reuter.) — La base gubernamental de Dak Pek, en las altiplanicies sudvietnamitas, ha caído en manos de los comunistas el jueves al amanecer, después de veinticuatro horas de duros combates en su perímetro defensivo, ha anunciado el portavoz militar gubernamental.

Se ha perdido toda clase de contactos con los 350 «rangers» que la defendían y los casi 3.000 refugiados de las montañas que vivían a su amparo.

Precedidas de carros de asalto apoyados por artillería pesada, las fuerzas del Frente Nacional de Liberación, cuyos efectivos ha calculado el Mando sudvietnamita en 3.000 hombres, se lanzaron al asalto final el jueves, después de dos días de hostigamiento.

El Mando sudvietnamita ha intentado apoyar a «sus fuerzas mediante veintiuna salidas» de cazabombarderos durante el jueves. Los objetivos, en ocasiones, estaban situados apenas a un kilómetro de la base asediada, ha precisado el portavoz. Ninguno de los aparatos fue alcanzado a pesar del intenso fuego.

Los últimos defensores del campamento de «rangers», desbordados por las fuerzas norvietnamitas, continuaron siendo objeto de repetidos ataques comunistas con granadas y artillería, tras haber quedado diezmadas sus fuerzas el día anterior.

## Víctimas y supervivientes

Se cree que las fuerzas gubernamentales sufrieron grandes bajas ante el ataque comunista, primero a la base gubernamental y a continuación a la ciudad, situada estratégicamente junto a una carretera que penetra en el territorio ocupado por fuerzas del Vietcong y norvietnamitas en las altiplanicies centrales.

El Gobierno de Saigón ha anunciado que había perdido todo contacto con la guarnición, compuesta aproximadamente por unos 600 soldados, destacada en esta zona en misión defensiva. Se cree que las bajas se elevan a 150, causadas por las fuerzas blindadas comunistas que penetraron ayer en la base.

Fuentes militares dicen que pilotos de reconocimiento han informado que los supervivientes de la base gubernamental huyeron a los montes circundantes, mientras las fuerzas comunistas atacaban la ciudad.

Unas 3.000 personas civiles han quedado atrapadas dentro de la misma.

## Protesta de Saigón Camboya:

PARIS, 17. (Efe.) — La delegación de la República del Vietnam del Sur protestó esta mañana, en una declaración, contra la toma de la base de Dak Pek por fuerzas comunistas y por la marcha del jefe de la delegación del Gobierno Revolucionario Provisional (GRP) en la Cella Saint-Cloud, Nguyen Van Hieu, quien salió esta mañana hacia Moscú.

«La suspensión unilateral e indefinida de la Conferencia de la Cella Saint-Cloud,

como la ruptura de trabajos de la Comisión Militar Mixta en Saigón por parte comunista —ha dicho el portavoz—, muestran claramente que, en adelante, los comunistas prefieren las aventuras militares y vuelven la espalda a la negociación.»

Concluyó diciendo que los propósitos de paz comunistas «no sirven más que para enmascarar su objetivo, que ha sido siempre la comunización del Vietnam del Sur por Hanoi».

## Contraofensiva gubernamental

PHONM PENH, 17. — Más de 100 insurgentes comunistas han resultado muertos en una contraofensiva gubernamental en Kompong Tom, interviniéndoseles numerosas armas, indica el mando de esta capital.

Un portavoz señala que las tropas gubernamentales lanzaron un contraataque contra los insurgentes en las proximidades de la localidad de Roluos, a unos siete kilómetros al sudoeste de Kompong Tom, capital provincial aislada que se halla a 150 kilómetros al norte de Phnom Penh.

Durante todo el día de ayer los ataques de la aviación y el fuego artillero fueron dirigidos contra los rebeldes paralizándolos su avance.

El portavoz dice que la situación en torno a Kompong Tom —que se encontraba bajo la amenaza comunista desde hace dos semanas— se halla estabilizada, pero los insurgentes aún tienen capacidad para lanzar un nuevo ataque.



## SE ESPERA UN ACUERDO PARA DESPUES DEL VERANO EN LAS MBFR

Clima de optimismo en las negociaciones de reducción de tropas, en Viena

VIENA, 17. (Pyresa-FT.)—La tercera fase de las conversaciones sobre Reducción de Fuerzas en Europa (MBFR), inaugurada la semana pasada, continúa su ritmo normalmente. Aún no existe acuerdo sobre el concepto de «balance», ni sobre quién debe efectuar la reducción de fuerzas, ni tampoco sobre si esta reducción debe limitarse a las fuerzas de tierra. Por el contrario, siguiendo las tesis del Este, debe extenderse a los efectivos aéreos y nucleares.

En un sentido estricto, es aún pronto para hablar ni siquiera de una negociación, aun cuando en ambas partes existe un sentimiento de optimismo y de que se llegará a algún acuerdo probablemente después del verano; entonces los acontecimientos se sucederán más rápidamente. La experiencia de otras negociaciones Este Oeste (como las de la limitación de armas estratégicas), muestra que se necesita un largo período de simples palabras antes de que ambas partes empiecen a entender la posición del otro.

### Oportunidad

Existe el sentimiento en algunas capitales occidentales de que los rusos quieren hacer algo para complacer a los norteamericanos y pudiera ser que estas MBFR fuesen la forma más práctica de conseguirlo. Por esta razón, se ha sugerido que lo que suceda entre Washington y Moscú en las próximas semanas será más revelador que las conversaciones de Viena.

La situación en la actualidad es que Occidente piensa que existe un desequilibrio de fuerzas de tierra de Europa Central a favor del Pacto de Varsovia, desequilibrio que ascendería a 150.000 hombres y casi 10.000 tanques. La OTAN propone que el objetivo final de las negociaciones sea el establecimiento de un tope para las fuerzas de tierra en el área para ambos bandos. Esto sería conseguido en dos etapas, en la primera de las cuales se procedería a una reducción del quince por ciento en las fuerzas de tierra norteamericanas y soviéticas, y en la segunda se procedería a más reducciones, no sólo por parte de las dos superpotencias, sino también por los otros participantes, hasta llegar a ese tope antedicho.

### Desequilibrios

Por su parte, el Este niega la existencia de un desequilibrio de fuerzas, señalando que no ha habido guerra en Europa durante veinticinco años, y esto es una prueba de que el equilibrio existe. La reducción se debería hacer en tres etapas, cada vez en igual porcentaje por ambos lados, extendiéndose a los aviones y armas nucleares, pero no a las fuerzas navales. La última reducción se llevaría a cabo en 1977. Una de las particularidades más notables de la posición del Este es que no parece encaminada a forzar la retirada de los americanos de Europa, sino que sugiere que la presencia americana en la República Federal Alemana es un factor de estabilidad. Los objetivos reales para el Este son la Bundeswehr, con sus 334.000 hombres, y en menor grado, las fuerzas británicas en el Rin (unos 55.000 hombres).

Sigue existiendo una gran distancia entre las posiciones de ambos bandos, aparte de una serie de problemas técnicos. Por ejemplo, ¿cómo se miden las fuerzas de ambos bandos? Porque las simples cifras no deben ser la única guía: hay que tener en cuenta el aspecto cualitativo. Existe también la cuestión de lo que Occidente llama «medidas asociadas», lo que significa procedimiento de verificación, etc. Aquí no ha habido, hasta ahora, un progreso tangible.

Pese a todo, las conversaciones se están llevando a cabo con vigor y es posible que, tras un verano de discusiones, la situación internacional sea juzgada apta para que empiecen las negociaciones serias.

## PEKIN ATACA EL ARMAMENTISMO SOVIETICO

TOKIO, 17. (AP-Efe-Reuter.)—China ha acusado hoy a la Unión Soviética de incrementar la expansión del armamento, al propio tiempo que aboga por el desarme en los foros internacionales.

El comentario ha sido difundido por radio por la Hsinhua, en emisión captada en Tokio. Resalta que en diferentes conferencias internacionales, los soviéticos aseguraron «hipócritamente» que todos los problemas de la humanidad podrían ser resueltos a través del desarme.

Añade que «no hizo mención de las pruebas realizadas hace tiempo, y que la URSS realizó en febrero úl-

timo otra amplia prueba de proyectiles balísticos intercontinentales».

### La muerte de Shao-Chi

TOKIO, 17.—El derrocado Presidente de China, Liu Shao-Chi, parece que falleció en la primavera del año pasado a consecuencia de un cáncer de pulmón, según una agencia fidedigna de Hong-Kong.

Liu fue privado de la Presidencia durante la revolución cultural de finales de la década de 1960. Desde entonces está vacante el puesto.

## ELECCIONES DOMINICANAS: BALAGUER, VIRTUALMENTE REELEGIDO

El número de abstenciones ha sido muy elevado

SANTO DOMINGO, 17. (Efe.)—En las elecciones efectuadas ayer para elegir nuevo Presidente de la nación, lleva, según los primeros resultados conocidos, una ventaja considerable el actual Presidente, Joaquín Balaguer, y todo hace suponer que será reelegido —sería entonces ésta la tercera vez— Presidente.

El recuento de votos se realiza con extrema lentitud, y se efectúa en el palacio del Congreso Nacional, donde se han centralizado las operaciones de escrutinio.

La jornada transcurrió con absoluta calma. Las

abstenciones —siguiendo las consignas de la oposición, que decidió boicotear la elección— parece que han sido muy numerosas, especialmente en la capital, aunque se cree que en el interior del país habrá sido mayor la concurrencia a las urnas.

El único oponente que ha tenido el Presidente Balaguer en esta ocasión, debido a la retirada de la coalición de los tres principales partidos de la oposición, ha sido el almirante retirado Luis Homero Lajara Burgos, candidato por el pequeño Partido Popular Democrático.

## VENEZUELA HACIA LA NACIONALIZACION DE SU PETROLEO

El Presidente anunció que se van a rescatar las concesiones de modo inmediato

CARACAS, 16. (Efe.)—Venezuela dio el primer paso hacia la nacionalización de su petróleo, al anunciar ayer el Presidente de la República, Carlos Andrés Pérez: «He resuelto, con el unánime respaldo del Consejo de Ministros, y cumpliendo con el mandato que el pueblo de Venezuela me entregó el 9 de diciembre, proceder de inmediato, al rescate de las concesiones petroleras que habrían de revertir al Estado venezolano en las décadas de los años 80 y 90, sin esperar a que se cumplan esos plazos establecidos en las propias concesiones.»

El Jefe del Estado hizo el anuncio, durante la sesión de los miembros de la comisión nacional para el estudio de la reversión petrolera, en la cual están representados todos los partidos políticos del país, así como instituciones públicas y privadas.

### Activos de las empresas

El primer mandatario aclaró, sin embargo, que «A propiedad del estado pasarán, no las empresas, sino sus activos» y que «por consiguiente habrá que crear las nuevas personas jurídicas que recibirán esos activos y ejercerán la actividad empresarial».

Al respecto, puntualizó que por lo menos deberán ser cuatro las personas jurídicas que sustituirán a las actuales concesionarias petroleras que operan en el territorio venezolano entre las cuales están la Creole Petroleum Corporation, la Shell de Venezuela, y la Mexco Grande Oil Company.

Tras señalar que «una nueva coyuntura histórica se ha abierto para Venezuela, para Iberoamérica y todos los países víctimas del totalitarismo económico de las grandes naciones desarrolladas»; el Presidente Pérez puntualizó que «Venezuela al atisbo de su momento, la aprovecha con audacia y serena responsabilidad».

«Ya se han confirmado —su brayó— las condiciones internas y externas para la toma de la decisión suprema en todos los sectores de la vida nacional asoma la voluntad irrevocable; aquí está representada inequívocamente en esta comisión que acaba de prestar su juramento para consumar el acto nacional, seguramente más trascendental desde los días gloriosos de la independencia».

Agregó que «el rescate de nuestra riqueza nacional no será así la decisión de nadie en particular. Es la conquista de toda la nación que cumple con el mandato que nos entrega la historia».

La comisión para el estudio de la reversión adelantada del petróleo venezolano, que tomó posesión el jueves, tendrá un plazo de seis meses para entregar sus recomendaciones y conclu-

siones al Gobierno. Asimismo, determinará la fórmula para el cálculo de la indemnización que prevé la constitución

### Indemnizaciones

El Jefe de Estado destacó que para el rescate de la industria petrolera, se deberá cumplir con el mandato constitucional «pagando a las empresas (sujetas a la expropiación) indemnización justa, nunca mayor del valor

real, menos las amortizaciones ya efectuadas sobre los activos que realmente recibamos».

Iguadmente dijo el primer magistrado, «no aceptaremos por ningún concepto, revalorizaciones de activos ni ningún tipo de maniobras contables o administrativas. Se deducirán las cantidades requeridas para garantizar plenamente las prestaciones y demás derechos de los trabajadores y se deducirán todas las cantidades que se adeuden al fisco nacional por cualquier concepto».

Por otra parte, aclaró que «la indemnización que se acuerde como resultado de los estudios a cumplirse previamente y aprobada por el Congreso, será pagada en bonos de la deuda pública, en términos convenientes al interés nacional».

Finalmente expresó que «a las empresas internacionales y a los países que reciben nuestro petróleo, puedo asegurarles en nombre de la nación, que no afectaremos derechos legítimos de nadie ni incumpliremos obligaciones libremente contraídas por el país», y que «las empresas continuarán su actividad sin sobresaltos hasta tanto se culmine el proceso que hoy se inicia».

## ACUERDO SOVIETICO-JAPONES PARA EL DESARROLLO DE SIBERIA

TOKIO, 17. (Pyresa-FT.)—Japón y la Unión Soviética han dado un importante paso en el desarrollo conjunto de los recursos naturales de Siberia, con la firma de un acuerdo que establece los términos en los que deberán realizarse los créditos japoneses.

El acuerdo estipula que Japón hará entrega de un crédito de 1.050 millones de dólares para el desarrollo de la riqueza forestal, el gas natural y el carbón de Siberia. Los créditos se efectuarán con un interés del 6,37 por 100, y serán pagaderos en períodos de cinco a ocho años.

Japón no estará obligado a conceder los créditos hasta que hayan concluido las negociaciones sobre los proyectos mismos, posiblemente dentro de seis meses el hecho de que el Banco de Exportación e Importación de Japón proporcione parte del dinero necesario para los tres proyectos, significa que el Gobierno japonés finalmente ha dado luz verde a la

participación japonesa en la explotación de los recursos naturales de Siberia.

Entre los proyectos que se incluyen en el acuerdo firmado, no se encuentra el más ambicioso de los planes de desarrollo de la URSS, el del campo petrolífero de Tyumen, en Siberia. Moscú ha intentado implicar a Japón en la construcción del oleoducto desde Tyumen a la costa occidental de Siberia, desde donde sería embarcado petróleo para Japón.

### Participación USA

Japón espera que los Estados Unidos participen por lo menos en dos de los tres proyectos siberianos incluidos en el presente acuerdo. No obstante, al parecer los Estados Unidos no consideran oportuno, y si prematuro, la fijación por parte de Japón, de un porcentaje de interés en los créditos concedidos. Según parece, los Estados Unidos piensan fijar un mínimo de un siete por ciento.



BRUSELAS: Ignacio María Sanuy

## EL PARLAMENTO EUROPEO CRITICA LA FALTA DE COORDINACION DE LA CEE

Y ataca especialmente a la Comisión por su optimismo sobre la política del empleo

BRUSELAS, 17. (Crónica del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—La sesión de primavera del Parlamento Europeo concluyó en Luxemburgo casi como dicen que acaba el rosario de la aurora. El Parlamento de los «nueve», cuyos poderes son todavía limitados, pero cuyos efectos políticos hacen que sea una verdadera caja de resonancias de la opinión en la Europa del Mercado Común, ha adoptado una resolución en torno a la situación económica comunitaria, resolución en la que se denuncia con energía y gravedad la falta de voluntad política del Consejo de Ministros en todo lo que se refiere a la coordinación de las políticas económicas de los países que integran la CEE.

La resolución del Parlamento recoge los argumentos esgrimidos durante los debates de esta semana, particularmente los que se han alegado al tratar de los obstáculos creados recientemente por Italia y al desarrollo normal de los intercambios de la Comunidad Europea, reclamando que se tomen medidas imperativas en los campos económico, presupuestario y fiscal. Igualmente se señala en la resolución del Parlamento una crítica dura y exigente a la Comisión de la Comunidad Europea, a la que se reprocha de manera concreta al haber presentado una visión optimista de la situación europea en lo que se refiere a la política del empleo. Esta política del empleo es hoy una obligada preocupación, especialmente por parte de Italia e Irlanda, que temen un regreso masivo de sus emigrantes, precisamente en el momento en que sus respectivos países se produce una situación cada vez más grave de desempleo.

### Reacciona la Comisión

El vicepresidente de la Comisión Europea, el alemán Haferkamp, ha rechazado con gran vigor las críticas que ha formulado el Parlamento contra los objetivos de la CEE y ha remitido la pelota al Consejo de ministros, que en realidad es la institución a la que corresponde tomar las decisiones. Haferkamp ha precisado que las iniciativas que regularmente toma la Comisión Europea, utilizando su derecho de iniciativa, es decir, siendo el motor de la actividad comunitaria, se encuentran paralizadas con mucha frecuencia por la ausencia de decisiones en el seno del Consejo de ministros.

La sesión del Parlamento Europeo ha concluido en un ambiente pesimista, siendo muchos los parlamentarios que muestran el convencimiento de que hemos entrado en un período de paralización de la actividad de la CEE. Igualmente se tienen pocas esperanzas en el reforzamiento de los poderes del Parlamento Europeo, cuyos miembros tienen que resignarse a una forzosa inactividad o a ser las voces que claman en un desierto árido, donde se van perdiendo la fe y las esperanzas de quienes desde hace muchos años se atribuyen la tarea de promover la integración europea.

ROMA: Alejandro Pistolesi

## TITO INVITA A ITALIA A RESOLVER EL PROBLEMA DE TRIESTE

El mariscal, nombrado Presidente perpetuo es la imagen de la unidad de Yugoslavia

ROMA, 17. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—La reelección de Josip Broz Tito como Presidente de la República Federal Socialista de Yugoslavia, «sin límites de edad», es motivo de amplia información y comentarios en los ambientes periodísticos y diplomáticos de la capital italiana, donde se subraya que es la séptima vez que Tito es reelegido Jefe de Estado desde que se aprobó, en diciembre de 1953, la nueva constitución de la República con las normas referentes a la función del Presidente y a la duración del mandato. Esas normas fueron modificadas recientemente con la nueva ley fundamental sobre la «Presidencia colectiva», pero en todo caso, tratándose del mariscal Tito, cuya personalidad política en la Federación yugoslava es un hecho histórico indiscutible, estrechamente relacionado con la victoria militar de la segunda guerra mundial, las excepciones constitucionales de rigor.

Al aprobarlas con unanimidad de votos, los representantes del partido único («Liga de los Comunistas»), de los sindicatos, de las corporaciones profesionales y de los ayuntamientos, reconstruyen en definitiva, al menos en el plano ideal, el clima de unidad y de cooperación pacífica tan necesario para un país como Yugoslavia, que vive siempre al borde de las tentaciones separatistas.

Tito es ahora, más que nunca, la imagen de la unidad nacional yugoslava, y así lo han entendido, con esa reelección sin límite de edad, los trescientos delegados del nuevo Parlamento de Belgrado, formado por las organizaciones arriba mencionadas. Hras su elección, Tito pronunció la fórmula del solemne juramento de fidelidad a la Constitución.

### Trieste

En su discurso, el mariscal, que cumplirá próximamente

ochenta y dos años, recordó, sin forzar los términos, que Yugoslavia tiene algunos «inconvenientes e incomprensiones» con Italia y en sus fronteras del sur (Albania, Grecia y Bulgaria). Refiriéndose a la política del general, añadió que «está realmente fuera de la realidad cualquier ilusión de que en Yugoslavia pueda cambiar algo o que a Yugoslavia se le pueda quitar algo». En su política exterior, Belgrado seguirá fiel a la política de «no alineación» y a las decisiones de la conferencia de los países del Tercer Mundo, o «cumbre de los no alineados», celebrada en Argel. Tito dijo, en fin, que se incrementarán las relaciones de amistad con los países socialistas, dedicando al mismo tiempo los mayores esfuerzos a la lucha encaminada a conseguir un acuerdo que garantice la seguridad del Continente.

LISBOA: José Reis

## LOS PARTIDOS POLITICOS INTENTAN ATRAERSE ADEPTOS

El ministro de Exteriores, Soares, viaja a Senegal para entrevistarse con Sedar Senghor

LISBOA. (Del corresponsal de ARRIBA.)—Desde el movimiento militar del 25 de abril, los diarios portugueses aumentaron sus tiradas, haciendo incluso varias ediciones para satisfacer el interés del público, ansioso de conocer todos los pormenores del momento histórico que inesperadamente vivía. Toneladas de papel desaparecieron en un instante de las manos de los vendedores. Millones de escudos entraron en la caja de las administraciones. Pero también hay reverso de la medalla: si antes había crisis de papel, el problema ahora es mayor, pues las empresas agotaron sus reservas. Para combatir la crisis de papel, los periódicos suprimieron todos los suplementos, redujeron el número de páginas y procuran equilibrar la tirada con la venta efectiva.

Las agrupaciones políticas continúan interesadas con la campaña para conquistar adeptos. Algunas disponen ya de sede, facilitada por la JSN, que ofreció edificios anteriormente ocupados por las extinguidas Legión Portuguesa y Acción Nacional Popular. Conforme tuvimos oportunidad de referir en otra crónica, hay una gran fragmentación de Partidos; pero eso no impide que algunas agrupaciones muestren que están unidas y que son capaces de establecerse en la vida política portuguesa.

### Partido Popular Democrático

Veamos en un breve resumen las principales líneas por las cuales se quieren orientar los grupos políticos más importantes. Los antiguos diputados del ala liberal se decidieron por otro partido, el Popular Democrático (PPD), considerando oportuna la fragmentación de partidos «para clarificar el campo político». Para la solución del problema ultramarino propugnan un cese el fuego negociado, con la promesa de la autodeterminación. Pero el futuro tiene que ser resuelto democráticamente con la salvaguardia de los intereses legítimos de todos los pueblos. Un portavoz del PPD nos afirmó incluso que «conviene evitar dos soluciones contrarias: la defensa intransigente

adoptada por el régimen anterior y la independencia inmediata que podría suponer el abandono».

### Grupo monárquico

Los monárquicos dudan. El tradicionalismo representado por la Causa Monárquica, se mantiene apartado de los actuales problemas portugueses. Ha resurgido la Convergencia Monárquica (CM), que se había presentado a las elecciones para diputados de 1969. Sin un programa definido y considerándose desligados de una intención que pudiese incluir la restauración monárquica, hicieron algunas propuestas para la actual coyuntura política, como son la reestructuración del sistema de la previsión social, un servicio nacional de salud que garantice a la población la asistencia médica actualizada, lucha contra la concentración de capitales y establecimiento de relaciones diplomáticas con los países del Este y China.

### Grupos socialistas

◆ El Partido Cristiano Social Demócrata (PCSD) defiende: la cooptación de los trabajadores en la gestión de las empresas, su asociación en sindicatos libres y fuertes; derecho a la huelga; educación y salud gratuita y en igualdad para todos; libertad religiosa; autodeterminación y paz en la solución del problema ultramarino; inmediato establecimiento de relaciones diplomáticas con todos los países, y elección por sufragio directo de todos los órganos del poder público.

◆ A su vez, el Partido Socialista (PSP), que se esfuerza por alcanzar una dimensión suficientemente fuerte para disminuir la influencia de los comunistas de Alvaro Cunhal, dijo en una declaración de principios divulgada hace días que se pronunciaría por una sociedad sin clases, en que los trabajadores sean productores asociados. Definiéndose como «radicalmente anticolonial», defiende el derecho a la autodeterminación e independencia de los pueblos bajo el dominio colonial y se propone desenvolver la lucha de las clases trabajadoras para su propia emancipación.

◆ Entre tanto, apareció el Grupo Autónomo del PSP (GAPSP), que aprobó en líneas generales los principios del socialismo democrático del PS, en que se integran, y decidieron constituirse en un grupo autónomo para una acción directa junto a los trabajadores y masas no politizadas, incita a todos los desertores y refractarios a integrarse en las Fuerzas Armadas, afirmando la necesidad del servicio militar obligatorio; considera que la actual política económica tendrá que ser totalmente reorganizada y que debe iniciarse el proceso de nacionalización de las empresas. Considera también que los tratados establecidos anteriormente deben ser respetados, excepción hecha del Pacto Ibérico y acuerdos especiales con el bloque de Africa Austral.

### Movimiento Democrático

El Movimiento Democrático (MD), un poco debilitado por haber salido de él elementos que se adhirieron a otros grupos, especialmente socialistas y comunistas, todavía no ha presentado un programa base, enviando, en cambio, comunicados o divulgando programas en sus secciones surgidas en provincias. Fue el primero en manifestarse y en apoyar firmemente el Movimiento de las Fuerzas Armadas; el primero en pronunciarse sobre el Gobierno Provisional, que considera deberá tener un carácter de gabinete político y no dejarse llevar por problemas administrativos. Pide que ese gabinete sea abierto a todas las corrientes significativas de opinión que tengan en común el respeto por las instituciones y reglas de la democracia política.

### Primeras actividades del ministro Soares

LISBOA, 17. (Ete, Reuter.)—El ministro portugués de Asuntos Exteriores, Mario Soares, salió anoche de Lisboa con destino a Dakar, donde se entrevistará con el Presidente de la República del Senegal, Leopold Sedar Senghor.

Con tal motivo, Senghor envió a la capital lisboeta su avión particular, según fuentes fidedignas.

Asimismo la discusión del futuro de los territorios portugueses en Africa se inició ayer con la llegada a Dakar de Mario Soares, líder socialista y ministro de Asuntos Exteriores del nuevo Gobierno lusitano.

Soares va a entrevistarse con el secretario general del PAIGC (Partido Africano para la Independencia de Guinea y Cabo Verde), Aristides Palmeira.

En Lisboa, los observadores no ocultan sus reservas sobre la posibilidad de una inmediata solución del problema, pero también reina un cierto optimismo, derivado tanto de la actitud del recién constituido Gobierno como del propio PAIGC, que hace unos días publicó un comunicado en el que se declaraba dispuesto a negociar con las nuevas autoridades portuguesas.

Mientras tanto, en Dar Es Salaam, la capital de Tanzania, otros emisarios portugueses iniciaron asimismo contactos con dirigentes del FRELIMO (Frente de Liberación de Mozambique).



## DOS ESCOLARES MUERTOS Y MAS DE VEINTE HERIDOS

El autobús en que viajaban se estrelló contra un árbol

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Dos muertos, cinco heridos de suma gravedad y casi una veintena de lesionados es el balance, trágico, que arroja el accidente de un autobús que transportaba escolares que regresaban de su jornada lectiva en un centro de la vecina población de Torrelaguna.

A la altura aproximada del kilómetro 44,200 de la citada carretera y por causas no determinadas, el autobús matrícula M-454664, que conducía Amador Peñaranda Gómez se salió de la calzada y se estrelló contra un árbol.

Pereció en el acto el joven Antonio de la Moza Calvo, de catorce años de edad. Otros cinco escolares sufrieron heridas de suma gravedad y fueron trasladados a la Residencia de La Paz, donde, a poco de ingresar, murió otro de ellos.

Los restantes escolares sufrieron contusiones y heridas de diverso pronóstico.

## Mueren seis campesinos envenenados con insecticidas

OTRAS 642 PERSONAS, INTOXICADAS

PORTO ALEGRE (Río Grande del Sur, Brasil). (Efe.) — Seis campesinos murieron y otros 642 resultaron intoxicados a consecuencia de las diez mil toneladas de insecticidas empleadas en el Estado (provincia) de Río Grande del Sur en los últimos meses para combatir un brote de oruga que amenazaba la agricultura de soja de la región.

Esta información, divulgada en esta ciudad por un portavoz de la Secretaría de Agricultura del Estado, añade que en consecuencia del mismo insecticida fueron envenenadas 2.000 cabezas de ganado vacuno, porcino y cabrio.

La Secretaría de Agricultura no divulgó nada sobre el tipo de insecticida utilizado.

## DETENIDO POR PRESUNTA ESTAFA

Al parecer falsificó letras por valor de 1.100.000 pesetas

BARCELONA. (Cifra.) — Acusado de presunta estafa por falsificación de letras en la venta de varios automóviles, ha sido detenido y puesto a disposición judicial Juan María Ruano Infante.

También fue denunciado José Sebastián Gisbert, que se encuentra actualmente en ignorado paradero.

El valor global de lo estafado asciende a 1.100.000 pesetas.

## Ataca a los transeúntes con tijeras

BARCELONA. (Cifra.) — Un hombre, al parecer con las facultades mentales perturbadas, protagonizó un regular escándalo en las Ramblas barcelonesas, al tratar de agredir con unas tijeras de grandes dimensiones a varios transeúntes.

El agresor, llamado Jaime Julián Hernando, de cuarenta y dos años, llevaba en la mano derecha un paquete que contenía tres medias tijeras y una entera, mientras que en la izquierda empuñaba otra media tijera.

El perturbado agredió primero a golpes a un transeúnte, al que derribó al suelo, y posteriormente, al intervenir en la pelea el propietario de un puesto de flores de las Ramblas, abandonó a su víctima primera, que aprovechó la ocasión para desaparecer corriendo, y la emprendió a tijerazos con el florista, quien también huyó indemne.

Finalmente, inspectores de Policía, alertados telefónicamente, comparecieron en un establecimiento de bebidas de las Ramblas, en donde localizaron al demente, quien se entregó sin resistencia, ocupándosele las tijeras.

## Cae un niño desde un tercer piso

BETANZOS (La Coruña). (Cifra.)—Un niño de dos años, Benigno Ignacio Fernández Pérez, resultó con heridas de pronóstico grave al caer desde un tercer piso de un inmueble de la calle de Alcalde Becerra, donde vive con los padres del mencionado niño.

El herido ha sido trasladado a la Residencia del Seguro de Enfermedad de La Coruña, donde quedó internado.

## INCENDIO Y EXPLOSION EN UN EDIFICIO MUNICIPAL DE SEVILLA

SEVILLA. (Pyresa.)—Un incendio se declaró a primera hora de la tarde de ayer en unas dependencias del pabellón marroquí, que se levantará con motivo de la Exposición Iberoamericana de 1929, y que en la actualidad alberga al servicio de Parques y Jardines del Ayuntamiento de Sevilla. Al parecer se produjo el fuego cuando unos obreros manipulaban con gasolina que, destinada a servir de combustible a la maquinaria del servicio, se sacaba de unos barriles almacenados.

Contra las llamas actuó en principio el personal de servicio municipal, pero ante el volumen que alcanzaba el incendio, fueron requeridos los bomberos, que actuaron con presiones, evitando que el fuego se propagara a otras dependencias del pabellón, de gran valor arquitectónico y que no ha sufrido graves daños.

Durante los trabajos de extinción se produjo la explosión de tres barriles de gasolina que causaron heridas a cinco personas —cuatro bomberos y un obrero de Parques y Jardines—, que tuvieron que ser trasladadas al Equipo Quirúrgico Municipal, donde fueron atendidas. Dos de los heridos pasaron a la ciudad sanitaria Virgen del Rocío, de la Seguridad Social, donde ingresaron con graves quemaduras.

El incendio quedó extinguido totalmente, y se ignoran los daños materiales.

## Varios millones de pérdidas causadas por incendio

SANTA EUGENIA DE RIBEIRA (La Coruña). (Cifra.)—En varios millones de pesetas se estiman las pérdidas ocasionadas por un incendio que se declaró en el edificio número 17 de la calle de Alcázar de Toledo, de esta localidad de Santa Eugenia de Ribera.

No hubo que lamentar desgracias personales, a excepción de leves heridas sufridas por el propietario del inmueble al saltar por una ventana para iniciar las operaciones de evacuar a su familia.

## UN MARINERO SE TIRA POR LA VENTANA

LONDRES. (Efe.) — Un joven marinero, de dieciséis años, se tiró desde la ventana de un cuartel a la calle y resultó muerto a causa del trauma que había sufrido, dos días antes, cuando vio la película «El exorcista», que trata el tema de la posesión demoníaca.

Chris Gengam, que servía en la fragata «Júpiter», en cuya tripulación figuró hasta hace unas semanas el Príncipe Carlos de Inglaterra, había sufrido pesadillas y alucinaciones desde que vio esa película, en cuya escena final un endemoniado se arrojó similarmente desde una ventana.

El cuerpo del muchacho sin vida fue encontrado bajo las ventanas de su habitación, en un cuartel de Plymouth (Inglaterra).

## TRIBUNALES

## CONDENADOS POR EL TOP CINCO TRABAJADORES DE TELEVISION ESPAÑOLA

MADRID. (Cifra.)—El Tribunal de Orden Público ha condenado, como autores de un delito de asociación ilícita y otro de propaganda ilegal, a Angel de la Cruz Bermejo, a dos años, seis meses y un día de prisión y multa de diez mil pesetas, y a José Luis Calderón Martín, a un año, seis meses y un día de prisión y multa de diez mil pesetas, y por un delito de asociación ilícita a Gregorio Miguel González Sinde, José Luis Gallego de Cáceres y Carmen Frías Arroyo, a un año de prisión cada uno. Y absuelve a Francisco Abad Fuentes. La sentencia declara probado:

José Luis Calderón Martín pertenece, desde 1970, al denominado Partido Comunista de España, que persigue la mutación por la fuerza, de la vigente estructura estatal, organización para la que fue captado por el miembro activo de la misma Angel de la Cruz Bermejo, periodista, al cual le integró en una célula que actuaba en Televisión Española, donde ambos prestaban sus servicios, y de la que fueron formando parte después Gregorio Miguel González Sinde, José Luis Gallego de Cáceres y Carmen Frías Arroyo, todos los cuales asistían a reuniones, convocadas por De la Cruz, en las que se intercambiaban información sobre los problemas planteados en las distintas secciones donde trabajaban y tenían otras actuaciones en favor del partido.

De Francisco Abad Fuentes no se ha acreditado que fuese miembro de la citada organización.

La Policía, el 2 de febrero de 1972, encontró en el domicilio de Calderón veinte sobres con franquicia, que tenía preparados para enviar a los destinatarios que en ellos constan, conteniendo cada sobre un ejemplar del titulado «Boletín de Cine, Teatro y Televisión Española» impreso a multcopista, ejemplares que habían sido facilitados por De la Cruz a Calderón, que también le suministró la lista de los destinatarios.

## Nueva petición de libertad de Vila Reyes

MADRID. (Cifra.)—Don Argimiro Vázquez Guillen, procurador de los Tribunales y de don Juan Vilá Reyes, ha presentado nueva petición del defensor del procesado, don José María Gil Robles, en solicitud de libertad del mismo.

El escrito es dirigido a la Sección Séptima de la Audiencia Provincial de Madrid, que tramita el asunto Matesa y respetuosamente rechaza todos los argumentos de la última negativa del Tribunal sobre dicha libertad.

Dice el escrito, en cuanto a la proximidad de la celebración del juicio, señalado para el 2 de julio, que un abogado defensor de dos de los encartados (don Diego Mosquete), ha usado de su derecho a pedir que sean citados judicialmente testigos domiciliados en más de media docena de países extranjeros, por lo que el Tribunal ha comenzado los trámites, que suelen tardar, según la experiencia del abogado, de ocho meses a cuatro años, por lo que —mantiene— la proximidad del juicio no es tal, desgraciadamente, ya que no es posible —en su opinión— que tales trámites estén cumplimentados para el 2 de julio, en cuyo caso, tendrá que ser aplazado el juicio para señalarse de nuevo en fecha más lejana.

## LANZA UNA BOMBA AL OIR LA SENTENCIA CONDENATORIA

JOHANNESBURGO. (Efe-Upi.)—El magistrado de un Tribunal de Justicia ha resultado muerto en una explosión. El incidente ha ocurrido en Potschefstroom, con varios muertos y heridos.

En la explosión de un artefacto han muerto cinco personas y por lo menos otras treinta han resultado heridas. La explosión ha sido oída desde por lo menos dos kilómetros de distancia, señalan las primeras informaciones.

El incidente ha ocurrido cuando el magistrado ha dictado sentencia condenatoria contra un individuo, quien al oír el veredicto ha lanzado una bomba de burda fabricación contra el Tribunal, causando la muerte, entre otros, del propio magistrado.

Testigos presenciales dicen que la sala de Audiencia, construida con materiales prefabricados, ha quedado prácticamente demolida.

Fuerzas de seguridad han acordonado la zona, mientras las ambulancias trasladaban a los heridos y los equipos de rescate proseguían la busca de nuevas víctimas.

## Suspendida la deportación de Biggs

BRASILIA. (Ap-Efe.)—El Tribunal Federal de Apelaciones del Brasil suspendió temporalmente la orden de deportación cursada contra Ronald Biggs por el ministerio de Justicia, el 6 de mayo.

En dicha orden se fijaba un plazo de treinta días para la deportación. El abogado de Biggs apeló contra dicha decisión alegando que era ilegal.

El Tribunal aceptó parcialmente este argumento, y ha resuelto que no podrá ser deportado a Inglaterra —donde cometió el robo del tren de Glasgow— o a otro país, hasta que se considere un «habeas corpus».

Se cree que una decisión en dicho sentido será tomada a fin del presente mes.



# LA TARTAMUDEZ

## UN PROBLEMA DE COMUNICACION

**H**ACE unos días se ha celebrado en Madrid, en una de las salas del edificio de la Organización Sindical, el IV Congreso Internacional de Audio-Psico-Fonología. La audio-psico-fonología es una ciencia nueva, nacida de la conjunción de varias disciplinas, que estudia las distintas interrelaciones existentes entre la postura de escucha de un individuo y sus aptitudes psicológicas y fonatorias. Los descubrimientos de un médico foniatra francés, el doctor Alfred Tomatis, principal impulsor de esta ciencia, han demostrado que modificando las facultades auditivas de un sujeto, mediante un aparato de su invención, el oído electrónico, se obtiene una transformación de su comportamiento y de su lenguaje.

### Estadística de la tartamudez

Uno de los problemas que ha suscitado un número impresionante de investigaciones y que no sólo ha preocupado a los médicos, sino también a los psicólogos y pedagogos, ha sido la tartamudez. La señorita Africa Melis, licenciada en Psicología en la Universidad de Madrid, y discípula del profesor Tomatis, ha tratado este tema en el Congreso.

Tras su charla, la hemos pedido unas declaraciones. Pero antes de transcribir sus respuestas veamos la significación estadística del problema de la tar-

tamudez. Se encuentra prácticamente en todos los lugares del mundo, y desde luego en el interior de todos los grupos étnicos. Según parece, habría un porcentaje mayor en los países culturalmente más desarrollados, pero la señorita Melis se preguntaba en su conferencia hasta qué punto estas aparentes diferencias no se deberán a deficiencias estadísticas junto a un menor control por parte de los institutos especializados de estos países. Siguiendo con los datos estadísticos, tenemos, por ejemplo, que: un 0,50 por 100 en Praga son tartamudos entre niños de edad preescolar; un 0,63 por 100, en Viena, para niños de edad escolar; un 1,1 por 100, en Londres, y un 1,52 por 100, en Nueva York. Por otro

lado, hablando globalmente, tenemos que ocho de cada mil personas tartamudean. En Argentina se calculan, aproximadamente, 170.000. En los Estados Unidos, 1.000.000. En el mundo, más de quince millones de personas son tartamudas (datos de 1969).

Por lo que respecta a la edad de aparición, la tartamudez suele manifestarse entre los tres y los cinco años de edad, en el 60 por 100 de los casos, es decir, en la edad preescolar, y en el momento en que se estructura el lenguaje. Después de la edad escolar, la repartición va decreciendo hasta la pubertad: un 7 por 100 aparece de los siete a los nueve años, y sólo un 1 por 100 aparece por encima de los once años.

En cuanto al sexo, todas las estadísticas se ponen de acuerdo para revelar de modo muy claro la preponderancia del sexo masculino, si bien hay diferencias a la hora de establecer la relación exacta. Para unos autores: Mulders, Vander Meer, Westergad, Van Lier y Reids, la relación es de 80 chicos por 19 chicas, o sea, cuatro de cada una; Froeschels da la relación de 66 por 100 a 33 por 100, esto es, dos veces más de chicos que de chicas tartamudas. Para Gutzman (74 por 100 a 26 por 100), Madoleczm (77 por 100 a 23 por 100), y Seeman, la relación es de tres chicos por una chica.

Tras estos datos de carácter estadístico que nos sirven para ponernos en situación con respecto a la tartamudez, comenzamos la conversación con Africa Melis.

### Etiología de la tartamudez

—¿Cuáles son las raíces principales de la tartamudez?

—El origen de la tartamudez es un tema todavía muy debatido. Ciertamente nos encontra-

mos en presencia de síntomas somáticos que engloban trastornos entre los órganos respiratorios, fonatorios y articulatorios, pero nos encontramos también frente a importantes síntomas psíquicos que denuncian trastornos profundos de comunicación.

—¿Trastornos profundos de comunicación?

—El deseo de comunicarse con el otro por medio del lenguaje se realiza desde el nacimiento de la vida, al principio con la madre, pero el lenguaje dirigido a la madre, hecho de arrullos, de repeticiones, de buceos, deja sitio, hacia los tres años, al lenguaje social, que a necesitar circuitos de comunicación mucho más elaborados. El lenguaje dirigido a la madre responde a una lateralidad vacilante donde las dos hemisferios, derecha e izquierda, no están reguladas todavía. Pero en el momento en que haya que dirigirse al otro persona, el círculo familiar, al padre, el niño va a tener que elegir que le permita obtener un control rápido y preciso de su comunicación. Esta vía es la derecha. Si la imagen paterna no es clara, el circuito derecho no se elaborará, quedando el niño fijado al lenguaje de la madre, al balbuceo, que en su evolución se convierte en tartamudez. La madre deberá comprenderse de su hijo, para entregarlo a la humanidad, sentada por el lenguaje del lenguaje del primer niño, el lenguaje del padre.

—Entonces, ¿qué es la tartamudez?

—Es el individuo que, en el plano lingüístico ha quedado fijado en la edad de dos años, en la edad del balbuceo, cuando



# LA DIRECCIÓN ENFERMEDADES

**U**NO de los primeros y más dramáticos golpes con los que se enfrenta el niño en su proceso de socialización le alcanza en el momento en que le es preciso integrarse en un centro escolar para empezar el largo itinerario de su educación. Pero no nos vamos a referir aquí a esos inevitables choques que todos, más o menos, hemos sufrido

do al entrar en un medio distinto al que a algo más grave, ha sido calificado por una de las enfermedades: La dislexia.

Frecuentemente, al ver el problema que llegan las primeras los fracasos en el aprendizaje, el trastorno con la, al disposición del niño, estudios, pero el diagnóstico es hondo y más grave, do precisamente en el momento, sino que es un largo proceso, cuyos han dejado de ser bastante tiempo, no habían sido apreciados, suficiente claridad, bía calificado, una, gera, como manifestación hasta el momento de importancia social, tan más dramática.

Pero, ¿qué es la dislexia? Es el doctor Melis, especialista en España, teria y que trabaja en el Centro de Madrid y con psicólogos quienes

### Sordera

—Yo la defino como la falta de capacidad para la recepción de un mensaje por una causa efectiva, que puede ser de tipo psicológico o fisiológico.

—¿Quiere decir que la dislexia no es una enfermedad?

—Exactamente. Es una lesión absoluta que ocurre es que los oídos funcionan bien, pero las conexiones necesarias para la perfecta comprensión del lenguaje.

—¿Qué causas produce la dislexia?

—No se puede hablar de la palabra, pero lo más importante es el útero materno, de su madre, do amniótico, familiarizando del parto sonríe el niño, ya fue el niño, toma el niño y conoce



de sim-  
globan  
los or-  
torios  
nos en-  
e a im-  
icos que  
profund  
ofundos

comuni-  
medio de  
desde e  
al pri-  
o el len-  
re, he-  
ciones, e

hacia la  
social, q  
os de c  
lados. E  
lamada  
lateralid  
as dos  
da, no  
Pero a  
haya q  
personaj  
l padre  
elegir a  
tener un  
ciso de  
es la de  
erna no  
derecho  
do el m  
en su t  
erte en  
e debi-  
hijo, pa  
anidad,  
engaje  
primer  
padre.

é es e  
uo que  
ha que  
de dos  
albuco

Hay una gran gama de per-

Inteligencia =  
= resistencia

Cómo es el carácter del  
de dos  
Hay una gran gama de per-

# LEXIA

## DEL SIGLO

### Sordera psicológica

—Yo lo defino como una dificultad para la lectura y que aparece por un bloqueo auditivo de causa efectiva. Es, asimismo, una dificultad para la escucha, o, en otras palabras, una sordera psicológica.

—¿Quiere esto decir que el disléxico no es físicamente sordo?

—Exactamente. No existe en absoluto lesión orgánica, lo que ocurre es que el disléxico cierra sus oídos a una gama de frecuencias bien precisas, aquellas tan necesarias en su escolaridad para la perfecta integración del lenguaje.

—¿Qué clase de trauma es el que produce la enfermedad?

—No se puede hablar de trauma, por lo menos en el sentido de la palabra. El niño, ya en el útero materno, percibe la voz de su madre a través del líquido amniótico, con la cual se va familiarizando hasta el momento del parto sónico; o sea, cuando el niño, ya fuera del claustro materno, toma contacto con el exterior y conoce el auténtico so-

sonalidades, pero todas con una característica general: emotividad; la personalidad de los tartamudos es casi siempre, por no decir siempre, fuertemente emotiva, y, por otro lado, hay que decir que, contrariamente a lo que piensan un gran número de personas, el tartamudo es, por lo general, muy inteligente.

—¿Si es inteligente será fácil curarlo?

—Muy al contrario, esta inteligencia hace que oponga una mayor resistencia al cambio de personalidad. No coopera. Sería mucho más fácil curar a una persona de un nivel sencillo. Aceptaría más dócilmente la terapia a seguir.

### Más hombres que mujeres

—En los datos estadísticos que da en su conferencia he observado esa diferencia existente entre el número de tartamudos hombres y mujeres. Hay muchos más hombres tartamudos que mujeres. ¿Por qué?

—Todo el mundo constata este hecho, pero en general nadie comprende por qué. Sólo en el profesor Tomatis he encontrado yo alguna explicación a este fenómeno. Primero, desde el plano psicoanalítico: ya que la tartamudez es un problema de «aceptación» de la imagen del padre, y este fenómeno es más problemático para los chicos que para las chicas. Y segundo, desde el plano físico-acústico: para ser tartamudo hay que tener una voz que no se pueda controlar, ya que el tartamudo, por definición, es sordo a sí mismo. Esto quiere decir que el tartamudo, por regla general, utiliza una voz «agra-

vada» (privada de frecuencias elevadas), y como la voz de una chica es siempre mucho más alta en timbre, el fenómeno es también mucho más raro (ya que les es más difícil agravar su voz, privarla de frecuencias elevadas). A menudo las voces de las chicas tartamudas son muy masculinizadas.

—Y, por último, en el plano social, ¿cómo acepta la sociedad al tartamudo?

—La infancia es una de las edades en que más se les marca. Los niños, sin saberlo, son crueles, se burlan, se ríen si alguien que va con ellos tartamudea, creándole un trauma del que será muy difícil separarle, ya que esto hace que aumente sus defensas personales frente a cualquier acción exterior. En el plano adulto pasa lo mismo. El sentimiento de marginación no le es ajeno al tartamudo. Esto hace —permítame que insista— que al aumentar sus defensas no quieran asistir a los centros de lenguaje donde se les puede aplicar la terapéutica adecuada.

Las respuestas de Africa Melis han sido claras, la modificación de la tartamudez es en realidad la modificación de una conducta. Cambiando, mejorando la audición de un sujeto, puede cambiarse su modo de estar, su modo de integrarse en sociedad. Esto es, en definitiva, la nueva ciencia tan desconocida en los medios sanitarios españoles. Esta ciencia se llama audio-psico-fonología

Antonio ROMERO



nido materno en un medio aéreo. Si en este tiempo se produce algún trastorno psicológico, que aunque originado en la madre le es transmitido por la íntima relación existente, se presenta la dislexia como alteración psicológica que se traduce en una especie de sordera, aunque los órganos auditivos estén en perfectas condiciones físicas. Es, a fin de cuentas, un sistema de defensa.

El doctor Mellado me explica cómo nació hace quince años esta rama de la medicina, en Francia, gracias a la experiencia del doctor Tomatis con diversos cantantes y cuya explicación sería prolija para nuestro propósito, a simple nivel de divulgación.

### Síntomas y manifestaciones

—¿Cuáles son los síntomas con los que se manifiesta la dislexia?

—Se pueden observar ya en la época preescolar. Empiezan con un retraso en el lenguaje, debido a una ligera dificultad en

la adquisición e integración de los sonidos. El niño se vuelve irritable, nervioso, inatento, distraído, sin ningún interés por nada de lo que le rodea. Al mismo tiempo, sus movimientos se hacen torpes y su voluntad y toma de conciencia son deficientes.

—¿Y ya en la escuela?

—Al entrar el niño por primera vez en la escuela, tropieza con un medio muy diferente al materno. Llega dispuesto a aprender y siente curiosidad por el nuevo ambiente. Aquí es donde va a afrontar la prueba que puede ser el origen de su fracaso en la lectura. El niño disléxico descubre su dificultad para leer a través de la humillación, el castigo, la culpabilidad y la afrenta. Para compensar esta inferioridad, o bien se dirige a otras materias (gimnasia, trabajos manuales) en las cuales no es preciso la lectura, o intenta destacar ante sus compañeros mediante una actitud original, cabecilla de banda o promotor de jaleos.

—¿Cuáles son las dificultades concretas en la lectura?

—Son de diversa clases: Confusión de una letra con otra similar, pero de diferente sentido: La p por la q, la modificación de la secuencia correcta de una

palabra: Sol por los. Asimismo, los disléxicos confunden letras con una estructura fonética semejante, y omiten aquellas que están intercaladas.

—¿Existen porcentajes conocidos de niños con esta enfermedad?

—En Francia se han realizado encuestas en las que aparecen unos porcentajes de niños disléxicos de alrededor del 15 por 100, y en algunas zonas, hasta del setenta. En España yo he realizado algunas investigaciones, concretamente en el Colegio San Estanislao de Kostka, de donde, con un sentido digno de encomio, fui llamado por su director para hacer un chequeo a los alumnos, y podría aventurar unas cifras de alrededor del 8 al 10 por 100.

### Dislexia y alumnos repetidores

—¿Qué repercusiones tiene para la sociedad estos porcentajes de disléxicos, tan altos a todas luces?

—Las repercusiones son graves. Los disléxicos son en su ma-

yoría los niños que ingresan en legión en las filas de los repetidores de cursos, los que se atacan y abandonan sus estudios. En algunos casos puede alcanzarles un complejo de inferioridad, lo que los convertirá como compensación en irascibles y pendeñeros. A una altura parecida, se manifiestan inadaptados y entran a formar parte de los grupos de delincuentes.

—Sin embargo, cabe la esperanza. Tengo entendido de que existe ya un método de curación...

—Existe como tratamiento la aplicación del oído electrónico, ideado por el doctor Tomatis, que, por decirlo de una forma sencilla, tiene por misión restituir al niño los procesos que en su día fueron interrumpidos, en ese contacto con el lenguaje materno, a través de la recepción de sonidos filtrados que resultan similares a los que en su día captaba cuando se encontraba en el claustro materno.

Viejo y grave problema, aunque como vemos, desconocido hasta hace poco, para una joven ciencia quinceañera y que, por tanto, debe encontrarse en lo mejor de sus impulsos.

E. GARCIA-MERAS



# LAS PARODIAS SERIAS

Título castellano: «La tarántula de vientre negro». Director: Paolo Cavara. Guión: Lucile Laks. Fotografía: Marcello Gatti. Música: Ennio Morricone. Interpretes principales: Giancarlo Giannini, Stefania Sandrelli, Claudine Auger, Bárbara Bouchet, Annabella Incontrera. Distribuida por Metro Goldwyn Mayer. Estrenada en el cine Paz.

«La tarántula de vientre negro» pertenece al subgénero, de amplia difusión reciente, que pudiéramos llamar «triller-sexy macaroni», cuya primera característica externa consiste en tener un título muy largo y en el que, a ser posible, aparezca el nombre de algún animal acreditado como venenoso y mortal, o que al menos surgiera cierto repeluzno al posible espectador. «La tarántula de vientre negro» retuerce más su retorcida y confusa trama argumental para hacer aparecer en pantalla a una tarántula y justificar así el título que, naturalmente, tiene muy poco que ver con la trama, si es que es posible adivinar qué cosa tiene que ver con la trama.

La película, por lo demás, en todas sus características, en todos sus componentes, se mueve con arreglo a una falsilla que vale para todas las demás películas del subgénero, cuyas pretensiones son únicamente comerciales, para lo cual incluyen, a nivel paródico, una serie de elementos inevitables: título con las condiciones ya anotadas, denuncia y loa de ciertas actividades delictivas, demagogia inherente a que tales actividades se practiquen en medios sociales más que acomodados, alguna perversión sexual que otra,

alguna de las cuales degenera en crimen, y por este conducto se permite la inserción de lo «sexy», degeneración de lo sexual a nivel de comercialización, y todo ello embutido en un argumento policiaco que, de todas formas, es lo secundario. (Mismamente en esta «Tarántula» nadie se toma la molestia de explicar la forma en que los chantajistas obtenían las fotos y películas comprometedoras, incluidas las del protagonista, cuya intimidad conyugal ha sido filmada con el fin de conseguir algo que los fabricantes del bodrio consideran nota de humor, que extienden a la contumaz presencia de un mariquita camarero en el instituto de belleza que centra la trama.)

Por lo dicho cabe hacerse una idea de la película, que mezcla la trata de blancas y la prostitución masculina, el celestino, cierta versión populista de una especie de submafia, muchas escenas «sexy» y multitud de planos del mismo jaez, en un argumento donde toda estupidez halla asiento, aunque todo con arreglo a una dosificación previamente calculada con arreglo a una fórmula ya acreditada, que al parecer es perfectamente válida sobre ciertos niveles de espectadores.

Tal fórmula literaria se com-

bina con una formulación cinematográfica que reúne una fotografía brillante, unos decorados barrocos —bien sobre módulos de última hora, bien sobre ciertos goticismos del «modern style»— y una música entrecortada con jadeos humanos y suficientemente oída. Por su parte, el director organiza una especie de «show» particular, consistente en retratar cosas a base de panorámicas confusas, en confundir al espectador dándole pistas inútiles y en hacer aparecer en la pantalla todo elemento dramáticamente inane que tenga a su alcance, eludiendo su principal obligación: mostrar los elementos de una historia y trabajar en el sentido de darle contenido. Los intérpretes son utilizados como confusos peones de un juego de falsificación y las interpretaciones exhibidas copiosamente.

El resultado final es una parodia aburrida y seria. Si se piensa que un «thriller» cinematográfico de fama es «Perdición», la gran película de Billy Wilder, no se entiende muy bien que el término se aplique a estos lamentables subproductos, por mucho que se aderece con el objetivo que señala su país de origen, cuya producción cinematográfica más abundante, últimamente, parece moverse inevitablemente dentro de los cauces de la parodia aunque servidos con toda seriedad, con lo que pierde sus posibles virtudes cómicas.

Marcelo ARROITA-JAUREGUI

## PATIO DE CABALLOS

# ESPLENDOR Y TRISTEZA DEL CLAVEL

Dicen que con la llegada de las figuras llegan a la Fiesta los toros pequeños. Esto es, indudablemente, una verdad taurina. Pero junto a esta verdad hay también una verdad estética: con las figuras llegan a la plaza las mujeres hermosas y los claveles. Y si lo que ocurre en el ruedo indigna a los aficionados, basta echar la vista arriba, desparmarla indolentemente por las gradas y el ánimo es ya otro. Así que las figuras algo traen de bueno, ya que los caballeros españoles, seguro porque eso debe vestir mucho, se colocan su clavel blanco en la solapa y su clavel rojo en el pecho de la mujer. Cientos, cientos de claveles prendieron ayer las simpáticas floristas de la Monumental. Y con los claveles, cientos de sonrisas. Porque estas mujeres, con cada flor regalan, ésta gratis, su mejor sonrisa. En la penumbra de los pasillos de la plaza, entre los rudos gritos «asientos, asientos», «programa, el programa oficial», la suave llamada de un clavel es la dignificación de la vulgaridad. «¿Un clavel, señor?» ¿Y por qué no? Un clavel, en definitiva, ni es una bala, ni un insulto, ni una banderilla, ni siquiera un feo gesto indiferente. «¿Un clavel, se-

ñor?» Y ¿por qué no? Un clavel es solamente un clavel: la sublimación de la inocencia. Y, además, hace bien en cualquier parte. En la solapa de un hombre y sobre el dulce pálpito de un pecho de mujer. Ayer los claveles florecieron como un fresco bienhechor para hacer olvidar lo que ocurría en el ruedo. Y al final también ellos, mustios y desilusionados, eran pequeños despojos de una batalla perdida.

## Alfredo Mañas «toreará» los Festivales de Verano

Alfredo Mañas, el autor de teatro cuyos silencios, silencios escénicos se entiende, son más densos y numerosos de lo que sería de desear, por él y por los espectadores, suele ir con frecuencia a la plaza. No es hombre de clavel, se ve a las claras. Y tampoco es hombre de toros. Puede que su interés por la Fiesta se limite al aséptico plano del conocimiento sin más implicaciones. Por eso la apoteosis o el fracaso son realidades que se le presentan, paralelas y equidistantes, a una prudencial distancia de la emoción. De ahí que toda

su preocupación taurina se centre en la intención de ver a su cuñado, que es picador. Como Mañas no sabe en qué cuadrilla va «Canito», su cuñado, es probable que se pase la Feria indagando. Alfredo Mañas da los últimos toques a «Danzando bajo la horea», que se estrenará en los Festivales de este verano en el teatro María Guerrero.

## Clasicismo y vanguardia

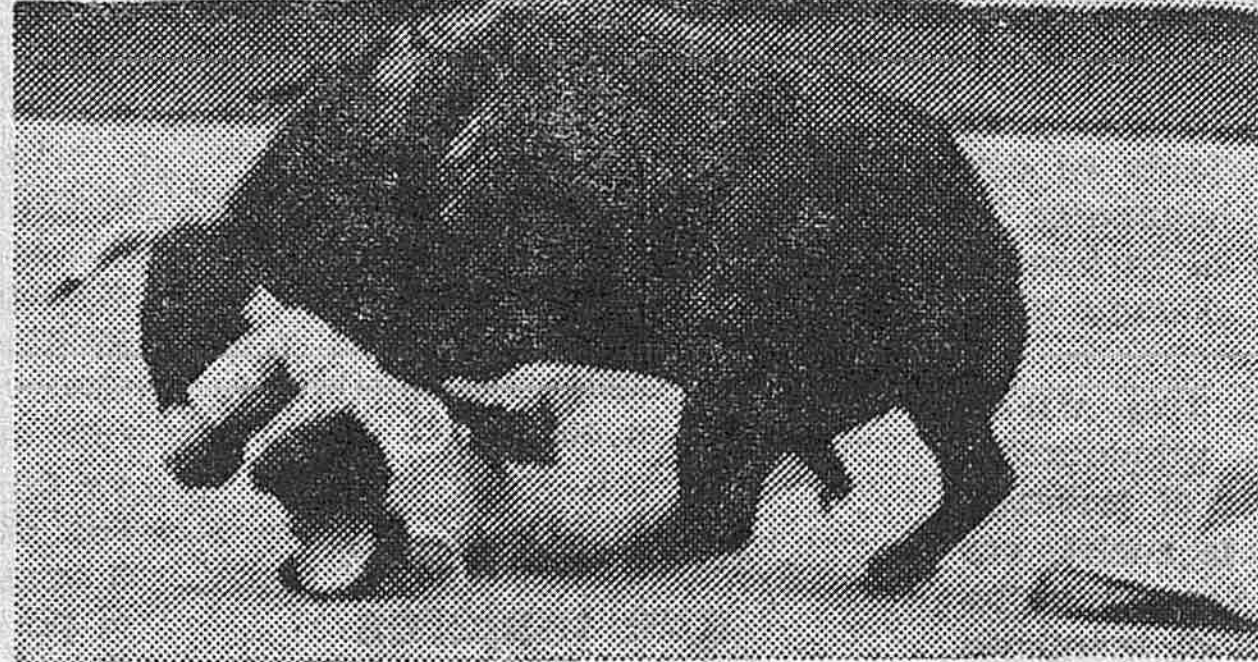
Las noches taurinas de Canotier (Antonio Rojas y Manolo Vidal) tienen sus sorpresas. Ayer se enzarzó la discusión, entre otras cosas, en torno al clasicismo. Como las ideas, brillantes o no, son como las cerezas, que se enganchan, embrollan y confunden, el democrático debate se embrolló y del clasicismo taurino se pasó al clasicismo en general. Un veterano periodista que se encontraba entre el público interrogó «¿saben ustedes lo que es clasicismo?» El veterano curtido en mil batallas periodísticas identificó normas estéticas para acabar, me pareció entender, negando la esencia artística en beneficio de consideraciones sentimentales y sociológicas. Apostrofó a quienes niegan imaginación a El Cordobés y después habló de Velázquez y de Picasso. Lo cierto es que el compañero Yale sí que demostró imaginación y «muñeca». ¿Cómo si no calificar que, en nombre de una estética vanguardista, metiese en el mismo saco a Manuel Benítez, los Beattles y Picasso? ¡Oh, la audacia de la veteranía!

Javier VILLAN

Vila Canut.

Sexta de San Isidro

## SEIS TOROS DE NO



Comprometida situación del diestro Dámaso González, tras resbalar ante el toro. (Foto Cifra Gráfica.)

Que tres toreros como Santiago Martín, «El Viti»; Francisco Rivera, «Paquirri», y Dámaso González no hayan podido sacarles ni un pase completo, ni siquiera medio a su gusto, a seis toros de don Juan María Pérez Tabernero debe poner en claro, con sólo la enunciación, que los toros dejaron todo, absolutamente todo, que desear, y no por peligrosos, fuertes, avisados, mansos o cosa parecida, sino por una condición antibeligerante que ofendería hasta a los borregos.

Que Santiago Martín, «El Viti»; Francisco Rivera, «Paquirri», y Dámaso González, dentro de sus muy diferenciados estilos, poseen oficio y técnica, además de pundonor y paciencia a prueba de desaliento para, aun a lo pesa, imponerse, con mejores o peores resultados, a la inmensa mayoría de sus enemigos es cosa que nadie puede dudar. Pues bien, ni Santiago, ni Paquirri, ni Dámaso consiguieron lo que se dice nada de nada con el primero, el segundo, el tercero, el cuarto y el sexto toros de don Juan María, y no nos referimo a faenas más o menos cortas, sino a un solo y simple muletazo cabal, pues todo se quedó en tanteos, en pruebas, en porfías, tan voluntariosas como inútiles, tan desesperantes como negativas.

A lo sumo, los llamados toros de don Juan María acudieron, y no todos, con cierta prontitud y engañosa pujanza a algún encuentro con los caballos, para al romper las reuniones soltarse lejos, trotones y cansinos, como ya trotones y cansinos habían salido de corrales, en busca de un agua y una hierba imposibles, y al no encontrarlas refugiar su desengaño y su cansera en las tablas y junto a chiqueros.

No es comodidad del cronista el ahorrarse hoy sus acostumbradas puntualizaciones en torno al tercio de varas y dejar en blanco las incidencias de las respectivas faenas de muleta. No vale la pena, porque no ha habido ni pena, aunque la voluntad de los tres toreros se demostrara sobria y cumplida, aunque brevemente.

Santiago mató al primero de dos pinchazos y casi media, y al cuarto, de dos pinchazos y una casi entera perpendicular; Paquirri, al segundo, de un pinchazo y media tendida, y Dámaso González, al tercero, de una estocada, y al sexto, de don pinchazos y media.

Nos queda, sí, el quinto toro, escarbador, reculante, entablado, sosísimo y amagando, o poco más, las embestidas, al igual que sus hermanos; pero al que la tenacidad de Paquirri le alargó un muletazo porfiado y habilísimo, sirviéndose de los viajes hacia querencia de su contrario para, cada dos o tres intentos, conseguir un medio pase —y le consiguió muchos— de buen mérito y alguna calidad, sin que el toro, que por no tener no tenía ni peligro, se mereciera ni uno solo. Mató de una estocada bajita y se le concedió una oreja, entre numerosas e injustas protestas, pues el torero había hecho más, mucho más, increíblemente más, de lo que se esperaba y, repetimos, de lo que se merecía el toro.

¡Lástima del casi lleno que registró la plaza!

Pesos: 537, 552, 534, 549, 553 y 543. Mucha carne, amigo Juan María.

José Antonio MEDRANO

## EXCMO AYUNTAMIENTO DE BADALONA

### ANUNCIO DE CONCURSO

En el «Boletín Oficial del Estado» número 110, de fecha 8 de mayo de 1974, y en el «Boletín Oficial» de la provincia de Barcelona número 103, de fecha 30 de abril último, se insertan los anuncios convocando el concurso para la adjudicación de la adquisición de una pala cargadora articulada con destino a la Brigada Municipal y la enajenación de la pala cargadora Michigan, modelo 85-II, de propiedad municipal, con la reducción de plazos previstos en el artículo 19 del Reglamento de Contratación de las Corporaciones Locales, bajo tipo de licitación de UN MILLON SEISCIENTAS NOVENTA MIL (1.690.000) pesetas, cantidad resultante de la previa deducción de QUINIENTAS CINCUENTA MIL (550.000) pesetas, valor de la máquina Michigan modelo 85-II que se enajena en el acto, de los DOS MILLONES DOSCIENTAS CUARENTA MIL (2.240.000) pesetas en que se valora la pala cargadora articulada objeto del presente concurso.

Las proposiciones para optar al concurso podrán presentarse hasta las trece horas del día TREINTA Y UNO de mayo de mil novecientos setenta y cuatro.

Badalona, 13 de mayo de 1974.—El Secretario (firmado), Juan

Vila Canut.

## MULTA A «TININ»

En virtud de las facultades que le confiere la vigente ley de Orden Público, la Dirección General de Seguridad, ha sancionado con multa de 25.000 pesetas, al diestro José Manuel Inchausti Lameana «Tinín», por su actitud durante la lidia del tercer toro de la corrida celebrada, el quince de los corrientes, en la Plaza Monumental de las Ventas, por su comportamiento irrespetuoso con la presidencia de la corrida, desobedeciendo lo ordenado por dicha autoridad.



# CLAUSURA DEL CURSO PARA PERIODISTAS IBEROAMERICANOS

Ha sido clausurado en el Instituto de Cultura Hispánica el XXIII Curso de Información y Documentación para Periodistas Iberoamericanos, que dio comienzo en Madrid el pasado 22 de abril y estuvo dedicado al tema del periodismo cultural y creativo. Han asistido al mismo periodistas de Argentina, Bolivia, Brasil, Colombia, Chile, Ecuador, El Salvador, Filipinas, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, República Dominicana y Uruguay, con un total de 35 participantes.

El acto de clausura estuvo presidido por S. A. R. don Alfonso de Borbón, presidente del Instituto, acompañado por los embajadores de Panamá, Argentina, Filipinas, El Salvador, Paraguay y Honduras, representantes de las Embajadas de Nicaragua, Chile y Bolivia; secretario general de la Oficina de Educación Iberoamericana, señor Barón Castro, así como otras representaciones del periodismo y de la cultura hispanoamericana, y autoridades del Instituto de Cultura Hispánica.

La lección de clausura estuvo a cargo del decano comsario de la Facultad de Ciencias de la Información, don Juan Beneyto, que disertó sobre el tema «Perfiles culturales del fenómeno comunicativo». Dijo, entre otras cosas, que «las relaciones entre la información y educación resultan así complementarias en juego con el tiempo. La cultura transmitida por la escuela sigue utilizando un sistema lento, en tanto que los «mass media» aprovechan su coacción para actuar rápidamente sobre las audiencias. Informarse es actividad encarrilada en un orden de valores culturales. Los haberes presentes —añadió— se adquieren en las aulas, con o sin muros, pero dependen cada vez más de las técnicas difusoras, actuantes sobre el pueblo. En consecuencia, la cultura es resultado de la interacción social, y se logra en la línea integradora cuando la cultura se incorpora a un pueblo y la educación es reforzada por la información».

A continuación habló, en nombre de los profesores del Curso, el escritor y periodista uruguayo don Guido Castillo, quien destacó la importancia de la Prensa oral, escrita y televisiva, y la importancia de la palabra como instrumento de la Prensa, subrayando, por tanto, el valor del idioma español, que es la base unitaria del conocimiento profesional y la responsabilidad de los órganos informativos del amplio mundo hispano parlante.

En representación de los cursillistas tomó la palabra el redactor del diario «El Mundo», de El Salvador, don Jorge Armando Contreras, quien agradeció el patrocinio del Instituto de Cultura Hispánica, bajo cuyo esfuerzo constante se ha mantenido durante veintitrés años este maravilloso puente que reúne anualmente en la Madre Patria a elementos de toda Iberoamérica, que desempeñan delicados cargos dentro de los más importantes medios informativos del continente. Apropriadamente las palabras de otro becario de Cultura Hispánica, puedo decir que los Cursos de Información para Periodistas Iberoamericanos y Filipinos son «la mejor manera para que los ideales hispánicos adquieran una efectiva encarnación supra-continental». Este encuentro con el pueblo español nos ha permitido conocer de cerca que, al igual que nosotros, tiene problemas, pero sabe y demuestra que la solución de los mismos no está sujeta a paternalismo ni dependencias, sino en el empeño y dinamismo de sus habitantes. No cabe duda que este Curso que ahora terminamos ha sido un encuentro hispanoamericano en la Madre Patria, que contribuirá a una mayor vinculación realmente estrecha y permanente entre España y América.

Dio lectura a continuación al cuadro de honor de los profesores del Curso, que en esta ocasión han sido elegidos por votación de los cursillistas, recayendo en los señores don Antonio Gala, don Santiago Amón, don Guido Castillo, don Ricardo Morando, don José Luis Rubio y don José María Cagigal, los cuales recibieron seguidamente sus diplomas de manos del presidente del Instituto, quien asimismo entregó sus títulos a los cursillistas.

Por último, S. A. R. don Alfonso de Borbón pronunció, entre otras, las siguientes palabras: «Este XXIII Curso de Información para Periodistas Iberoamericanos reafirma su continuidad a una de las tareas formativas a las que el Instituto de Cultura Hispánica ha venido dedicando mayor interés a lo largo de los años; más de 1.500 periodistas, designados por toda la geografía de Iberoamérica y Filipinas, dan cuenta de esta preocupación, que el Instituto ha entendido siempre como una de las más importantes en su agenda de trabajos».

## MINISTERIO DE TRABAJO

### INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

#### DELEGACION PROVINCIAL DE OVIEDO

##### CONCURSO PUBLICO 7/1974

Para adquisición de MOBILIARIO GENERAL, con destino para el edificio destinado a Residencia Sanitaria de la Seguridad Social en AVILES.

El pliego de condiciones se halla expuesto en el tablón de anuncios de esta Delegación, plaza del Carbayón, 1, facilitándose en el Departamento de Secretaría Técnica un ejemplar con todas las demás circunstancias del concurso, al precio de 35.00 pesetas, a los industriales que lo soliciten.

El plazo para la presentación de ofertas en el Registro General de esta Delegación finalizará a las trece horas del día 8 de junio próximo.

Oviedo, 16 de mayo de 1974.—El Director Provincial (firmado). Ignacio Alonso de Nora Gómez.

## LA MUSICA

# XI FESTIVAL DE LA OPERA DE MADRID

## Triunfo de la joven generación

La noche se planteaba en su inicio si no conflictiva, por lo menos desconcertante. Dos óperas se presentaban en escena: «Payasos», de Leoncavallo, y «Selene», de Tomás Marco. La primera, ejemplo de ese verismo «fin de siglo», atraía, como es lógico, a la gran mayoría de los asiduos y a todas luces encomiables sostenedores de estas escasas sesiones operísticas de que disfrutamos en nuestro Madrid. Estos mismos asiduos que habían sido «sacudidos» hace pocas fechas con la representación de la ya antológica ópera «Wozzeck», de Alban Berg, y eso que se presentaba ante nuestro público con cincuenta años de retraso, iban a asistir al estreno de una ópera escrita hoy que, como es lógico, se estructura en base a conceptos, técnicas y expresiones diferentes. Para empezar, en el programa de mano, en palabras propias de Tomás Marco, se le planteaba al espectador la necesidad de participar personalmente, a poner en juego sus propias connotaciones sensoriales y conceptuales para así completar el proceso de creación de la obra. ¡Qué distinta postura a la que exige la contemplación de una obra ya conocida, en donde no caben sorpresas y en las que el aficionado puede sentar cátedra tranquilamente sobre desajustes en la orquesta, imperfecciones en los cantantes o reprobación ante algún intento de adaptación en lo escénico!

Pero vayamos ya a la representación en sí. «Payasos», de Leoncavallo, dejó frío al público. Si tuviéramos que hablar en términos de competencia, se podría afirmar que Pedro Lavirgen fue el protagonista, el vencedor. Para él fueron los más cálidos aplausos, que muy caballerosamente quiso compartir con sus compañeros, María Orán, Giampiero Mastromei, Julián Molina, Antonio Blancas. El coro de la Escuela Superior de Canto, muy desangelado en la escena. Les falta práctica en estos menesteres. Cuando la adquieran, que sólo es cuestión de tiempo y de buenos directores de escena, estarán a la altura de su cuidada calidad musical. Odón Alonso, al frente de la Orquesta de la RTVE, si no estuvo en una de sus mejores noches, nos ofreció, por lo menos, el no tan frecuente placer en las sesiones de ópera de nuestro país de escuchar una buena orquesta, con cuidados matices y sonoridades, y eso que la orquestación original de «Payasos» no es ningún paradigma precisamente. El director de escena, Rafael Pérez Sierra, hizo un intento de adaptación ambiental que se quedó a medio camino.

El panorama cambió totalmente al iniciarse la segunda ópera programada: el estreno mundial de «Selene». La desgana desapareció. El mundo so-

noro de Marco prendió en el público. El escenario, sugerente, de gran belleza plástica, introducía a un mundo mágico, cosmogónico. A ambos lados del escenario, dos figuras hieráticas rodeadas de un anillo saturnal, ingenioso modo de resolver el problema técnico de los pocos ensayos y de la necesidad en las cantantes de leer la partitura.

En la ópera, ¿por qué no cantata escénica? de Marco, los cantantes cantan sin texto. Este, a cargo de actores, se escucha a través de altavoces que no eran por cierto de una gran fidelidad.

El argumento, si es que es válido usar este término, plantea en el fondo la necesidad de tomar partido ante la era tecnológica en la que vivimos. ¿Para qué? ¿Por qué? Son las preguntas que el espectador tiene que contestar por sí mismo. El material orquestal utilizado, conjunto de cuerda, flauta, clarinete, cuatro saxofones y percusión, y el vocal, cuatro solistas y coro mixto, sirven de soporte perfecto a la intención temática. Asistimos, a lo largo de los cuarenta minutos que dura la obra, a un simbólico desarrollo de la Historia de la Humanidad, sin el que no puede entenderse nuestra actual problemática.

Técnicamente, el montaje es un auténtico alarde de ingenio, dadas las pocas facilidades que el propio recinto ofrece para este tipo de espectáculo total. Es una pena, por ejemplo, que no haya podido disponerse de un ciclorama adecuado, lo que empujase o minusvalorase momentos de profunda tensión ideológica, como puede ser el contemplar en un silencio absoluto el «hongo» de una explosión atómica.

No podemos dejar de mencionar, aunque sea en conjunto, que gran parte del éxito se ha debido a la profunda entrega del equipo realizador, que con poquísimos ensayos han sabido llevar adelante y con éxito total una nueva experiencia de nuestros escenarios líricos, que nos ha dejado el recuerdo de haber asistido a un auténtico estreno y la convicción personal de que éste no sólo es un camino positivo, sino profundamente enriquecedor para todos, autores, intérpretes, técnicos y, cómo no, público.

En el caso en que nos ocupa, la reacción por parte de éste ha sido, como era lógico, encontrada. Bravos, aplausos, protestas, algo de abstencionismo. De todas formas, es la reacción que debe tener el arte de su tiempo, aceptación y rechazo. Así se mantiene vivo y no perdura sólo amparado en tradiciones que muchas veces sólo sirven para la mediocridad.

Alfonso GALLEGO

# CELEBRACION DEL DIA DE LAS LETRAS GALLEGAS

**SANTIAGO DE COMPOSTELA.** (Cifra.) — El Día de las Letras Gallegas, instituido por la Real Academia Gallega en 1963, se celebró ayer, dedicado al filósofo Juan Vicente Viqueira, cuyo cincuentenario de su muerte se cumple este mismo año.

En todas las ciudades gallegas tuvieron lugar diversos actos de exaltación de la lengua gallega y de homenaje al citado filósofo.

Juan Vicente Viqueira nació en Madrid, en 1861, pero desde los primeros días de su existencia vivió en Galicia residiendo primero en La Coruña y más tarde en Betanzos.

Destacó por su labor como filósofo consagrando gran parte de su obra a la psicología experimental. La mayor parte de su obra está escrita en idioma gallego, aunque también tiene publicaciones en castellano. Paralelamente a su actividad como filósofo destaca su aportación al campo de la literatura como ensayista y poeta.

El Día de las Letras Gallegas fue instituido el 17 de mayo de 1963 coincidiendo con la publicación de «Cantares Gallegos», de Rosalía de Castro, a quien se dedicó la citada jornada. En 1964 la fecha estuvo dedicada al pen-

sador, narrador y dibujante, Alfonso Daniel Rodríguez Castelao; en 1965, al poeta Eduardo Pondal Abente; en 1966, al poeta Francisco Añó Paz; en 1967, al poeta Manuel Curros Enríquez; en 1968, al arqueólogo Florentino López Cuevillas; en 1969, al poeta Antonio Noriega Varela; en 1970, al escritor Marcial Valladares Núñez; en 1971, al poeta Gonzalo López Abente; en 1972, al poeta Valentín Lamas Carbajal, y en 1973, al arzobispo Manuel Lago González.

## Medalla de Mérida para Juan de Avalos

**BADAJOS.** (Pyresa.) — El Ayuntamiento de Mérida, reunido en pleno, ha acordado conceder al escultor don Juan de Avalos la Medalla de Oro de la Ciudad. Al famoso escultor, nacido en dicha ciudad emeritense, ya se le había concedido con anterioridad el título de hijo predilecto de Mérida.

## Premio «Fernando María de Pereda»

**SANTANDER.** (Cifra.) — Con 100.000 pesetas está dotado el premio «Fernando María de Pereda».

que para trabajos monográficos inéditos sobre «La empresa en la sociedad actual», ha convocado el Centro Montañés de Investigación y Desarrollo Empresarial.

Los concursantes deberán presentar un estudio de un máximo de 100 folios a doble espacio, que remitirán a la dirección del centro, calle Calvo Sotelo, 62, Santander, antes del 30 de septiembre de 1974. En lugar de firma se presentará con lema.

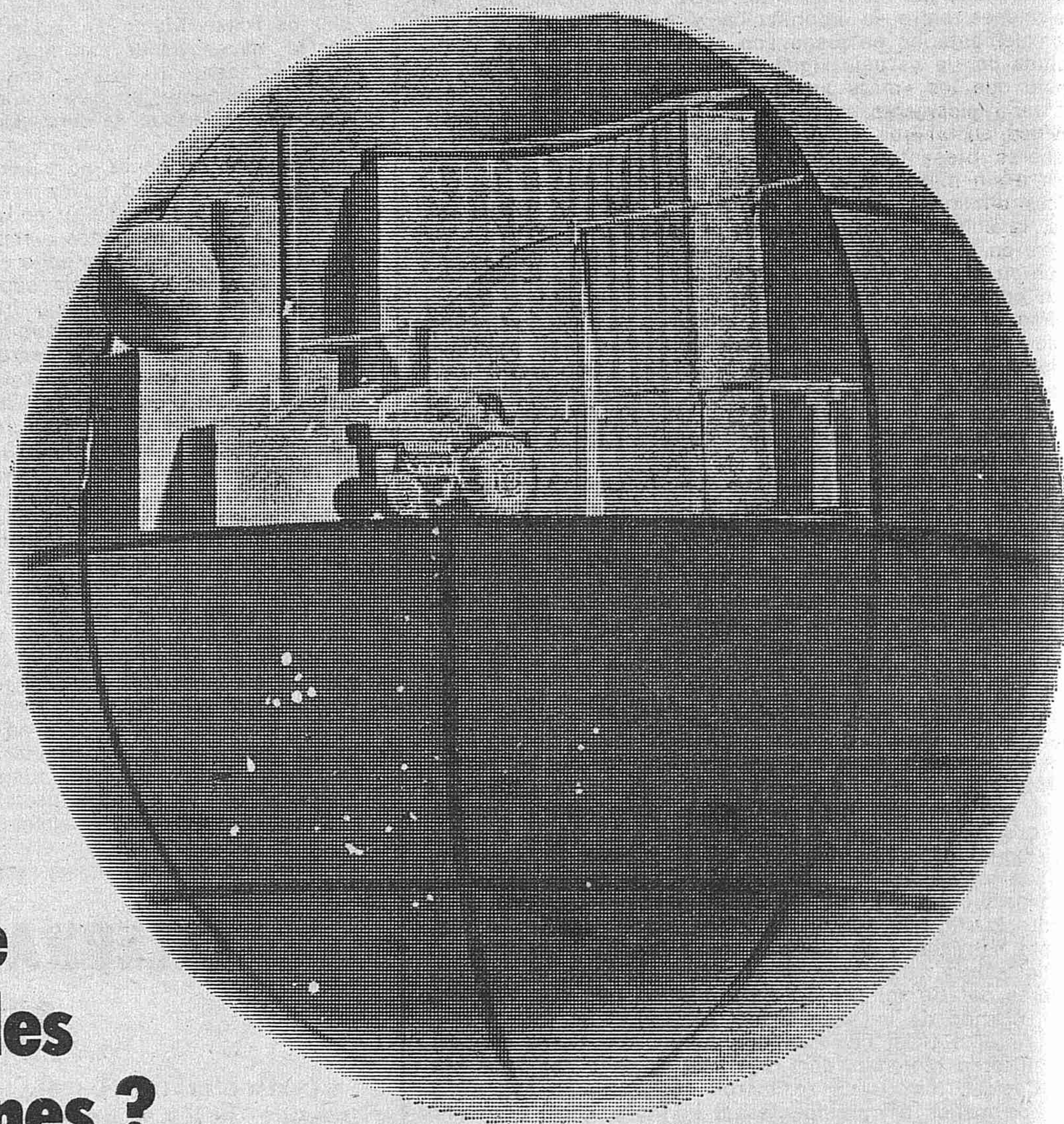
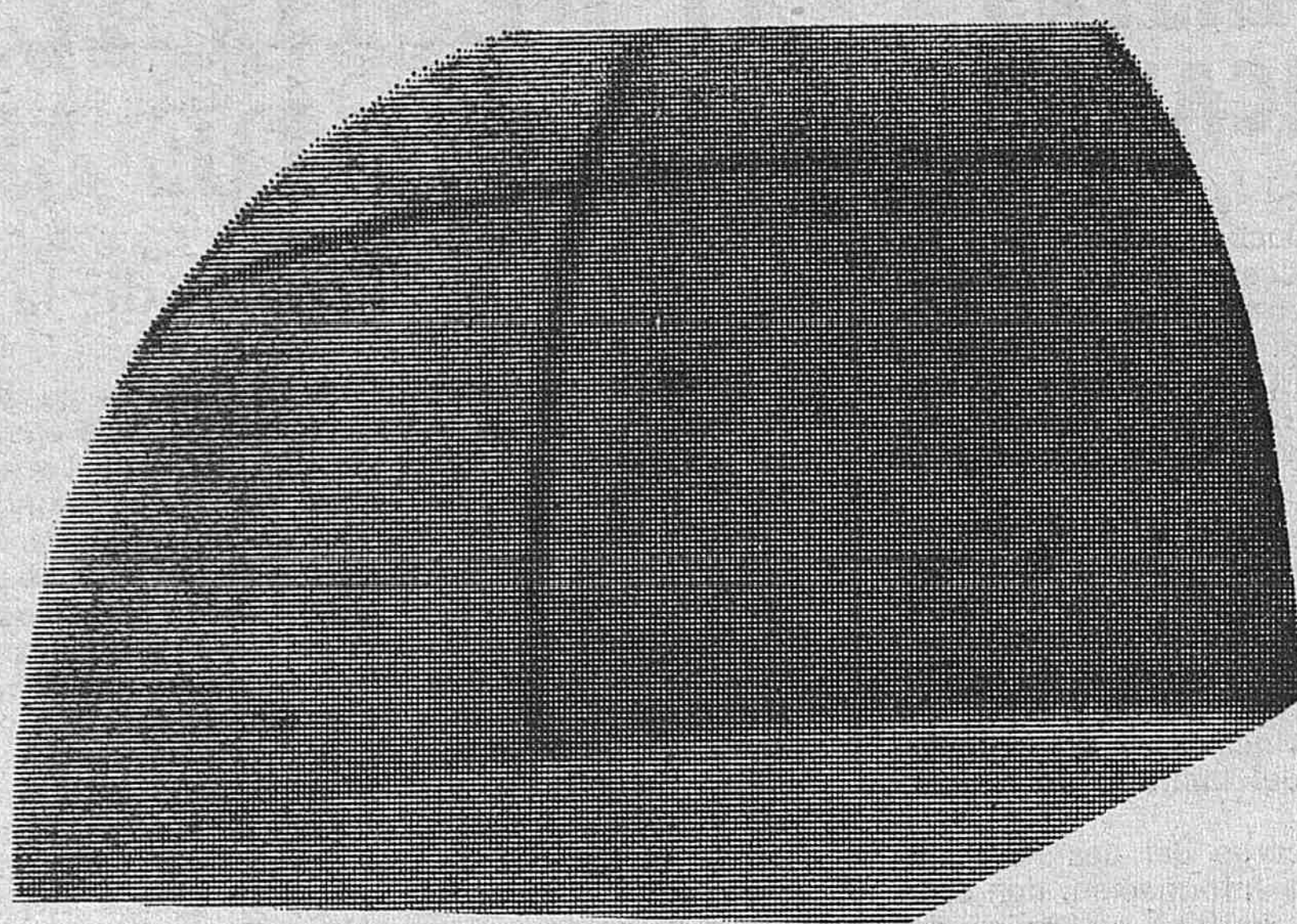
El fallo del jurado se hará público en el mes de diciembre y el premio no podrá declararse desierto.

## Homenaje al decano de los periodistas

**SANTA CRUZ DE TENERIFE.** (Cifra.) — La Asociación de la Prensa de Tenerife, por acuerdo de su junta directiva, ha nombrado miembro de honor de la misma al periodista don Antonio Martí Martín-Fernández, que inició el periodismo en 1920 como redactor de la correspondencia militar.

El señor Martí Martín-Fernández es actualmente el decano de los profesionales tinerfeños y dirige una revista turística.





**¿ Es corriente...  
que usted,  
sin tocar su capital,  
haga posible  
obras sociales  
de miles de millones ?**

Para Usted, será lo más corriente del mundo al trabajar con las Cajas de Ahorros Confederadas. Para ellas Usted es lo primero.

Pero, como las Cajas no tienen accionistas, sus beneficios no favorecen bolsillos particulares. En 1973, se destinaron más de 7.000 millones a importantes obras sociales, que Usted hizo posible con su participación. Cuando quiera ahorrar y elevar el nivel de España, acuda a su Caja. Por algo, desde siempre, se llama de AHORROS.

Para Usted, su Caja tiene los más dinámicos servicios: asesoramiento financiero, transferencias, compra, venta y custodia de valores, créditos...

Con Usted, se hacen posible escuelas, restauraciones artísticas, becas, viviendas, instalaciones deportivas...

Cuando quiera eficacia y dinamismo acuda a su Caja. Allí donde esté encontrará una de sus 6.000 oficinas.

Por algo, no lo olvide, se llaman CONFEDERADAS.

**Eficacia para usted - Progreso para España**  
**Téngalo en Cuenta**  
**en una Cuenta Corriente de las...**

**Cajas de Ahorros Confederadas**



La Organización Financiera en la que más personas confían: 24 millones de españoles se han puesto de acuerdo para depositar en ellas sus ahorros

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Madrid



LA CIUDAD

MADRID,  
PUNTO CERO

Conviene saber, para pensar Madrid, que a su alrededor hay una circunferencia, de la cual es punto central. Yo no sé documentalmente si Felipe II previó el valor de su elección, si ésta fue fortuito capricho o ganas de salir de las angosturas de Toledo. No lo sé por sabiduría. Pero sí que acertó Felipe por intuición. De 1561 a 1974 se restan más de cuatro siglos, cuando unos pájaros de brillante albura orlada de aluminio, fragorosos y lanzados a superar al sonido, se posan y se elevan en un aeropuerto transatlántico, Madrid estación porque es el punto cero de una madeja de rutas, y por él se pasa para ir de un lado a otro entre Europa, África, América y Asia. ¿Providencial? Pues sí.

Madrid no está acunado por el mar, ni contiene una vía amazónica, digamos semimar, o río navegable, que pueda servir comercio, industria y comunicaciones normalmente colmadas. Tampoco minas, ni había en el seiscientos rutas de carruajes, sólo sendas para una de caballo o mulo. Y, sin embargo, Felipe se empeña en traer aquí los sellos reales. La razón se la dio el tiempo al inaugurarse la estación aeromilagrosa de Barajas.

Es punto cero, pues. Aquí se llega, De aquí se parte. A. Digamos que ofrece al mundo uno de sus soportes vitales. Mas no sólo aludo a lo ultranubes, sino a lo subnubes. Porque también es punto cero para las carreteras, que salen y vuelven a la Puerta del Sol. Cuyo punto cero está grabado en la acera del Ministerio. Y es punto cero en la red de ferrocarriles, antes sin continuidad, salvo transbordo, ahora enlazadas las líneas por el suburbano Atocha-Chamartín, que une las arterias de los talgos. Y es punto cero de la política. A Madrid llega toda España, en Madrid se queda toda España, y sale toda ella a beneficiar lo pensado, tramado, preparado, regido por toda España. Por lo cual hay que abolir el madrilenismo de aldea y considerar su función de «caput» de una nación primordial.

Ese punto cero de Madrid es toda su razón para ostentar el atributo de campamento de las Españas. De las fuertes y varias Españas concentradas (repase el vocablo, concentradas unas con otras, o en otras). La circunferencia tiene distancias entre sí que afirman la lejanía. Por ejemplo, Cádiz y Vigo, Barcelona y Huelva, Badajoz y Mallorca, Las Palmas y San Sebastián. Asusta el cálculo de lo que se gastaría en tiempo y en fondos si cualquier gestión compleja hubiera de tramitarse según las secantes, o las tangentes, o por cuerdas. Lo lógico es —como la cabeza reúne el orden y la dirección del cuerpo, quizás también del alma— que se use el radio. Esto acorta la ecuación espacio-tiempo y resuelve el escollo de la multiplicidad dispersa. Función de Madrid es, y responsabilidad suya, apretar el haz de las diversas actividades y distribuir los elementos fértiles comunes; como atraer al consenso del gran grupo las iniciativas y necesidades de todo. Y cuajar poco a poco, reuniendo partículas individuales, el «Volksgist» o espíritu nacional.

Punto cero equidistante y convergente: nadie se siente vejado. Salvo los ambiciosos de cargos de campanario, más fáciles de explotar que conseguir en competencia las batutas de la orquesta. En el fondo del particularismo, aparte ser su ingrediente una de las pasiones más bajas, la envidia, otra pasioncilla baja le reforma: la vanidad de creer que el mundo comienza y termina en la calle que él —el logrero— habita.

No hay centralismo, pues Madrid se derrama administrativamente por el territorio. En cualquier capital de provincia reside la administración delegada de cualquier especialidad. Y resuelve allí lo solo local, cuanto lo nacional precisa la unidad en canon. Buen caos el de las iniciativas «pro domo sua», nada más, de cada segmento de la circunferencia rebañando la ventaja para él, y buen lío el del indiferentismo ante los derechos y necesidades de los compatriotas. Una imagen ingrata de esa injusticia y perjuicio la tenemos en los reinos de taifas, sin salir de nuestra Historia; y en la rivalidad de los reinos menores hasta doña Ysabel y don Fernando. La maraña legislativa, las ventajas obtenidas a despecho de la lógica, las traiciones de unos a otros, y singularmente las herencias que volvían a dividir lo reunido con esfuerzo, retrasaron la limpieza del país por siglos penolíticos. Hacer y deshacer, combatir lo del vecino, intentar hegemonías fundadas en la gula, esperarían a la posible, pero no probable España dividida —«divide et impera», lema de sus enemigos— con la contradicción de capitalistas de segunda, opiniones enfáticas de gobernantes enanos de lo que pisan, y con ambiciones desahoradas de la ley del embudo, si deviniera España lo que ha sido contradicho, demostradamente, por la verdad de la realidad. Contra la que nadie puede sino estorbar, unos segundos, lo eterno.

Tomás BORRAS

LA CONSTRUCCION DEBE REIVINDICAR EL MAS ALTO NIVEL DE CALIDAD

El Ministro de la Vivienda clausuró la Semana Técnica del Aislamiento

El Ministro de la Vivienda, don Luis Rodríguez de Miguel, clausuró ayer la IV Semana Técnica del Aislamiento, en un acto celebrado en el Pabellón de Cristal de la Casa de Campo, donde han venido desarrollándose las sesiones de trabajo desde el pasado lunes.

«La preocupación por la calidad —afirmó el señor Rodríguez de Miguel— es consecuencia de la elevación del nivel de vida, pero también viene motivada por la constante degradación del medio humano. La vivienda es hoy un medio de defensa frente a la agresividad del medio físico.»

Riguroso examen

El Ministro manifestó que «sólo si conocemos con exactitud los peligros que nos amenazan continuamente podremos estar en condiciones de reaccionar». Luego dijo:

«La defensa de la calidad de la edificación debe partir de un riguroso examen de las deficiencias y responsabilidades. El sector de la construcción, por su volumen de producción y financiación, está en primera línea entre todas las actividades económicas del país y debe reivindicar el más alto nivel de tecnología y calidad.»

«La existencia de una poderosa demanda y las expectativas de venta que encuentran las nuevas viviendas, no deben ser motivo para que se descuide la necesaria vigilancia del producto final y la atención escrupulosa en la comodidad, conservación y funcionalidad de un bien con tanta incidencia en el bienestar familiar. Todo ello nos exige, como lógica consecuencia, intentar que la sociedad tome conciencia de aquellos aspectos en los que es necesario incluir una rectificación y aquellos otros puntos que reclaman una revisión profunda y responsable.»

Veinte mil millones de ahorro

El señor Rodríguez de Miguel se refirió en su discurso a la manipulación comercial y afirmó: «No tenemos una contabilidad depurada del costo que para las economías domésticas suponen las deficiencias de calidad. Pero el hecho de que se estime que podrían ahorrarse veinte mil millones de pesetas anuales en gastos de calefacción si los edificios públicos estuvieran debidamente aislados térmicamente, nos da una idea bastante exacta de los perjuicios que se derivan de regirse por el costo inmediato y de atender más a los aspectos externos que a los estructurales de la edificación.»

Todos los temas tratados en esta IV Semana, en palabras del Ministro, tienen una importancia fundamental para la convivencia social: el control de ruido ambiental en los edificios, la defensa de la intimidad familiar del hogar, el ahorro de energía en las instalaciones de calefacción, la eliminación de humedades y condensaciones y la protección de los edificios contra el fuego constituyen cuestiones de indudable trascendencia y sobre las cuales es preciso establecer unos criterios funcionales y operativos.

Código de las calidades edificatorias

Posteriormente, el Ministro afirmó que «la Administración está estableciendo el código legal de las calidades edificatorias y señala los mínimos exigibles en cada parcela del proceso de construcción. El esfuerzo que se es-

tá haciendo en este terreno apenas si tiene precedentes en el derecho comparado y está generando una sensible influencia de nuestro sistema jurídico sobre otras legislaciones. Pero su observancia obligatoria sólo puede ser impuesta y alcanzada en la medida en que toda la sociedad sea consciente de la jerarquía de los valores que hay que custodiar, del orden de prelación de los intereses en presencia. De ahí que sea preciso suscitar el máximo de colaboraciones y la toma de posición de la opinión pública ante un tema que tiene una trascendental entidad.»

«El aislamiento de los edificios y la introducción de las técnicas y los procedimientos más avanzados para la defensa de la economía y la intimidad familiar —añadió—, ocupan un lugar importante dentro de la política de defensa de la calidad de la construcción.» Es necesario, por tanto —dijo también—, que sepamos adecuar las soluciones técnicas a las exigencias sociales.

Nueva era de la historia de las sociedades

Al término de su discurso, el Ministro de la Vivienda manifestó que «está comenzando una nueva era de la historia de las sociedades humanas. Los consumidores quieren dejar oír su voz y requieren de la Administración pública un mayor grado de fiscalización y compromiso en la defensa de los derechos cotidianos del usuario de una vivienda. Ello va a exigir, sin duda, un paso cualitativo en los medios

instrumentales de gestión, que fueron pensados fundamentalmente para promover y agilizar el sector de la construcción y que requerirán poner en marcha los necesarios instrumentos de control técnico e inspección».

«Vamos a tratar de hacerlo —concluyó— con absoluta equanimidad, sin prisas, subrayando la importancia de las colaboraciones que se nos puedan ofrecer, pero sin olvidar tampoco que somos gestores de los derechos del pueblo y que nos corresponde velar por que nadie trate de apropiárselos en beneficio suyo.»

Distinción a la rectora de la Ciudad Escolar «Francisco Franco»

En un acto celebrado en la Ciudad Escolar Provincial «Francisco Franco», el señor subsecretario de Educación y Ciencia, señor Mayor Zaragoza, impuso las insignias de la Encomienda de Alfonso X el Sabio a la rectora de dicho centro, señorita Oliva Tomé Lambea, que recientemente le fue concedida. Con anterioridad, el diputado provincial, señor Domínguez Posada, como presidente del Consejo de Administración de la Ciudad Escolar, y en nombre del mismo, le ofreció una bandeja de plata con la firma de todos los consejeros. Tanto el señor subsecretario como el señor Domínguez Posada tuvieron frases de encendido elogio para la rectora.

Asistieron al acto, el señor subsecretario de Educación y Ciencia, el señor Gobernador Civil de la provincia, don Jesús López Cancio, con sus respectivas esposas; la Delegada Nacional de la Sección Femenina, doña Pilar Primo de Riebra; el Presidente de la Diputación, doctor González Bueno, así como todo el Consejo de Administración y miembros de la Delegación Provincial de la Sección Femenina. Todos los asistentes, presididos por el señor subsecretario visitaron la Ciudad Escolar con gran detenimiento, y el acto, dentro de un signo de intimidad, resultó sumamente grato.

OBRAS DE ALCANTARILLADO EN LA ZONA DE ORCASITAS

Dos nuevos proyectos de obras de alcantarillado, en el kilómetro 0,7 de la carretera de Villaverde y en el kilómetro 7 de la carretera de Andalucía, ambos dentro de la barriada de Orcasitas, han sido aprobados por la Comisión Municipal de Gobierno, con un importe total de cerca de un millón de pesetas. En la misma sesión se han aprobado también los siguientes proyectos:

Acondicionamiento y decoración del paso inferior de peatones entre las calles de Goya y Génova, por importe de 7.790.747 pesetas; pavimentación de la calzada en la avenida de Pradolongo y calles de Villatobas, Victorino Venturini, plaza de María Estela, Espeja y calle B de barrio de San Blas. Todo esto por importe global de cuatro millones de pesetas.

En el capítulo escolar se aprobaron los proyectos de obras adicionales para los colegios nacionales Francisco del Pozo, Felipe II, Capitán Cortés, Zumalacárregui, Juan José Martínez Seco, por importe de más de seis millones de pesetas.

El «Seat 133», premio especial de la Tómbola de la Vivienda

En el recinto de la Tómbola Diocesana de la Vivienda ha quedado expuesto el más llamativo de sus premios, el nuevo «Seat 133», que entrará a formar parte del sorteo del día del cierre de la Tómbola, que tendrá lugar en los primeros días de junio.

Hasta el momento se han concedido ya importantes premios, como automóviles, lavadoras y diversos electrodomésticos. En el próximo sorteo, que se celebrará el día 19, a las nueve de la noche, se pondrán a la venta dos importantes premios, un «Seat 850» y un televisor en color.



# INAUGURADO EL CICLO SOBRE HIGIENE Y SEGURIDAD EN EL TRABAJO

Ayer se inauguró en el salón de actos del edificio ARRIBA el ciclo que, sobre Higiene y Seguridad en el Trabajo, ha organizado, en colaboración con el Plan Nacional correspondiente, la Delegación de Prensa y Radio del Movimiento.

Al acto, en el que estuvieron presentes el director de producción, señor Fernández, y el jefe de personal, señor Alvarez, asistieron empleados de talleres de la empresa y otras personas.

En primer lugar, el doctor García Manso, jefe de servicios médicos de la empresa, disertó sobre «Intoxicaciones por plomo y benzol», estableciendo diferencias entre los diferentes tipos de intoxicaciones a los que están expuestos los empleados, como linotipistas y maquinistas, que manejan este metal y este disolvente.

El señor Marimón, ingeniero industrial, habló a continuación de los riesgos en el manejo de máquinas y herramientas manuales. Por último, se proyectó un documental sobre «El ABC de las herramientas manuales».

En días sucesivos, se pronunciarán conferencias sobre «Quemaduras, riesgos y terapéutica», «Incendios y explosiones», «El Plan Nacional de Higiene y Seguridad en el Trabajo» y «El problema de los accidentes laborales en España».

El ciclo será clausurado por el Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento, señor Villacañas, el próximo día 25.

## Federación Española de Esperanto

A partir de hoy, en la Secretaría Central de la Federación de Esperanto, calle de Rodríguez de San Pedro, 13, planta tercera,

puerta 7, se iniciará un curso elemental de esperanto, los martes y jueves, a las 8,30 de la tarde. Informacinó en dicha Secre-

taria los días laborables, de 7 a 9 de la tarde.

## Cartel premiado de la corrida de Beneficencia

El jurado calificador del concurso de carteles anunciadores de la gran corrida extraordinaria de Beneficencia 1974, presidido por don Leopoldo Matos Aguilar, vicepresidente de la Diputación, ha emitido el siguiente fallo:

Primer premio. — Dotado con 50.000 pesetas, al trabajo número 10, del que es autor don Jesús Bernal López. Segundo premio: Se concede al cartel número 9, original de doña Cristina Milla Sánchez, siendo su importe pesetas 30.000. El jurado, asimismo, acuerda conceder un accésit de 10.000 pesetas al trabajo número 4, del que es autor don César Palacios Romero.

# LOS NUEVOS PROBLEMAS DE LA INGENIERIA

## Mesa redonda en el Instituto de Ingenieros Civiles

Más de quinientos ingenieros han participado en la primera mesa redonda organizada por el Instituto de Ingenieros Civiles, sobre «Los nuevos problemas de la ingeniería», en la que actuó de moderador don Salvador Serrats Urquiza.

El señor Crespán Echegoyen presentó la ponencia «El proceso de salarización del ingeniero», donde puso de relieve la progresiva caracterización de estos técnicos como fuerza de trabajo asalariado, cada vez más alejada de las funciones propiamente decisorias y directivas. El técnico tiende a convertirse en fuerza de trabajo sustituible, y esto constituye el trasfondo objetivo de las «guerras de atribuciones» que periódicamente enfrentan a las ramas de la Ingeniería superior entre sí y con las ingenierías técnicas.

En la segunda ponencia, «Situación del joven profesional de la ingeniería», el señor Estévez Ruiz de Castañeda analizó las características de trabajo de los ingenieros que finalizaron sus estudios a partir de 1966. Criticó los diversos planes de estudio de las Escuelas Técnicas, como intentos fallidos de adecuación del sistema educativo al desarrollo capitalista. Y desmitificó la pretendida masificación de los ingenieros: en 1963 salían 1.133 graduados de 17.072 matriculados; en 1972 salieron 2.130 graduados de 32.822 matriculados.

Hoy existen 25.000 ingenieros más o menos activos en actividades relacionadas o no con su profesión. La concentración se da en los sectores donde el técnico realiza, en gran proporción, un trabajo productivo directo. La consecuencia primordial del desequilibrio oferta-demanda, en el mercado de trabajo de los ingenieros superiores, es el paro, con sus dos secuelas naturales del subempleo y la emigración. Los ingenieros obligados a derivar hacia tareas sin contenido profesional alcanzan proporciones elevadas, y el problema se agrava con la presencia de técnicos extranjeros, que ocupan, en muchas ocasiones, los puestos de verdadera responsabilidad técnica.

## Los ingenieros y las empresas

El señor Gómez Ullate habló sobre «Los conflictos entre los ingenieros y las empresas en España». Analizó en su ponencia los conflictos originados por reivindicaciones profesionales de los ingenieros, que tratan de aplicar en su trabajo criterios de racionalidad técnica que las direcciones de las empresas no admiten porque buscan otros criterios de beneficio.

Finalmente, el señor Esquinas Alcázar trató en su ponencia sobre «Los cauces profesionales de los ingenieros y su evolución previsible». Estudió el problema a nivel de organismos de carácter internacional, en diversos países europeos y en España, en particular. Propuso las posibilidades de evolución futura de los cauces sindicales y corporativos, incluidos los Colegios, Asociaciones y el propio Instituto.

## INVESTIDURA DE DOCTOR EN DERECHO AL MINISTRO DE EDUCACION

A última hora de la mañana de ayer, y en el transcurso de un acto íntimo celebrado en el salón de actos de la Universidad Complutense de Madrid, se ha procedido a la investidura de Doctor por la Facultad de Derecho de dicha Universidad al actual Ministro de Educación y Ciencia, Cruz Martínez Esteruelas. La investidura estuvo a cargo del Rector, Angel González Alvarez. Acompañaban al nuevo Doctor el Subsecretario del Ministerio, Federico Mayor Zaragoza; director general de Universidades, Felipe Lucena; Junta de gobierno de la Universidad Complutense, así como representantes del Claustro de la Facultad de Derecho, cuyo decano actuó de padrino.

El profesor González Alvarez, con el ceremonial acostumbrado, le impuso el birrete laureado, el anillo y los guantes blancos, haciéndole también entrega de «El Libro de la Ciencia», obsequio de la Universidad de Granada.

Terminada la investidura, el Rector pronunció unas breves palabras de salutación al nuevo Doctor, glosando seguidamente el sentido del acto. Le contestó el Ministro de Educación y Ciencia en una rápida intervención, en la que se refirió al ideal universitario y su vigencia en el tiempo presente. Destacó cómo los servicios y la cooperación a la Universidad pueden efectuarse también desde el exterior de la propia estructura universitaria, reiterando su decidida vocación de prestar su ayuda y aliento a toda la Universidad española.

## Donación al Museo Taurino

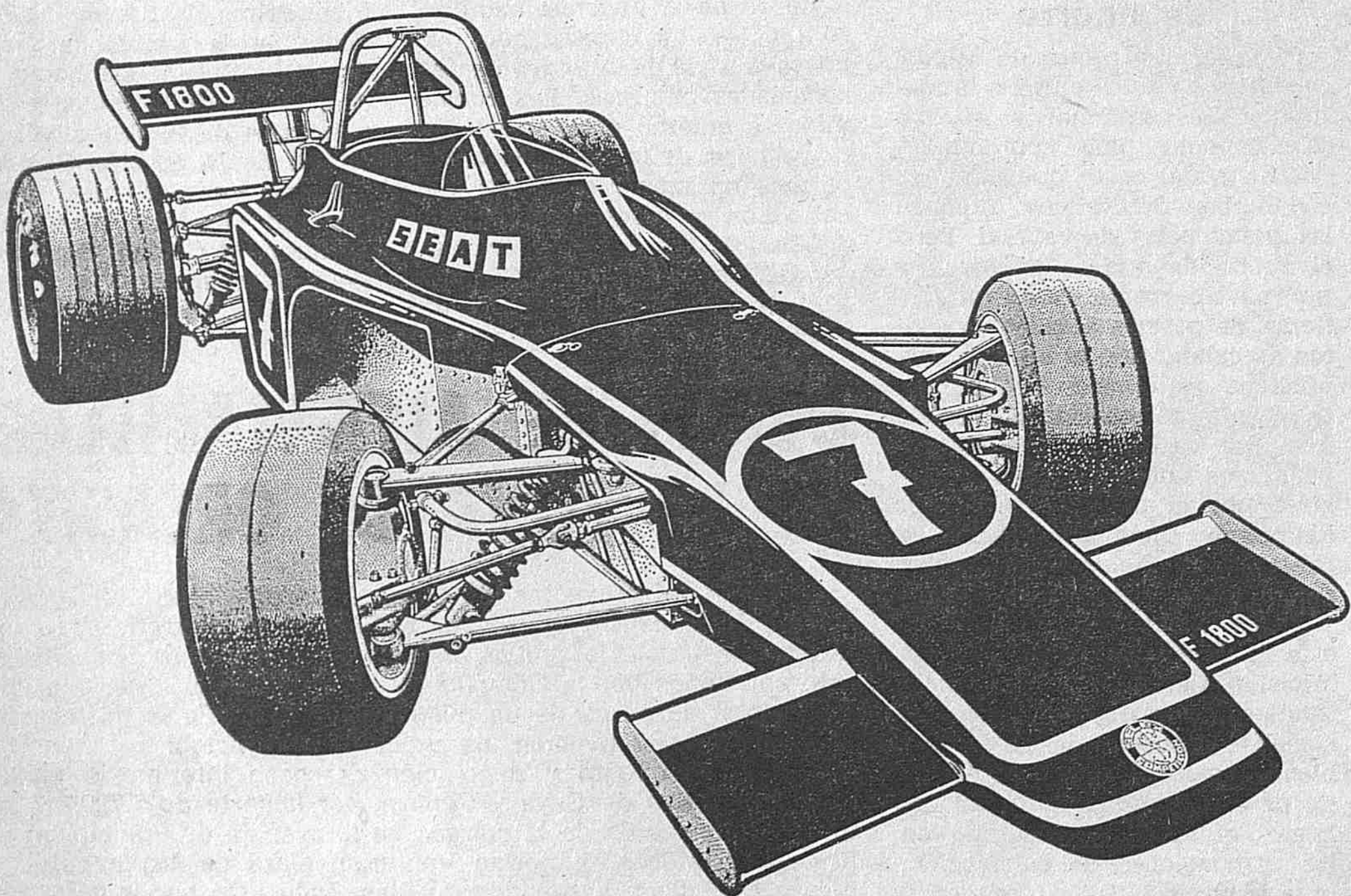
Don Jesús González de la Torre, a través del doctor Zúmel, ha hecho donación al Museo Taurino de su cuadro titulado «Pasó la tarde». Don Leopoldo Matos Aguilar, vicepresidente de la Diputación Provincial, agradeció el gesto del artista y expuso, con este motivo, los fines que persigue el Museo, cuyos beneficios íntegros colaboran al mejor desenvolvimiento de la labor social de la Ciudad Sanitaria Provincial «Francisco Franco».

Con el señor Matos asistieron al acto, entre otras personalidades, el doctor don Mariano Zúmel, el empresario don Livinio Stuyck, el ganadero don Fermín Bohórquez, el doctor Calero y don Fernando García Comendador, secretario de la Comisión de la Plaza de Toros y Museo Taurino.

# Carrera de presentación de la formula SEAT 1800

## CIRCUITO DEL JARAMA

Domingo 19 de mayo. A las 11 horas



Salida de autobuses: Plaza de Castilla  
(Enrique Larreta)

Entradas desde 50 pesetas.



# Agenda

SABADO, 18 DE MAYO DE 1974

JUAN I

Día ciento treinta y siete del año, sexto de la tercera semana del quinto mes. Faltan, pues, doscientos veintiocho días para que finalice 1974.

El Sol sale a las 4,56 horas y se pone a las 19,26. La Luna sale a las 2,31 y se pone a las 16,01 horas.

TEMPERATURAS EXTREMAS DE AYER EN MADRID  
Y BREVE PRONOSTICO PARA HOY

Máxima: 26 grados, a las 14,30 horas.

Mínima: 12,6 grados, a las 5 horas.

Cielo poco nuboso o despejado. Vientos flojos variables.

CUPON PRO CIEGOS

Sorteo efectuado ayer

N.º 993

## FARMACIAS EN SERVICIO DE URGENCIA

Días laborables: De dos a cinco de la tarde  
y de ocho y media a once de la noche

Días festivos: De nueve y media de la mañana  
a once de la noche

ARGANZUELA-VILLAVERDE.—Plaza de Cascorro, 6; paseo de la Chopera, 31; Antonio Leyva, 61; Miramadrid, 18.

BUENAVISTA.—Recoletos, 6; Brescia, 4; General Oráa, 53; Don Ramón de la Cruz, 59; Cartagena, 75.

CARABANCHEL.—Algorta; camino de La Laguna, 64; avenida de Oporto, 57; Cinco Rosas, 84; General Romero Basart, número 70; Tembleque, 54; S. Juan de la Mata, s/n; paseo de Extremadura, 92.

CENTRO.—Hortaleza, 66.

CHAMARTIN.—Pinar de Chamartín, Jazmín, 74; Poble de Segur, 4; avenida de Alfonso XIII, 75; avenida del Generalísimo, número 53; General Mola, 256; Gustavo Fernández Balbuena, número 19; Canillas, 8; barrio de San Lorenzo, bloque 79.

CHAMBERI.—General Martínez Campos, 22; Jerónimo Quintana, 2.

LATINA.—Marina Española, 7; San Bernardo, 39; Comandante Fortea, 62.

RETIRO-MEDIODIA.—Príncipe, 15; Ibiza, 5; avenida del Doctor Esquerdo, 107; avenida del Mediterráneo, 22; J. Antonio Armona, 22.

TETUAN.—Ángel Mujica, 1; colonia Ciudad del Pino, bloque 3; Villaamil, 51; Capitán Blanco Argibay, 45; Raimundo Fernández Villaverde, 33; Alvarado, 18.

UNIVERSIDAD.—Avenida de las Islas Filipinas, 24; Blasco de Garay, 5.

VALLECAS.—Ángela González, 14; Martínez de la Riva, 41; colonia Alamillos, 5; Tiscar, s/n.

VENTAS.—Peñascales, 6; Ramón Patuel, 19; Boltaña, 12; José Arcones Gil, 70; Río Ulla, 4; Virgen de Nuria, 5; Hinojal, c/v. a Hinojosa del Duque

Días laborables: De cuatro y media de la tarde  
a diez del día siguiente

Días festivos: De nueve y media de la mañana  
a diez del día siguiente

ARGANZUELA-VILLAVERDE.—Tribute, 25; Ercilla, 48; Amparo Usera, 35; carretera de Villaverde, km. 6,500.

BUENAVISTA.—Nervión, 7; Alcalá, 121; López de Hoyos, 7; Velázquez, 86; Alcalá, 219; Francisco Silvela, 14.

CARABANCHEL.—General Ricardos, 40; Matilde Hernández, número 77; San Clemente, 20; Vía Lusitana, 20; José Cabrera, 11; Albox, 27; Serradilla, 10; barrio de Puerto Chico, Carriena, 2; Huerta Castañeda, 12; Ampelido, 62.

CENTRO.—Cuchilleros, 12; Preciados, 19; Marqués de Valdeiglesias, 6.

CHAMARTIN.—Mar Antillas; Urbanización Villarroja; Santa Natalia, 12; Dracena, 36; Francisco Suárez, 20; Félix Boix, 1; paseo de La Habana, 52; Sánchez Pacheco, 17; Clara del Rey, 37.

CHAMBERI.—Santísima Trinidad, 24; plaza de San Juan de la Cruz, 3; Fernando El Santo, 5; Divino Pastor, 28.

LATINA.—Paseo Imperial, 29.

RETIRO-MEDIODIA.—Magdalena, 8; Fúcar, 10; paseo de las Delicias, 72; avenida de la Ciudad de Barcelona, 14.

TETUAN.—Sandalio López, 32; Velayos, 26; San Benito, 20; Bravo Murillo, 257; Capitán Haya, 5; Lérica, 6; avenida del Doctor Federico Rubio, 167.

UNIVERSIDAD.—Isaac Peral, 56; avenida de la Reina Victoria, 44; Fernando el Católico, 74; Martín de los Heros, 48; Fernando el Católico, 12.

VALLECAS.—Avenida de Monte Iguelto, 7; Imagen, 19; avenida de Palomeras, 9; avenida de la Albufera, 302.

VENTAS.—Ricardo Ortiz, 118; Caunedo, 57; Valdecanillas, número 39; Ezequiel Solana, 114; José María Pereda, 10; Los Misterios, 73; Ricardo Ortiz, 118; Alcalá, 257.

9—A

## PRESENTACION DEL LIBRO «JUAN DE LA COSA», ESCRITO POR D. LUIS CARRERO BLANCO

La editorial Fuerza Nueva, en homenaje al que fue Presidente del Gobierno, don Luis Carrero Blanco, vilmente asesinado en Madrid, el 20 de diciembre de 1973, ha editado el libro escrito por el Presidente y cuyo título es «Juan de la Cosa».

La presentación del libro tendrá lugar el próximo lunes, 20 de mayo, a las 7,30 de la tarde, en el aula de conferencias de la revista «Fuerza Nueva», en la calle Núñez de Balboa, 31, segundo, cuarta. En ella intervendrán el reverendo padre Javier de Santiago S. J.; don Julio Rodríguez Martínez, ex ministro de Educación y Ciencia, y don Blas Piñar López, presidente de la Junta de Fundadores de «Fuerza Nueva». La duquesa de Carrero Blanco, firmará ejemplares de la obra de su difunto esposo.

### Funeral por los caídos de Almería

Ayer por la mañana, tuvo lugar en la basílica de la Santa Cruz del Valle de los Caídos, un solemne funeral concelebrado en sufragio de las almas de los caídos de Almería, en el turno anual con que vienen ofreciéndolo a los suyos todas las provincias españolas.

Asistieron a los oficios religiosos el secretario general de la

Organización Sindical y consejero del Reino, don Manuel Hernández Sánchez; consejero nacional por Almería, don Miguel Vizcaino Márquez; Gobernador Civil y jefe provincial del Movimiento de Almería, don Antonio Merino; Presidente de la Diputación, don Juan de Oña Iribarne; Alcalde de la capital, don José Luis Pérez de Ugena; procuradores en Cortes por la provincia, y otras personalidades.

Tras el funeral, el señor Vizcaino Márquez, y el Alcalde almeriense, depositaron ante la tumba de José Antonio, la simbólica corona de laurel, ofrecida por las organizaciones del Movimiento de Almería, y seguidamente, la delegada provincial de la Sección Femenina, puso sobre ella las cinco rosas simbólicas.

Concluido el solemne acto, las autoridades fueron despedidas en la puerta de la basílica por el abad mitrado, padre Luis María de Lojendio, y a continuación, fue cantado el «Cara al Sol», dando los gritos rituales el Alcalde de Almería.

### Por los caídos de Asturias

El día 18 de mayo, a las once de la mañana, se celebrarán sufragios en memoria de los caídos de la provincia de Astu-

rias, en la basílica de la Santa Cruz del Valle.

### Nuevo presidente del Museo de Arte Contemporáneo

MADRID. (Cifra.) — Don José Romero Escasí, ha sido nombrado director del Museo de Arte Contemporáneo de Madrid a propuesta de la Dirección General de Bellas Artes.

El señor Romero Escasí, es pintor y ejerce como catedrático de las Escuelas Superiores de Bellas Artes.

### Salen a subasta las obras del aero- puerto de Barajas

MADRID. (Cifra.) — Las obras de refuerzo de zona de espera en las cabeceras de las pistas 01-19 y 15-33, para carga de 450 toneladas métricas, en el aeropuerto de Madrid-Barajas, salen a concurso - subasta, por un importe de 97.077.940 pesetas, según resolución del Ministerio del Aire, que se inserta en el «Boletín Oficial del Estado».

El plazo para la ejecución de estas obras será de tres meses.

Las licitaciones se presentarán en mano, en la secretaría de la Junta Económica de la Dirección General de Infraestructura, hasta el día 14 de junio próximo.

## VIDA CULTURAL

### Conferencias

A las 18, «La remisión de la pena, causa del concepto del tratamiento penitenciario», por don Jacques Leaute (Escuela de Estudios Penitenciarios, avenida de los Poblados, sin número).

— A las 19,30, «Velázquez o la caballería», por doña Merche Esteban (Nueva Acrópolis, Conde de Romanones, 5).

### Arte

Exposición de esmaltes en cerámica de Rafael Ruiz de Luna, Arroyo y Mari Loli y Rafael Ruiz de Luna Rada (Galería Roma, Augusto Figueroa, 39).

— Exposición de dibujos de José Luis Coomonte (SEQUER, Santa Catalina, 3).

— Exposición del pintor chino Chiang Ming-Shyan (ELIA, paseo Calvo Sotelo, 14).

— Exposición «Maestros ingleses» (MARKO, paseo Castellana, 29).

### Cine

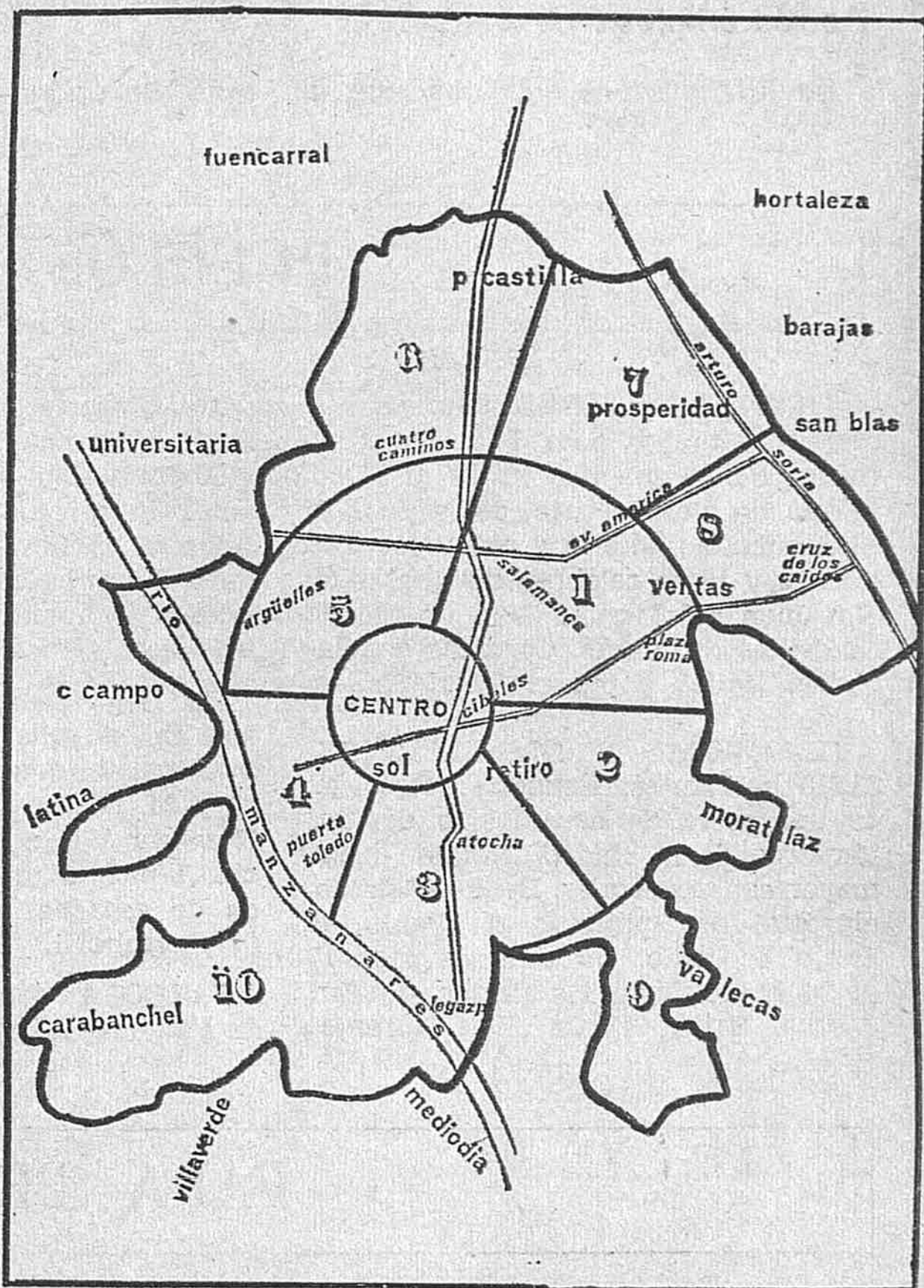
A las 23, «El proceso de Verona», de Lizzani (Colegio Mayor «José Miguél Guitart»).

### Música

A las 23,30, recital de guitarra de Ramón Ayala (Don Hilarión, López de Hoyos, 25).

### Poesía

A las 20, recital poético de Angustias Pereira, María González Llovet, Diego Figueroa y Antonio Almeda (Casa de Zamora, Tres Cruces, 12).



## LA CONTAMINACION

Por una parte, al disfrutar de una situación meteorológica menos favorable para la difusión de unos contaminantes y, por otra, al alejarnos del paréntesis en que la actividad de la ciudad supuso el día de San Isidro, los niveles de contaminación soportados por nuestro aire han vuelto a experimentar una subida a lo largo de las últimas veinticuatro horas.

Sin embargo, la elevación ha sido pequeña y, a pesar del empeoramiento, el grado medio de contaminación en el recinto urbano continuaba manteniéndose dentro de unos límites moderados. Solamente en algunos puntos aislados de zonas en las que la densidad de tráfico es mayor, los valores registrados tuvieron cierta notabilidad.

Los índices más elevados se dieron ayer en los puntos siguientes: glorieta de Carlos V, paseo del General Primo de Rivera, paseo de las Delicias, avenida de José Antonio y calle de María de Molina.

Contaminación en todas las zonas: MODERADA.



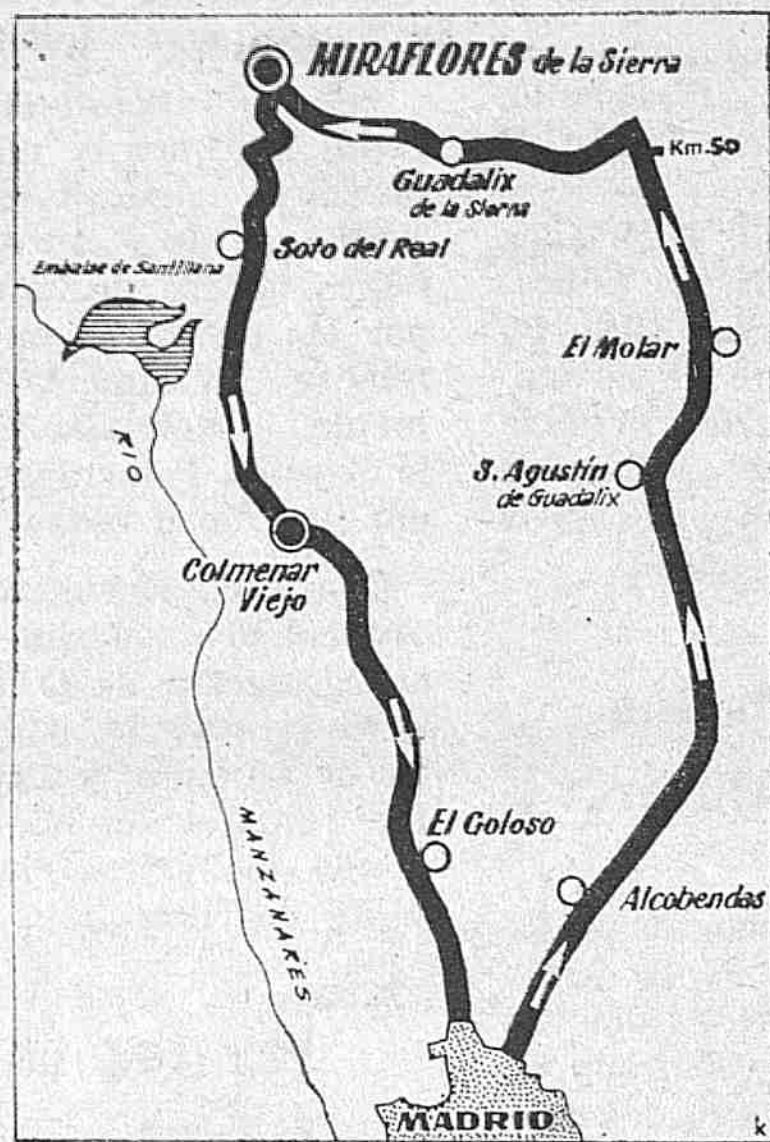
# RUTA DE MIRAFLORES DE LA SIERRA

En la falda oriental de la serraña que divide las dos Castillas, en un pintoresco paraje, se alza este bonito pueblo del partido judicial de Colmenar Viejo, que dista de Madrid cincuenta kilómetros. En su término abundan las huertas, monte y prados. Su principal industria fue durante mucho tiempo la elaboración del queso, que se vendía principalmente en Madrid. En la actualidad, esta actividad ha decaído notablemente. Debido a su delicioso clima estival y a las hermosas perspectivas de sus vistas, es centro veraniego.

La iglesia parroquial es de estilo herreriano y ojival, con diez elevadas columnas del tercer periodo, sin chapiteles, orladas de vistosos florones en las claves que se unen con las cerraduras de las arcadas en la bóveda. El altar mayor es de estilo plateresco y bizantino en alguna de sus figuras.

Es ameno el paseo llamado de Las Cruces, adornado con olmos y otros árboles.

En la carretera que conduce al



puerto de la Morcuera, utilizada hoy como paseo, hay construidos muchos y lujosos hoteles de verano. A pocos kilómetros se encuentra, subiendo a la izquierda, la Fuente de la Teja, sitio ameno con arbolado y asientos de piedra a su alrededor. Subiendo aún más, se encuentra una explanada

también a la izquierda, con parapeto de hormigón, desde la cual se contemplan hermosas vistas panorámicas. Continuando la pista se llega a nueve kilómetros de Miraflores, al puerto de la Morcuera, cubierto de nieve hasta bien entrada la primavera, viéndose a la izquierda el pico de La Najarra. Desde este puerto suele hacerse la excursión a La Pedriza de Manzanares, pasando por el alto de Matasanos, a través La Najarra, Collado de la Ventana, Pedriza posterior, peñal del Yelmo, para terminar en Manzanares el Real.

En la lumbre de dicho puerto, y ya iniciado el descenso a la otra vertiente, se encuentra a la izquierda la fuente Cosío, de gran caudal, frontón y pilas modernas, rodeada de asientos, y algún banco. Siguiendo el descenso, se encuentra la casa de la repoblación forestal. La carretera conduce a Rascafrías y El Pualar, a los 24 kilómetros de recorrido.

El pueblo se encuentra a 1.150 metros de altitud sobre el nivel del mar.

## PUEBLOS EN FIESTAS

**MIRANDA DE EBRO (Burgos).** — 33.905 habitantes. Data de la época romana. Bellos puentes sobre el Ebro. Iglesia de Santa María, del siglo XV. Alojamientos: hoteles y pensiones. Los días 18 y 19 se celebran las fiestas de San Juan del Monte. Gran desfile de cuadrillas de blusas. Carrozas engalanadas. Bailes populares y rondallas.

**VILLARREAL DE LOS INFANTES.** 33.218 habitantes. Estación veraniega, en una selva de naranjos, a dos kilómetros de la ciudad. Notable plaza mayor con soportales. Bella iglesia arcaica con pinturas de Pablo de Santo Leocadio. Durante los días 17 al 20 se celebran las fiestas de San Pascual Bailón. Fiesta de la Naranja.

Actos literarios: premios «Naranja de Oro», «Naranja de Plata» y «Flor de Azahar» a las mejores poesías exaltando la naranja. Proclamación de la reina de la fiesta. Cabalgata popular de la Naranja, desfile de carrozas, corridas de novillos, tracas, fuegos artificiales, verbenas populares.

**CETINA (Zaragoza).** — 1.293 habitantes. En el valle del río Jalón. Alojamientos: fondas y posadas. Los días 19 y 20, fiestas de San Juan Lorenzo. Romería a la ermita de Santa Quiteria. Típica danza con paloteo y rueda de espadas, acompañadas de gaita y tamboril.

**BARGOTA (Navarra).** — La historia de Bargota está vinculada a la de Viana hasta el siglo XIX, ya que era una aldea de ésta. Cuenta con 591 habitantes. Abundancia de ganado lanar. El día 19 se celebra la romería de Nuestra Señora del Poyo, venerada extraordinariamente en toda la comarca. Misa en su ermita y comida al aire libre.

**GALLIPIENZO (Navarra).** — Tiene dos iglesias: la parroquial, dedicada a San Pedro, y la otra, a la Inmaculada Concepción. Ermita del Salvador, declarada Monumento Nacional. Romería a la Virgen de Ujué, el domingo día 19, en cumplimiento del voto popular perpetuo de acción de gracias. Procesión con los estandartes de cofradías y entidades. Misa en Ujué y almuerzo.

## PARA PESCADORES

**RIO TAJO.** — En Aranjuez tiene nivel normal y aguas claras. El río se encuentra en magníficas condiciones para la pesca, si bien las capturas de los últimos días no han pasado de discretas. Carpas y bogas son las especies que mejor han picado, especialmente la primera, que ha comenzado a entrar en actividad. Para este fin de semana se podrá pescar en las proximidades del puente de la Renfe y «Calle Tilos», con gusano blanco, lombriz de tierra y pastas vegetales.

En Toledo, el nivel del río es igualmente normal, y con aguas claras. Las perspectivas de pesca para este fin de semana son buenas, especialmente en el Coto de Pesca, donde se han cap-

turado carpas. Los lugares más recomendables para pescar durante este fin de semana son Madre de Cristo, Barco Pasaje y Madre de la Baldomera, y en el coto, donde hay posibilidades de mayores capturas. El Egido, Valdelobos y Hernanpáez. Los cebos más recomendables son ova, gusano y lombriz.

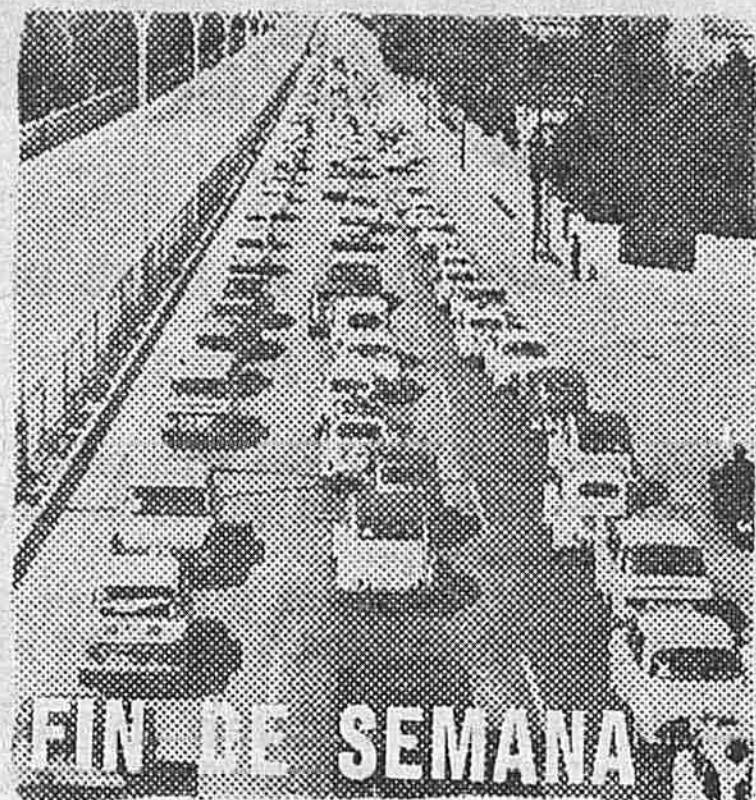
**RIO HENARES.** — Por Espinosa de Henares tiene nivel normal y aguas claras. Se ha pescado en los pozos de San Blas y del Soldado, principalmente bogas, y en las chorreras, donde se sacan barbos. Se recomiendan como cebos lombriz y ova.

En Alcalá de Henares, el río tiene nivel normal y aguas claras. Hubo

mayor número de pescadores durante el pasado fin de semana que obtuvieron resultados aceptables. Para este fin de semana se podrá pescar en «La Alcantarilla», «Las Armas» y «Barca Pintora», con ova, lombriz y camarón.

En Guadalajara, el río tiene nivel normal y aguas claras. Se pesca en la tabla del campo de fútbol con lombriz y gusano.

**RIO JARAMA.** — A su paso por Talamanca de Jarama, el río tiene nivel algo bajo y aguas claras. Los lugares más recomendables para pescar son la junta del Caz del Jarama y Las Peñas, utilizando como cebos lombriz y gusano blanco.



## EL TIEMPO QUE HARA

Según la información facilitada por el Servicio Meteorológico Nacional, la previsión del tiempo para este fin de semana en la zona centro, es la siguiente:

**Sábado.** — Cielo poco nuboso o despejado. Vientos encalmados.

**Domingo.** — Tiempo de análogas características, aunque puede haber algún amago tormentoso a última hora del día, al atardecer.

## EXCURSIONES PESQUERAS

Para el domingo están previstas realizarse desde Madrid las siguientes excursiones pesqueras:

**S. D. P. ARGÜELLES,** a Valdecañas; desplazamiento libre, con salida a la 1,30 de Guzmán el Bueno, 100, y glorieta de Cuatro Caminos, y a las dos, del cine Princesa. Inscripciones, en los teléfonos 449 71 28 y 243 66 86.

**EL IDEAL DEPORTE,** a Peralada de la Mata. Salida, a las dos, desde la plaza de los Carros. Teléfonos 265 30 76 y 239 62 84.

**S. D. EL PESCADOR,** a Malpica; teléfonos 228 84 12 y 472 80 83.

**LA CABAÑA DE GETAFE,** a Peralada de la Mata. Salida, a la 1,30.

**S. D. P. EL ANZUELO,** a Puente del Arzobispo y Azután; teléfono 407 24 49.

**S. D. P. LA BOGA,** a Valdecañas; teléfono 471 11 75.

**S. D. P. PISCIS,** a Puente del Arzobispo. Inscripciones en el Centro Riojano, Pizarro, 19.

**PINAR DEL REY,** a Peralada de la Mata. Teléfono 200 30 62.

**A. C. D. P. EL REJON,** a Peralada de la Mata; teléfono 734 20 35.

## NUESTROS CRITICOS RECOMIENDAN

Para este fin de semana nuestros críticos recomiendan:

### TEATRO

«Usted también podrá disfrutar de ella», de Ana Diosdado. (Teatro Beatriz.)

«Los peces rojos», de Jean Anouilh. (Teatro Bellas Artes.)

«Anillos para una dama», de Antonio Gala. (Teatro de la Comedia.)

«Marta la piadosa», de Tirso de Molina; adaptación: Jaime Campmany. (Teatro Español.)

### CINE

«El hombre de Mackintosh». (Cine Avenida.)

«Gritos y susurros». (Cine Azul.)

«Chacal». (Cine Benlliure.)

«El golpe». (Cine Lope de Vega.)

### LIBROS

«Los galgos verdugos», Corpus Barga. Alianza Editorial.

«El príncipe destronado», Joseph Pla. Ediciones Destino.

«Farsa de verano». Dolores Medio. Espasa-Calpe, S. A.



## ESTRATEGIA COMERCIAL ESPAÑOLA EN SAO PAULO

SAO PAULO (Brasil). (Efe.)—Uno de los capítulos más importantes de entre los expuestos en la Feria de España, en razón de las posibilidades de exportación que brinda al comercio exterior español, es, sin duda, el de los bienes de equipo.

El jueves, segundo día de la Exposición «España 74», podía leerse repetidamente, pegados a numerosos modelos de máquinas el cartel de «Vendido a tal empresa», «Vendido a la empresa cual».

Este sector, como también otros que se han abierto paso en los mercados más duros del exterior (Mercado Común, Estados Unidos, Canadá, etc.), aparece, pues, entre los más notablemente llamados a una penetración amplia y vigorosa no sólo en el Brasil, sino en toda el área iberoamericana.

Sin embargo, para que el empeño tenga toda su prevista servilidad, se necesita de la colaboración y cobertura de una adecuada política de financiación de las compras.

En este sentido, la estrategia comercial española es la que es pieza clave en la presente Exposición de España que se ha visto completada con el establecimiento de una línea especial de crédito para un volumen total de tres mil millones de pesetas. La medida ha sido adoptada por el Ministerio de Hacienda a propuesta del de Comercio.

La línea de crédito se realizará a través de Bancos de primera línea, brasileños y españoles y podrán acogerse a ella los bienes de equipo comprendidos en las secciones dieciséis y dieciocho del arancel de Aduanas.

## BANCO EXTERIOR DE ESPAÑA

Oferta de acciones de CARTEX, S. A., a los accionistas del BANCO EXTERIOR DE ESPAÑA

El Banco Exterior de España ha sido promotor de la Sociedad de Inversión Mobiliaria denominada CARTEX, S. A., constituida recientemente, estando en trámites los requisitos legales de inscripción y demás, al amparo de las normas previstas en la Ley de 26 de diciembre de 1958 y disposiciones complementarias, con un capital de 800.000.000 de pesetas, totalmente desembolsado.

Los accionistas del Banco Exterior de España, que lo deseen, podrán adquirir acciones de CARTEX, S. A., a la par, en relación al número de acciones que posean, en la fecha que oportunamente se señalará, de tal forma, que considerando el capital de ambas sociedades resulte una proporcionalidad equivalente a una acción de CARTEX por ocho del Banco Exterior de España.

El pago de las acciones de CARTEX, S. A., y los correspondientes gastos de compra, se efectuará al contado y dentro del plazo que se fijará en su momento, transcurrido el cual sin acogerse a la oferta se entenderá se renuncia a ella. La compra deberá efectuarse a nombre del propio accionista titular. En caso de desdoblamiento de la propiedad, el derecho de compra corresponde al nudo propietario.

La facultad que se concede exclusivamente a los accionistas del Banco Exterior de España para la adquisición de acciones de CARTEX, S. A., no podrá negociarse ni transmitirse con independencia de las acciones a que va aneja, en virtud de los requisitos exigidos para obtener las exenciones tributarias correspondientes. El ejercicio de la mencionada facultad se acreditará mediante su anotación en los respectivos extractos de inscripción de las acciones del Banco.

Es propósito de CARTEX, S. A., solicitar, en su día, la cotización de las acciones en las Bolsas de Madrid, Barcelona y Bilbao.

En las oficinas del Banco Exterior de España se facilitará la información complementaria y aclaraciones que resulten necesarias. Madrid, 13 de mayo de 1974.

## SOCIEDAD ESPAÑOLA DE ELECTRIFICACION, S. A.

(S. E. D. E.)

### JUNTA GENERAL ORDINARIA Y EXTRAORDINARIA

De acuerdo con lo dispuesto en los Estatutos, se convoca a Junta general ordinaria y extraordinaria, en el domicilio social de Madrid, calle del General Mola, 58, primero derecha, para el próximo día 14 de junio, a las dieciocho horas, en primera convocatoria, y en su caso, para el día 15 de junio, a la misma hora, en segunda, para tratar el siguiente

#### ORDEN DEL DIA

- 1.º Estudio y aprobación, en su caso, del balance y cuenta de Pérdidas y Ganancias del ejercicio cerrado el 31 de diciembre de 1973.
- 2.º Determinar sobre la aplicación de los resultados del ejercicio 1973.
- 3.º Aprobación de la gestión del Consejo de Administración durante el ejercicio de 1973.
- 4.º Nombramiento de los órganos de administración de la Sociedad.
- 5.º Nombramiento del nuevo Consejo de Administración.
- 6.º Ruegos y preguntas.

En la Junta extraordinaria se tratará de la ampliación del capital social.

Las tarjetas de asistencia serán facilitadas en las oficinas de la Sociedad, previo depósito de las acciones o resguardos bancarios.

Madrid, 16 de mayo de 1974.—El Secretario del Consejo de Administración (firmado), Leopoldo Suardiaz Espejo.

## El director general de Tecnología, en el Centro de Investigación de Standard Eléctrica

Se trata de una de las mayores concentraciones de científicos de la empresa privada del país

MADRID. (Pyresa).—Don José María Sistiaga, director general de Promoción Industrial y Tecnología del Ministerio de Industria, ha visitado el Centro de Investigación de Standard Eléctrica.

El presidente de la Compañía, don Manuel Márquez Balín, acompañó al director general en su recorrido por el centro. Previamente tuvo lugar una reunión en la que el señor Márquez Balín, con varios directivos de la Compañía, explicó al señor Sistiaga y al subdirector general, señor Gil Peláez, que le acompañaba, la organización y proyectos del Centro de Investigación.

En estos momentos trabajan en el centro casi medio millar de personas, en gran parte titulados superiores, lo que representa una de las mayores concentraciones de científicos en la empresa privada del país. El Centro de Investigación lleva adelante en la actualidad 52 proyectos, algunos de ellos de notable relevancia nacional e internacional, como pueden ser la electrónica del primer satélite científico español, e INTASAT, o el desarrollo de centrales electrónicas como la que se encuentra en curso de realización para la ciudad de Roma. El centro coopera con la Universidad y otros centros de investigación mediante cursos y Seminarios, y por sus aulas han pasado centenares de alumnos nacionales y extranjeros, preferentemente iberoamericanos.

Figura también la instalación de 118 canales con terminales en Arrecife, así como el aumento de enlaces en la red provincial de Logroño, con la instalación de cuatro sistemas de 12 canales en el cable Alfaro-Calahorra.

Finalmente se han adjudicado las obras de las centrales automáticas de Santa Perpetua de Moguda (Barcelona), Los Corrales de Buelna (Santander), Marchena (Sevilla), Humanes (Gadalupe) y Balazote (Albacete); y se decidió la compra de solares con destino a la construcción de edificios de centrales en Balaguer y Alcarrás (Lérida), Reinos (Santander) y Alcalá (Tenerife).

### Mejoras en el servicio telefónico

MADRID. (Cira).—El Consejo de Administración de la Compañía Telefónica ha aprobado, en su última reunión, un presupuesto de 492 millones de pesetas, destinado a introducir diversas mejoras en el servicio telefónico.

Con una inversión que supera los 30 millones, figura la ampliación de 2.000 líneas de abonado en Yecla (Murcia). Nuevas centrales automáticas serán instaladas en Sueca y Albuixech (Valencia), que constarán de 3.000 y

1.000 líneas, respectivamente, 200 líneas se destinan a cada una de las centrales de nueva creación de Beas (Logroño) y Puerto Lápice (Ciudad Real), y 60 en Tudilla (Logroño).

En el servicio interurbano fliguran, entre otros, la ampliación de 332 enlaces con terminales en Barcelona-San Andrés; 174 enlaces en Los Llanos de Aridane y la puesta en servicio de la central de tránsito sectorial de Santa Cruz de la Palma.

### Otro crédito a Renfe

MADRID. (Cifra).—Un segundo crédito, por importe de 150 millones de dólares se firmó ayer en Londres por la RENFE y un grupo de Bancos nacionales y extranjeros, encabezado por el Banco Central de España.

Este crédito completa la operación global de 300 millones de dólares destinada a financiar parte del programa de electrificación de la RENFE para el período 1974-77.

## TECOMINT, S. A.

Conforme a lo establecido en el artículo 13 de los Estatutos sociales, por la presente se convoca a los señores accionistas de esta Sociedad a Junta general ordinaria, que se celebrará el día 15 de junio de 1974, a las dieciséis horas, en el domicilio social, sito en Madrid, calle de Clara del Rey, número 24, planta primera, oficina B, con arreglo al siguiente orden del día:

Examinar y aprobar, en su caso, el balance y cuenta de resultados del ejercicio 1973, así como la gestión realizada por el Consejo de Administración.

Madrid, a 16 de mayo de 1974.—El Secretario (firmado), Juan Carballo Muñoz.

## PESQUEROS CONGELADORES, S. A.

Por acuerdo del Consejo de Administración se convoca a Junta general ordinaria de accionistas, que tendrá lugar en el domicilio social el día 25 de junio de 1974, a las doce horas de su mañana, en primera convocatoria, y, en su caso, al día siguiente, a la misma hora y lugar, en segunda, con arreglo al siguiente orden del día:

- 1.º Examen y aprobación, si procede, de la Memoria, balance y cuentas del ejercicio de 1973, así como de la gestión social.
- 2.º Renovación, si procede, del Consejo de Administración.
- 3.º Nombramiento de accionistas censores de cuentas para el ejercicio de 1974.
- 4.º Ruegos y preguntas.
- 5.º Lectura y aprobación, si procede, del acta de la reunión anterior.

Madrid, 16 de mayo de 1974.—El Presidente del Consejo de Administración.

## ARTIC, S. A.

Por acuerdo del Consejo de Administración se convoca a Junta general ordinaria de accionistas, que tendrá lugar en el domicilio social el día 25 de junio de 1974, a las trece horas de su mañana, en primera convocatoria, y, en su caso, al día siguiente, a la misma hora y lugar, en segunda, con arreglo al siguiente orden del día:

- 1.º Examen y aprobación, si procede, de la Memoria, balance y cuentas del ejercicio de 1973, así como de la gestión social.
- 2.º Renovación, si procede, del Consejo de Administración.
- 3.º Nombramiento de accionistas censores de cuentas para el ejercicio de 1974.
- 4.º Ruegos y preguntas.
- 5.º Lectura y aprobación, si procede, del acta de la reunión anterior.

Madrid, 16 de mayo de 1974.—El Presidente del Consejo de Administración.

## OKIA SCIENTIFIC DATA PROCESSING DIVISION, S. A.

Invita a los señores Accionistas a la Junta General ordinaria que tendrá lugar a las catorce horas el día 31-5-74 en primera convocatoria o el 1-6-74 en segunda, en su domicilio social, General Mola, 112.

## ALMACENISTAS DE HUEVOS DE MADRID, CENTRAL DE COMPRA-VENTA, S. A.

Por acuerdo del Consejo de Administración de esta sociedad, se convoca a los señores accionistas para la celebración de la junta general ordinaria, que tendrá lugar en el domicilio, plaza de Luca de Tena, 10, el día 18 de junio próximo, a las 13 horas, en primera convocatoria, o al día siguiente, a la misma hora, en segunda convocatoria, con arreglo al siguiente.

#### ORDEN DEL DIA

- 1.º Examen y aprobación, si procede, de la gestión del Consejo, balance y cuenta de Pérdidas y ganancias, cerrado el 31 de diciembre de 1973.
- 2.º Aplicación de resultados.
- 3.º Designación de censores de cuentas.
- 4.º Lectura y aprobación del acta de esta Junta.

Madrid, 9 de mayo de 1974. El Secretario del Consejo de Administración (firmado), Vicente Díez Bernabé.



# CRITICA SITUACION DE LOS CONSTRUCTORES DE VAGONES Y LOCOMOTORAS

Los constructores de material ferroviario, en reunión celebrada en el Sindicato Nacional del Metal, acordaron elevar escrito a la Administración exponiendo la crítica situación en que se encuentra este sector, como consecuencia de la carencia de

materiales y equipos, y la elevación experimentada en los precios de los mismos.

Los reunidos estimaron que este considerable y progresivo aumento de costes alcanza cifras entre el 45 y el 60 por 100, y les preocupa su evolución fu-

tura hasta el fin de sus contratos.

Se da el caso de que, debido a los programas de expansión de RENFE, su cartera de pedidos en estos momentos es más elevada que nunca y asciende a 15.700 millones de pesetas, y afecta a más de 15.000 productores.

Como única solución posible a estos problemas económicos de inevitable repercusión social, solicitan la aplicación de una justa revisión de los precios.

## GINES NAVARRO E HIJOS, CONSTRUCCIONES, S. A.

La Junta universal extraordinaria de accionistas de esta compañía, en reunión celebrada el día 11 de febrero de 1974, ha acordado el cambio de la denominación social por la de GINES NAVARRO, CONSTRUCCIONES, S. A. Lo que se hace público de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 86 de la ley de Sociedades Anónimas de 17 de julio de 1951.

Madrid, 16 mayo de 1974.—El secretario del Consejo.

## EMPRESA NACIONAL DE CELULOSAS, S. A. (ENCE)

### NOTA DE INTERES PARA LOS SEÑORES ACCIONISTAS

Para el conocimiento público en general y en interés de los señores accionistas en particular, destacamos a continuación una parte del informe que el Presidente de la Sociedad, don Joaquín Targhetta Arriola, presentó a la Junta General Ordinaria de Accionistas celebrada el pasado día 9 de mayo:

«He de referirme a un hecho trascendental en la vida de la Sociedad que, aunque acaecido durante los últimos meses del pasado año, tendrá influencia decisiva a partir del Ejercicio en curso. Estoy aludiendo a las decisiones adoptadas respecto a la factoría de Motril.

Esta fábrica, cuya explotación se mantenía sistemática y fuertemente deficitaria, fue objeto de un plan de reestructuración desarrollado durante el último trienio, que consistió en la instalación de una nueva planta de pasta mecánica y en la modernización de la Máquina II de papel. Los últimos estudios evidenciaron que aunque dicho plan mejoraría el régimen económico, la explotación continuaría con resultados negativos si no se abordaban otras soluciones. Porque, en definitiva, los fabricados a obtener —papeles crudos y blancos de baja calidad— por su poco valor añadido y mínimo precio, no resultarían competitivos, máxime cuando, además, se producen lejos de las áreas geográficas de consumo.

Con estos antecedentes, el Consejo decidió considerar una nueva orientación radicalmente diferente. Los estudios y consultas realizados al efecto conducían a la conclusión de que la reconversión de la fábrica para conseguir resultados positivos exigía la ejecución de otro plan complementario consistente en el cambio de producción de la pasta de bagazo; en la modernización de la Máquina I; en la instalación de los equipos de acabado necesarios para obtener papeles estucados y otros de alta calidad; y en la comercialización de los nuevos fabricados de muy superior valor añadido, a través de una organización altamente especializada. La inversión precisa se estimó en 1.000 millones de pesetas a desarrollar sucesivamente en varios años.

Por razones obvias, tanto de orden financiero como de tiempo, entre las opciones posibles, se rechazó la de realización directa, eligiendo como óptima la alternativa de conseguir la colaboración de algún grupo de reconocida técnica papelera. Las negociaciones entabladas con varias firmas especializadas nacionales y extranjeras cristalizaron en un convenio con el Grupo SARRIO, cuyos planes de expansión —precisamente complementarios y coordinables con la reconversión de la factoría de Motril— permitían modular un posible acuerdo en términos de recíproca conveniencia.

La solución negociada se concreta esencialmente a la constitución de una Sociedad con capital de 500 millones de pesetas, que SARRIO y ENCE suscriben por mitad, desembolsando la primera 250 millones en metálico y aportando la segunda el establecimiento industrial de Motril a su valor contable, que asciende a unos 1.100 millones de pesetas. Como contravalor nuestra Empresa recibe 250 millones en acciones de la nueva Sociedad, quien, a su vez, asume el pasivo de ENCE a favor del INI, que, por la diferencia, sirvió para financiar dicho establecimiento.

Los estudios conjuntos realizados permiten suponer fundamentalmente unos positivos resultados inmediatos, con capacidad creciente para generar adecuados márgenes de beneficio y autofinanciar las nuevas inversiones.

Las ventajas que de este acuerdo —sin duda de conveniencia mutua— se derivan para ENCE, con ser de muy variada índole, lucen, sobre todo, en tres aspectos básicos:

- La recuperación de la fuerte inversión en un inmovilizado enormemente depreciado por las importantes pérdidas que producía la explotación.
- La sustancial mejora de la estructura financiera de ENCE al reducir en gran cuantía su pasivo por traspaso a la nueva Sociedad.
- Y, sobre todo, el aumento de rentabilidad de nuestra Empresa, una vez liberada de los resultados negativos de aquella fábrica y de las cargas financieras correspondientes al pasivo traspasado.

Me resta señalar que la operación, considerada como muy satisfactoria por el INI —cuya alta Dirección intervino eficazmente en la última etapa de las negociaciones— fue autorizada por el Consejo de Ministros y se encuentra ya en marcha y en fase de formalización legal, pendiente de la concesión de beneficios previstos en la legislación sobre concentración de empresas.

Madrid, 18 de mayo de 1974.—Departamento de Información y Relaciones Externas.

## INSTITUTO ECO, CENTRO DE INVESTIGACIONES DEL MERCADO, S. A.

Se convoca a los señores accionistas de esta Sociedad a la Junta general ordinaria, que se celebrará en el domicilio social, calle de Alcalá, 96, el próximo día 10 de junio, a las doce horas, en primera convocatoria, o en su caso, de no reunirse el «quorum» necesario, en segunda convocatoria, al día siguiente a la misma hora, con arreglo al siguiente orden del día:

1.º Examen y aprobación, si procede, de la Memoria, inventario, balance y cuenta de pérdidas y ganancias del ejercicio de 1973.

2.º Nombramiento de accionistas censores de cuentas.

Madrid, a 16 de mayo de 1974. El Secretario del Consejo de Administración.

## CLIMATIZACION, S. A. (CLISA)

Por acuerdo del Consejo de Administración se convoca a los señores accionistas de esta Sociedad a Junta General Ordinaria, que se celebrará el día 20 de junio a las nueve treinta horas, en primera convocatoria, y en segunda, si procediera, el día siguiente a la misma hora, en su domicilio social, calle de Padilla, 1, de Madrid, con arreglo al siguiente

### ORDEN DEL DIA

1.º Examen y aprobación, si procede, de la Gestión Social, Memoria, balance y cuentas correspondientes al ejercicio de 1973.

2.º Nombramiento de censores de cuentas para el Ejercicio de 1974.

3.º Ruegos y preguntas.

Madrid, 13 de mayo de 1974. El Consejo de Administración.

## PAPELERAS REUNIDAS

### DIVIDENDO COMPLEMENTARIO

El Consejo de Administración de esta Sociedad ha acordado distribuir como dividendo complementario del ejercicio de 1973, ya deducido el Impuesto sobre las Rentas del Capital, la cantidad de 6,25 pesetas a las acciones números 1 al 514.800; 4,16 pesetas por acción a las 514.801 al 566.280; 3,12 pesetas por acción a las números 566.281 al 617.760, y 1,04 pesetas por acción a los números 617.761 al 741.312.

El pago se efectuará contra cupón número 79, a partir del día 1.º de junio próximo, en las Oficinas Centrales de la Entidad y en los Bancos Hispano Americano, Español de Crédito y Bilbao, en sus centrales y sucursales de la nación.

Alcoy, 4 de mayo de 1974.—El Presidente, Jesús Aramburu Olarán.

## SOCIEDAD ANONIMA «EL AGUILA»

DECLARADA EMPRESA MODELO POR EL ESTADO

MADRID-VALENCIA-CORDOBA-ZARAGOZA

ALICANTE-MERIDA-CARTAGENA

### JUNTA GENERAL ORDINARIA

El Consejo de Administración de esta Sociedad, en cumplimiento de lo dispuesto en los artículos 11 al 20 y 22 de sus Estatutos, convoca a Junta General Ordinaria de accionistas, que se celebrará en los locales de la Fábrica de San Sebastián de los Reyes, sita en el Km. 23,500 de la Carretera Nacional I (Madrid-Irún), el día 17 de junio próximo, a las doce de la mañana, en primera convocatoria, o al día siguiente, martes 18, a la misma hora y en el mismo lugar, en segunda, caso de no concurrir número suficiente a la primera.

Serán sometidos a la aprobación de la Junta:

Primero: Memoria, Balance y Cuenta de Pérdidas y Ganancias, así como la aprobación de la gestión del Consejo durante el Ejercicio de 1973.

Segundo: Propuesta de reelección de Consejeros que vacan.

Tercero: Nombramiento de Censores de Cuentas para el Ejercicio de 1974.

Si la junta General no pudiera celebrarse en primera convocatoria, se reunirá en segunda, al día siguiente, martes 18, a la misma hora y en el mismo lugar. En este caso se dará conocimiento de ello oportunamente, mediante anuncios insertos en la Prensa de Madrid.

El plazo para depositar las acciones o resguardos de los Bancos o Sociedades de Crédito en la Caja Social, calle de Vara del Rey, número 7, de esta capital, expira el día 14 del citado mes.

Tendrán derecho de asistencia a la Junta los accionistas que posean 50 o más acciones propias o representadas.

Los señores accionistas que lo deseen podrán trasladarse a nuestra Fábrica utilizando los autocares que la Sociedad pone a su disposición y que partirán de la Avenida del Generalísimo, frente al Estadio Santiago Bernabéu, a las once horas de la mañana, mediante la simple exhibición de la correspondiente tarjeta de asistencia a la Junta.

### JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA

El Consejo de Administración de esta Sociedad, en cumplimiento de lo establecido en los artículos 11 al 20 de sus Estatutos, convoca a Junta General Extraordinaria de accionistas, que se celebrará en la Fábrica citada anteriormente y a continuación de la Junta General Ordinaria, para examinar y aprobar, en su caso, la propuesta del Consejo sobre aumento de capital y reforma consiguiente del artículo cuarto de los Estatutos.

Madrid, 16 de mayo de 1974.—El Presidente del Consejo de Administración, J. Antonio de la Cuesta Maura.

## SUBSECRETARIA DE AVIACION CIVIL DIRECCION GENERAL DE INFRAESTRUCTURA Junta Económica ANUNCIO

Se convoca CONCURSO-SUBASTA para la contratación de las obras comprendidas en el Proyecto titulado GR-5-74-1-4080, «AMPLIACION DEL EDIFICIO TERMINAL EN EL AEROPUERTO DE GRANADA», por un importe total máximo de 8.589.480,00 pesetas, incluidos los porcentajes de beneficio industrial y gastos diversos.

Los Pliegos de prescripciones técnicas y Cláusulas Administrativas Particulares, modelo de proposición y demás documentos del proyecto se encuentran de manifiesto en la Secretaría de esta Junta Económica, en el Ministerio del Aire, todos los días laborales, de 9,30 a 13,30 horas.

La fianza provisional a depositar en la forma que determina el artículo 112 de la Ley de Contratos del Estado asciende a pesetas 171.790,00.

El plazo para la ejecución de estas obras será de CUATRO MESES (4).

Los licitadores presentarán en mano, en la Secretaría de esta Junta Económica, hasta el día 10 de junio próximo, a las doce horas, las proposiciones y documentación exigida en tres sobres, cerrados y lacrados, que contendrán los documentos indicados en el Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares, debiendo solicitar el correspondiente recibo a su entrega. No se admitirán, y por tanto no serán tomadas en consideración, las que se reciban por correo o cualquier otro conducto que no sea el indicado anteriormente.

La documentación a presentar será la siguiente:

1.º Certificado expedido por la Junta Consultiva de Contratación Administrativa del Ministerio de Hacienda, en el que acrediten estar clasificados dentro del Grupo C, Subgrupo 3, Categoría C.

2.º Poder bastante en derecho, para concurrir en nombre del Empresario o Sociedad a la licitación.

3.º Patente de la licencia fiscal del impuesto industrial del corriente año que le acredite como «Contratista de Obras Públicas» (Orden Ministerial de 3-7-1965, del Ministerio de Hacienda, «Boletín Oficial del Estado», número 163, de 9-7-65).

4.º Boletín o boletines, recibo o documento que acredite estar al corriente del pago de subsidios o seguros sociales.

5.º Resguardo acreditativo de la fianza provisional, o aval bancario, en su caso.

Si la Empresa está clasificada provisionalmente, deberá presentar además el resto de los documentos que figuran en el Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares.

El acto de apertura de Pliegos tendrá lugar en esta Dirección General de Infraestructura, en el Ministerio del Aire, el día 17 de junio, a las 11,30 horas.

El importe de los anuncios será de cuenta del adjudicatario.

Madrid, 13 de mayo de 1974.—El Secretario de la Junta Económica, Felipe Vicente Cuadrillero.

Teléfonos de ARRIBA: 215 06 40 y 215 22 40



# 1974: BAJO EL SIGNO DE LA INCERTIDUMBRE

La balanza española de pagos sufrirá menos  
que la de otros países

## SE JUSTIFICA LA POLITICA ECONOMICA DEL GOBIERNO

### Informe de la OCDE sobre la economía española

MADRID. (De nuestra Redacción.)—«La crisis petrolífera hace muy difícil cualquier previsión para 1974», dice el informe anual de la OCDE, que ha sido entregado a la Prensa. Y en esta línea de incertidumbre, marcada por los acontecimientos económicos, se muestran las 62 páginas del informe. Ante el año actual, se considera que los precios subirán un catorce por ciento; que la balanza comercial sufrirá un grave deterioro como consecuencia de los precios del petróleo; que las exportaciones aumentarán en un ocho por ciento; que es previsible un pequeño retorno de nuestros emigrantes...

#### Adecuar el sistema fiscal

También se aborda la política fiscal y a este respecto se indica que «a plazo medio, para responder al previsible crecimiento de las necesidades en equipamientos colectivos, parece indispensable adecuar el sistema fiscal, con el fin de conseguir los recursos necesarios para la financiación del sector público».

«A pesar del alza del precio del petróleo —terminan las conclusiones de la OCDE— España no debería conocer en 1974 problemas de balanza de pagos tan graves como cierto número de países de la OCDE. En 1973, la balanza corriente ha sido excedentaria, a pesar de la fuerte presión de la demanda interior y el fuerte alza de los precios de productos importados. Conviene que los movimientos de la moneda española no estén ligados a los del dólar, pero que su cotización media efectiva no registre oscilaciones excesivamente marcadas.»

#### Análisis de 1973

El informe destaca, en su introducción, que «la evolución de la economía española durante el pasado año se caracterizó por la continuidad del fuerte ritmo de crecimiento. Así se alcanzó un alto nivel de empleo y una intensa utilización de todos los recursos. Descendió el nivel de desempleo, al tiempo que disminuyó el saldo emigratorio».

Las tensiones sobre costos y precios internos arrojaron un crecimiento de los salarios en un 20 por 100, mientras que el coste de la vida lo hizo en un 14 por 100. Ante esto, el Gobierno reforzó su política anti-inflacionista. A este fin estuvo orientada la política económica a lo largo de 1973, y especialmente a fin de año.

Las medidas tendientes a instaurar un control directo de los precios y, posteriormente, de las rentas, se propusieron garantizar una progresión del poder adquisitivo de las economías domésticas compatible con el equilibrio global de la economía.»

No sólo se trató de combatir la inflación, sino que la política económica se encaminó a «mantener la expansión», como lo demuestran diversas medidas adoptadas en 1973: la desgravación fiscal a la inversión con carácter selectivo, la previsión de un fondo de acción coyuntural, la reducción del tipo impositivo del Impuesto sobre los

Rendimientos del Trabajo Personal desde el 14 al 12 por 100, etcétera.

Los resultados de las medidas de contención de precios se dejaron sentir a partir de noviembre: el índice de los precios al consumo, que había registrado regularmente alzas mensuales de 1,5 puntos desde el mes de abril, aumentó de sólo 0,13 por 100 en noviembre, 1,08 por 100 en diciembre, 0,6 por 100 en enero y 0,3 por 100 en febrero. Todo ello sin afectar en medida importante al ritmo de expansión de la economía.

#### 1974 y la crisis energética

Respecto a las previsiones de la economía para el año 1974 cabe esperar, según el informe, una cierta desaceleración en el ritmo de crecimiento, lo que ya se vislumbraba antes del desencadenamiento de la crisis petrolífera, tras dos años de fuerte expansión. La previsible disminución del ritmo de progresión de la inversión, junto con una desaceleración moderada en el consumo privado y la menor progresión esperada en las exportaciones, constituyen factores que explican la pérdida de fuerza del ritmo de expansión. De no haberse producido el fuerte alza del precio de los crudos de petróleo, cabía esperar una desaceleración fuerte del coste de la vida durante el año —señala el Informe—, evolución que debía resultar de una mejor adaptación de la oferta a la demanda y sobre todo de la aplicación de los mecanismos de control de precios y rentas establecidos a finales de 1973.

La aparición de la crisis petrolífera a finales del pasado año ha introducido notables incertidumbres con respecto a la previsión económica para 1974 y ha añadido nuevas dificultades a las limitaciones con que tendrá que enfrentarse la política económica. Aunque España no se ha visto afectada, como la mayor parte de los países de la OCDE, por una falta de aprovisionamiento en los crudos, lo que le ha permitido no tener que adoptar medidas drásticas de restricción en el consumo de la energía, la espectacular escalada de precios repercutirá indudablemente en la evolución económica para 1974; ello ha obligado al Gobierno a adoptar nuevas medidas de política económica, como señala el

Informe, las cuales se recogen con detalle.

#### Las medidas de marzo

El Informe destaca en este sentido las medidas adoptadas. Se refiere a ello del siguiente modo: «La elevación del precio del crudo ha dejado ya notar sus efectos, sin duda considerables, sobre la economía española, y continuará haciéndolo durante 1974. El coste suplementario del petróleo que España importará durante 1974 asciende a unos 125.000 millones de pesetas. Sin embargo, a nivel interno el impacto de esta elevación se reducirá por la supresión de las rentas fiscales sobre los productos petrolíferos (con un coste para la Hacienda Pública del orden de 30.000 millones de pesetas), decidido por las autoridades españolas dentro del marco de medidas tomadas el primero de marzo de este año. A esto hay que añadir el retraso acordado en el pago del incremento de las cotizaciones de las empresas a la Seguridad Social, que representa para el Tesoro un coste de 10.000 millones. Para estimular

#### PREVISIONES:

- Los precios subirán un 14 por 100
- Retorno de emigrantes
- Estabilidad del turismo
- Aumento de exportaciones en un 8 por 100
- Pérdida de fuerza del ritmo de expansión

Estado al exterior— será destinada a la inversión y 3.000 millones de pesetas irán a aumentar las transferencias a los particulares en el Fondo de Acción Social. Por último, en el campo de acción a medio plazo el Gobierno ha anunciado las líneas generales de un plan dirigido a limitar las importaciones de petróleo desarrollando las fuentes nacionales de energía. A pesar de ello se calcula que el alza de los precios del petróleo implicará un incremento adicional de los precios al consumo interno de un 3 por 100 por lo menos.»

#### Previsiones económicas para 1974

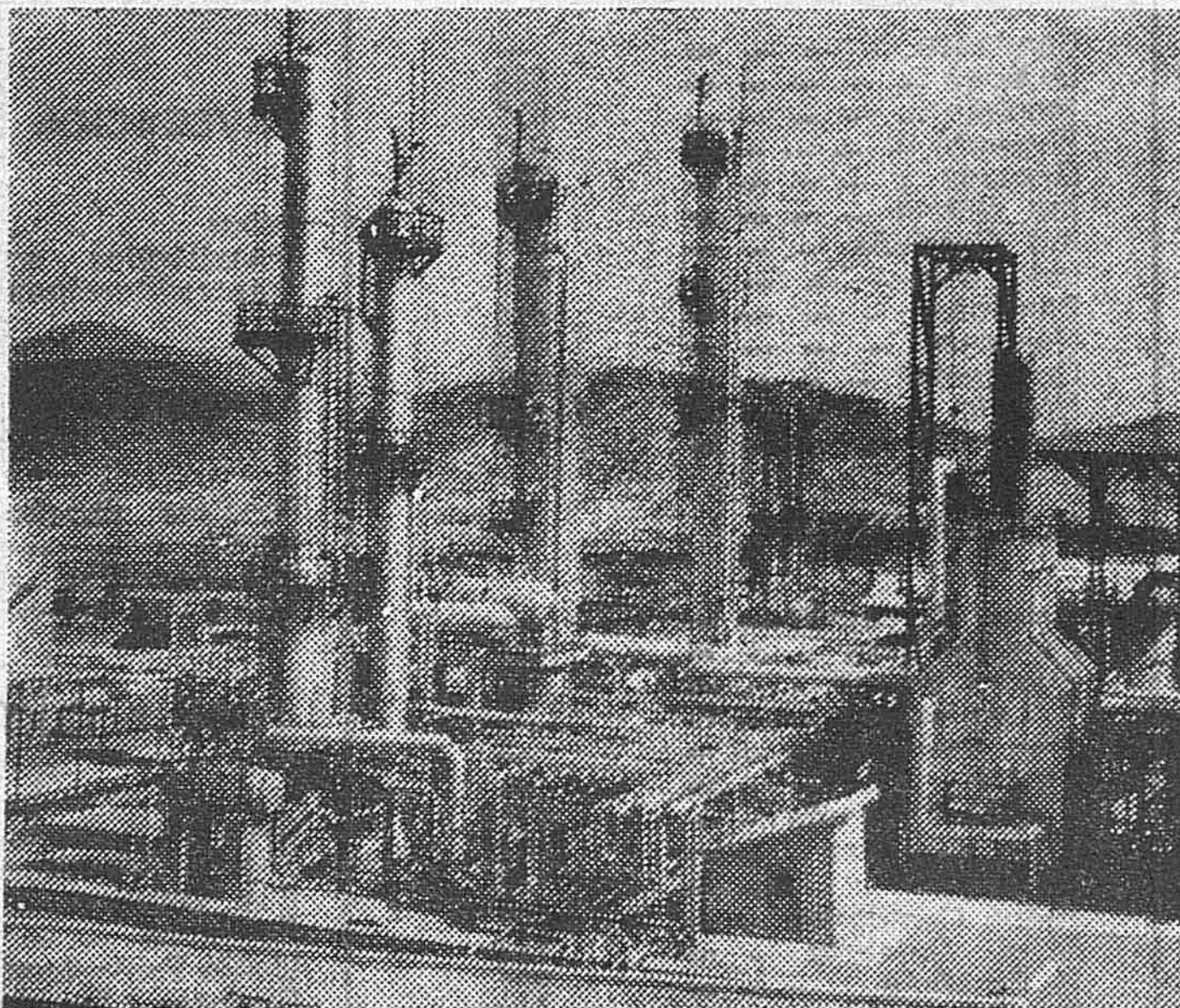
El impacto de esta crisis se dejará sentir sobre todos los componentes de la demanda y, en consecuencia, es de esperar una desaceleración mayor que

dentados: un aumento de un 5 por 100 frente a un 8 por 100 en 1972 y 1973), y, por otra parte, en «la transformación del equilibrio de la balanza corriente actual en un considerable déficit para 1974». En concreto, se espera «alcanzar un déficit de la balanza corriente de unos 2.000 millones de dólares, aproximadamente, que en buena parte serán compensados por las entradas netas de capital a largo plazo ya fijados. En conjunto, el déficit de la balanza básica no es probable que supere los 1.000 millones de dólares, y su financiación no plantearía ningún problema, dado el volumen de las reservas de divisas (7.000 millones de dólares al comienzo de 1974)».

#### Política económica para 1974

El Informe termina con un análisis de los «problemas de política económica» que actualmente se presentan. Dice a este respecto que «el Gobierno se había marcado inicialmente como objetivos, en la política económica para 1974, reforzar la lucha contra la inflación y sostener la continuidad de la expansión económica. La crisis petrolífera ha hecho más difícil todavía mantener la compatibilidad de los objetivos de la política económica durante el presente año. La agudización de las tensiones inflacionistas justifica el mantenimiento de los controles directos sobre los precios y las rentas que se implantaron progresivamente durante el segundo semestre de 1973». Y añade a continuación «que es necesario evitar que se produzca durante 1974 una desaceleración demasiado fuerte de la actividad interior, lo que, unido al posible regreso de emigrantes españoles, podría implicar la aparición de un nivel de paro importante». Dice después: «Esta es, precisamente, la orientación que las autoridades españolas adoptaron durante el pasado mes de marzo, mediante el establecimiento de un conjunto de medidas dirigidas a sostener la expansión.»

En conclusión, pues, la política económica para 1974 se enfrenta con «la consecución de un equilibrio ciertamente delicado entre la utilización de instrumentos para combatir las alzas de precios y la de aquellos que faciliten el sostenimiento de la demanda interior; y es preciso señalar que las medidas que el Gobierno adoptó a primeros de marzo de 1974, dirigidas a sostener el ritmo de la actividad económica, compensando al mismo tiempo una parte de los efectos de la crisis petrolífera sobre el nivel de precios, responden a esta orientación».



la demanda, las sumas inscritas en el Fondo de Acción Comunal (10.000 millones), han sido desbloqueadas. Una suma adicional de 6.000 millones —financiada por un empréstito del

la prevista inicialmente en el ritmo de la actividad económica. El cuadro que aparece a continuación resume las previsiones detalladas para 1974 del Informe:

#### PREVISIONES DEL INFORME DE LA O.C.D.E. SOBRE LA EVOLUCION DE LAS PRINCIPALES MAGNITUDES DE LA ECONOMIA (Incrementos porcentuales en términos reales)

	1973	1974
Consumo privado .....	6,7	5
Consumo público .....	6,0	5
Formación de capital .....	15,5	8
Exportaciones, bienes y servicios .....	12,8	4
Importaciones, bienes y servicios .....	17,2	8
PNB .....	7,9	5
Precio implícito del PNB .....	10,6	10

En consecuencia, pues, el impacto de la crisis petrolífera sobre la economía española durante 1974 se reflejará, por un

lado, en que «el crecimiento de la producción podría registrar una desaceleración sensible con respecto a los dos años prece-



## MAS FIRMEZA

MADRID.—Finaliza la semana con una sesión más resistente y firme que sus anteriores, quedando el balance de cotización general más compensado y marcando la jornada en equilibrio moderado. El cierre se unía a esta mejor disposición del mercado, con claro predominio del dinero sobre el papel. Los valores alcanzaron en esta jornada un crecido número.

De un total de 151 valores contratados en renta variable, 51 suben, 58 bajan y 42 no varían.

Índice general de la sesión: 114,61 contra 114,50

### Barcelona

Moderada reacción al alza ha sido la tónica en la sesión de cierre semanal en Barcelona.

La demanda se ha comportado sin embargo, con cierta selectividad, al tiempo que con relativa indecisión en la contratación de determinados valores en la Bolsa.

En total se han contratado 96 clases de acciones de las que 45 suben, 36 bajan y 15 no experimentan variación. El índice general ponderado avanza 99 céntimos y se sitúa a 115,15 y el simple gana 79, cerrando a 120,18.

### Bilbao

Termina la semana en la Bolsa bilbaína con una sesión diametralmente opuesta a las anteriores ya que desde el primer momento se ha observado dinero claro para muchos valores a la vez que se anulaban órdenes de venta.

Todo lo cual ha traído consigo una jornada interesante con mayoría de alzas, algunas de las cuales son muy significativas y, sobre todo, un tono de firmeza al cierre puesto que el dinero hacía acto de presencia en la mayoría de los valores.

Índice general: 117,25+0,74.  
Suben 28, bajan 27 y repiten 25.

## REGASA

(Regadío y Ganadería, S. A.)

Se convoca a Junta General Extraordinaria para celebrarla en 1.ª convocatoria en su domicilio social, en calle María de Molina, número 5, 1.ª, Madrid, a las doce horas del sábado 8 de junio de 1974; o en su defecto, en segunda convocatoria, al día siguiente, a la misma hora y lugar.

### ORDEN DEL DIA:

1.º Designación del Consejo de Administración y de sus cargos.

2.º Reconocimiento y garantía de pensión vitalicia.

3.º Examen general y decisiones sobre explotación, gestión, cuentas, acciones y facultades sociales, etc., y del ejercicio de 1973.

4.º Modificación del artículo 10 de los Estatutos Sociales.

5.º Nombramiento de accionistas censores de cuentas para el ejercicio 1974.

6.º Asuntos varios, ruegos y preguntas.

7.º Lectura y aprobación del acta de la propia Junta.

Madrid, 10 de mayo de 1974.  
Administrador General, J. L. Fernández Cantos.

# BOLSA DE MADRID: COTIZACIONES

## VALORES

## Ayer

### FONDOS

Interior 1971 ... ..	140
Exterior ... ..	—
Amort 4 % E 1950 ...	—
— 4 % N 1971 ... ..	122s-c
— 4 % J 1953 ... ..	—
— 3,50 % 1951 ... ..	113
— 3 % 1928 ... ..	—
Ged Inversiones ... ..	103,50
Universitaria ... ..	107,50
Colonización ... ..	—
R Nacional ... ..	—
Renfe ... ..	—
Avuntamiento 1931 I ...	—
— 1931 E ... ..	—
— 1941 ... ..	—
— 1948 ... ..	—
Cédulas Hipotec A ...	—
— B ... ..	92
— C ... ..	89
— exentas ... ..	113
— Interpro ... ..	101,25
— con lotes ... ..	102,50
— preferentes ... ..	102,50

### ACCIONES

### BANCOS

### COMERCIALES

Andalucía ... ..	1.790
Atlántico ... ..	1.035
Bilbao ... ..	1.255
Central ... ..	1.435
Banesto ... ..	1.039
Exterior ... ..	650
General ... ..	1.350
Gulpucoano ... ..	—
Herrero ... ..	—
Hispano ... ..	(950)
Ibérica ... ..	1.280
López Quesada ... ..	1.532
Mercantil ... ..	(1.595)
Popular ... ..	(1.030)
Rural-Med ... ..	1.065
Santander ... ..	1.388
Valencia ... ..	(1.950)
Valladolid ... ..	—
Vizcaya ... ..	1.294
Zaragoza ... ..	—

### INDUSTRIALES

Bandesco ... ..	—
Europeo ... ..	668
Indubán ... ..	855
Fomento ... ..	935
Granada ... ..	755
Ind. Bilbao ... ..	730
Ind. Cataluña ... ..	640
Ind. León ... ..	803
Bankinter ... ..	815
Noroeste ... ..	815
Occidental ... ..	1.237
Uruñe ... ..	(1.003)
Bankunión ... ..	711

### ELECTRICIDAD

Aguas Barcelona ... ..	—
Catalana Gas ... ..	141
Electra Viesgo ... ..	—
E. Langreo ... ..	—
Eléc. Reunidas ... ..	—
ENHER ... ..	—
F. Eléc. Cataluña ... ..	175
Idem nequeñas ... ..	183
Fenosa ... ..	140
Hidro Cantábrico ... ..	193
Hidro Cataluña ... ..	144
H. Española ... ..	201
Iberduero ... ..	277
Salto del Nansa ... ..	150
Sevillana ... ..	203,25
Unión Eléctrica ... ..	188,50

### ALIMENTACION

Aguila ... ..	—
Azucarera ... ..	155,50
Cerv. Santander ... ..	—
Ebro ... ..	789
Kolbe ... ..	555
Molinos Españoles ...	350

### COMERCIO

Morrison ... ..	(80)
G. L. C. ... ..	690
Finan. Banloque ... ..	2.755
Finanzauto ... ..	785
Finanzauto Ser ... ..	696
Galerías Preciados ...	635
Sodafisa ... ..	654

### CONSTR. E INMOB.

Asland ... ..	425
Cementos Alba ... ..	380

## VALORES

## Ayer

P. Valderrivas ... ..	—
Finan. y Minera ... ..	—
Valenciana Cem. ... ..	640
Crist. Española ... ..	895
Cantabria ... ..	235
Dragados ... ..	1.100
Encinar de los Reyes ...	305
Vallehermoso ... ..	315
Alcázar ... ..	—
Baml ... ..	250
Ceisa ... ..	204
Cevasa ... ..	(308)
Eurobuildino ... ..	—
Hispana ... ..	—
L. Metropolitana ... ..	350
Simane ... ..	410
Urb. Metro ... ..	815
Urbis ... ..	320
Vacesa ... ..	760
Zabalburu ... ..	354

### INVERSION

Baninver ... ..	167
G. Inversiones ... ..	670
Cartemar ... ..	—
Cartenor ... ..	131
Cartinbao ... ..	355
Cartisa ... ..	499
A. Castellana ... ..	620
Caivasa ... ..	927
C. Mobiliaria ... ..	835
Eurocartera ... ..	(125)
Fibansa ... ..	1.236
Finisa ... ..	—
Piponsa ... ..	420
Ahorroloque ... ..	119
Hispaner ... ..	342
Insa ... ..	—
Invatisa ... ..	(319)
I. Herrero ... ..	833
Infazasa ... ..	330
Juan Bravo ... ..	117
Montelliro ... ..	490
Patrisa ... ..	301
Popularinsa ... ..	785
Rentisa ... ..	(261)
Vamosa ... ..	200
Uninver ... ..	260

### MONOPOLIOS

Campsa ... ..	341
Tabacalera ... ..	640

### NAVEGACION

Pebsa ... ..	301
Trasatlántica, pref. ...	—
Trasmediterránea ... ..	170

### PAPELERAS

Papelera Española ... ..	284
Sarrío ... ..	305 sd
Pap. Reunidas ... ..	—
Tomas Hostench ... ..	—

### QUIM. Y TEXT.

Cros ... ..	—
Enera. Aragonesas ... ..	198
Esp. Oxígeno ... ..	—
Penicilina ... ..	—
Unión Explosivos ... ..	381
Fosforer. Española ... ..	—
Hidrontro ... ..	(267)
Petroliber ... ..	298
Ibys ... ..	760
Quím. Canarias ... ..	—
Insular Nitrógeno ... ..	183
Perfumería Gal ... ..	—
Petróleos ... ..	480
Resinera ... ..	1.170
Snlace ... ..	205

### SEGUROS

Hermes ... ..	—
La Estrella ... ..	526
Unión y Félix ... ..	733

### MINERAS

Gulndos ... ..	200
Ponferrada ... ..	194

### SIDERO-METAL

Hornos ... ..	235,50
Auxiliar ... ..	122
Echevarría ... ..	—
Ensidesa ... ..	91

## VALORES

## Ayer

Española Zinc ... ..	399,50
Duro Felguera ... ..	169
Material y C. ... ..	133
Metal-Mazda ... ..	—
Nueva Montaña Q. ... ..	218
Ojarra ... ..	1.280
Tubacex ... ..	258

### AUTOMOVIL

S.E.A.T. ... ..	291
Citroën Hisp. ... ..	143
Femsa ... ..	—
Fasa-Renault ... ..	245
M. Santa Ana ... ..	128

### C. NAVAL

Astilleros Esp. ... ..	130
Naval Levante ... ..	—

### TELEF. Y RADIO

Marconi Española ... ..	—
Telefónica ... ..	416

### TRANSPORTES

Aviaco ... ..	133
Metro ... ..	218

### VARIOS

Proinvesa ... ..	—
Grupo Velázquez ... ..	(1.400)

### FONDOS INVERS.

Nuvofondo ... ..	985,48
Crecinco ... ..	—
Inespa ... ..	810,64
Eurovalor ... ..	1.066,97
Ahorrofonfo ... ..	1.667,29
Inrenta ... ..	1.962,96
Mediterráneo ... ..	662,48
Suma ... ..	1.537,66
Fondiberia ... ..	1.268,91
Rentfondo ... ..	710,32
Fontisa ... ..	1.261,45
Eurovalor II ... ..	581,44
Geste ... ..	1.295,07
Fondonorte ... ..	139,83
Gesteval ... ..	116,48
Planinver ... ..	128,48
Banierfond ... ..	116,67
Inverfondo ... ..	118,86
Plusfondo ... ..	111,46
Fonbancava ... ..	103,82
Fondunión ... ..	109,69
Profondo ... ..	101,33

### BARCELONA

B. Com. Tras ... ..	—
Banco Exterior ... ..	(650)
Aguas Barcelona ... ..	265
Asland ... ..	420
Sansón ... ..	—
Catalana E. ... ..	144
Cros ... ..	237
España Industrial ... ..	100
Carburos ... ..	577
La Seda ... ..	380
Petróleos ... ..	480
P. Cataluña ... ..	103
Fomento Obras ... ..	513
Motor Ibérica ... ..	247
Ind. Agrícolas ... ..	415
Mecanista ... ..	210
Filipinas ... ..	190
Trasmediterránea ... ..	162
Explosivos ... ..	377

### BILBAO

Banco Bilbao ... ..	1.248
— Vizcaya A ... ..	1.294
Gulpucoano ... ..	1.025
Viesgo ... ..	199
Reunidas ... ..	133
Española ... ..	202,50
Iberduero ... ..	279
Minera ordinaria ... ..	557
Marítima Nervión ... ..	—
Naviera Aznar ... ..	—
— Bilbaína ... ..	260
— Vascongada ... ..	—
Papelera ... ..	283
Sefanitro ... ..	165
S. Aurora ... ..	—
S. Bilbao ... ..	—
S. La Polar ... ..	1.020
Explosivos ... ..	378
Nicas ... ..	153
Resinera ... ..	—
Hornos ... ..	230,50
Babcock ... ..	167
Echevarría ... ..	237
Unión Cerralera ... ..	230
Finisa ... ..	358



# EL BAYERN, CAMPEON DE EUROPA



**El Atlético de Madrid, hundido físicamente, fue fácil presa del arrollador juego germano**

**Hoenness y Müller, cada uno con dos tantos, sentenciaron la final**

(Del enviado especial de ARRIBA, Valentín Martín.)

Segundo partido correspondiente a la final de la Copa de Europa. Mayoría de seguidores alemanes en las gradas, aunque a última hora algún español se arrepintió en París de su decisión de volver de Bruselas. Como dato curioso hay que contar la presencia de tres jóvenes españoles que, en medio del camino, abandonaron la agencia de viajes que les devolvía a casa y se presentaron en el cuartel general del Atlético, después de un largo viaje en autostop y sin un cuarto en el bolsillo.

El Heysel registró una entrada inferior a la del miércoles, y los prolegómenos del partido fueron bastante más fríos. Esta vez la UEFA tuvo el detalle de dirigir un saludo en castellano al Atlético de Madrid y espectadores.

Arbitró el belga Delcourt. Enseñó tarjeta amarilla a Muller y estuvo a punto de expulsarle, pero luego se arrepintió; también ense-

ñó tarjeta amarilla a Eusebio y Benegas. Dejó sin sancionar un claro penalty del portero alemán a Gárate. En las jugadas cruciales barrió siempre a favor del equipo alemán

**GOLES:**

1-0: Minuto veintiocho. Contrataque alemán, con pase de Breiner a Hoenness, que gana por velocidad a Heredia y tira raso, cruzando el balón lejos del alcance de Reina.

2-0: Minuto doce de la segunda parte. Cañonazo de Muller, casi sin ángulo para introducir el balón, a pase de Kappelman. Un gol decisivo ya para el partido.

3-0: Minuto veintiséis. Muller atrapa un balón en posible fuera de juego y lanza un «lob» por encima de Reina que acaba en las mallas.

4-0: Minuto treinta y nueve. Un gol de bandera de Hoenness, que avanza, burlando primero a Melo, luego a Benegas y, finalmente, a Reina y acaba mandando el balón a la red.



## TRES GOLES Y SU HISTORIA

- 1-0. Internada de Hoenness, que desborda a Heredia y bate por bajo a Reina. (Foto superior.)
- 2-0. Muller, con escaso ángulo de tiro, empalma un fuerte chut que no puede detener el cancerbero rojiblanco. (En el centro.)
- 3-0. Reina, desolado, contempla cómo el balón se cuele en su marco tras haber sido sobrepasado por la «vaselina» de Muller, quien ya canta el gol. (Grabado inferior.)

(Fotos de CIFRA y EUROPA.)

## UN DIGNO CAMPEON

El Bayern Munich ha vencido justamente a un Atlético de Madrid tremendamente fatigado después de larguísimo partido que cuarenta y ocho horas antes habían disputado ambos equipos. La fuerza física de los alemanes ha sido un factor muy importante a la hora de decidir quién ostentaría el trono de Europa durante un año. El Atlético de Madrid ha caído por cuatro goles a cero, y aunque el resultado y el partido son bien elocuentes, hay que precisar que esta diferencia no explica acertadamente la diferencia que hay entre el Bayern y el Atlético. Esta vez los alemanes no han tenido rival delante, sino una caricatura de equipo, que a su merma física unía la baja de Irureta, fundamental en el rendimiento de la línea de centrocampistas atléticos. La ausencia de Irureta ha arrastrado casi hasta el anonimato a Adelardo, Alberto, Salcedo y Luis. Se ha visto claramente que los alemanes están capacitados para jugar partidos en cuarenta y ocho horas, pero no así los españoles. El mejor jugador del Atlético de Madrid en este segundo partido de la final ha sido su defensa central, Eusebio, que se ha consolidado definitivamente como un extraordinario futbolista.

Durante la primera parte, el Bayern ha dominado con juego bien estudiado, lanzando balones a las bandas, desde donde salían Torstenson o Hoenness en busca del área contraria. El Atlético planteó el partido al comienzo con prudencia lógica y cierta cuquería, cediendo terreno, para que el Bayern se desgastase. Creo que no sólo era una táctica buena, sino la única que podía utilizar si quería salir airoso del difícil trance que tenía ante él. El contraataque del Atlético de Madrid llegó a hacer estragos en la defensa alemana en ocasiones. Gárate perdió dos goles increíbles: en el minuto 18, al quedarse solo ante Maier, después de un golpe franco sacado por Luis, y en el minuto 24, con otro balón de oro en los pies, y también el mismo Luis acabó desperdiciando otra buena ocasión, al rematar a las manos de Maier

un balón que Gárate le había robado a Schwarzenbeck, en el minuto 36.

## Ocasiones del Bayern

Las ocasiones del Bayern son también varias y claras, y empiezan al cuarto de hora de juego, cuando el equipo alemán atosigó más a la defensa atlética y disparó desde todos los ángulos, especialmente por medio de su medio volante Roth, un auténtico cañón de larga distancia. Hoenness desaprovechó la primera ocasión al tirar alto, después de regatear a Reina, y un minuto después, Muller cabeceó al palo un centro de Torstenson. En medio hay que contar un fenomenal disparo de Zobel, que paró bien Reina.

El gol de Hoenness premió la superioridad del Bayern en estos primeros cuarenta y cinco minutos, porque el equipo alemán no solamente había dominado, sino que había llevado las riendas del encuentro. El Atlético no le perdió todavía la cara y jugó al aire que debía, pero cometió errores graves y tardó en replegarse y cerrar más las zonas de peligro. Ya empezaba a dar señales de flaqueza física. Los cambios de juego y de ritmo del Bayern desconcertaron mucho a la defensa rojiblanca, y la excesiva limpieza de Heredia, al dudar en hacer falta a Hoenness en la jugada del primer gol contribuyó también a que empezara la goleada.

## El Atlético, vencido por su inferioridad física

En la segunda parte no se produjo el hundimiento físico del Bayern, sino todo lo contrario. Fue precisamente el Atlético de Madrid quien se vino abajo con estrépito, porque su inferioridad física le vendió. El equipo español se quemó buscando el gol del empate, y fue recibiendo los del contrario, porque no tuvo fuerzas para regresar a su área y defender. Los inmensos huecos que dejó el Atlético de Madrid fueron bien aprovechados

por Hoenness, Muller, con tres goles a cual más bello, aunque a uno hay que ponerle el lunar del posible fuera de juego del delantero centro.

Lorenzo intentó nueva savia, con Ufarte y Benegas, pero la verdad es que ya nada podía hacerse, porque el Atlético de Madrid iba claramente hacia la nada, hasta acabar diluyéndose como un azucarillo. El gol del honor se le resistió al Atlético, porque los delanteros estuvieron torpes a la hora de rematar y porque Delcourt le negó un penalty clarísimo de Maier a Gárate, en el minuto 17 de la segunda parte.

## Un partido un tanto anormal

En resumen, la segunda final de la Copa de Europa ha sido, como ya se temía, un partido un tanto anormal, en el que los jugadores del Atlético de Madrid han actuado sin recuperarse ni física ni psíquicamente de la paliza anterior y, sobre todo, de la puñalada trágica que supuso el gol de Schwarzenbeck, a los 30 segundos de la Copa de Europa.

La victoria del Bayern es totalmente justa, pero imposible de valorar con toda precisión si no se miran las circunstancias. De todas formas, ha quedado claro que el Bayern es superior al Atlético de Madrid y un digno campeón. También ha quedado claro que el Atlético de Madrid sigue con su casta: un equipo de pasar del tormento al éxtasis, y viceversa, en menos que canta un gallo.

## ALINEACIONES:

ATLETICO DE MADRID. — Reina; Melo, Capón, Adelardo; Heredia, Eusebio; Salcedo, Luis, Gárate, Alberto y Becerra. En la segunda parte, Adelardo y Alberto fueron sustituidos por Benegas y Ufarte, respectivamente.

BAYERN MUNICH. — Maier; Hansen, Breiner, Schwarzenbeck; Beckenbauer, Roth; Torstenson, Zobel, Muller, Hoenness y Kappelman.



# CALDERON INDIGNADO CON EL ARBITRO

LORENZO: «HEMOS PERDIDO ANTE UN GRAN CAMPEON»

BRUSELAS. (Alfil).—La mayor desolación reinaba después del partido final de la Copa de Europa en el vestuario del Atlético de Madrid tras la severa derrota encajada ante el Bayern de Munich por cuatro goles a cero.

Uno de los primeros que acudieron a los periodistas fue el presidente del Atlético, don Vicente Calderón, quien manifestó: «No se puede luchar en estas condiciones. Hemos hecho lo que hemos podido, pero a partir del partido de Glasgow, nos ha salido todo mal. Ahora sólo falta mucha calma y paciencia. Estamos luchando contra corrientes y no se puede jugar en estas condiciones con grilletas en los tobillos. La actuación del árbitro, pésima.»

Refiriéndose al colegiado belga, Calderón dijo que «cuando entró por la tarde, y antes del partido, en los vestuarios y dijo que nos teníamos que cambiar de vestimenta, ya no me gustó su cara y lo comenté con otros directivos. Toda su actuación posterior me ha dado la razón y el penalty que no ha castigado ha sido clarísimo.»

«Hemos tenido muy mala fortuna. Sin embargo, he de reconocer que el Bayern ha jugado muy bien y nosotros tan sólo regular tirando a mal, pero nos han faltado cuatro hombres y, entre ellos, en este partido, Irujo. Son muchas bajas, y en estas condiciones es muy difícil conseguir algo práctico. Ahora bien; quizá si el colegiado nos hubiera señalado el penalty y hubiéramos conseguido un 2-1, las cosas habrían cambiado», añadió Calderón.

El presidente del Atlético terminó diciendo: «Estoy muy contrariado y no ya por el resultado, sino desde el partido de Glasgow. Todas las cosas nos salen mal.»

**Lorenzo: «Nos han ganado bien»**

El entrenador Juan Carlos Lorenzo, dijo por su parte: «Nos han ganado bien. Nosotros hemos estado condicionados por los problemas. No se nos dieron bien las cosas. No hemos tenido suerte delante de la puerta en las tres o cuatro ocasiones que



Los jugadores del Bayern, con camisetas del Atlético de Madrid, pasean triunfalmente la Copa de Europa conseguida ayer en Bruselas. (Foto Cifra.)

tuvimos en el primer tiempo por tan sólo una de ellos, cuando el balón se estrelló en el palo.»

«El otro día teníamos la final prácticamente ganada, pero no hubo suerte ni ayer tampoco. En el primer tiempo, repito, tuvimos tres ocasiones de gol. Si se hubiera castigado el penalty y llegado al 2-1, quizá hubieran cambiado las cosas, pero ya viendo que había que lanzarse al ataque ordené a Heredia que se marchara hacia adelante. Y ello nos dejó algo desguarnecida la defensa y en tres ocasiones encajamos el resto de los goles», añadió Lorenzo.

El entrenador atlético dijo también: «El Bayern —he de reconocerlo, pues es justicia— ha jugado mejor, ha trabajado mejor, y se ha recuperado físicamente bastante mejor que nosotros desde el otro día. Sin embargo, también he de señalar que el primer gol se consiguió en fuera de juego clarísimo y el tercero también tenía una situación bastante dudosa.»

«Nuestro equipo ha sentido mucho el esfuerzo del primer partido. Quiero agradecer, desde aquí, el esfuerzo que han realizado los jugadores y los aficionados y el calor y fervor que hemos tenido aquí continuamente».

te de los españoles», añadió el entrenador del Atlético, que subrayó: «Hemos llegado adonde nunca había llegado el Atlético de Madrid, y ahora hemos perdido contra un gran equipo. El Atlético ha luchado todo lo posible, pero la suerte no nos acompañó. Ellos aprovecharon esta mala suerte nuestra y consiguieron una victoria bastante clara.»

**Latteck: «Ahora ya no hay dudas»**

El entrenador alemán Udo Latteck, dijo, por su parte: «Ahora ya sí que no cabe ninguna duda. Hemos demostrado ante los millares de aficionados y los millones de espectadores televisivos que el Bayern ha sido un vencedor sin ningún género de dudas. Hemos planteado este partido mejor que el primero y la recuperación física de mis hombres ha sido una manifestación de su perfecta condición en todo momento. Creo que el encuentro lo hemos ganado desde el principio hasta el fin. El primer gol nuestro se consiguió de forma impecable y, por otro lado, tampoco existió el penalty que se le achaca a nuestra defensa en la jugada de Garate.»

revalidar el título que lograron en México. (Alfil.)

**El Atlético-Oviedo, aplazado al lunes 20**

MADRID. (De nuestra Redacción.)

El Club Atlético de Madrid facilitó ayer a los medios informativos la siguiente nota: «De acuerdo con el Real Oviedo y autorizado por la Real Federación Española de Fútbol, el partido último del Campeonato Nacional de Liga que debía celebrarse en nuestro estadio Vicente Calderón el domingo día 19 de mayo de 1974, y por las circunstancias especiales en la segunda final de la Copa de Europa de Campeones de Liga, queda aplazado al lunes día 20 de mayo, a las nueve de la noche.

El Club Atlético de Madrid agradece al Real Oviedo y a la Real Federación Española de Fútbol, así como al público en general las facilidades otorgadas.»

# NUEVE ESPAÑOLES A LOS EUROPEOS DE KARATE

«Vamos dispuestos a dejarnos el corazón en el tatami», dice Antonio Oliva, capitán

La selección española de kárate partirá el día 24 del presente mes para disputar en Londres el IX Campeonato de Europa de esta especialidad. El equipo ha sufrido una modificación de última hora y los componentes que partirán hacia la capital inglesa serán los siguientes: Antonio Oliva, ligero, de la Federación Castellana; Jerónimo Ruiz Cordero, ligero, de la Tinerfeña; José Boch, medio, de la Catalana; Miguel Serrano, medio, de la Castellana; Antonio Espinós, pesado, Castellana; Luis Beamud, todas las categorías, de la Castellana; José Pérez, todas las categorías, de la Tinerfeña, y José Fernández y Antonio Piñero, que son los nuevos seleccionados.

Estos hombres defenderán en Londres, durante los días 25 y 26, el pabellón español. Con tal motivo hemos hablado con Antonio Oliva, uno de los mejores hombres dentro del kárate español. Antonio es cinturón negro, segundo dan, se ha proclamado cinco veces campeón de España, es maestro diplomado, árbitro nacional y capitán del equipo que representará a España. Es, en definitiva, un pionero del kárate de nuestro país. Ha estado en todas las competiciones desde que se permitió la práctica de estas artes marciales, hace relativamente muy poco tiempo. Se puede decir que estamos empezando en comparación con otros países europeos y ya podemos tratarnos de tú a tú con potencias incluso de la categoría de Francia, Inglaterra o Italia.

## Declaraciones de Oliva

—Como capitán de la selección española, ¿cómo ves a los karatekas seleccionados?

—Realmente son todos unos hombres con unas tremendas ganas de competir, de triunfar y, lo que es más importante, dispuestos a dejarse el corazón en el tatami.

—¿Qué criterio se ha seguido para seleccionarlos?

—Para llegar a esta selección se ha tenido en cuenta al individuo y el punto hasta el que puede rendir; no se ha limitado a ver los resultados, ha sido la labor de una evaluación continua e individual. No me gusta decir que un hombre ha sido derrotado; solamente que gana aquel que se somete a las reglas de la competición. Todos están en perfectas condiciones físicas y psíquicas. Se mira la calidad humana, su técnica y su dinamismo.

## Esperanza ante los Europeos

—¿Qué papel piensa hacer España en este Campeonato de Europa?

—Realmente esperanza tenemos y de preparación no estamos mal, pero en comparación con el nivel europeo estamos un poco bajos, porque hay que tener presente que en estos países como Francia, Inglaterra e Italia, tienen un largo camino recorrido. Existe un gran equilibrio entre todas las potencias y España comienza a estar entre los mejores, se puede decir que estamos a la altura de estos campeones, pero nos falta rodaje y enfrentamientos internacionales.

—¿Cómo ves el kárate en España?

—El kárate es un deporte que en Occidente se ha tomado como arte, como una manera de juego y una formación física; en cambio, en Oriente, es una forma de vida, es una religión. Las artes marciales son, en definitiva, una herencia legada por Oriente a Occidente, pero hay que tener presente que hemos adaptado esta faceta de las artes marciales a la competición.

—¿Qué piensas del Kun-Fu?

—Realmente el Kun-Fu es una especialidad muy atractiva, pero se está dando a la gente una cosa que en realidad no es. El personaje de esta serie televisiva puede ser muy bueno como actor, pero como arte marcial no dice nada. Creo que se ha quedado muy corto el protagonista; como publicidad favorece, pero como técnica, no.

José V. DE LUCAS

# LA SELECCION BRASILEÑA PASO POR MADRID

Para intentar la conquista de su cuarto título mundial, la selección brasileña de fútbol llegó ayer a Europa, haciendo una escala en el aeropuerto de Barajas de Madrid, primera capital del viejo continente que pisaron los tricampeones mundiales.

La expedición brasileña estaba compuesta de 37 personas, a cuyo frente venía el coronel Eric Tinoco Marques y como presidente de la Comisión Técnica, el doctor Antonio Do Passo. Los jugadores, a cuyo frente venía el seleccionador nacional Jorge Lobo Zagallo, son los 22 siguientes: Leao, Wendell y Renato, porteros; Ze Maria, Nelinho, Luiz Pereira, Marinho (Santos), Marinho (Botafogo), Marco Antonio y Alfredo Piazza, defensas; Rivelino, Clodoaldo, Ademir da Gula, Paulo César (Internazionale de Porto Alegre) y Paulo César (Flamengo), centrocampistas, y Jairzinho, Leivinha, Valdomiro, César, Edu y Dirceu, delanteros.

Además de ellos venían los preparadores físicos Chirol, Cou-

tinho, Parreira y Carlesso, el médico Mario Córcega, pues el titular de la selección, Lidio Toledo, se encuentra ya en Alemania, el coordinador general Carlos Alberto Carbalheira y los masajistas Nokaute Jack y Mario Amoeico.

Los jugadores brasileños hicieron noche en Francfort y hoy seguirán hacia un lugar de la Selva Negra, donde tendrán su cuartel general.

Antes del Mundial de Fútbol, en el que debuta el día 13 frente a Yugoslavia, en el Waldstadion de Frankfurt, y que es el encuentro inaugural de la Copa del Mundo del 74, la selección brasileña jugará tres encuentros amistosos contra un equipo suizo, el Basilea y otros dos contra equipos alemanes de club.

En la expedición brasileña, que aprovechó su paso por Barajas para comprar diversos souvenirs, hay gran entusiasmo y seguridad de que en el Mundial de Alemania harán un gran papel y que intentarán por todos los medios

## Talleres Metalúrgicos del Centro, S. A.

Se hace constar que la Sociedad del epígrafe, y por acuerdo tomado en Junta General Universal, ha trasladado su domicilio social a VILLAVERDE, carretera Villaverde-Leganés, kilómetro 2.

Lo que se comunica a los efectos prevenidos en la vigente ley de Sociedades Anónimas.

Madrid, a 16 de mayo de 1974. V.º B.º.—El Presidente.—El Secretario.

## DOMUS, S. A.

De conformidad con la legislación vigente, se pone en conocimiento que esta Sociedad ha trasladado su domicilio social de la calle de Ruiz de Alarcón, número 21, a la calle de Blasco de Garay, número 20, 2.º, 1.ª planta, izquierda (despacho núm. 5), ambas de Madrid.

El Secretario del Consejo de Administración (firmado). Sebastián Enseñat Velasco.

**Teléfonos de ARRIBA: 215 06 40 y 215 22 40**



# SERCU GANO AL SPRINT

## El belga Reybroeck continúa como líder del Giro

POMPEYA. (Del enviado especial de Pyresa, Porrio.) — La etapa más rápida del Giro, con final masivo, como el jueves, con la excepción de ocho corredores que, como los del Kas, llegaron descolgados, ha sido, efectivamente, para un sprinter rodador, para el belga Sercu, que en Italia es, como Merckx, un ídolo de la «volata». Sin embargo, el promedio del vencedor no llegó a los 45 kilómetros por hora, marca que uno consideraba factible, sobre todo dadas las condiciones favorables que tenían los corredores: temperatura ideal, sin calor; ruta llana, magnífico piso, calma en el viento, etc. En el libro de ruta se consignaban, como máximo, los 44 kilómetros; pero Sercu rebajó un poco el pronóstico teórico, dejando el promedio en casi los 43 kilómetros; para ser exactos, en 42 kilómetros y 911 metros por hora. Así, a las tres y cuarto de la tarde (hora italiana), una hora menos que la de España, los 137 ciclistas del Giro estaban ya en Pompeya, al pie del Vesubio, porque esta ciudad antigua y moderna, con sus ruinas famosas, hay que asociarla siempre al famoso volcán, que también lo es de Nápoles y de toda la Campania marítima. Han sido estas dos etapas del Giro modelo de preparación como aperitivo de la montaña, que ya comienza hoy, en la que esperamos ver en escena como primeros actores a los corredores españoles, a los diez que ha traído el Kas, más el salmantino Tamames, que está corriendo en las filas del equipo italiano Furzi, el mismo que participó este año en la Vuelta al País Vasco.

### La indisciplina de los «tifosi»

Como entre el Vaticano y Formia, también ayer tarde (la salida se dio a las doce y media), se ha rodado rápido y las tentativas han abundado, pero sin que ninguna cuajara en tentativa seria. No lo permitía el claro trazado del recorrido, siempre con gran visibilidad, las ampulosas «stradas», la distancia corta (solamente 121 kilómetros). Lo dicho, un delicioso aperitivo sobre todo para los que necesitan aún de rodarse, cual es el caso de Eddy Merckx —que terminó muy mal, bajo de salud, los cuatro días de Dunkerke—, y también de José Manuel Fuentes, quien aún exhibe las heridas —ahora ya sólo rasguños— de su caída el sábado pasado en el descenso del col de Algueta, en la penúltima etapa de la Vuelta a España. Pero también la rápida etapa de ayer permite a los sprinters dominar la carrera y lucirse en los sprints en esa «volata» italiana que son el colmo de la felicidad de los «tifosi» italianos, numerosísimos y siempre calientes a la disputa, indisciplina en la calzada que la invaden como si de un campo de fútbol se tratara al acabar victorioso su equipo favorito. Claro que «es la afición», son «así», los «tifosi» italianos, me dice un colega romano. Yo lo comprendo, claro, como no comprendí, en cambio, el incendio del Estadio del Nápoles por unos seguidores de este equipo poco antes de los Juegos del Mediterráneo celebrados en esta ciudad. Pero cada pueblo, cada latitud tiene su temperamento y a los «tifosi» ayer no había «carabinieri» que los separase del centro de la ruta. Los autos que iban por delante del pelotón hubieron de detenerse muchas veces ante la avalancha humana. Entonces, sí; entonces los napolitanos se sintieron gentiles y caballeros y... cedieron el paso.

### Victoria de Sercu

El belga Patrick Sercu, veterano sprinter, que lleva muchos años corriendo en Italia —más de seis, en distintos equipos—, ha sido el más rápido de todos en Pompeya. Sercu milita este año en las filas del equipo Brooklyn, donde también lucen otros excelentes rodadores y sprinters como son Roger de Vlaeminck, ayer tercero en la «volata», que también es belga, y el joven italiano Gualazzini, amén de Pasquello y Panizza. Este equipo, mitad belga y mitad italiano, va a dominar las etapas de llanura y, posiblemente, las de media mon-

taña. En el llano llevarán la ofensiva —ya lo están demostrando— los «routiers» flamencos y en la media montaña entran en liza los italianos.

Sin embargo, en el sprint de ayer tarde, el primer lanzamiento corrió a cargo de Gualazzini, que abrió camino en los quinientos últimos metros a De Vlaeminck y Sercu, que se llevaron a rueda a Santambrogio —de la Bianchi—, Basso, Fontanelli, Bitossi y Motta, pero estos dos últimos sin opción ya a la victoria. Porque el único que aguantó a los sprinters del Brooklyn fue Santambrogio, quien incluso rebasó a De Vlaeminck y se clasificó en segundo lugar, siendo tercero De Vlaeminck, cuarto Fontanelli y quinto Basso. Este orden, sin embargo, no influye para descartar al joven Reybroeck de la «maglia» rosa, que continúa en poder del corredor belga, hermano de otro gran sprinter, Guido Reybroeck.

Por tanto, en la general sigue primero Reybroeck y a continuación De Vlaeminck, Basso, Paolini, Sercu, Gaido, etc. El primer español es Tamames, en el puesto decimotercero.

### Comienza la montaña

Ante los primeros puertos puntuables de la etapa de hoy sábado, he cambiado algunas impresiones con los corredores españoles. Todos se encuentran contentos, satisfechos, con fuerza y moral cara a las próximas etapas.

«Hoy empezará la danza», me ha dicho Antón Barrutia, director del equipo Kas, quien añadió: «Además nos viene al pelo ese primer descanso del domingo. Nos emplearemos a fondo, no cabe duda.»

José Manuel Fuente, primer gran favorito español y uno de los tres rotundos favoritos del Giro —los otros dos son Merckx y Gimondi— también se encuentra dispuesto a demostrar que las «pájaras» del año pasado en Italia se debían a sus molestias; varices, de las que ha curado ya, pues el doctor Capdevilla le «ha puesto nuevo en Oviedo». Además, hasta ahora hemos disfrutado de un hermoso tiempo, aunque ahora Fuente —según me ha dicho— ya no teme al frío y la lluvia, como se pudo demostrar en la Vuelta a España. En efecto, su victoria en el Naranco, por ejemplo, fue en un día intenso de agua y niebla. En fin, el frío que pasamos en casi toda la Vuelta a España no arredrará al asturiano.



De Vlaeminck da un estirón de orejas a Gimondi, mientras que Merckx sonríe durante la segunda etapa del Giro. (Foto Europa.)

Después de Fuente parece que el santanderino Aja trabajará para ganar la montaña en el supuesto de que Fuente solamente se dedicara al maillot rosa. Otros corredores que pueden hacer un gran trabajo y un buen papel en la montaña son Galdós, Lazcano, Martos y Zubero, aunque algunos de ellos hayan perdido casi tres minutos en la etapa del jueves, lance que ya tienen por completo olvidado los corredores españoles, que ahora sólo piensan en los montes Apeninos y en los Alpes.

Quedamos, pues, en que hoy sábado, con la etapa Pompeya-Sorrento, 137 kilómetros, los corredores atacarán los primeros puertos puntuables del Giro. Hay

dos, Agerola, en el kilómetro 82 de etapa, y Monte Faito, en el 111, es decir, a veinticinco kilómetros de la línea de llegada. El primero es de segunda categoría y el último de primera, con una altitud de 1.050 metros. El primero en la cima tiene mucha «chance» para ganar la etapa. El primero o los primeros, claro. Es una etapa de montaña, pero de corta distancia. Si no hay ataque, si, sobre todo el segundo sol se sube «a tren», a lo mejor no hay cambios en la general. Pero debe haberlos. Los del Kas quieren desquitarse de los minutos que perdieron en la primera etapa. Me refiero solamente a Grande, Zubero, Aja y Martos.

### Clasificación de la etapa

1. Patrick Sercu (Bélgica), 2 horas 49 minutos 11 segundos (media: 42.911 kilómetros por hora).
2. Santambrogio.
3. De Vlaeminck (Bélgica).
4. Fontanelli.
5. Basso.

### General

1. Wilgried Reybroeck (Bélgica), 7-05-23.
2. De Vlaeminck (Bélgica).
3. Basso.
4. Paolini.
5. Sercu (Bélgica).

## MAÑANA, TROFEO SAN ISIDRO EN EL JARAMA

### El principal aliciente será la presentación de la Fórmula 1800

Por fin, la Fórmula 1800 parece dispuesta a realizar su primera salida oficial a la pista, que tendrá lugar, salvo incidentes de última hora, mañana domingo, como prueba cumbre del «Trofeo San Isidro», que se desarrollará en el Circuito del Jarama. Este Trofeo incluye, igualmente, una prueba reservada a la Fórmula 1430 y otra vehiculos de los grupos 3, 4 y 5, que goza de una magnífica inscripción tanto de pilotos nacionales y extranjeros.

Ayer se celebraron los primeros entrenamientos oficiales, que sirvieron para poner de manifiesto que los pilotos que, en otros años, han dominado categorías inferiores no dejan que se les escape la oportunidad de demostrar que son superiores también con coches de mayor cilindrada.

Este es el caso de Juan Escavias de Carvajal, vencedor de la última edición de la Copa TS y que está dispuesto a imponerse también en la Fórmula 1430. Consiguió con su «Selex» un tiempo de 1-42-05, con más de un segundo de ventaja sobre González de Nicolás y Rosende. Federico Van der Hoeven, vencedor en las dos carreras disputadas hasta el momento en esta temporada, realizó el peor tiempo, pues su coche tuvo los problemas suficientes como para que no rodase más de diez vueltas. Hay que destacar, por otro lado, el magnífico tiempo logrado por J. L. López García («Lince»), que le ha servido para colocarse en un magnífico cuarto lugar.

Los pilotos catalanes dominan claramente la Fórmula 1430, que muestra, asimismo, la supremacía, por ahora, de los «Selex» sobre los «Martini». Juncadella («Selex»), con 1-34-16, realizó el mejor tiempo, delante de Cañellas («Selex»), con 1-34-8, y Jean Claude («Selex»), 1-34-83. Villota, el primer «Martini», hizo séptimo, con 1-36-17, mientras que «Kuru» Villaceros, ya repuesto de su accidente en el Vasco-Navarro, era decimotercero en 1-39-80. Entre ambos se encuentra Zapico, que con «Selex» era undécimo, en 1-37-89.

Por último, vamos a relatar la lista de inscritos para la tercera prueba del programa reservada a vehículos de los grupos 3, 4 y 5. Seis «Lola» —dos T-290 para Pla y Berrutto, dos T-292 para Uriarte y Desentis y dos T-291 para Juncadella y Mieusset—, cinco «Abarth» —uno con motor BMW de Juan Fernández y cuatro «Osella» para Ottero, Costas, Antoranz y Jorge de Bagration—, dos «March 74 S», los de Zapico y Sheldon, el «Chevron B-26» de Barrios y el «Porsche 911-S» de Mabritto.

### Presentación en Madrid de la Escudería Montjuich

Ayer tarde se celebró en el chalé social del Real Automóvil Club de España la presentación de coches y pilotos de la Escudería Montjuich para la temporada 1974. El acto estuvo presidido por el titular de la Federación Española de Automovilismo, conde de Villapardierna, quien puso de manifiesto la magnífica labor desarrollada por la Escudería en pro del deporte del automovilismo no sólo en Cataluña, sino en toda España, y alentó a sus miembros a proseguir en su línea de aciertos. Seguidamente, el presidente de la Escudería, José María Juncadella, agradeció la asistencia al acto y expuso los principales objetivos para este año.

Los pilotos de la Escudería Montjuich son los siguientes: Jorge de Bagration («Abarth Osella Pa 2»), Juan Fernández («Abarth Osella Pa 3»), Javier Juncadella («Lola T 294»), Eugenio Baturone («Brabham F 2»), Miguel Brunells (Fórmula «Seat 1800»), José María Fernández («Alpine Renault»), Federico Van der Hoeven (Fórmula «Seat 1430»), Juan Escavias (Fórmula «Seat 1430») y Jaime Villaceros («Renault 8 TS»).

Manuel ROCA



# HOY, ESPAÑA-TUNEZ DE BOXEO AFICIONADO

## El olímpico Jefassi tuvo una gran actuación en Munich

La Federación Española de Boxeo puso en marcha el plan de preparación con vistas a los próximos Campeonatos mundiales, que tendrán lugar en Cuba del 17 al 30 de agosto.

Se concertó un encuentro ante Túnez y el que se celebrará el 25 del presente mes en Cádiz ante Argelia, siendo éste devolución de visita de la efectuada por España el 24 de noviembre de 1973, y que finalizó con el resultado favorable a España de 6-4.

### Los seleccionados tunecinos

Túnez tiene en el boxeo uno de sus más importantes deportes y organizó los Juegos del Mediterráneo.

Túnez envía a Santander lo mejor de su pugilismo amateur con su primera figura en el olímpico Jefassi, quien tuvo una excelente actuación en Munich. Tiene veintiocho años, es primera serie internacional y ha combatido sesenta y una veces. Milita en el peso semipesado. Los restantes púgiles son: Mohamed Boundka, peso mosca y nueve veces internacional; el minimosca Laamiri Mouldi, tres veces internacional; peso gallo Mahrez Jevalli, debutante internacional; pluma, Mohamed Hammani, debutante internacional; ligero, Bachil Jelassi, siete veces internacional; en el mismo peso, Handa Rebai, debutante internacional; superligero, Nejob Aguidet, cinco veces internacional, y Abdallah Naffati, cinco veces internacional; welter, Bachir Bounka, 25 veces internacional; superwelter, Mohamed Majri, cinco veces internacional y noventa combates disputados; semipesado, Jefassi.

El equipo de España tiene su base en el minimosca Rodríguez Cal y en Fermín Gallardo, debutante, Vicente Rodríguez (mosca) y Eguía; pesos gallos, Juan Francisco Rodríguez y Manuel Alcalá; pluma, Antonio Rubio; ligeros, García Requena y Cipriano Fernández (éste es nuevo en el

equipo nacional); superligeros, Barrilado y Palazón; welters, Antonio Sáez; superwelters, Alberto Ramírez, debutante; medio, Manuel López, debutante. Este equipo ha sido preparado por el grancanario Manuel Santacruz «Palenke», con su ayudante Fernando Martínez Salinas, de la región de Jaén.

Después del equipo español volverá a Torrelodones, donde proseguirá su preparación con vistas al encuentro del próximo 25 en Cádiz, ante Argelia.

### El programa FEB

La Liga nacional de boxeo aficionado ha sido un éxito en todos los aspectos, y gran semillero para nuestro pugilismo. Partiendo de ese plan, la Federación tiene en marcha los XLVI Campeonatos de España de boxeo aficionado (Copa de S. E. el Generalísimo), que se celebrará del 1 al 8 de junio en La Coruña. Hay en puertas otras dos posibles reuniones internacionales para junio y julio, pendientes de formalización. No obstante, España no tomará parte en dicha competición para seguir la preparación con vistas a los Campeonatos mundiales de boxeo amateur. (Pyresa.)

Alberto AMOROS

### Nuevo triunfo de Mando Ramos

HAMBURGO. (Afil.)—El púgil estadounidense Mando Ramos consiguió su segundo triunfo por k.o. en el curso de una semana, al derrotar al boxeador húngaro Arpad Majal en el cuarto asalto, en velada celebrada en Hamburgo.

Mando Ramos venció por fuera de combate el pasado día 10 en la ciudad de Luebeck al coreano Win Whan Ki, a quien derribó por más de la cuenta a los cinco minutos de pelea.

## FUERTES SANCIONES DEL COMITE DE COMPETICION DE LA FEB

### Multa al Real Madrid por lanzarse almohadillas durante el partido con el Barcelona

El Comité Nacional de Competición de la Federación Española de Baloncesto, en su última reunión, ha tomado, entre otros, los siguientes acuerdos:

#### Copa del Generalísimo

Encuentro celebrado en Madrid el día 9 entre los Clubs Real Madrid y Barcelona:

Imponer al Real Madrid la multa establecida por el artículo 242 a del reglamento general, en su grado máximo, es decir, 10.000 pesetas en virtud del artículo 194 a, por lanzamiento, por parte del público, de al-

mohadillas al terreno de juego, siendo reincidente.

#### Liga nacional masculina de Primera División

Encuentro celebrado en Vitoria el día 12 de mayo, entre los Clubs Vasconia y Manresa. Suspender por tres encuentros oficiales al jugador del Manresa Edward Johnson por agresión a un jugador contrario.

Amonestar al preparador del Manresa, Antonio Serra, por haber sido suspendido un jugador de su Club.

Imponer al Vasconia la multa de 10.000 pesetas por lanzamientos de objetos al terreno de juego, siendo reincidente, y además saltar la valla de separación del terreno de juego un espectador, siendo sujetado por el delegado.

#### Segunda División

Encuentro celebrado en Madrid el día 12 de mayo entre los Clubs Standard y Castilla, de Valladolid: suspender por cuatro encuentros oficiales al preparador del Standard, Ernesto Sánchez Rivelles por desacato a las órdenes del árbitro durante y después del encuentro, así como proferir gestos y palabras en contra de su dignidad.

Amonestar al jugador del Club La Casera por proferir palabras contra la dignidad y autoridad del árbitro.

Suspender por un encuentro oficial al jugador del Banesto, Carlos Ortiz, por insultar a un jugador contrario.

Amonestar al preparador del Banesto por haber sido suspendido un jugador de su Club.

Suspender por dos encuentros oficiales al delegado del Manresa Jaime Arnau, por insultos repetidos al árbitro principal, una vez finalizado el encuentro.

Sancionar con dos encuentros oficiales al Pepsi Sansofe, Francisco Armas, por insultos al árbitro del encuentro y descalificación por otros dos encuentros, como capitán.

Amonestar al preparador del Pepsi Sansofe, Pedro Casero por haber sido sancionado un jugador de su equipo.

## PANORAMA

### FUTBOL

#### PROTESTA POR LA AGRESION DE UN FOTOGRAFO

Se reunió en Vitoria el Jurado de Empresa de Económico Cultural Alavesa, S. A., editora del periódico «Norte Expres», para estudiar lo acaecido en el partido de fútbol del día 2 de mayo en Barbastro, en el cual fue agredido el productor vocal del Jurado de Empresa Antonio Guallar Crespo, fotógrafo de «Norte Expres», cuando cumplía con su labor profesional.

El Jurado acordó expresar su mayor repulsa por estos hechos de agresión a un compañero de trabajo y elevar esta protesta a la Delegación de Sindicatos de Alava en su sección de Prensa.

Firman el acta el presidente, el vocal-secretario y otros dos vocales.

#### EQUIPOS PARA EL «TERESA HERRERA»

C. F. Barcelona y C. Atlético de Madrid, de España; Borussia Monchengladbach, de Alemania, y C. A. Peñarol de Montevideo, de Uruguay, disputarán la XXIX edición del trofeo «Teresa Herrera».

Habrán un total de cuatro encuentros, aun cuando el sorteo no ha sido realizado. Serán los días 13, 14 y 15 de agosto. El primer día, un encuentro; el segundo día, otro encuentro, y el día 15, la final, previa a la cual tendrá lugar el encuentro entre los equipos perdedores de los dos encuentros anteriores.

En los carteles anunciadores del trofeo se señala al Atlético de Madrid como «finalista de la Copa de Europa», aun cuando puede ser el campeón; al Barcelona, como «campeón de Liga»; al Borussia, como «subcampeón de Alemania», y al Peñarol, como «campeón de Uruguay».

#### NETZER SE SOMETE A LA SELECCION ALEMANA

El internacional de Alemania-Oeste de fútbol Gunter Netzer, que juega actualmente en el Real Madrid, parece decidido a todo con tal de conseguir su selección en el once de Alemania Federal para la Copa del Mundo. Aceptando los argumentos de Helmut Schoen, entrenador-seleccionador alemán, Netzer ha decidido renunciar a la gira publicitaria que tenía prevista por 33 ciudades en el curso de las dos próximas semanas. Schoen estimaba que estos desplazamientos podrían perjudicar la forma física del jugador germano y que éste tenía que decidirse entre la publicidad o el equipo nacional.

### BALONCESTO

#### ESPAÑA, AL TORNEO DE NACIONES DE COLOMBIA

Seleccionados masculinos de diez países participarán en el primer torneo internacional Copa de Naciones de Baloncesto, que se jugará en las ciudades de Bogotá y Cali, del 23 al 31 de agosto próximo.

Los países participantes son: Méjico, Panamá, Perú, Argentina, Unión Soviética, Estados Unidos, Cuba, Puerto Rico, Colombia y España. Los diez países estarán divididos en dos grupos, jugando cada uno una rueda eliminatoria entre el 23 y el 27 de agosto.

Las finales se celebrarán del 29 al 31 del mismo mes, con los dos mejores equipos de cada grupo.

#### YUGOSLAVIA GANO A MEJICO

La selección de Yugoslavia derrotó en el Gimnasio de Maracanã, de esta ciudad, por 91-72, a Méjico, en el partido correspondiente a la segunda jornada del Torneo internacional de baloncesto de Río de Janeiro. El primer tiempo terminó con el resultado de 53-33.

En el segundo encuentro de la jornada, la selección brasileña venció a Estados Unidos por 103-86. El primer tiempo terminó con el resultado de 51-37.

### REMO

#### TORNEO INTERNACIONAL DE OUTRIGERS EN IRUN

El próximo día 23, festividad de la Ascensión, se va a celebrar en el lago artificial de la Feria Internacional de Burdeos 30 competiciones de outrigers, con la participación de los equipos representativos de España, Francia, Italia y Alemania. Figuran como favoritos los guipuzcoanos de Kostape Beraun Atlético, habiéndose matriculado un total de 600 remeros para el que se considera como el mayor acontecimiento del año en la especialidad.

#### PESCA SUBMARINA LIMA ORGANIZARA LOS MUNDIALES 75

Lima será sede del Campeonato Mundial de pesca submarina, programado para el mes de octubre de 1975. La organización del mismo ha sido encomendada al Perú por la Federación Internacional de Actividades Acuáticas de París.

La Federación Peruana de Pesca Submarina piensa traer a unos cuarenta o cincuenta países a la competición.

## ESTADIO VICENTE CALDERON

LUNES, día 20 de mayo de 1974, a las NUEVE de la noche  
CAMPEONATO NACIONAL DE LIGA - JORNADA 34.<sup>a</sup>  
PRIMERA DIVISION

Real Oviedo C. de F. - Club Atlético de Madrid

VENTA DE LOCALIDADES.—En todas las Taquillas Oficiales hoy SABADO 18, de SEIS a NUEVE de la tarde; mañana DOMINGO 19 y el LUNES 20, de ONCE a DOS de la mañana.

En las Taquillas de la calle Barceló: Hoy SABADO 18, de SEIS a NUEVE de la tarde, y mañana DOMINGO 19 y LUNES 20, de ONCE a DOS de la mañana.

En las Taquillas del Estadio Vicente Calderón: Hoy SABADO 18, de SEIS a NUEVE de la tarde; mañana DOMINGO 19, de ONCE a DOS de la mañana. Y el LUNES 20, desde las ONCE de la mañana sin interrupción.

AVISO: Para evitar posibles incidencias en el pago de los recibos de los Sres. Socios, los cobradores se encontrarán en las Oficinas del Club, calle Barquillo, núm. 22, el LUNES 20, de CINCO a SIETE de la tarde.



# «NUESTROS PUGILES NO IRAN A CUBA A HACER TURISMO»

**Declaraciones del presidente de la Federación Española de Boxeo, en Bilbao**

BILBAO. — «Nuestros boxeadores no irán a Cuba para hacer turismo durante los Campeonatos Mundiales», manifestó el presidente de la Federación Española de Boxeo, José María Sainz Huerta, a un redactor de Alfíl, al preguntarle sobre las posibilidades del seleccionado español en el próximo certamen boxístico mundial amateur, que se celebrará del 17 al 31 de agosto.

«Yo creo que España hará un papel digno», aseguró el señor Sainz Huerta, que vino a Bilbao con la expresa misión de presidir la toma del cargo de nuevo presidente de la Federación Vizcaína a favor de Manuel Quintanilla. Dijo también: «No iremos a Cuba en busca exclusiva de medalla. No. Será un contacto muy interesante para conocer cuál es la última hora del boxeo internacional y desempeñar un buen papel. Así habrá oportunidad de conocer más de cerca cuáles pueden ser nuestras aspiraciones en la próxima Olimpiada de Montreal, hacia la cual damos todos nuestros principales pasos.»

El señor Sainz Huerta, que asistirá hoy, en Santander, al encuentro entre las selecciones de España y Túnez, manifestó que el día 25, en Cádiz, se llevaría a cabo otro enfrentamiento del conjunto español con una representación argelina. Finalmente dijo que, tras los campeonatos españoles por selecciones,

que este año serán en La Coruña, del 1 al 8 de junio, empezará a perfilarse el cuadro de pugiles con verdaderas posibilidades de acudir a Cuba a los Mundiales.

## España, en el cuadrangular en Caracas

CARACAS. (Alfíl).—La Federación venezolana de Boxeo programa actualmente un nuevo cuadrangular internacional de este deporte, esta vez con la participación de las selecciones amateur de España, Italia, Argentina y Venezuela, para julio, según señaló el presidente de dicho organismo, Luis Armando Yáñez.

En este sentido, el presidente de la máxima entidad boxística aficionada del país reveló: «Estamos realizando los contactos necesarios con las Federaciones de Italia y Argentina, para proceder a formular las respectivas invitaciones.»

Sin embargo, Yáñez aseguró la asistencia de la selección española para un intercambio con la venezolana. «Los españoles estarán por doce días en nuestro país, en vía hacia Cuba para participar en el Mundial de Boxeo», precisó el dirigente.

Estas competiciones boxísticas para aficionados constituyen parte del plan de entrenamiento de la selección venezolana al Campeonato

Mundial de Pugilismo Aficionado.

Recientemente, la Federación venezolana de boxeo realizó en Caracas un cuadrangular internacional con la intervención de Cuba, Méjico, Puerto Rico y Venezuela. Los cubanos lograron imponerse por un punto (39,38) sobre los venezolanos.

## Dos títulos europeos, en España

BILBAO. (Alfíl).—Los títulos europeos de los pesos ligeros y pesados podrían disputarse en España, próximamente, si, como se rumorea en Bilbao, la empresa Bamala está interesada en la organización y montaje de dichas peleas. Sería, por ejemplo, la pelea entre el aragonés Perico Pérez y el italiano Antonio Puddu, por la corona de los ligeros.

También, a la vista del resultado del combate Urtain-Richard Dunn, de Gran Bretaña, que el miércoles se celebrará en Madrid, se estudiarían las posibilidades de traer la pelea a nuestro país, siempre que el «morrosko» acredite posibilidades.

## Klein, aspirante al europeo de los semipesados

LONDRES. (Alfíl). — La Unión Europea de Boxeo ha designado al germano occidental Karl Heinz Klein aspirante oficial al título europeo de los pesos semipesados, que posee el británico John Conteh.

La UEB ha informado que los contratos deberán estar en su poder a más tardar el 8 de julio próximo.

Conteh defenderá el próximo martes sus títulos de campeón de Europa, de la Commonwealth y británico de los semipesados frente a su compatriota Chris Finnegan, en el estadio Wembley, de Londres.

## TARRASA Y POLO ENCABEZAN EL CAMPEONATO FEMENINO DE HOCKEY

En la segunda jornada del Campeonato de España Femenino de Hockey sobre Hierba, que se celebra en el Club de Campo, se han registrado los siguientes resultados:

Grupo A.—Santa Lucía La Coruña, 0; C. D. Tarrasa, 2. Medina Santander, 1; Club Campo de Madrid, 1.

Grupo B.—Medina Valencia, 0; B. C. Polo, 10. Real Sociedad San Sebastián, 0; Calvo Sotelo Madrid, 0.

La clasificación después de esta jornada es la siguiente:

Grupo A.—1, C. D. Tarrasa, cuatro puntos; 2, C. de Campo, 3; 3, Medina Santander, 1; 4, Santa Lucía, 0.

Grupo B.—1, Polo, cuatro puntos; 2, Calvo Sotelo, 2; 3, Real Sociedad, 1; 4, Medina Valencia, 1.

# programas de TV

## Para hoy

### PRIMERA CADENA

- 11,45 CARTA DE AJUSTE.
- 12,00 APERTURA Y PRESENTACION.
- 12,01 HOY TAMBIEN ES FIESTA. Las cometas de Bailey: «Allá vamos, Suramérica».
- 12,30 ACOSO Y DERRIBO.
- 14,15 AVANCE INFORMATIVO. Acoso y derribo de reses bravas desde el Club Pineda de Sevilla.
- 14,20 PANORAMA. Revista informativa de actualidad, en conexión directa con los diferentes puntos de la geografía hispana.
- 15,00 TELEDIARIO. Primera edición.
- 15,35 PRIMERA SESION. «La isla de la venganza» (1942).
- 17,15 EL GRAN CIRCO DE TVE. «El gran circo de TVE» llega de la mano de Gaby, Fofó, Miliki y Fofito con la pretensión de alegrar las tardes de los niños y también, por qué no, de los mayores. Atracciones diversas, magia y acrobacia llenan el contenido del inmortal mundo del circo.
- 18,55 AVANCE INFORMATIVO.
- 19,00 SUBASTA DE TRIUNFOS. Participan los equipos:
  1. «Clamer», de Amer (Girona).
  2. «Tacirupeca», de Burgos.
  3. «Horóscopo», de Madrid.
- 20,00 SEMANAL INFORMATIVO.
- 21,00 EL HOMBRE Y LA TIERRA. «El mundo del jaguar».

- 21,30 ¡¡SEÑORAS Y SEÑORES!!
- 22,40 KUNG-FU. «Páginas vacías del libro de un muerto».
- 23,40 TERCERA EDICION. Telediario.
- 23,45 DESPEDIDA. ORACION Y CIERRF

### SEGUNDA CADENA

- 18,30 CARTA DE AJUSTE.
- 19,00 PRESENTACION Y AVANCES.
- 19,01 DEPORTE EN LA 2. Baloncesto: Vasconia-Kas. Partido de Liga de primera división desde el Palacio de Deportes de Vitoria.
- 20,30 BEAT CLUB. Presenta en este programa a Black Sabbath, Rare Bird, Canned Heat, Blow-dyn Pig, Renaissance.
- 21,00 ASI FUE... «El día en que murió Manolete».
- 21,30 CRONICA 2.
- 22,00 TELEFILMES EUROPEOS. «La cruz torcida».
- 23,00 NOCTURNO. «Divertimento en si bemol mayor para quinteto de viento», de Haydn. «Cuarteto para flauta, oboe, clarinete y fagot», de Franca. El Quinteto de Viento de París interpreta las obras arriba indicadas, en grabación efectuada en el Teatro Real.
- 23,30 ULTIMA IMAGEN.

## Para mañana

### PRIMERA CADENA

- 9,45 CARTA DE AJUSTE.
- 10,00 APERTURA Y PRESENTACION.
- 10,01 CONCIERTO. «Il signor Bruschino (obertura)», Rossini.
- 11,00 SANTA MISA.
- 12,00 UNIDAD MOVIL. Hockey sobre hielo: Final Copa de S. E. Desde San Sebastián, partido final de la Copa de S. E. de Hockey sobre hielo.
- 14,00 SU MUNDO DE VD. «Criaturas de la noche».
- 15,00 NOTICIAS DEL DOMINGO.
- 15,15 TODO ES POSIBLE EN DOMINGO.
- 20,00 CONCURSO HIPICO. «Gran Premio de las Naciones».
- 22,00 GIRO DE ITALIA.
- 22,10 NOTICIAS DEL DOMINGO.
- 22,25 ESTRENOS TV. «La conexión».
- 23,40 ESTUDIO ECTADIO.
- 24,10 ULTIMAS NOTICIAS.
- 00,15 DESPEDIDA. ORACION Y CIERRF

### SEGUNDA CADENA

- 18,30 CARTA DE AJUSTE.
  - 19,00 PRESENTACION Y AVANCES.
  - 19,01 DIBUJOS ANIMADOS. Los Picapiedra: «Filmando a los pájaros».
  - 19,15 FESTIVAL. Intérpretes: Chaz Chase, Ballet de Beatriz Ferrari, Maya Fausto Papetti, Korean itens Esther Ofarim. Programa en el que se ofrecen actuaciones musicales y números de ballet o variedades pertenecientes al archivo de TVE., y que por su calidad merecen ser revisados.
  - 20,15 MERIDIANO CERO. «Safari en los mares de Africa».
- Un grupo de jóvenes científicos británicos estudian

la vida en el Parque Nacional Watanu, situado en la costa del Océano Índico, en la ciudad de Nombasa (Kenia).

- 21,00 JAZZ VIVO. Arnett Cob Quintet (I). Grabación desde Las Atarazanas de Barcelona del Quinteto de Arnett Cob (saxo). Lo componen, además, Tiny Grimes (guitarra), Lloyd Glen (piano), Roland Lobliges (bajo) y Panamá Francisc (batería).
- 21,30 «MIRO EXPONE Y NOS DICE...».
- 22,00 NOTICIAS DEL DOMINGO.
- 22,15 SOMBRAS RECOBRADAS. «Los ojos de la momia Ma» (1918).
- 23,00 ULTIMA IMAGEN.

## Plaza de Toros de Madrid

Hoy, sábado 18, siete tarde

Seis toros de D. Baltasar Ibán

CURRI. ROMERO

FRANCISCO RIVERA  
«PAQUIRRI»

MARIANO RAMOS

de Méjico, nuevo en esta plaza, que confirmará la alter-nativa

Mañana, domingo 19, siete tarde

Seis toros de «Cortijoliva»

ANDRES VAZQUEZ

DAMASO GONZALEZ

JULIO ROBLES

Despacho de la Empresa: Victoria, 9. Despacho plaza toros: Alcalá 237

## LA PRACTICA DEL KUNG-FU, PELIGROSA

**Así lo afirma el ministro inglés de Deportes**

LONDRES. (Efe-Reuters).—El Gobierno británico intenta frenar la práctica del kung-fu, uno de los sistemas de lucha personal de origen marcial, de uso en Oriente que está adquiriendo gran popularidad en Occidente.

El ministro de Deportes, Denis Howell, manifestó en la Cámara de los Comunes que se efectuarán gestiones para la creación de un cuerpo de control de este antiguo sistema de lucha.

El parlamentario laborista Richard Mitchell expresó su

preocupación a principios de esta semana acerca de la práctica del kung-fu, que podría resultar peligroso y que no debería ser aprendido por personas sin experiencia.

El kung-fu, lo mismo que otros sistemas de lucha sin armas, ha conseguido gran fama en los últimos años como consecuencia de determinados programas transmitidos por las televisiones de todo el mundo, particularmente los protagonizados por el artista Bruce Lee, en los que se usa y abusa de tales sistemas de ataque y defensa.

## EXCMA. DIPUTACION PROVINCIAL DE MADRID

En el «Boletín Oficial del Estado» de 16 de los corrientes se inserta anuncio para contratar, mediante concurso, el proyecto y construcción de tres pasos a distinto nivel en la carretera provincial de la N-IV a la N-V, por Getafe y Leganés, en sus cruces con líneas de ferrocarril Madrid-Alcázar (p. k. 13,795) y Madrid-Badajoz (p. k. 14,627) y en la carretera provincial de Alcalá de Henares, por Meco, a Los Santos de la Humosa con la línea de ferrocarril Madrid-Barcelona (p. k. 34,149).

El precio tipo del concurso es de 40.517.808 pesetas, pudiendo presentarse proposiciones en la Sección de Fomento de esta Corporación, García de Paredes, 65, 7.ª planta, hasta las doce horas del día 10 de junio de 1974, previo depósito en concepto de garantía provisional de 510.000 pesetas.

Madrid, 17 de mayo de 1974.—El Secretario Interino, J. N. Carmona.



## ESPECTACULOS

### MUSICA

#### VI DECENA MUSICA TOLEDO

Hoy sábado, 7,30 tarde. Dúo Casas - Alavedra (sopranos). Pianista: Angel Soler. Obras de Brahms, Dvorak, Haydn, Mendelssohn, Purcell y Schuman. Mañana domingo, 7,30 tarde. Recital órgano: Jiri Ropok. Obras de J. S. Bach, Buchner, Cernohorsky, Daquin, Kotter, Mozart, Schlick, Telemann y Zipoli. Organiza: Ministerio Educación y Ciencia. Dirección General Bellas Artes.

### TEATROS

**ALCAZAR.**—7 y 10,45: Compañía Zori-Santos y Lina Morgan: El cuento de la lechera. **ALFIL, DE LA CALLE DEL PEZ.** (Telf. 2318152.) 7,30 tarde y 11 noche: La sexy cateta (de Víctor Fernández Antuña). ¡El humor explosivo de una comedia con todo!

**ARLEQUIN.**—(San Bernardo, número 5. Metro Santo Domingo. 2475131.) 7 y 11: Arturo Serrano presenta: Nuria Torray, Ismael Merlo, Pastor Serrador en Donde duermen dos, duermen tres (Pierrette Bruno). Dirección: Juan Guerrero Zamora. Segundo mes de éxito.

**BEATRIZ.**—(Telf. 2264626.) ¡Noveno mes de éxito! 7,30, 11: Compañía María José Goyanes con Fernando Guillén, Emilio Gutiérrez Caba, en Usted también podrá disfrutar de ella (de Ana Diosdado). Con Mercedes Sampietro y colaboración de Luis Peña. Escenografía: Antonio Cortés. Dirección: José Antonio Páramo.

**BELLAS ARTES.**—(2324437. Director: José Tamayo.) ¡Octavo mes de éxito! 7 tarde y 11 noche: Juanjo Menéndez en Los peces rojos, de Jean Anouilh. Con Amparo Baró, Félix Navarro, Lorenzo Ramírez y María Silva. Dirección: Gustavo Pérez Puig. Premio de la crítica de París y de la de Madrid a la mejor comedia del año.

**BENAVENTE.**—(2221864. Plaza Vázquez Mella. 3. junto José Antonio). Hoy, 6 y 8 tarde. T. E. I. presenta Oh, papá, pobre papá, mamá te ha metido en el armario y a mí me da tanta pena. 11 noche, La Cuadra, de Sevilla, presenta Quejío. Precios: 6 tarde, de 45 a 75 pesetas. 8 y 11: de 90 a 150 pesetas. (Reducción de precios para estudiantes.)

**CALDERON.**—7, 10,45. Compañía Antónita Moreno presenta Voces y aires de España (espectáculo coreográfico-musical de exaltación folklórica). Coreografía A. Portillo. Dirección musical Pedro Luis Domingo. Dirección: R. Richart. Autorizada todos los públicos.

**CEREBRO MUSIC-HALL.**—(Princesa. 5. Reserva de mesas 2416226.) América, América, América... Un nuevo concepto del espectáculo musical por primera vez en España. Todos los días, 11,30 y 1,30 noche. Domingos no hay funciones por descanso compañía.

**CLUB.**—(Baños Palacio Música. 2220417.) 7 y 11. Tercer año ininterrumpidamente arrollador! Manolo Gómez Bur y su gran compañía: en La soperá. ¡El mayor éxito cómico de todos los tiempos! ¡Hacia las 2.000 representaciones!

**COMEDIA.**—7,15 y 11. María Asquerino, José Bódalo, Francisco Piquer en Anillos para una dama, de Antonio Gala. Actriz invitada, Margarita García Ortega. Con Jaime Redondo y la colaboración de Charo López. Elio Berhanyer. Diseño, realización, vestuario. Dirección: José Luis Alonso. «Éxito apoteósico para todos.» (A. Prego, «ABC».)

**COMICO.**—7 y 11: Angel de Andrés en Cuidado con el de los cuernos. Más de 500 representaciones.

**ESLAVA.**—(2665440.) 7 y 11: Compañía Paco Martínez Soría en la comedia cómica Te casas

a los sesenta... ¿y qué? (de Dionisio Ramos). ¡Se reirá como siempre..., pero más veces! Autorizada para mayores de catorce años.

**ESPAÑOL.**—Hoy 7 y 10,45: Compañía Nacional presenta el Musical Rock Marta la Píadosa (de Tirso de Molina). Adaptación: Jaime Campmany. Música de Celula. Coreografía: Sandra Le Brocq. Con María Fernanda D'Occón, Víctor Valverde, Julia Trujillo, Jesús Enquita y la colaboración especial de Guillermo Marín. Cincuenta intérpretes. Dirección: Alberto González Verge. Jueves y sábados, todas las localidades con cincuenta por ciento descuento. (Catorce últimos días.)

**FIGARO.**—(2391645.) 7 tarde y 11 noche: La fundación, de Antonio Buero Vallejo. Intérpretes por orden de interpretación: Francisco Valladares, José Albiach, Victoria Rodríguez, Pablo Sanz, Enrique Arredondo, Manuel Gallardo, Ernesto Aura, Luis García Ortega, Avelino Cánovas. Espacio escénico: Vicente Vela. Dirección: José Osuna. Lunes, descanso.

**INFANTA ISABEL.**—(2214778. Empresa y dirección: Arturo Serrano.) 7 y 11: Tercer año triunfal! Compañía Arturo Fernández con su fabuloso, arrollador y divertidísimo Pato a la naranja. ¡Una pura carcajada! Más de 1.300 representaciones.

**LARA.**—(2211631.) 7 y 11: El día que secuestraron al Papa (de Joan Bethencourt). Por Carlos Lemos, Margot Cotten, Antonio Puga. Dirección: Carlos Vasallo. «Las más grandes carcajadas estallan desde las primeras escenas.» (Adolfo Prego, «A B C».) Últimas semanas.

**LATINA.**—(Telf. 2652835.) 7 tarde y 10,45 noche. ¡Gran acontecimiento! Colsada presenta la gran compañía de revistas Tony Leblanc con Estas es mi vida. Primerísimas figuras: Ula Becker, Lizette Daly, Antonio Fúnez, Pepita Ródenas, Nini Rivero y el ballet Masulli London Dancers. Una revista alegre, frívola, burbujeante. ¡Nueve meses de éxito!

**MARAVILLAS.**—(4465730.) 7 y 11: Sé infiel y no mires con quién. Un espectáculo históricamente divertido en su tercer año de arrollador éxito cómico. ¡Más de 1.300 representaciones consecutivas en el mismo teatro!

**MARIA GUERRERO.**—Hoy 7 y 10,45: Compañía Nacional presenta Los Comuneros (de Ana Diosdado). Con Gemma Cuervo, Enrique Diosdado, Fernando Delgado y la actuación especial de Irene Gutiérrez Caba. Dirección: José María Morera. Jueves y sábados, todas las localidades con cincuenta por ciento descuento. (Catorce últimos días.)

**MARQUINA.**—(Prim. 11. Teléfono 2318467.) Tarde, 7,30, noche, 11: Los Luthiers. Uno de los mejores y más divertidos espectáculos del mundo. (Se recomienda adquirir las localidades con anticipación de 11 a 2 y de 5 en adelante.)

**MONUMENTAL CINEMA.**—(Atocha. 65. Telf. 2271214. Dirección: Colsada.) Hoy, 7 tarde y 11 noche. Presentación recital de guitarra, cante y baile a cargo de la primera guitarra del mundo Sabicas y la voz inconfundible de Rafael Farina con María Vargas y Teo con su ballet de arte español. Localidades a la venta.

**MUÑOZ SECA.**—(Plaza del Carmen. 2219047.) Hoy, 7 y 11: ¡Tres últimas semanas! de Porvenir para un hijo. El gran éxito popular de Martín Vigil. ¡Tres meses en cartel!

**PALACIO DE LA MUSICA.**—Hoy, 7 tarde y 10,45 noche: Raphael 74. (Venta de localidades para todos los conciertos en taquillas.)

**REINA VICTORIA.**—7 y 11: Los buenos días perdidos (de Antonio Gala). Con Mari Carrillo, Manuel Galiana, Teresa Hurtado, César de Varona. Dirección: José Luis Alonso.

La mejor interpretación para la obra más divertida.

**ZARZUELA.**—XI Festival de la Opera de Madrid. Próximos días 23 y 25 de mayo, a las 21,30 horas, sexta de abono: LA BOHEME, de Puccini. Con Vicente Sardineiro (baritono), Luciano Pavarotti (tenor), Paolo Washington (bajo), Manuel Bermúdez (baritono), Luis Villarejo (baritono), Mietta Sieghel (soprano), Rafael Enderiz (tenor), María Orán (soprano), José Granados (bajo). Director musical: Nino Sanzogno. Director de escena: Giampaolo Zennaro. Venta de localidades con cinco días de antelación a cada representación en las taquillas del teatro.

### CINES

**ALCALA-PALACE.**—4,30, 7 y 10,45: La pantera rosa. Mayores de 14 años y menores acompañados.

**ALVI.**—5: Y ahora le llaman Aleluya. Mayores 14 años y menores acompañados.

**AMAYA.**—4,30, 7 y 10,30: La prima Angélica.

**APOLLO.**—4: El guapo y Demastados muertos para Tex.

**ARAGON.**—4,30: 7 novias para 7 hermanos y la bruja novata Tolerada.

**AVENIDA.**—(2217571.) 4,30, 7, 10,45: El hombre de Macintosh (Paul Newman, Dominique Sanda, James Mason). Technicolor. Una espectacular película obra maestra del cine de acción y espionaje filmada por el colosal John Huston. (Mayores dieciocho años y catorce acompañados.) (16.ª semana.)

**BAHIA.**—4: Aborto criminal y La diligencia de los condenados.

**BECERRA.**—4: Tarzán en peligro y Los bárbaros contra el Imperio Romano. Toleradas.

**BARCELONA.**—Continúa, 4,30. Segunda serie. Seis magníficos y medio (estreno). Completa el programa: El día más largo de Kansas City. Tolerada todos los públicos.

**BENLUIRE.**—3,45, 6,45, 10,30: Chacal, de Fred Zinnemann. 70 m/m. Technicolor. Pases película: 4, 7,10, 10,55. **BULEVAR.**—4,30, 7 y 10,30: La guerra privada de Adelina.

**CANCILLER.**—5: Y ahora le llaman Aleluya. Mayores 14 años y menores acompañados.

**CANDILEJAS.**—4: Complementos y Cabaret.

**CAPITOL.**—7 y 11: Las locas aventuras de «Rabbi» Jacob. Tolerada.

**CARLTON.**—5: Cabaret.

**CARRETAS.**—10 mañana. Historia de una traición. Siete novias para siete hermanos.

**CARTAGO.**—Continúa, 5: Bello, honesto emigrado a Australia, quiere casarse con chica intocada. Jenaro el de los catorce.

**CERVANTES.**—5: La furia del tigre amarillo y La primera entrega. Mayores 18 años.

**COIMBRA.**—5: Disco rojo y Vida conyugal sana. Mayores 18 y 14 acompañados.

**COLISEUM.**—7 y 10,45: La clase dirigente (Peter O'Toole, Alastair Sim, Arthur Lowe). Technicolor. Dieciocho años. Rogamos puntualidad. Trece semana.

**CONCEPCION.**—4: Complementos y Cabaret.

**CONDE DUQUE.**—4,30, 7 y 10,45: Pisando fuerte.

**COPACABANA.**—5: Disco rojo y Vida conyugal sana. Mayores 18 y 14 acompañados.

**EL ESPAÑOLETO-ESTERORAMA.**—7, 10,45: Un tranvía llamado Deseo. Mayores 18 años.

**EUROPA.**—4: Disco rojo y Vida conyugal sana. Mayores 18 y 14 acompañados.

**FALLA.**—5: Complementos y Cabaret.

**FATIMA.**—5: El equivoco y No hay flores para OSS 117. 18 años y 14 acompañados.

**FELIPE II.**—4,30: Mi canción es para ti y También los Angeles comen judías. Tolerado.

**FLORIDA.**—Continúa 5: Y ahora le llaman Aleluya. Mayores de 14 años y menores acompañados.

**FUENCARRAL.**—7, 10,30: Los secretos de la cosa nostra (Charles Bronson). Technicolor. 70 m/m. Autorizada únicamente mayores dieciocho años.

**FUNDADORES.**—(Fundadores, 9. Final Goya. Teléfono 2451495.) 4: El pistolero que odiaba la muerte y Un dos tres, dispara otra vez. Catorce años.

**GAYARRE.**—4,30: «La guerra Privada de Adelina.

**GRAN VIA.**—7 y 10,45: Tal como éramos. Mayores 18 años.

**IDEAL.**—5: Junior Bonner y La bella durmiente del bosque. Tolerado.

**IMPERIAL.**—10 mañana: Complementos y Pinocho (Walt Disney). Technicolor. Tolerada.

**INFANTE.**—5: Y ahora le llaman Aleluya. Mayores 14 años y menores acompañados.

**JORGE JUAN.**—4: El equivoco y Seis gendarmes en fuga. 18 años y 14 acompañados.

**JUAN DE AUSTRIA.**—5: Y ahora le llaman Aleluya. Mayores 14 años y menores acompañados.

**LIDO.**—5: Y ahora le aman Aleluya. Mayores 14 años y menores acompañados.

**LOPE DE VEGA.**—7 y 10,30: El golpe. Mayores 18 años y 14 acompañados.

**LOS ANGELES.**—5: Y ahora le llaman Aleluya. Mayores 14 años y menores acompañados.

**LUX.**—5: La bella durmiente y Tora, tora, tora. Tolerado.

**MADRID.**—Continúa 10 mañana. Doble programa de riguroso estreno. El muerto hace las maletas y Django. Ambas color. Cinemascope. Mayores dieciocho años.

**MADRID.**—Lunes próximo. Continúa, 10 mañana. Doble programa de riguroso estreno. La noche de los diablos y Los violentos de Texas. Ambas color. Cinemascope. Mayores dieciocho años.

**MAGALLANES.**—4: Disco rojo y Vida conyugal sana.

**MARVI.**—5: Disco rojo y Vida conyugal sana. Mayores 18 y 14 acompañados.

**METROPOLITANO.**—4: El equivoco y La última explosión. 18 años y 14 acompañados.

**MOLA.**—4,30, 7 y 10,30: La guerra privada de Adelina.

**MONTECARLO.**—4,30: Cuando mueren las leyendas y Jenaro el de los 14. Mayores 18 años y 14 acompañados.

**MORATALAZ.**—4,30: Una bala marcada y El Serpiente. Mayores 18 y 14 acompañados.

**MURILLO.**—Continúa 4: El especialista y Zorba el griego.

**NARVAEZ.**—5: Horizontes perdidos. Tolerada.

**NIZA.**—4: El equivoco y No hay flores para OSS 117. 18 años y 14 acompañados.

**ORAA.**—4,30: Un diamante al rojo vivo y También los Angeles comen judías. Tolerado.

**PALACIO DEL PROGRESO.**—5,30: El chulo. Mayores 18 años.

**PALAFIX.**—7 y 10,30: Hermano Sol, hermana Luna. Tolerada.

**PAVON.**—4: El equivoco y La última explosión. 18 años y 14 acompañados.

**PAZ-TODD-AO.**—(Teléfono 4464566.) 7, 10,45: La tarántula del vientre negro. Eastmancolor. Giancarlo Giannini, Claudine Auger. Mayores dieciocho años.

**PLEVEL.**—10: La luchadora y El desafío de los 7 magníficos.

**POSTAS.**—10: Aborto criminal y La ciudad violenta.

**PRINCIPE PIO.**—3,30: El emperador del norte y El amor empieza a medianoche. Dieciocho años.

**REAL CINEMA-CINERAMA.**—7 y 10,45: Operación Dragón.

**RIALTO.**—7, 10,45: Las señoritas de mala compañía (Conchita Velasco, Isabel Gárges, José L. López Vázquez, Esperanza Rov. Manuel Gó-

mez Bur). ¡Graciosísima! Sex-to mes.

**RICHMOND.**—7 y 10,45: La pasión de vivir.

**RIO.**—4: Aborto criminal y La ciudad violenta.

**RIVIERA.**—5: Algún detrás de la puerta y Tristana. 18 años.

**ROXY B.**—7 y 10,45: 40 quilates. Mayores 18 años y 14 acompañados.

**ROYAL.**—5: Y ahora le llaman Aleluya. Mayores 14 años y menores acompañados.

**SALAMANCA.**—4,30, 7 y 10,45: Señora doctor. Mayores 18 años.

**SAN CARLOS.**—Continúa, 4 tarde: Separación matrimonial y Billy el defensor. Ambas color. Cinemascope. Dieciocho años.

**SAN REMO.**—4,30: Con los dedos cruzados y Viajes con mi tía. 18 años.

**SAVOY.**—4: Y ahora le llaman Aleluya. Mayores 14 años y menores acompañados.

**TIVOLI.**—4,30: Tarzán y el safari perdido. Tolerada.

**UNIVERSAL CINEMA.**—(4018686.) 5: Y ahora le llaman Aleluya. Color. (George Hilton.) Mayores catorce años y menores acompañados.

**URQUIJO.**—4: Complementos y Cabaret.

### SALAS ESPECIALES

**ALEXANDRA.**—Continúa 4. Numerada 10,45: La cintura de castita.

**BARCELONA.**—Ciclos especiales. 11 noche: Isadora. Dieciocho años.

**BELLAS ARTES.**—Hoy, sólo hasta el día 24, nuevo programa especial. Tres películas 65 pesetas. Continúa, 11 mañana, 11, 5 y 11 noche, French can-can (Renoir). 1 y 7: Lola (Demy). 3 y 9: Manuit chez maud (MusiC).

**CEREBRO MUSIC-HALL.**—(Princesa. 5. Reserva de mesas 2416226.) América, América, América... Un nuevo concepto del espectáculo musical por primera vez en España. Todos los días, 11,30 y 1,30 noche. Domingos no hay funciones por descanso compañía.

**CINESTUDIO CALIFORNIA.**—Continúa 5: Iván el Terrible y La conjura de los boyardos.

**FILMOTECA NACIONAL.**—(Cine Infantes.) 4: Cine de terror en la Universidad: El doctor Frankenstein (James Whale). Int.: Boris Karloff. V. esp. 6: Cine independiente italiano: Necrópolis (Franco Brocani). Int.: Pierre Clementi, Tina Aumont, Carmelo Bene. V. O. 8,30: Última oportunidad: Edipo, el hijo de la fortuna (Pier Paolo Pasolini). Int.: Silvana Mangano, Franco Citti, Alida Valli, Julián Beck, Carmelo Bene. V. O. comarc. esp. 10,30: Cine independiente italiano: Necrópolis (Franco Brocani).

**PALACE.**—Continúa, 4,30: Fuego de paja, de Schlöndorff. Eastmancolor. V. O. íntegra subtítulada.

**PEÑALVER.**—Continúa 4,30: Deliverance (Defensa), de John Boorman. Con Jon Voight y Burt Reynolds. V. O. subtítulada.

**POMPEYA.**—Continúa, 11,30. Numeradas, 7 y 10,45: Deliverance (Defensa), de John Boorman. Con Jon Voight y Burt Reynolds. V. O. subtítulada.

**ROSALES.**—Continúa, 4,30: Cuerno de cabra, de Methold Andonov. Con Katia Paskaleva. V. O. íntegra subtítulada.

## MINISTERIO DE TRABAJO INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION RESIDENCIA SANITARIA «GENERAL SANJURJO» VALENCIA CONCURSO

Por el presente se convoca concurso público núm. R. S. G. S. 1/74, para la adquisición de:

Mobiliario clínico  
Aparatos y dispositivos  
Instrumental  
Material fungible  
Ropas y vestuarios

con destino a los distintos Servicios del Centro de Diagnóstico y Tratamiento de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social «General Sanjurjo».

Los pliegos de condiciones generales y especiales pueden ser recogidos en las oficinas de la Administración de la Residencia Sanitaria indicada, sita en la calle de Gaspar Torrella, 25, de Valencia, de nueve a trece horas.

Las ofertas se admitirán en el Registro de la citada Institución hasta las trece horas del día 10 de junio de 1974.

Valencia, 14 de mayo de 1974.—El Director Provincial.



## SESUDAS REFLEXIONES

### CURIOSIDAD AFECTIVA

Los fumadores ven a los «ovnis» siempre en forma de «puros».

### NUEVO RICO

Creía que la frase «coloque bien su dinero» se refería a apilarlo y meterlo en cajas de zapatos.

### TRIUNFALISMO

Creía que eso de las inversiones extranjeras era una prueba de lo machotes que somos los ibéricos.

### HISTORIA

Los niños españoles del tiempo de Recaredo no lograron saberse nunca la lista completa de los Reyes Godos.

### DEPORTIVIDAD

Nuestro «equipo Copa Davis», respetando la tensión causada en Alemania por la dimisión de Willy Brandt, se han disgnado perder su encuentro de tenis por 2-3.

### INMOVILISTA

Era tan inmovilista que a los aperturistas les llamaba los «re-vientamarias».

M. P.

## LAS COPLAS

### EL GATO DE LOS BOMBEROS

(En el Parque de Bomberos de Granada hay un gato que, cada vez que oye la llamada de alarma, sale de su refugio y salta sobre cada uno de los camastros donde reposan los bomberos para avisarles de la urgencia.)

¡El gato de Granada! ¿Habéis oído, en la noche de estrellas perfumada, tras de su limpio salto, su maullido? Puede estar su Granada

bien segura en el sueño y entregada al reposo cumplido con ese gato que a la preparada tropa despierta ante el menor ruido

sospechoso. A ese gato, tan consciente y sensato, que ante la alarma al hombre no da pausa,

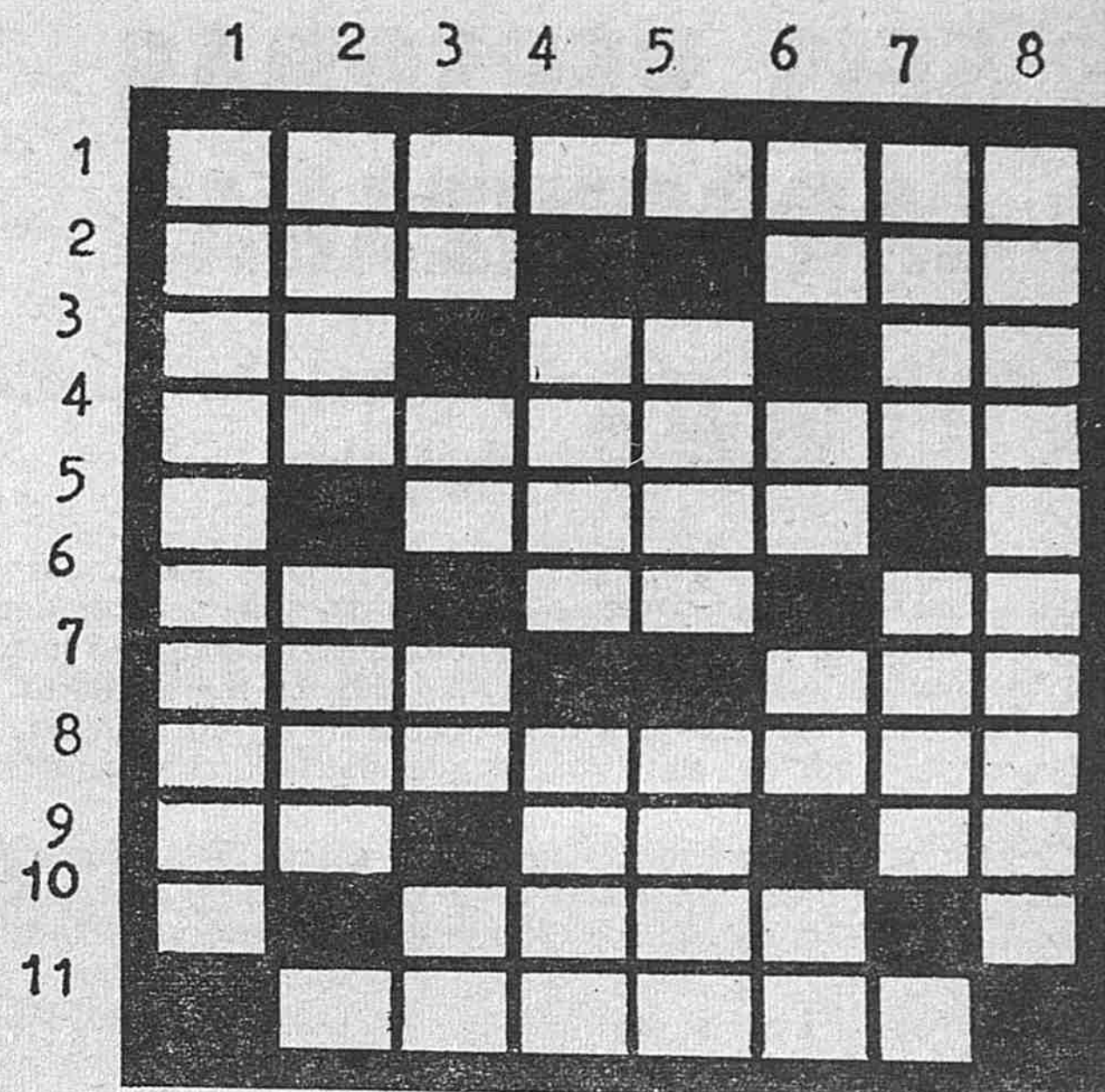
no digo que se le haga un monumento pero sí pienso que el Ayuntamiento debe hacerle bombero «honoris causa».

MAESE PEREZ

## entretenimientos

### CRUCIGRAMA

Número 906



HORIZONTALES.—1: Eficaz, que mucho mucho, femenino.—2: Anillo. Crucifera.—3: Nota musical. Al revés, negación. Nota musical.—4: Al revés, apellido de un escritor actual, que ha sido cronista de toros.—5: Símbolo del nitrógeno. Niño pequeño. Vocal.—6: Al revés, libro copiator de cartas. Al revés, símbolo del sodio. Preposición latina.—7: Ata. Río italiano.—8: Avivad, incitad.—9: Artículo neutro. Forma del dativo. Nota musical.—10: Vocal. Elogias. Punto cardinal.—11: Huella que dejan en el suelo las ruedas de un carruaje.

VERTICALES.—1: Privado de Carlos II, el Hechizado.—2: Al revés, defecto. Ciudad de Huesca.—3: Artículo. Símbolo del calcio, al revés, nombre de consonante. Nota musical.—4: Vocal. Deje paso. Sensación olfativa.—5: Consonante. Hijo de Adán y Eva. Rey en una pieza teatral de Shakespeare.—6: Provenzal. Repetido, sumamente apocado. Al revés, forma de asentir. Adverbio.—7: Cabeza. Tiempo de vida. Número romano.—8: Obras de azulejos.

#### SOLUCION

VERTICALES.—1: Valenzuela.—2: aral. Anso. C.—3: Lo AC. ep. La.—4: E. Abra. Olor.—5: R. Cain. Lear.—6: Oc. No. ae. St.—7: Soma. Edad. L.—8: Alicatados. Espolead.—9: Lo. Le. Do.—10: A. Loas. S.—11: Carril. 4: etabñac.—5: N. Crio. A.—6: ZA. an. Et.—7: Una. Ada.—8: HORIZONTALES.—1: Valerosa.—2: Aro. Col.—3: La. ac. MI.

## SALTO DE CABALLO

Número 906

Empezando por la casilla número 1 y terminando en la 25, procediendo como los caballos del ajedrez, encontrará el lector un pasatiempo

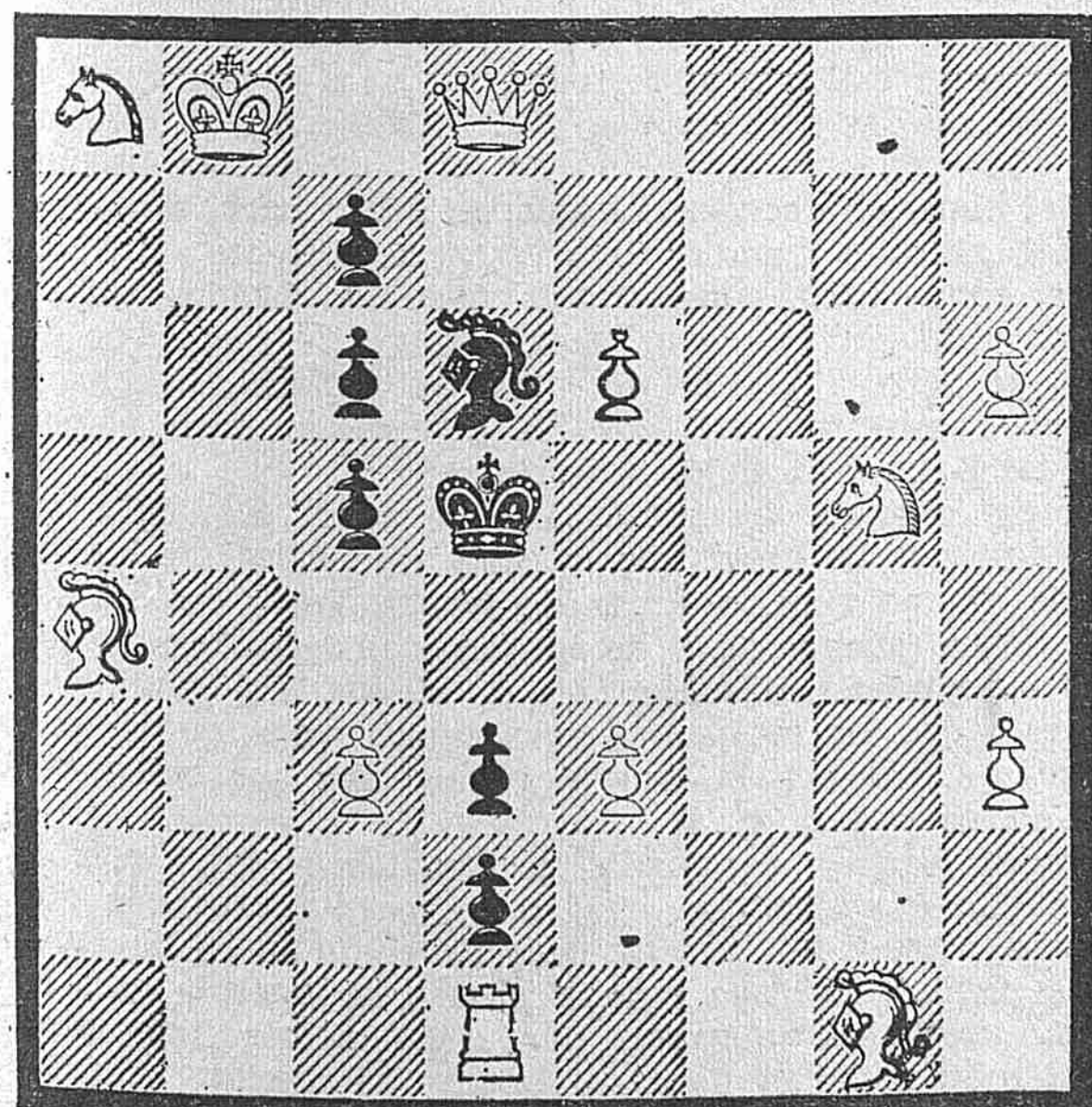
1 SE	AN	MAS	DA	CE
NE	AR	DI	GEL	GAN
EL	RES	DY!"	POR	DE
GU	KEN	HI;	DUL	DE
"!E	QUE	LA	LOS	A

#### SOLUCION

Se dice por ahí: «Eres más gandul que el angel de la guarda de los Kennedy!»—Perich.



## PROBLEMA DE AJEDREZ



Las blancas juegan y dan mate en tres. El diagrama nos muestra una intrincada composición que probablemente requerirá un concienzudo análisis. Usted puede a pesar de ello solucionar con éxito, si al comenzar su tarea analítica calibra con cuidado una brillante entrega; sin duda, tal posibilidad le llevará directamente al mate. ¡Suerte!

(La solución, en el próximo número.)

#### SOLUCION DEL ANTERIOR

11. C×P (las negras quedan desarmadas y aquí era ya preferible rendir). 11. ... R×C; 12. A×A+, y el desastre es inevitable.

V. PALOMINO



Grave incendio en Badalona

## SEIS PERSONAS CARBONIZADAS

La fábrica (de cuatro plantas) ha quedado totalmente destruida

BARCELONA. (Por teléfono, servicio especial, por Oscar dos Santos.)—Sobre las siete y media de la tarde, y al parecer debido a un corto circuito, se produjo un violentísimo incendio en la fábrica de textiles sintéticos Haissa, de la calle de Rubén Darío, sin número, perteneciente a la empresa Boada, S. A., de Badalona. La fábrica es de moderna construcción, de estructuras metálicas y grandes cristaleras.

Se cree que el fuego se produjo en el sótano y las sustancias acrílicas, que no producen grandes llamas, formaron una especie de lava que se derramó hacia el Torrente de la Font y la carretera de Cornellá.

Ante la magnitud del siniestro acudieron todos los servicios de la Cruz Roja y de vigilancia de Badalona, al tiempo que se pedía auxilio a Barcelona y se enviaban ambulancias y quince coches de bomberos. Granollers y Sabadell reforzaron los servicios de extinción, hasta un total de 38 autobombas y ambulancias.

Los bomberos actuaron con máscaras especiales para protegerse de la fuerte cantidad de humo que se desprendía del edificio. A pesar de todo, tres bomberos resultaron intoxicados, uno de ellos, don Antonio Barroso, jefe del Servicio de Bomberos de Badalona.

De entre los escombros se pudieron retirar los cuerpos de Eusebia Lausen Fusté, de catorce años; Josefa Lumbreras López, de dieciocho; Gloria Parra, de dieciocho; Francisca Vico, Antonio Llañes y Francisco Andréu, de cuarenta y tres años de edad.

A las once y media se produjo una fuerte explosión, derrumbándose totalmente el edificio, que consta del sótano y dos plantas. En la fábrica siniestrada trabajaban dos turnos de 150 obreros cada uno.

Al lugar del suceso acudieron inmediatamente las autoridades locales, al frente de ellas el Alcalde accidental, señor Guillén Clavés, y momentos después, el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Barcelona, señor Pelayo Ros, y el Presidente de la Diputación, señor Samaranch.

A la una de la noche prosiguen los intentos de rescate de otras posibles víctimas sobre los pisos carbonizados de la fábrica. Se calcula que el incendio puede durar toda la noche.

## PROXIMA REUNION ENTRE REPRESENTANTES DE PORTUGAL Y DEL PAIGC

LISBOA. (Efe.)—Los líderes de Portugal y del PAIGC (Partido Africano para la Independencia de Guinea y Cabo Verde) se reunirán, el próximo día 25 de mayo en Londres para discutir un «alto el fuego» en la guerra que hace once años padece Guinea, anunció anoche el Gobierno.

El Gobierno portugués ha calificado de «encuentro histórico» las conversaciones mantenidas entre el ministro de Asuntos Exteriores, Mario Soares, y Aristides Pereira, líder del PAIGC, en Dakar, Senegal.

El director general de los servicios de información, Pedro Feyto Pinto, ha recalado, sin embargo, que la reunión de Londres tiene por finalidad discutir los términos de un «alto el fuego»: «No es para discutir la independencia», indicó.

## IMPORTANTE CONTRATO ESPAÑA-URSS

MOSCU. (Efe.)—España y la Unión Soviética firmaron ayer un contrato por valor de unos 2.000 millones de pesetas, el más importante hasta el presente entre ambos países, para proporcionar uranio enriquecido a plantas de energía nuclear, según han manifestado fuentes comerciales españolas.

El contrato «a largo plazo» fue firmado, por parte española, por ENUSA.

## EL BANCO DE BILBAO NO HA NEGOCIADO CON LOS SECUESTRADORES DEL SEÑOR SUAREZ

BILBAO. (Cifra.)—«El Banco de Bilbao no ha efectuado ninguna negociación con los secuestradores del director de dicho Banco en París, señor Suárez. No tenemos secretos que guardar respecto a estas supuestas e inexistentes negociaciones», manifestó la pasada noche en la capital vizcaína un representante del Banco de Bilbao.

El secuestro del señor Suárez, del que se cumplieron ayer dos semanas, ha movido en los últimos días a numerosas conjeturas y falsas alarmas referentes a su libertad y a la cantidad exigida para su liberación. Según dicho portavoz del Banco de Bilbao, la situación sigue igual que en el primer día. «Por parte del Banco —afirma dicho portavoz— continuamos en una total incertidumbre».

PARIS: Enrique Laborde

## TERMINA LA CAMPAÑA ELECTORAL

Giscard, favorito en los últimos sondeos

PARIS, 17. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.) — La campaña oficial para la elección presidencial termina en la medianoche de hoy. A partir de ese instante comenzará el «gran suspense», ya que al cabo de sólo cuarenta y ocho horas Francia tendrá un nuevo Presidente de la República y un nuevo jefe de la oposición. El último sondeo de opinión pública le concede a Giscard d'Estaing un cincuenta y uno por ciento de intenciones de voto en su favor, y a Mitterrand, un cuarenta y nueve. Los indecisos han pasado del dieciséis al once por ciento. Pero todo esto, en el momento actual apenas si tiene valor digno de tenerse en cuenta. La decisión final del electorado dependerá de la pausa de reflexión que precede a la determinación capital, y en materia de examen de conciencia (cívica), los franceses han sabido —y saben— anteponer el conocimiento a la pasión, la voz de la razón al impulso de la aventura. En este orden de ideas hay que concederles un pleno voto de confianza.

### Brillantes campañas

Hoy ambos candidatos cierran su agotadora y admirable empresa política con dos actos en provincias con unas últimas apariciones en la televisión y con el broche literario de unos artículos de resurrección que publica «Le Monde»: «Hacia la libertad», de Giscard d'Estaing; «Conservar o cambiar», el de François Mitterrand. Y mientras los dos grandes del torneo presidencial se disponen a reponer fuerzas y a retirarse, por unas horas, del mundial ruido, las guerrillas que han mantenido el clima polémico prosiguen sus acciones acá y allá. En estas horas finales, todo es susceptible de convertirse en una voluntad o de modificar una opinión. Mientras tanto, el palacio del Eliseo se remozga y se prepara a modo para recibir a su nuevo inquilino con contrato de siete años. Como el presidente interino se ha ido a una base naval, los expertos en la versión arquitectónica del limpiado, faja y da esplendor, han llevado al histórico edificio sus brigadas de obreros especializados que han puesto manos a la obra para dejarlo todo como nuevo para el nuevo Presidente.

No han faltado, en esta última jornada de la campaña electoral de una campaña que ya empezaba a resultar excesiva, los incidentes políticos —deplorables o anecdóticos— como la declaración de un anticomunismo apasionado del «brazo derecho» de Giscard d'Estaing, el ministro de Sanidad Michel Poniatowski, considerada por el embajador de la URSS como «un acto de enemistad hacia la Unión Soviética», o como esa manifestación en pro de François Mitterrand por parte de la directora de «L'Express», Françoise Giroud, hecha a las veinticuatro horas de la adhesión de Jean-Jacques Servan-Schreiber a la candidatura de Giscard.

Pero todo esto es «pecata minuta», junto a la extraordinaria concentración de anoche en la Puerta de Versailles en honor de Giscard d'Estaing. Unas 100.000 personas se concentraron en los mismos predios donde, al comienzo de la campaña, se celebró el «Gran Mitin de la Izquierda». Pero, en esta ocasión se han manifestado dos factores capitales: una misma importancia numérica, pero una más fuerte agrupación política, ya que allí se encontraban Pierre Messmer y Edgar Faure, Jean Lecanuet y Jacques Chirac, Max Lejeune y Jacques Soustelle, etcétera. En otros términos, «la nueva mayoría» que propugna Giscard.

Y como elemento determinante en todo esto, la decisión de Antoine Pinay de «aportar su apoyo a la candidatura de Giscard y a la defensa de la sociedad libre». El ex primer ministro, Antoine Pinay ha dimitido de su cargo de «mediador», para el que fue nombrado en enero de 1973, con el fin de lanzarse a la batalla electoral. «Los franceses —ha dicho en una declaración— no se van a pronunciar el día 19 sobre la elección entre dos hombres, sino entre dos sociedades, entre dos modos de vida, entre dos civilizaciones.» Y Antoine Pinay condena a un partido comunista «que no da paso más que a la esclavitud y a la renuncia». «Mi elección es clara: yo votaré por la sociedad de libertad y por el candidato que la representa, es decir, por Valéry Giscard d'Estaing.

La reacción no se ha hecho esperar y el sindicalismo de

izquierdas ha amenazado con una guerra de conflictos sociales en el caso de una victoria de Giscard. El candidato de la «nueva mayoría», ha denunciado estas «amenazas antidemocráticas» de unos sindicatos politizados.

François Mitterrand se ha presentado, una vez más, como el candidato que cuenta «con la confianza de los trabajadores», etc.

Pero todo esto, actualmente, ya son ganas de gastar pólvora en salvas. Quien más, quien menos tiene ya su voto en firme y nada le hará cambiar de idea. Quedan los indecisos. Para ellos, un sábado de reflexión. Y el domingo, los franceses habrán decidido su destino. Aunque cabe preguntarse: ¿Sólo «su» destino?

### Expulsión de dos diplomáticos polacos

PARIS. (Efe.)—Dos diplomáticos polacos han sido expulsados de Francia, según informan fuentes autorizadas de París. Los dos diplomáticos, cuya identidad no ha sido revelada, realizaban espionaje militar e industrial y habían sido fichados desde hacía tiempo por los servicios de contraespionaje franceses.

Inspectores de la DST (Dirección Seguridad del Territorio Contraespionaje) sorprendieron a los diplomáticos cuando recibían documentos considerados como secretos que les fueron entregados en el tren Marsella-París por un ingeniero francés de la aeronáutica.

### PREOCUPACION EN USA

## JAMAICA SIGUE EL EJEMPLO DE LOS PRODUCTORES DE PETROLEO

NUEVA YORK, 17. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Félix Ortega.)—Después del petróleo el aluminio. La decisión de Jamaica, el mayor productor de bauxita del mundo, de casi triplicar sus impuestos de exportación y las «royalties» que percibe de las compañías extranjeras que procesan mineral en su territorio ha provocado ya una confrontación que inevitablemente tendrá ecos políticos y causará el aumento a nivel mundial de todos los productos basados en el aluminio.

En estos momentos, en un intento de apagar el fuego antes de que se extienda al resto de los productores mundiales de bauxita, seis compañías americanas han formado un bloque para evitar la formación del otro bloque, de productores del mineral, amenazando a Jamaica con hacerla desaparecer del mercado mundial. Una amenaza bastante difícil de cumplir, sobre todo, considerando que los Estados Unidos importan el 87 por 100 de la bauxita que consumen, y de este lote, un sesenta por ciento viene de Jamaica. El bloque corporativo está formado por las compañías Alcan, Alcoa, Anaconda, Kaiser, Reynolds y Revere.

El nuevo capítulo del proceso a que están sometidas las materias primas ha provocado la caída en vertical de los valores de aluminio en la Bolsa de Nueva York, arrastrando en la caída a muchos otros de empresas procesadoras de minerales cuyo precio es susceptible de subida. Es comprensible, puesto que las compañías americanas van a perder con la decisión jamaicana, la ventaja competitiva que tenían sobre el aluminio europeo.

Utilizando bauxita comprada en Jamaica a entre tres y cuatro dólares la tonelada —cuatro de bauxita producen dos de lumina, y estas dos, una tonelada de aluminio en lingote— frente a precios de hasta quince dólares la tonelada para la bauxita australiana, pongamos por caso, además, para procesar el mineral hasta llegar al lingote de aluminio, Europa utiliza mayoritariamente energía de origen petrolero, mientras aquí el proceso se hace con energía de origen hidroeléctrico. El resultado final es que el lingote cuesta para los fabricantes americanos 31,5 centavos de dólar la libra; para los europeos, 50 centavos en el mercado libre.